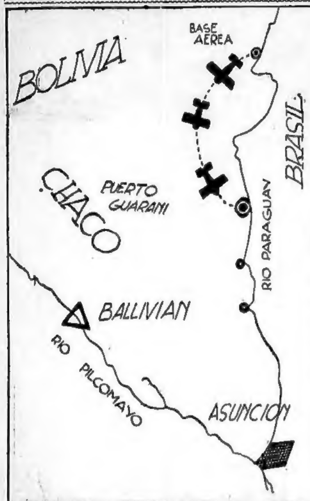
Reclame al Vendedor, CRITICA, la Revista Para los Hogares Argentinos ★ 32 Páginas en Multicolor ★ Se Distribuye Gratis en Todas las Ediciones

# PARAGUAY TOMO HOY EL FORTIN BALLIVIAN

## También Cayó el Fortín Guachalla

Cayó en Poder de los Paraguayos




LUEGO de un impulsivo asalto, los paraguayos conquistaron hoy el más estratégico de los fuertes del Chaco, el Ballivián, cuya posesión pueda definir la guerra en favor del ejército que lo ocupó.




5ª EDIC. PARA TODO el PAIS

56 PAGINAS EN TRES SECCIONES
Inclusive una Revista Literaria Multicolor

Sábado 17 de Noviembre de 1934 — El Diario de Buenos Aires Para Toda la República — Año XXII. — Número 7398

# Buscan al "Capo" Dallera

## GERARDI INTENTA DESORIENTAR A LA POLICIA CON SUS EVASIVAS

## EL DESASTRE HA SIDO COMPLETO

*El Fortín fué Conquistado Luego de un Asalto, en el que se Impuso de Relieve el Heroísmo de los Soldados*

### TOMARON PRISIONERO A UN CORONEL

(United Press)

ASUNCION, 17. — Anuncian del frente que el fuerte Ballivian ha caído en poder de los paraguayos. El desastre boliviano ha sido total. Fueron hechos numerosos prisioneros y tomárons numerosas armas y material bélico.

#### Ayala felicitó a Estigarribia

(United Press)

ASUNCION, 17. — El presidente de la República, doctor Alaya, envió un mensaje al general Estigarribia felicitándole así como al ejército por la nueva victoria que acaba de obtener.

"A los defensores de la patria — agrega el mensaje — envío en este día de júbilo nacional las felicitaciones del gobierno de la República como expresión del amor de nuestro pueblo a su ejército y del legítimo orgullo que siente por sus glorias".

#### Cayó prisionero el coronel W. Méndez

(Agencia Havas)

ASUNCION, 17. — Un comunicado del Comando Superior anuncia que esta mañana a las 7 horas cayó en poder de las tropas parguayas el fortín Ballivián.

Los bolivianos incendiaron el parque de artillería, municiones y víveres.

Entre los prisioneros tomados figura el coronel Walter Méndez.

#### Lo tomaron en un impetuoso asalto

(United Press)

*ASUNCION, 17. — El fortín Ballivián fué tomado después de un impetuoso asalto paraguayo. Los bolivianos intentaron antes abandonar la plaza e incendiar los parques de municiones e intendencias, pero los paraguayos lograron evitar la acción del fuego y que éste se propagara al parque principal donde se encontró una enorme cantidad de armamentos y municiones.*

#### Numerosos jefes fueron tomados prisioneros

Parte de las tropas bolivianas pasó la frontera argentina y varios millares de soldados que se habían refugiado en los bosques fueron tomados prisioneros.

Entre los prisioneros figuran numerosos jefes y oficiales.

#### También cayó Guachalla

(United Press)

ASUNCION, 17. — Extraoficialmente, pero sin confirmación, se anuncia la caída de Guachalla en poder de las tropas paraguayas.

#### El mensaje del frente

(United Press)

ASUNCION, 17. — Desde el comando de las fuerzas paraguayas del Chaco ,ha sido irradiado el siguiente mensaje:

"Ballivián ha caído. El poderoso baluarte del orgullo de Bolivia, fortaleza en que finó sus más caras ilusiones y sus últimas esperanzas y donde acumuló todos sus recursos materiales, donde emplazó la más formidable máquina de guerra, ha sido vencida por la inteligencia y el valor paraguayo. La desesperada resistencia impuesta por el propio presidente Salamanca resultó inútil. Ocho meses de sacrificios resultaron estériles. Desde las 7 de la mañana flamea la insignia patria en el fortín, símbolo del honor de Bolivia.

## Una Avalancha de Nieve Habría Enterrado a Dos Fascistas

(United Press)

COMO, 17. — Han desaparecido dos miembros de la milicia fascista aduanera.

Se cree que los desaparecidos han debido ser enterrados vivos por una avalancha de nieve ocurrida el miércoles último en las cercanías de Garzeno, punto situado en la frontera Italo-Suiza.

### ELOGIAN EL EXITO DEL EMPRESTITO INTERNO LANZADO EN Bs. AIRES

(United Press)

LONDRES, 17.—El redactor financiero del "Morning Post", comentando el empréstito interno lanzado por la Argentina, expresa que "a pesar de las grandes dificultades, la Argentina mantuvo la fe de sus acreedores externos durante todo el período de depresión, de ahí que la operación que actualmente está en tramitación marque un nuevo paso para recibir el premio de su integridad".

## Secuestrarán los Libros de un Banco

*Pertenecen al Banco del Hogar Argentino*

La Cámara del Crimen ha confirmado la resolución del juez de instrucción doctor Antonio Lamarque por la cual este magistrado ordena el secuestro de los libros del Banco El Hogar Argentino, para ponerlos a disposición del contador público doctor Vicente Tau, a fin de que éste practique una investigación sobre presuntas irregularidades cometidas por dicha institución en sus relaciones con el Banco de la Nación y especialmente sobre la transferencia de un valioso inmueble a una sociedad de colonización, con el objeto, según la imputación pendiente, de hacerlo desaparecer de lactivo del Banco ejecutante y substraerlo a la acción de los acreedores.

Esta medida, ordenada por la Cámara de Apelaciones en lo Criminal, de Mendoza, fué apelada por el Banco El Hogar Argentino para ante la Suprema Corte de Justicia de la Nación, tribunal que declaró que el recurso era improcedente, por lo cual el juez Lamarque, en cumplimiento de una resolución del Tribunal [illegible], ordenó el cumplimiento de la medida.

#### Pide el procesamiento

El directorio del Banco El Hogar Argentino se negó a proporcionar los libros al perito designado y esto ha dado motivo a que el fiscal del crimen solicite el procesamiento de los directores de dicha institución por el delito de desobediencia.

Proveyó el juez, a su vez, que sin perjuicio de resolver ese pedido de procesamiento en su oportunidad, se intimase al directorio del Banco la exhibición de los libros, bajo apercibimiento de allanamiento y secuestro de los mismos con el auxilio de la fuerza pública.

Apelada también esta resolución, la Cámara del Crimen de esta capital acaba de confirmarla.

Se origina la medida en una incidencia del pleito de la sucesión del cacique Sayanca contra el referido Banco, pues el administrador de la sucesión ofreció como prueba de sus afirmaciones constancias de los libros del Banco El Hogar Argentino, que éste se niega a exhibir a los jueces a pesar del requerimiento judicial.

El comandante en jefe del ejército de Bolivia, general Peñaranda, dijo: Ballivián no caerá jamás. El comandante en jefe del Ejército del Paraguay, general Estigarribia dijo en julio pasado, al enviado del Paraguay en Buenos Aires: Ballivián caerá en su hora.

La opinión mundial puede juzgar cuál de los dos conductores ha cumplido con su palabra".

(Más información en la pág. 2)

La Madre de la Menor Encadenada y sus Hijos



MARIA Antonia Mallola, la madre de la menor encadenada, en compañía de sus hijas Elisa, Rosita e Ilda Celestina, en el interior de su habitación donde sufre ahora una detención dispuesta por el juez doctor Rodríguez Ocampo.

(VER NOTA EN LA PAG. 9)

## Condenaron en el Japón a 19 Funcionarios

### Están Acusados de Concusión Desde 1930

(United Press)

TOKIO, 17. — La Corte de Apelaciones ha dictaminado condenando a diecinueve funcionarios y hombres de negocios a diversas penas de prisión y pago de multas.

Las acusaciones se relacionan con casos de concusión que datan del año 1930.

Entre los condenados figura el ex ministro de Ferrocarriles Heikichi Ogawa, quien ha sido condenado a dos años de prisión acusado de cohecho con motivo de negociaciones sobre contratos ferroviarios.

### UN DIARIO COMUNISTA FUE ALLANADO HOY EN ATENAS

(United Press)

ATENAS, 17. — La policía allanó la oficinas di diario comunista "Rizos Pastis", deteniendo a todo el personal del mismo.

## UN PLEBISCITO NUEVO HARIASE

*El Proyecto Corresponde al Príncipe Humberto Lowenstein, que se Encuentra Actualmente en Londres*

(United Press)

LONDRES, 17 — El redactor diplomático del "Morning Post", informa que un grupo de emigrados alemanes, encabezados por el príncipe Huberto Loewenstein, que se encuentra actualmente en Londres, ha preparado un proyecto que será sometido primeramente a la Liga de las Naciones y después a los habitantes del Sarre, en virtud del cual, en caso de que los sarrenses votasen por el mantenimiento del "statu quo" actual, se le daría al Sarre un gobierno propio, bajo la protección de la Liga de las Naciones. Después, se efectuaría un segundo plebiscito dentro de cinco años, para decidir si dicho territorio debería reincorporarse a Alemania.

## Un Rayo Incendió una Choza y ha Fulminado a 61 Personas

(United Press)

CIUDAD DEL CABO, 17. — Comunican de East London que un rayo caído durante una tormenta sobre una choza de Clarkesbury, donde estaban reunidos 61 nativos realizando una fiesta, incendió la cabaña, pereciendo 61 nativos.

## TENIAN ARMAS EN ABUNDANCIA

*Anoche Reforzaron la Guardia de la Comisaría por Temor al Asalto*

### ¿LA BANDA QUERIA LIBERTAR A GERARDI?

(De nuestros enviados especiales)

BAHIA BLANCA, 17. — Santos Gerardi continúa tratando de desorientar a la policía. En sus declaraciones, hechas a media voz y con palabras entrecortadas, niega toda su participación en hechos delictuosos y asegura no saber nada acerca de lo que se le interroga.

Su condición de herido en estado grave, impide que los interrogatorios se prolonguen por mucho tiempo. Gerardi aprovecha esa situación para seguir negando.

#### Un verdadero arsenal

(De nuestros enviados especiales)

BAHIA BLANCA, 17. — A los detenidos Chiarenza, Vitale y Rodríguez les fué secuestrada una cantidad de elementos que utilizaban para la comisión de sus delitos. Entre las armas se hallaron dos escopetas, dos winchesters, un revólver de gran calibre, cuatro cuchillos, dos pistolas, 150 cartuchos, numerosos baltines y, además, en un fondo, se hallaron una bolsa de baltines, varias linternas, una máquina de cargar cartuchos, limas, tenazas y diversas herramientas.

#### Las heridas de Gerardi

Santos Gerardi presenta dos heridas de bala: una en el cuello, que le interesa la carótida. Otra, en el lado derecho del pecho, que no tiene orificio de salida y le ha interesado el pulmón del mismo lado.

#### Planes de la banda

Según se ha podido establecer, aunque no en forma precisa, la banda estaba preparando una serie de secuestros a figuras de posición social y estaba preparándose una nueva rama en el renglón secuestros. Esta era la de secuestrar mujeres y niños.

Para esto habían alquilado un chalet en las afueras de Bahía Blanca.

#### ¿Dallera en Bahía?

La policía trata de establecer un dato que ha conseguido y, según el cual, Dallera, el chanchero que actuó en el secuestro de Averza, se encontraría en Bahía Blanca, radicado en los alrededores de la ciudad o en alguno de los pueblos vecinos.

Junto con este dato se ha recogido otro, que asegura que "Don Chicho Chico" habría sido asesinado, por haber engañado a la banda en el reparto de los productos de los secuestros realizados.

#### La reconstrucción

La reconstrucción del hecho no podrá efectuarse todavía, pues falta en esta ciudad un perito balístico, que será solicitado a esa capital. Mientras tanto, el lugar donde se desarrollaron los sucesos que dieron origen a la detención de la banda, permanece celosamente custodiado por vigilancia policial.

#### Un auto sospechoso

El domingo por la tarde fué visto en Bahía Blanca un automóvil sospechoso. Tenía chapa de Marcos Juárez y estaba tripulado por cinco individuos, que parecían muy apurados por continuar el viaje. Cargaron nafta y aceite en un garage de la calle Belgrano, en Bahía Blanca. Este auto fué visto el día después de haberse sabido, por los diarios, que Chiarenza estaba detenido.

#### Un sujeto raro

El juez trata de averiguar quién es un sujeto que el día martes habló con el herido, que hasta entonces se creía que era Puletti y que resultó después ser Gerardi, en el hospital donde se asistía de sus heridas. Hablaron en un dialecto que posiblemente era el siciliano. En la suposición de que esa conversación fuera una iniciación de trámites para sacarlo del hospital, el juez ordenó que Gerardi fuera trasladado a la enfermería de la cárcel.

#### Camión sospechoso

En la estación San Román, a las 11.30 horas de ayer, el encargado del destacamento, oficial Pascual Serraino, vió un camión que iba en dirección a la casa Rodríguez Nocua y Cía, de esa localidad. Como la catadura de los individuos le resultara sospechosa, les dió orden de detención, la que fué desobedecida. Al repetir la orden, el oficial la hizo con un disparo de winchester al aire. En seguida, los tripulantes del camión bajaron y huyeron en dos autos que pasaban por el mismo lugar. Dejaron abandonado el camión, marca Case, cuyo motor está integrado por piezas de dos motores distintos.

Se supone que estos individuos estarían complicados con los maffiosos, que intentarían salvar a Gerardi de la cárcel.

#### Se extrema la vigilancia

Ante la posibilidad de que el resto de la banda intentara un esfuerzo para salvar de la justicia a sus compañeros especialmente a Gerardi, capitán de la misma, la policía ha extremado las medidas de vigilancia de la cárcel.

#### Recibían dinero los "maffiosos"

(De nuestro corresponsal)

ROSARIO, 17. — El juez del crimen de turno, doctor Baldrich, ha recibido, en la mañana de hoy, un despacho telegráfico de su colega el doctor A. A. Angaisola, de Bahía Blanca, solicitándole que logre establecer si, desde un año a esta parte, el Banco de la Nación y el de Italia y Río de la Plata han enviado giros a los sujetos Carmelo Polletti, Salvador Chiarenza, José Gentile o Miguel A. Morelli, detenidos últimamente por los sucesos que son de pública notoriedad, debiéndose agregar a esta información el monto de los giros, como así también el nombre de los que les expidieron.

# Paraguay Capturó Armas por Valor de 3.000.000 de Dólares



# Hoy

- —El radicalismo influye
- —Siete mil prisioneros
- —La expulsión de Samper
- —El rey mató un elefante
- —Diplomacia hipócrita
- —Tres ahorcados
- —Pelean Landini y Sobral
- —Una mujer encadenada
- —"Alice in Wonderland"
- —Alejandro y el coronel

SOLAMENTE quienes obstínanse en disputar sobre lo evidente pueden discutir la ya perceptible influencia que está ejerciendo sobre la política nacional el acercamiento del radicalismo hacia las formas activas de la lucha cívica. Es un panorama nuevo el que se desarrolla bajo los ojos del observador. Ya los problemas vinculados a la actividad institucional de la Nación han dejado de ser cuestiones reservadas a la solución exclusiva de las derechas. El radicalismo se está dejando sentir en su tramitación.

DESCONTENTO visible reina en las filas concordancistas tucumanas a consecuencia de la brevedad de la prórroga conseguida del gobierno nacional. Tampoco parece haberles impresionado favorablemente la persona del nuevo interventor. Haber dicho claramente que se deseaba una prórroga indefinida y un representante federal que hiciera correr su candidato sobre el caballo oficial...

RECTIFICACIONES apresuradas acerca de la fusión del radicalismo entrerriano constituyen significativos signos delatores de la confusión introducida por la reconstrucción de la unidad radical en el plan táctico de las organizaciones conservadoras de la provincia. Es una gobernación que se pierde, y, con ella, una poderosa base de operaciones para la gran campaña presidencial del 37.

SIETE MIL prisioneros y un valioso material de guerra instruyen sobre la importancia de la gran victoria alcanzada por las tropas paraguayas en El Carmen. Una vez más, las triunfantes ofensivas anunciadas por los partes militares bolivianos han finalizado en un irreparable descalabro. Entretanto, los pacifistas de la Sociedad de las Naciones prosiguen trabajando en la redacción de su informe.

SAMPER e Hidalgo han sido expulsados del gabinete Lerroux por el señor Gil Robles. Tan perentoria fué la intimación del jefe populista, que el señor Lerroux careció hasta del tiempo necesario para buscar substitutos de los expulsados. En política, la ingratitud es una forma inmanente de la justicia. Samper preparó el regreso de la reacción, y ella le paga con la moneda consabida. "Ya pasada la traición, el traidor no es menester".

VICTOR MANUEL, el viejo rey italiano que pasea su tedio por la Somalia, ha conseguido matar un elefante en una excursión de caza. ¿De dónde habrán sacado el elefante?

SI LA DIPLOMACIA constituye el arte de ocultar lo que se piensa y aparenta lo contrario de lo que se proyecta, no es dudoso que las iniciativas y planes con que las potencias pretenden combatir el armamentismo, suponen admirables y cumplidas creaciones diplomáticas. Absurdo hasta provocar la indignación, esas conferencias internacionales en que se habla de desarme mientras se multiplican los presupuestos de guerra, serán el camino de la expiación para gobiernos y pueblos que reinciden ciegamente en los trágicos errores de su propio pasado.

CON UN GRAN BAILE efectuado en la Casa de Gobierno festejóse en San Luis el cambio de gobierno. Felices puntanos que todavía están para bailes. Aunque no habrán bailado todos. Seguro.

TAMBIEN hay una variante austríaca de la sabida locución española: a Dios rogando... y el resto. Es la que practica ese impronunciable canciller Schussnig, el cual, mientras suplica en Roma la protección del Duce, continúa ejecutando en Viena a sus enemigos políticos. Tres terroristas han sido enviados a la horca. Perdura en Austria la cruel y cobarde política represiva de los Habsburgo.

"ESPAÑA se halla en la peor situación que ha conocido hasta el presente. No puede llamarse república democrática a un régimen donde el odio maneja la conducta de amplios sectores de la Nación". Esto dijo Maura en las Cortes; y está bien dicho. Pero mejor hubiera estado que el señor Maura no se presentara en las Cortes.

EL BOXEADOR y no el "chauffeur" — pese a Keyserling — es el bárbaro untado de técnica exaltado a tipo representativo de la multitud contemporánea. Todo esto es dicho para explicar el interés que suscita la pelea que sostendrán esta noche Sobral y Landini. Porque el atractivo resulta de la incertidumbre: a veces gana el más bárbaro y a veces el más técnico.

¿QUE DECIR del caso ese de la mujer a quien entre padres y esposo mantenían atada con una cadena a la cama, para impedir y castigar su desmedido afán por el callejeo? Nada. Ni una palabra. Ciertas salvajadas se comentan en una columna o no se comentan.

ANCIANA de edad bíblica ha muerto una mujer que inspiró a un escritor una de las más encantadoras, aéreas y lozanas creaciones literarias que ha concebido la humana fantasía. Porque esa Mistres Alicia Hargreaves, fallecida en Inglaterra a los 82 años, es la "Alice in Wonderland", de Lewis Carroll, cuento maravilloso que no ha dejado de leer una sola jovencita de los países de habla inglesa.

## Cráneos del Día Vistos por Güida



Dr. AYALA, presidente del Paraguay, a quien acaba de sorprender el resonante triunfo en Ballivián, en momentos en que se proyectaba poner fin a la guerra, mediante unas recomendaciones de paz que la Liga acababa de aprobar en su reunión de hoy



SCHUSCHNIGG, canciller austríaco, quien sucede en el sillón dictatorial a Dollfuss, celebra actualmente en Roma una conferencia con el dictador italiano, de cuyo contenido y trascendencia no ha enterado al mundo aun



ALVESTEGUI, ministro de Relaciones Exteriores de Bolivia, cuya respuesta al Comité de Conciliación de la Liga de las Naciones ha desagradado en el seno de esta institución, que ve en esa su respuesta, el fracaso de toda conciliación con Paraguay

## Conferenciaron B. Mussolini y A. Schuschnigg

### La Entrevista Celebróse en el Palacio de Venecia

### HOMENAJES

(Agencia Havas)

ROMA, 17. — La primera entrevista entre el canciller austríaco, señor Schuschnigg, y el Duce, comenzó hoy en el palacio de Venecia.

#### Antes de la entrevista

Antes de la entrevista, el señor Schuschnigg visitó el panteón y rindió homenaje ante la tumba del soldado desconocido, acompañado por el ministro de Relaciones Exteriores, señor Velger-Waldenez, y otras personalidades, entre las que se hallaba el ministro de Austria en Roma, que si bien no ha presentado aún sus credenciales al rey, acompañará al señor Schuschnigg durante su permanencia en Italia.

#### En el panteón real

En el panteón el canciller austríaco depositó una corona en la tumba de los reyes de Italia, en presencia de representantes del gobierno italiano y personalidades civiles y militares.

En la ceremonia ante el monumento al soldado desconocido, el señor Schuschnigg fué acompañado por el vicegobernador de Roma, oficiales, marinos y miembros del comando de la milicia. Destacamentos de carabineros y soldados hacían guardia de honor.

#### Irá a Ostia

Después de su entrevista con el señor Mussolini, el canciller austríaco irá a Ostia.

#### Censuran los fascismos exóticos y antisemitas

(Agencia Havas)

ROMA, 17. — El fascismo italiano que se ha negado en todo momento a reconocer al nacional-socialismo alemán como a una continuación del régimen instaurado por el señor Mussolini, sigue atentamente los movimientos de los políticos de los distintos países extranjeros que tienen como emblema el fascio romano y vela para que no se desvíen de su senda objetiva, es decir, de la que precisó el señor Mussolini en distintas oportunidades.

Es así cómo los fascistas italianos reprochan a los fascistas ingleses; primero, de no haberse manifestado favorables a la salvaguardia del mantenimiento del empleo del idioma italiano en la isla de Malta, y segundo, de haberse manifestado públicamente como de ciento discurso.

"Régimo Fascista", hace al respecto, una crítica bastante viva, diciendo:

"Los fascismos antisemitas, como los fascismos antimonárquicos y antirromanos, podrían compararse a lo que son las herejías en el dominio religioso. El único verdadero fascismo es el que fué creado por el Hon. Mussolini y no conoce ni hegemonía racial ni lucha religiosa.

## Bob Olin Venció a Rosembloom por Puntos





ROSEMBLOOM Y OLIN

(Agencia Havas)

NUEVA YORK, 17. — En un encuentro de box realizado en esta ciudad, el pugilista Bob Olin venció por puntos a Maxime Rosembloom, campeón del mundo de peso medio pesado.

El match había sido concertado a quince vueltas.

## HANCAPTURADO 300 CAMIONES

### Las Armas Tomadas al Enemigo Permitirán al Paraguay Continuar la Lucha sin Necesidad de Proveerse

### ANULARIA EL EMBARGO DE ARMAS

(United Press)

ASUNCION, 17. — Los primeros datos sobre la victoria alcanzada por las fuerzas paraguayas en cañada de El Carmen sobre la décima división boliviana hacen calcular en 3.000.000 de dólares el valor de los armamentos capturados.

Se informa en los centros autorizados, que la importancia del material bélico caído en poder del Paraguay permitirá a este país proseguir la guerra durante mucho tiempo sin necesidad de reabastecerse en el exterior, lo que anularía la eficiencia del posible embargo de armas.

#### Tomaron 300 camiones también al enemigo

Casi todo el material tomado por los paraguayos es flamante y procede, según las informaciones al respecto, de partidas recientemente adquiridas por el gobierno de Bolivia.

Se calculan en 300 los camiones tomados hasta ahora.

El desastre boliviano es total. Se ha capturado gran cantidad de material bélico y prisioneros. Sigue el avance paraguayo.

#### Los bolivianos confirman la derrota

(United Press)

LA PAZ, 17. — El comando superior del ejército ha dado el siguiente comunicado:

"Las tropas paraguayas cercaron a nuestras unidades del sector de El Carmen habiéndose logrado romper cercos sucesivos y ocupar una nueva línea de defensa".

#### La victoria paraguaya se considera sensacional

(United Press)

ASUNCION, 17. — Una información dada a la publicidad por el Ministerio de la Defensa sobre el triunfo de las armas paraguayas en Cañada de El Carmen, dice así: "La victoria paraguaya es sensacional. Miles de prisioneros han entregado ya sus armas y van saliendo hacia retaguardia. Las divisiones bolivianas fueron totalmente destruídas.

#### Todo el frente está cubierto de cadáveres

Todo el sector de la lucha está cubierto de cadáveres bolivianos. Las tentativas realizadas para romper el cerco resultaron inútiles. El botín de guerra es incalculable. Han caído más de una docena de intendencias y de parques. La gran mayoría de los jefes y oficiales abandonaron a sus tropas huyendo a los montes.

#### Entusiasmo en el frente paraguayo

Reina indescriptible entusiasmo en todo el campo paraguayo ante el brillante triunfo que corona tenaces esfuerzos".

#### Confírmase la victoria paraguaya en Cañada del Carmen

(United Press)

ASUNCION, 17. — Se confirma que en la acción de El Carmen fueron destruídos y copados totalmente los efectivos de dos divisiones bolivianas.

Las fuerzas de ese sector estaban comandadas por el coronel Bilbao Rioja, uno de los más capaces jefes bolivianos.

Se cree que el coronel Bilbao Rioja figura entre los cautivos.

#### 28.000 prisioneros tomó el Paraguay hasta ahora

Con los 7.000 prisioneros capturados en esa acción, el total de cautivos en poder del Paraguay llega a 28.000.

Los prisioneros bolivianos aseguran que el general Peñaranda se opuso formalmente a la ofensiva de Villazón, por las consecuencias que podría tener el debilitamiento de la línea del Pilcomayo. Como insistiera en su oposición a los planes del presidente Salamanca, fué substituído por el coronel Menacho, a quien le sorprendió la violenta ofensiva paraguaya el mismo día en que se hacía cargo del comando.

Se considera probable que el general Peñaranda haya sido nuevamente llamado a ocupar la jefatura del ejército.

## Extremáronse en la Crítica de B. de Quirós



BERNARDO QUIROS

(United Press)

PARIS, 17. — Los artistas argentinos Jorge Soto Acebal, Alberto Lagos, Alfredo Guido, Emilio Centurión, Celia de la Cárcova, Ana Weiss, Arossi y L. B. Aquino, han dirigido una carta a Edouard Joseph, quien ha publicado un diccionario biográfico de los artistas contemporáneos, en la cual protestan por la biografía que en el mismo se hace del también pintor argentino Bernardo de Quirós, la cual consideran que sobrepasa los límites de la crítica decente.

### EL SCHNABELLAND LLEGO A P. PRAIA: ESTARA 15 DIAS

PORTO PRAIA, 17. — El portaaviones alemán Schnabelland fondeó hoy, debiendo permanecer quince días a la espera de dos hidroaviones que vendrán de Las Palmas y de otros dos que vendrán de Natal.

## Los Nazis Son Víctimas de sus "Invenciones"

A semejanza de lo que una falsa historia cuenta que le pasó al doctor Guillotín con su invento —pues ni él murió en la guillotina ni fué ésta inventada por él—, acaba de sucederles a los nazis con su famoso hallazgo de los "campos de concentración" donde suelen reunir en Alemania a todos los hombres que se atreven a hacer un gesto en contra del "Führer" y de su sistema.

Cuando a raíz del fracasado golpe de Estado del 25 de julio, los nazis



LOS NAZIS, que en todas partes se manifiestan con la misma inconciencia, saludan, no sabemos a quién, a la manera de Hitler

subvencionados por Hitler sintieron que el suelo de Austria les quemaba los pies tuvieron que abandonar ese país tan rápidamente y en tan gran número, que muchísimos no pudieron acogerse a la protectora complicidad de Hitler, que, por otra parte, no vaciló en dejarlos en "la estacada", como es de rigor en todos los dictadores que se ven en apuros por los crímenes que ellos mismos han ordenado.

Sobre todo Carintia, región de Austria algo alejada de la frontera con Alemania y vecina a la de Yugoeslavia, el éxodo tuvo que tomar el rumbo de este último país, y a su vez el gobierno de Yugoeslavia, queriendo evitar complicaciones internacionales y obrando con muy buen acuerdo los reunió en un "campo de concentración" en Varazdin.

En los primeros días de octubre se dió una información oficiosa, según la cual había en Varazdin un total de 1.175 refugiados, habiendo que agregar 310 concentrados en Bjelovar y 173 en Slavonska Pozega, sitios más distantes de la frontera.

Intentaron colocar en la puerta una bandera "swástica", pero se les obligó a retirarla y la tienen en una de las habitaciones interiores. Los

UNA VISTA del campo de concentración yugoeslavo de Varazdin, donde son alojados los nazis austríacos

refugiados pueden andar por la ciudad hasta las 20 horas, pero la población les es hostil. En cuanto al abastecimiento, los consulados de Alemania en Lubiana, Zagreb y Belgrado les enviaron cinco toneladas de alimentos y pequeñas cantidades de dinero, pero en la actualidad vuelve a agudizarse el problema.

Si se tiene en cuenta que la forma en que son tratados los nazis austríacos en pas extranjeros y hasta cierto punto adverso, es mucho más humana que la que sus colegas alemanes aplican a sus propios compatriotas, habrá poco que lamentar su suerte; pero, de todos modos, este hecho es revelador del estado de anormalidad y de desconcierto por que atraviesa Europa.

# 50.000 Personas Sin Hogar en las Filipinas

## HABRIA MAS DE 100 VICTIMAS

### Las Pérdidas Ocasionadas a Raíz del Ultimo Ciclón que Azotó la Isla Luzón, Ascienden a $ 2.000.000

### ULTIMAS INFORMACIONES DEL SINIESTRO

(United Press)

MANILA, 17. — Las últimas informaciones sobre el violento tifón que azotó esta semana a la isla de Luzón, indican que el número de muertos causados posiblemente pasará de 20.

El número de personas que han quedado sin hogar asciende a 50.000.

Los daños materiales se calculan en 2.000.000 de pesos.

#### 4 pies alcanzó la inundación en Mauban

(United Press)

MANILA, 17. — Las informaciones sobre los efectos del ciclón en el pueblo de Mauban, dicen que desde las 20 horas del miércoles hasta el amanecer del jueves, torrentes tumultosos de agua invadieron la población, alcanzando la inundación una altura de cuatro pies.

#### Los edificios fueron demolidos por la avalancha de agua

Todos los edificios fueron demolidos por la avalancha de agua, así como las plantaciones de cocoteros, mientras que el fango enterró las plantaciones de arroz y otros cultivos.

Las comunicaciones quedaron cortadas.

El gobierno informa ahora que el número de muertos causados por el tifón en otras provincias se eleva, por lo menos, a 36.

#### La inundación habría arrastrado a un centenar de personas

(United Press)

MANILA, 17. — El jefe de la oficina de correos del pueblo de Mauban, provincia de Tyabas, ha comunicado que la inundación que sobrevino en dicho pueblo después del tifón que azotó a la isla de Luzón, arrastró por lo menos un centenar de personas muchas de las cuales han muerto, habiendo desaparecido las restantes.

#### Escenas de pánico indescriptible

La inundación, dice la información, se produjo después de una noche de verdadero horror en que los habitantes fueron presa de un pánico indescriptible.

### 600.000 BUSHELS DE TRIGO HA EXPORTADO EL CANADA

(Agencia Havas)

NUEVA YORK, 17. — Procedentes del Canadá, se han recibido en los puertos de los lagos americanos, 600.000 bushels de trigo de calidad inferior. A consecuencia del mal tiempo en el oeste canadiense durante las cosechas, la calidad del trigo se ha depreciado sumamente y sólo permite la exportación para alimento del ganado, con una tasa de entrada del 10 por ciento ad valorem.

En los Estados Unidos se encara ahora la posibilidad de importar esa clase de trigos de calidad inferior para la alimentación del ganado, desde Francia y Argentina, países que aún disponen de stocks sin empleo.

### COTIZACION DEL DOLAR LA LIBRA Y EL FRANCO EN PARIS Y LONDRES

(United Press)

PARIS, 17. — El dólar abrió hoy a 15.18 francos, y la libra esterlina a 75,50.

#### En Londres

(United Press)

LONDRES, 17. — El dólar se cotizó esta mañana, por libra esterlina, a 4.99,37, y el franco francés a 75.81,2 por libra.

### OFRECIO UN ALMUERZO A LOS DELEGADOS NAVALES EL MTO. BRITANICO R. MACDONALD

(United Press)

LONDRES, 17. — Nueve miembros de la delegación naval norteamericana, que participa en las conversaciones navales que se realizan en Londres, marcharon en automóvil a Chequers, residencia oficial campestre del primer ministro británico, para asistir a un almuerzo a que han sido invitados por MacDonald.

## ES DISCUTIDO EL PRESUPUESTO

### La Cámara Francesa lo Aprobará Antes del 1o. de Enero, que es la Fecha Legal Para su Aprobación

### EL DEFICIT SERIA EQUILIBRADO ESTE AÑO

(United Press)

PARIS, 17. — La Cámara de Diputados apresurará la discusión del presupuesto de 1935, el cual, según se anticipa, será votado en su totalidad antes de la fecha legal fijada para la aprobación de los presupuestos, que es el 1 de enero.

#### Equilibrarían el déficit

El miembro informante del nuevo presupuesto, diputado León Barety, calcula que si la situación económica mejora no habrá razón para que el crecido déficit del presupuesto no sea equilibrado.

#### Los presupuestos que se votarán

Los presupuestos para los servicios de Alsacia, Lorena y ministerio de Hacienda han sido ya dictados y se espera que en los próximos días serán votados los de Salud Pública, de la Legión de Honor, Servicios Judiciales y de Prisioneros, de Educación y de Comercio.

## El Coronel Grasset Relata la Forma en que Cesó el Fuego en el Sector de Vrigni Sur Meuse el 11 de Noviembre de 1918

(Agencia Havas)

PARIS, 16. — En el número de noviembre de "La Revue des deux mondes", el coronel A. Grasset publica un artículo titulado: "Armisticio en pleno combate", en el que demuestra que la batalla fué interrumpida en todo el frente a las 11 horas del día 11 de noviembre de 1918 y particularmente en el sector de Vrigne sur Meuse, en el cual operaban los regimientos 53, 142 y 415 de infantería.

#### Dramático relato

Este artículo, que pone definitivamente las cosas en su lugar, indica que esos tres regimientos recibieron el 9 de noviembre la orden de vadear el Mosa y relata en qué forma ejecutaron esa orden durante la noche del 9 al 10 de noviembre.

#### La orden de Foch

"La batalla — dice el coronel Grasset — continuó todo el día y durante la noche del 10 al 11. A las 8.40 de la mañana del día 11, llegó una nota del mariscal Foch que decía: "Nota de servicio: mariscal Foch al general comandante en jefe: 1o. Las hostilidades serán detenidas en todo el frente a partir del 11 de noviembre, a las 11 horas (hora francesa). 2o. Las tropas aliadas no pasarán, hasta nueva orden, la línea alcanzada a esa fecha y a esa hora. (Fdo.) Foch".

#### Mientras el enemigo dispara...

El coronel Grasset relata luego que a las 10.50 todavía varias casas se derrumbaron bajo el fuego de la artillería alemana y que a las 10.57 una ametralladora enemiga seguía desgranando sus bandas a toda velocidad. A las once horas en punto, con peligro de sus vidas, los clarines se treparon en los parapetos de las trincheras y se oyó el primer toque de "Cese el fuego", toque que fué repetido por los clarines alemanes.

#### El instante más emocionante

A continuación se oyó el toque de "Levez vous" (de pie), y todo el mundo se puso de pie frente a los alemanes que también hicieron lo mismo. Después resonó el toque de "Garde vous" (atención), y el de "Au drapeau" (saludo a la bandera), seguido del canto de "La Marseillaise" que luego fué coreado también por numerosos grupos de la guardia prusiana.

## UN HOMBRECITO MAL CRIADO




—¡La mamadera, la mamadera...!
—Debería darte vergüenza andar exigiendo, a tus añitos, estas cosas...

# *La U. C. R. Unida Salvará el Régimen Democrático*

## SARAVIA LO MANIFIESTA

### Fué Concordancista de un Modo Condicional

### SUS DECLARACIONES

### Tomé el Camino que Seguirán los Buenos Ciudadanos

(De nuestro corresponsal)

SALTA, 17. — Como es del dominio público el diputado nacional por esta provincia perteneciente al sector radical antipersonalista, doctor José María Saravia, con el objeto de incorporarse al radicalismo opositor, presentó la renuncia de su banca en el Congreso Nacional, abandonando también las filas de aquel partido.

**Declaraciones del doctor Saravia**

Ante esta actitud ampliamente difundida por los órganos periodísticos entrevisté en nombre de CRITICA al doctor José María Saravia, que empezó diciéndome:

—Mi incorporación al block radical antipersonalista, la había efectuado en forma condicional, como podrán comprobarlo mis ex compañeros de sector, advirtiendo que lo hacía simplemente como radical, pero con la prevención de que en ningún momento me encontraría dispuesto a formar parte de la Concordancia.

**El manifiesto radical salteño**

Seguidamente declara el doctor Saravia:

—Todas las votaciones en que participé en la Cámara, confirman mi actitud condicional ya anunciada. Pero entiendo—agregó—que a pesar de ser, por esas causas, cómoda mi situación dentro del block, mi permanencia en él no se justificaría en ninguna forma, desde el momento que nuestra agrupación política "tradicional" en Salta, ha resuelto su incorporación al C. Nacional presidido por el doctor Marcelo T. de Alvear, como se desprende claramente del texto del manifiesto suscrito por nosotros y otras personas calificadas que consideran necesaria, la unidad de voluntad y de esfuerzos para salvar las instituciones democráticas amenazadas por la reacción conservadora.

EL RENUNCIANTE



EL DOCTOR José M. Saravia, que hace interesantes declaraciones sobre su actitud

Añadió el doctor Saravia:

—La coincidencia en la apreciación de la imperiosa necesidad existente de que el radicalismo abandone el punto muerto en que se encuentra, con las causas básicas de la unificación a que se ha dado principio en Salta y que—desde ya—puedo anticipar a CRITICA que constituye una feliz realidad.

A este respecto debo señalar que si bien es cierto que el citado manifiesto no aparece suscrito por muchos elementos ponderados del radicalismo, ellos están de acuerdo con el fondo del mismo, discrepando solamente en la oportunidad de pronunciarse.

—Los conceptos y las firmas que contiene el manifiesto—continúa el doctor Saravia—evidencian la importancia de este movimiento, el que—de ello estamos seguros—tendrá repercusión dentro y fuera de la provincia.

Por otra parte estimamos que en él, se señala el camino que tarde o temprano seguirán los ciudadanos que realmente se sientan movidos por un interés superior que reclama la Nación y el Partido Radical.

Naturalmente-añade-que para emprenderlo es necesario el rasgo de los renunciamientos generosos, con probación que esperamos se produzca bien pronto.

## SE FORTIFICA LA FUSION

### Las Gestiones Están Radicadas en la Metrópoli

### OPTIMISMO

### Serán Planteadas en Breve a las Autoridades Radicales

Las noticias de la unificación radical se multiplican y se traducen en optimismo. Nada dice, con respecto a las gestiones del grupo radical de Entre Ríos, que puedan verse interceptadas por el fracaso. Dirigentes empeñados en llevar a feliz término las mismas, muéstranse confiados y satisfechos. El señor Enrique Mihura, caracterizado dirigente del grupo radical reorganizado de Entre Ríos, se encuentra en la capital realizando visitas a sus amigos políticos. Estas entrevistas estarían directamente relacionadas con el movimiento de unificación, el que se intensifica y fortifica día a día.

De hecho, como se esperaba y preveíamos, están ya radicadas en la metrópoli, las gestiones de unificación y con vistas a ser planteadas, de un momento a otro, a las altas autoridades del radicalismo nacional.

## PIDE BANCAS LA JUVENTUD

### Reclama la Inclusión Entre los Candidatos del P. D. N.

EL Comité de la Juventud del Partido Demócrata Nacional realizó en el día de ayer una reunión que fué presidida por el señor Pablo González Bergez, actuando de secretario el señor J. Miguel Dulevich.

**Designación de un relator**

Después de un cambio de ideas, en la reunión que tuvieron en la tarde de ayer los miembros del Comité de la Juventud del Partido Demócrata Nacional, se resolvió designar relator por ante la asamblea de delegados a realizarse en la tarde de hoy en la ciudad de La Plata, al presidente de la Comisión Ejecutiva, doctor Gustavo A. Pérez Herrera.

**Ultimo plazo**

También se resolvió acordar un último plazo de carácter improrrogable para constituir los comités de la provincia de Buenos Aires en las localidades aquellas donde todavía no se hubieran realizado. El último plazo acordado para ello fué fijado hasta el 2 de diciembre próximo.

**Solicitan representación**

Finalmente acordaron dirigirse al presidente del Partido y a los presidentes de la tercera y cuarta secciones electorales, solicitando representación para el Comité de la Juventud en la próxima renovación de la Legislatura, a efectuarse el 30 de diciembre del año próximo, auspiciando los nombres de los señores Ernesto Garibotti y doctor Gustavo A. Pérez Herrera para integrar la lista de la tercera y cuarta secciones electorales, respectivamente.



# EL REMOTO TRIUNFO CONSERVADOR DE ENTRE RIOS SE ALEJO PARA SIEMPRE CON LA UNIFICACION RADICAL

## *Los Dirigentes de las Fracciones Radicales se Muestran Optimistas*

(De nuestro corresponsal)

PARANA, 17. — La comprobación incontrovertible de la veracidad de las noticias sobre la amplia unificación del radicalismo de esta provincia, está molestando evidentemente al conservadorismo provincial y nacional que, ven así, con pesar, alejadas indefinidamente sus pretensiones de conquista de Entre Ríos, que viene constituyendo una obsesión enfermiza del reaccionarismo del país.

### Decepción conservadora

Apenas se tuvo aquí la certeza de la realización de ese viejo anhelo de la unificación radical, se pudo observar en los actos y en las expresiones de los ases del conservadorismo entrerriano, el principio de una honda decepción. Se comunicó esa impresión a la Capital Federal, donde parece que la noticia no ha causado menor sensación entre los directores del conservadorismo, quienes, al igual que en Catamarca y La Rioja, quisieran controlar la política de Entre Ríos desde la metrópoli, señalando con el índice quienes deben ser los gobernantes de las respectivas provincias y los senadores de la Nación. Empero, parece que comienzan a comprender la imposibilidad de que eso llegue a ocurrir en esta provincia, donde esas triquiñuelas del régimen no se han olvidado y donde ellos saben bien, esas pretensiones demagógicas chocarán con un pueblo fuerte, de tradición liberal, eminentemente radical.

### La prédica de ciertos diarios

El conservadorismo desearía de alma que el radicalismo continúe en la anarquía, en la indisciplina y en el caos. Es un mal síntoma para su existencia y para el mantenimiento de su poderío ficticio, la noticia auspiciosa para la democracia argentina, de la reconstrucción integral y homogénea del radicalismo nacional, cuyo principio de ejecución está terminando de modelarse en Entre Ríos. Por eso es que la reacción metropolitana, escudada en ciertos órganos, ha abierto fuego contra la unificación radical de Entre Ríos. Zorro viejo y ducho de la politiquería criolla, el conservadorismo ha enderezado su acción destructora, con inteligencia, hacia donde ha notado un punto flaco.

DELEGADO DEL C. N.



Dr. FRANCK SOLER, delegado del Comité Nacional a la Convención de Rosario Tala.

## *Desde Buenos Aires Combaten la Unificación los Conservadores*

### Los comisionados del comité nacional

Ha hecho hablar a los comisionados del Comité Nacional ante la asamblea de Rosario Tala, que presidiera el doctor Soler. Como se informara, en dicha asamblea se logró la unidad entre las dos fracciones del radicalismo reorganizado, en base a una reorganizción que sería fruto de una nueva inscripción de afiliados. Posteriormente se iniciaron las conversaciones buscando una unidad más amplia del radicalismo entrerriano. Fué una iniciativa espontánea, de visión vastísima y de trascendentales consecuencias para el futuro del radicalismo. Pareciera que lo actuado en Rosario Tala hubiera sido anulado o desconocido. Pero no ha sido así. No obstante las últimas tramitaciones de unificación de que hemos dado una amplia y veraz información, mal interpretadas por los recordados delegados del Comité Nacional, ha creado en éstos un estado de violencia, pues ellos habrían visto lesionado su amor propio de comisionados del alto organismo y de partidarios, cosa que sólo puede admitirse como un exceso de susceptibilidad de dichos emisarios, que debían deponer y olvidar ante el grandioso resultado que se está por obtener en el intento de lograr la unidad completa del radicalismo, que es más importante que todo lo que podrá hacerse con una inscripción y reorganización parcial.

### Palabras de los gestores de la unificación

Hemos cambiado ideas estos últimos días con las personas que están gestando la unificación amplia del radicalismo. De todas ellas hemos recibido las mismas palabras del optimismo del primer día, acrecentadas ahora con la esperanza cada vez más cercana de la concreción del gran propósito. No hay ni una sola señal de que el propósito no se lleve adelante. Por el contrario, creemos que muy pronto, como ya lo anticipáramos, la iniciativa se plantee y se radique en la metrópoli a las más altas autoridades del radicalismo nacional.

# *El Conservadorismo Ejerce una Fuerte Presión en La Rioja*

## MAÑANA SON LOS COMICIOS

### El Gobernador Asegura la Normalidad del Acto

### SUS DECLARACIONES

### "Hay que Respetar la Autonomía de la Provincia", Dijo

(De nuestro corresponsal)

LA RIOJA, 17. — Entrevisté al gobernador de la provincia poco después de que el ingeniero Vallejos reasumiera el mando. El citado mandatario me formuló las siguientes declaraciones.

—Al hacerme cargo del gobierno, después de la breve licencia que me fuera concedida, me encuentro frente a una situación de hecho que está lejos de la normalidad.

**Maleantes armados**

—La provincia, — continuó diciéndome el ingeniero Vallejos — ha sido invadida por maleantes armados venidos en autos y camiones oficiales de San Juan y Córdoba, con el propósito de alterar el orden, buscando en esa forma invalidar el acto electoral de mañana y provocar así la intervención nacional.

**Hubo varios ataques**

—¿Esa invasión ha provocado algunos hechos violentos?

—Son varios los ataques a balazos perpetrados contra las autoridades constituídas por esos elementos, especialmente en los departamentos de General Roca y Lavalle. Además se han producido en corto espacio de tiempo deportaciones en masa de empleados nacionales, jefes de reparticiones y maestros de la misma dependencia, trasladándoselos a lejanas regiones, trayendo en su reemplazo gentes extrañas al ambiente.

**Muchos militares**

Nótase en esta capital y en algunos Departamentos la presencia de altos jefes y oficiales del ejército nacional, que se hallarían en misión que desconoce el gobierno de la provincia, que es por nuestra Constitución el único agente natural del gobierno federal. También han llegado en aviones — agrega el doctor Vallejos — varios funcionarios del congreso nacional y tengo conocimiento de que algunos de esos elementos, invocando autorizaciones superiores, amenazan a modestos empleados y ofrecen por otra parte puestos a granel.

**Alteraron la calma**

Después el gobernador de la provincia nos aclara:

—Menciono estos hechos con el único propósito de que se conozca en el país el actual estado de cosas en La Rioja, cuya calma provinciana ha sido sensiblemente alterada.

**Deber de gobernante**

—Con ello — siguió expresando el ingeniero Vallejos — habré cumplido mis deberes de gobernante y la promesa formulada en el sentido de apoyar decididamente los propósitos proclamados por el presidente de la Nación, de respeto a las autonomías provinciales."

**"No soy veedor", dijo Monez Ruiz**

(De nuestro corresponsal)

LA RIOJA, 17. — El coronel R. Monez Ruiz dió el siguiente comunicado: "En conocimiento de versiones que me han llegado como circulantes sobre todo en el medio político de la provincia, según las cuales la estadía del suscripto dependería de la presunta designación como "veedor" y delegado confidencial del presidente de la Nación, comunico que mi permanencia en esta capital responde al desempeño de funciones puramente militares, inherentes al cargo de comandante accidental de la división y por lo tanto ajena a toda cuestión política. Siendo La Rioja jurisdicción territorial de esa misma división de ejército, no pueden ser indiferentes, y están dentro de mis funciones, todos los asuntos que en ella se produzcan, por lo que he escuchado opiniones de personas de actuación política que desearon entrevistar a la autoridad militar regional, así como visitaron también a las autoridades provinciales.

El coronel Monez Ruiz firma el comunicado en su carácter de comandante accidental de la cuarta división de ejército.

**Siguen creyendo que es "veedor"**

No obstante esas declaraciones del coronel Monez Ruiz, la opinión pública estima que la presencia del citado militar tiene un indudable carácter de "veedor". El coronel atiende las denuncias, recibiendo visitas políticas en el distrito militar.

## Los Reformistas de La Rioja Decretaron Ayer la Abstención

(De nuestro corresponsal)

LA RIOJA, 17. — La junta de gobierno del radicalismo reformista, que inspira el senador nacional, doctor Ceballos Reyes, decretó la abstención electoral.

Dicha actitud es fundamentada en un documento, en el que se expresa que la "bochornosa situación de anormalidad que atraviesa el organismo estadual imposibilita ejercer libremente la función democrática.

**Llegaron los demócratas**

(De nuestro corresponsal)

LA RIOJA, 17. — Arribaron en avión los diputados demócratas nacionales Courel y Morrogh Bernard, que colaborarán en la campaña de su partido. La lucha apasiona los espíritus, porque se tiene la sensación general de que mañana se dirimirán situaciones que indudablemente gravitarán en el futuro político del país.

**Cálculo de electivos**

LA RIOJA, 17. — Los dirigentes de la fracción política adicta al gobierno provincial calculan obtener el triunfo electoral en esta capital y en los Departamentos de Castro Barros, Arauco, Villa Castelli, Villa Unión, Chamical, Tama, Olta, Ocampo, y quizás también en Chepes, a pesar de la presión conservadora de San Juan en este último distrito.

Los demócratas nacionales se adjudican la victoria en Famatina, Chilecito, Malanzán, San Martín, Pelagio Luna y Cinchina. En total deben elegirse 36 electores de gobernador, necesitándose dos tercios para constituir quórum propio, lo que muy difícilmente será logrado por ningún partido, estimándose que esa situación produciría un nuevo conflicto.

**Mejorará el socialismo**

(De nuestro corresponsal)

LA RIOJA, 17. — Los diputados nacionales Movsichoff y Ganza colaboran en la acción partidaria pre electoral. Me declararon que, a su criterio, existe presión oficial demostrada por la reciente jira del gobernador Vallejo, quien hizo reparto de pequeñas sumas de dinero.

También estiman que la presión es ejercida desde algunas esferas oficiales en el orden nacional, evidenciada con la distribución de nombramientos para empleos y con cambios de destinos de muchos empleados.

**Presión conservadora**

(De nuestro corresponsal)

LA RIOJA, 17. — Denuncióse que han llegado a Chepes ocho camiones procedentes de San Juan, ocupados por individuos armados que presionan en favor de los candidatos conservadores.

Elementos sanjuaninos recorren toda la provincia distribuyendo volantes que dicen: "Los revolucionarios sanjuaninos impedirán que la provincia de La Rioja caiga en manos del radicalismo. ¡Muera Cantoni y sus aliados!"

**Habla el diputado Vallejos**

(De nuestro corresponsal)

LA RIOJA, 17. — El presidente del radicalismo impersonalista, diputado nacional Luis Vallejos, que sostiene la fórmula Cáceres-Martínez, me declaró:

"Estamos fuertes en toda la provincia y con la seguridad de que obtendremos la cantidad de electores suficientes para constituir quórum propio. Nos acompaña la mayoría de la opinión, sublevada contra la presión que se ejerce en el orden nacional. Nosotros despreciamos tales métodos, cuyos efectos son contraproducentes en La Rioja, pues nuestro pueblo no acepta las arbitrariedades.

Hemos invitado — agrega a continuación —al diputado Courel y a los corresponsales de los diarios, para constatar en el lugar de los hechos las presiones atribuídas al gobierno local. La realidad es que nuestros adversarios propagan inexactitudes, tratando de provocar la intervención federal.

## Seguirá Buscando la Reelección el Senador Nacional

(De nuestro corresponsal)

CATAMARCA, 17. — La noticia que ayer dieron a conocer los diarios locales anunciando que el senador nacional que busca la reelección renunciaba a sus pretensiones, no ha tenido confirmación en los hechos.

Entrevistado esta mañana por algunos periodistas, negó que tuviera deseos de hacer abandono de esas pretensiones, declarando que, por el contrario, está más empeñado que nunca en su reelección.

## INVASION DE MALEANTES

### Grupos Conservadores de San Juan Presionan en La Rioja

### LOS SOCIALISTAS

### Difícilmente Obtenga Quórum Propio Algún Partido

# *Mientras la Pobreza y las Plagas Agobian a Catamarca, el Gobernador Acuña Tiene una Sola Preocupación: Fabricar un Senador Nacional*

## Impera en Catamarca un Gobierno Reaccionario y de Corte Nepótico

EL pueblo de Catamarca observa con indiferencia el desarrollo de los acontecimientos políticos a que ha dado lugar la designación de un futuro senador nacional por la provincia. Puede decirse, ajustándose honestamente a la verdad, que la opinión pública está alejada de este pleito, cuyas fases cobran en cierto modo relieve de sainete criollo y que es juzgado por los catamarqueños con picante ironía.



RODOLFO ACUÑA

Mientras gobernantes y políticos dedican su acción y su tiempo a la disputa de esa banca senatorial, la provincia sufre los rigores de mil calamidades y miserias. Castigadas sus principales fuentes de riqueza por las plagas que minan su agricultura y las últimas heladas tardías que arruinaron la cosecha frutícola; entregado el presupuesto a la voracidad de grupos familiares de escasos escrúpulos; retardado su progreso social, económico y constructivo por la inercia absoluta de quienes ejercen el poder público, Catamarca es en estos momentos una expresión acabada de la obra conservadora en las provincias.

### El gobierno conservador del Sr. Acuña

El señor Rodolfo Acuña es —al estar de la opinión de sus comprovincianos—, un hombre manso y honesto. Lo que no quiere decir que su gobierno también lo sea.

*UN ENVIADO especial de CRITICA ha estado en Catamarca y ha informado minuciosamente a la opinión del país sobre los entretelones de este pleito de la senaduría nacional que anarquiza a la provincia. Pero no ha reducido a esa esfera su misión de periodista. Ha estudiado, en general, el problema político y en la presente correspondencia ha esbozado un verdadero cuadro de la situación de reacción, de nepotismo, de incapacidad para encarar los problemas vitales que allí impera.*

El gobernador Acuña es un ejemplo típico de mandatario conservador "nepote". Responde —en el manejo de la administración—, al círculo de intereses familiares que lo mantiene virtualmente secuestrado. De ahí la ocultación y la impunidad alrededor de ciertos actos administrativos que involucran turbios manejos de fondos fiscales, como el reciente "affaire" de la Dirección de Rentas; el que se refiere al remate de posesiones mineras, algunas muy valiosas, que fueron subastadas hasta por cinco pesos, adjudicándoselas algunos allegados del oficialismo. De ahí la existencia de "trusts" como el de la carne y la leche, organizados al amparo de ordenanzas dictadas con visos de proteger la salud pública y que no tienen otro propósito que beneficiar intereses determinados, afectando los de la comunidad; y la distribución arbitraria del agua de riego; y la clasificación de patentes altas a los enemigos del gobierno, mientras los oficialistas pagan sus impuestos cuando les parece mejor. Podrían citarse todavía muchos aspectos que revelan la descomposición moral de este gobierno, pero no queremos en este momento hacer su proceso, que no es eso lo que está en discusión, sino señalar hechos que no condicen con las buenas intenciones que declara el gobernador cada vez que se le da una oportunidad de hacerlo.

Y el gobernador no puede evitarlos, porque, como sabe todo Catamarca, tendría para ello que pelearse con toda su larga y aprovechada familia, desatando sobre su cabeza las iras de los Acuña patriarcas, que son en la provincia algo así como los "directores de orquesta" vitalicios a través de varias generaciones y de varios gobiernos.

### Abandono de los problemas vitales de la provincia

El señor Acuña, como buen gobernante conservador, cree que su misión está limitada a satisfacer exigencias familiares, cobrar los impuestos a los gringos y a los opositores y pagar a los empleados. El resto de su tiempo está dedicado a la solución de los asuntos políticos, como el de la senaduría nacional, a cuyo servicio pone sus mejores condiciones de hombre de Estado. Los demás asuntos vinculados a su gestión, pasan desapercibidos para el gobernador. No ha reparado aún en la necesidad de fomentar el desarrollo de la fruticultura, que ofrece perspectivas auspiciosas para Catamarca, ni de cooperar eficazmente para que se impongan nuevas orientaciones agrícolas, para que se cultive el tabaco y el algodón que en tiempo no lejano fueron renglones de exportación comercial, y para atraer capitales que exploten la incalculable riqueza minera.

Tampoco ha creído conveniente el señor Acuña encarar con medidas radicales el grave problema de las plagas agrícolas, ni ocuparse de una distribución equitativa del riego y de mejorar el sistema de canales y embalses, o de intensificar el fomento del turismo a Catamarca mediante el mejoramiento de su vialidad y de una buena propaganda oficial.

Todos estos problemas no existen para el gobierno del señor Acuña, supeditado en estos momentos a un solo móvil: hacer un senador nacional.

Como si fuera poco el desprestigio en que se debate este gobierno nonato, asume la responsabilidad de patrocinar la candidatura

## La Venta de la Carne y la Leche se Encuentra Allí Trustificada

para reelegir al senador que votó la ley de amparo a la prensa. Y en este juego el señor Acuña pierde sus últimos amigos. Nadie quiere cobijarse a la sombra del manzanillo. Con su actitud, el gobernador ha provocado el desbande oficialista sin alcanzar sus propósitos, que están muy lejos de concretarse.

Porque la candidatura del senador reaccionario no logrará imponerse nunca en Catamarca; está lapidada por el desprecio público, y ese estado de ánimo alcanza a sus propios correligionarios.

En balde serán todas las presiones e influencias, las maniobras y las amenazas. Al doctor Acuña no le queda otro recurso, como nos declaraba uno de sus propios correligionarios, que repetir la actitud de cierto gobernador catamarqueño, presionado desde la capital para hacer votar determinado senador. Constatada la imposibilidad de complacer los deseos de la Casa Rosada, telegrafió al presidente: "Asunto senaduría está fiero. Conviene crear otra banca, sino perderá su pollo".

P. RODRIGUEZ

Como ahora no creen una tercera banca de senador por Catamarca, ocurrirá lo mismo.

CATAMARCA, noviembre 15.— *GARCIA CORDOBA. (Enviado especial)*

# *El Comité de la Capital de la U. C. R. Reglamentó las Donaciones para su Caja*

## REPUDIO A LA REACCION

### Debe Oponerse a los Avances de la Reacción

### UN PROYECTO

### Propone un Plan de Acción Cultural y de Propaganda

El delegado de la sección 5a., señor Atilio García Mellid, ha presentado al Comité de la Capital un proyecto de propaganda y acción cultural del radicalismo metropolitano.



F. ALBARRACIN

En los extensos considerandos que fundan la parte dispositiva del proyecto, el delegado aludido, se refiere a la función democrática que le cabe llenar al radicalismo entre la masa popular y la necesidad existente de que el partido, mediante una campaña eficazmente dirigida, discuta los grandes problemas nacionales y propenda a la solución de los mismos.

Se alude seguidamente al compromiso contraído por el radicalismo, en su carácter de fuerza cívica mayoritaria, con la opinión popular, circunstancia que le impone el deber de preparar la conciencia ciudadana para la gran empresa de transformación y mejoramiento del organismo nacional.

**Contra la reacción**

Después de referirse a la abstención activa decretada por la Convención Nacional, reunida en Santa Fe en el mes de diciembre del año pasado, agrega:

"Múltiples problemas de todo orden — especialmente institucionales, sociales, económicos y morales — han surgido en la vida de la Nación a partir y como consecuencia del resurgimiento que el 6 de septiembre ha hecho de núcleos específicamente reaccionarios, tocándole a la U. C. R. — como entidad de bien público y en su carácter de custodia de los principios democráticos — oponer la valla de su actitud y de su propaganda a los avances de esta reacción oligárquica y dictatorial que subsiste".

**El proyecto de resolución**

En virtud de estos considerandos en el proyecto a que nos hemos venido refiriendo se propone que el Comité de la Capital de la Unión Cívica Radical, apruebe la siguiente resolución:

1o. — Establecer que el radicalismo metropolitano, como función normal de su existencia, utilizará todos los medios apropiados a un mejor y más permanente contacto con el pueblo, organizando todos los actos y apoyando todas las iniciativas conducentes a tal fin, declarando — como principio normativo de su labor al respecto — que ninguna de las inquietudes y anhelos de las masas populares, en esta hora de profundas amarguras históricas para el pueblo argentino, pueden serle indiferentes, a cuyo efecto intensará de inmediato la tarea educativa, de crítica y orientación que disciplinando la conciencia ciudadana apresure la imposición integral y armónica de un vasto plan de realizaciones nacionales.

2o. — Encargar a la Comisión de Propaganda prepare, con carácter de urgencia, para someterlo a consideración de este cuerpo, un orgánico plan de agitación pública, especificando concretamente los temas (y el concepto central de los mismos) que —a su juicio— deben abarcarse en los actos que se realicen.

3o. — Señalar como de gran importancia, para ser tenidos en cuenta en las deliberaciones que con este objeto efectúe la Comisión de Propaganda, los tópicos siguientes:

a) La democracia integral y sus ventajas sobre toda otra forma de gobierno.

b) Todas las formas del gobierno despótico son contrarias a la naturaleza humana.

c) El nacionalismo es de la esencia de las democracias, en tanto las dictaduras son las aliadas naturales del imperialismo.

d) Todo monopolio a base de capitales privados importa una forma de trustificación contraria a la Constitución y leyes nacionales.

e) La libertad de opinión y de prensa, y el derecho de reunión, no pueden ser limitadas por leyes o reglamentaciones, por vedarlo expresamente la Constitución Nacional.

f) Economía nacional y economía estatal.

g) evolución del principio de propiedad en función de los intereses sociales que determina.

h) El subsuelo y su explotación deben ser patrimonio exclusivo del Estado nacional.

i) Modernas concepciones del derecho obrero.

j) Las organizaciones obreras y el derecho de huelga han merecido una legislación adecuada por parte del radicalismo.

En el punto cuarto se establece que en el plan indicado se contemplan todas las formas de propaganda escrita, volantes, carteles, folletos, etc., sobre aspectos y problemas de la actualidad nacional.

En el quinto, se proyecta la creación de una cadena de ateneos, bibliotecas, seminarios, Universidades populares y demás centros de estudio.

En el sexto, se establece la creación de un registro de oradores seleccionados de acuerdo a un criterio doctrinario y de antecedentes de los mismos.

En el séptimo se encarga a la comisión de propaganda la preparación de un trabajo expositivo, crítico y doctrinario sobre el alcance de la abstención activa, para ser difundido entre los afiliados y finalmente, en el octavo punto, se establece que la mesa directiva del Comité de la Capital, a fin de contar con la colaboración de cada afiliado recogerá toda idea que se coordine con el plan de propaganda propuesto.

ENRIQUE MIHURA

EL JEFE de una de las importantes fracciones en que se hallaba dividido el radicalismo de Entre Ríos, doctor Enrique Mihura, se halla en esta capital empeñado en las gestiones de la unión integral de todos los radicales de esa provincia

## MAZZA HABLO EN ROSARIO

### Las Luchas Internas son Saludables

### IRIGOYEN

### Las Unanimidades Están en Pugna con la U. C. R.

(De nuestro corresponsal)

**ROSARIO, 17. — Al constituirse el Comité Departamental de Rosario de la Unión Cívica Radical, el doctor J. Mazza, requerido por la asamblea, pronunció un elocuente discurso del cual trascribimos algunos párrafos:**

**Hay que hablar sin trampa y sin oropeles**

El motivo de esta asamblea es demasiado serio, para convertir la tribuna — comenzó diciendo el doctor Mazza — en fuente de vanidad personal. Es hora de hablar poco, escribir menos y hacer más. Ha llegado el momento, del que decía Sarmiento que hay que hablar sin trampa, sin oropeles y con sinceridad.

**La unión amplia de los radicales**

Si alguna vez he dudado de la unión partidaria — agregó — hoy, con satisfacción, afirmo lo contrario, frente al panorama de nuestras elecciones internas. Elección, que si no señalar el triunfo absoluto, el predominio completo de un bando sobre otro, sino el conjunto armónico de los dos, prueba que efectivamente, los radicales de esta tierra ansiaban renovación, unión y disciplina, para enfrentar con éxito, las futuras contienda.

Esta elección demuestra — y confesémoslo, señores, con noble humildad, con digna humildad — que ya no hay personajes que ordenan, sino democracia que manda; que la bandera del caudillo ya no se levantará más, porque esa bandera se fué con Hipólito Irigoyen. Pero también proclamemos con orgullo, que somos capaces de posponer nuestras vanidades en bien del interés partidario, y tender la mesa amiga bajo "la tolda fraterna de la Unión Cívica Radical".

**Hay que jugarse en actitudes definidas**

Ha pasado la hora — dijo más adelante — de las convenientes actitudes pasivas, y la de las calculadas actitudes ambiguas: hay que jugarse en actitudes definidas, claras y resueltas, así hieran ellas nuestros más caros afectos.

Creo que el partido Radical, ha pecado más de una vez, por demasiado corazón: ha llegado el momento de achicarlo. Energía, rectitud y justicia, demanda la nueva orientación. Energía, rectitud y justicia, que nos llevará, como lo dije una vez, a abrir nuestra casa a los que traigan un ideal sincero aunque equivocado, y a desalojar de ella, a las hormigas calculadoras, a los alpinistas de la ambición y a los zánganos de la colmena.

**Ya no se hace radicalismo con postales iluminadas**

El radicalismo del momento exige acción para el presente. No basta — continuó diciendo — la evocación pasiva del pasado glorioso. ¡No se hace radicalismo, con posturas de postales iluminadas!

Yo aplaudo, que en nuestras elecciones, agrupaciones distintas concurrieran a la lucha, porque esto revela que no hemos llegado a la triste situación de las inteligencias standar.

Se ha dicho en más de un diario que en las dos agrupaciones primaba un estado cercano a la rebelión. Y yo digo: ¡Bendita sea, porque ella no ha sido el desorden de las multitudes sin norte ni bandera! ¡Bendita sea esa rebelión, porque ha sido la noble rebelión de la simiente, que rompe la capa de la tierra que la aprisiona en la oscuridad, y proclama en el tallo que asoma la potencia de su fuerza, y en la multiplicidad de la rama, sus ansias de luz, horizontes y cielos!

**Obra de unión y reconcentración potente**

El doctor Mazza finalizó su discurso diciendo:

Señores delegados: ¡A cumplir con el deber! Problemas, ideales y programas, discutámoslos, pero no en la oscuridad de las logias escondidas, sino a sol perpendicular y respirando el aire sano del Agora ateniense. Sea nuestra obra, de unión, de reconcentración del potente y caudaloso río partidario y no lo convirtamos en múltiples arroyos, que sólo sirven para aumentar el pobre regadío de la huerta ajena.

Señores: a obrar con el corazón en la mano, pero después de haber puesto la mano sobre el corazón. (Muy bien.

### Una Delegación Radical de la 15a. Visitó Hoy al Dr. Alvear

Presididos por el Dr. Angel F. Beitía, esta mañana concurrieron a visitar al jefe del radicalismo los miembros de la comisión directiva del comité de la circunscripción 15a., departiendo un buen rato con el doctor Alvear, a quien expresaron su amplia solidaridad y apoyo en la gestión que viene realizando

## El Tesorero Sr. Cánepa Fundó el Proyecto

### Fué Confirmado el Dr. Jorge Lascano Como Apoderado

Bajo la presidencia del Dr. Francisco L. Albarracín y actuando como secretarios los señores Dr. Carlos Aparicio y Elisardo Soneyra, se realizó anoche la reunión ordinaria del Comité de la Capital de la U. Cívica Radical.

**Designación del apoderado general**

Después de ser aprobadas las actas de las reuniones anteriores, la secretaría dió cuenta de la integración de las comisiones y demás designaciones hechas por el presidente, entre las que figuraba la de apoderado general del partido en la persona del doctor Jorge Lascano. El doctor Emilio Ravignani se refirió en términos elogiosos a la gestión realizada por el doctor Mario E. Rébora en dicho cargo durante el período difícil de la dictadura, a pesar de todas las persecusiones de que fué objeto.

Dijo más adelante que según su opinión personal, el nombramiento de apoderado general era una facultad del Cuerpo y que podía ser desempeñado el cargo por cualquier ciudadano, aunque no fuera miembro del Comité. El presidente Dr. Albarracín expresó que la Carta Orgánica no reglamenta esa designación y que tampoco existe libros de actas donde se pueda buscar el precedente. Agregó que siendo urgente el nombramiento del letrado asesor, había hecho uso de las facultades generales de la presidencia designando a un miembro del Cuerpo. Reconoció el doctor Albarracín los importantes servicios prestados al Partido por el doctor Rébora.

Se hizo un ligero debate entre los señores Soldano, García Mellid, Aparicio, Ravignani, Frondizi y Cornejo porque el doctor Ravignani propuso que la Comisión de Interpretación y Reglamento estudiara la cuestión. Se aprobó finalmente una indicación del señor García Mellid, confirmando la designación del doctor Lascano, a fin de que pueda actuar en los tribunales con un título indiscutido.

El Dr. Edelmiro Serra recordó la situación en que se halla el señor Raúl Luzoriaga, miembro del Comité, cuya defensa está a cargo del Dr. Rébora, y pidió que éste continuara en sus funciones. Así se resolvió. Por su parte, el Dr. Frondizi recordó también la situación del señor Oscar Guzzetti, por un delito de prensa.

**Tesoro del comité**

El tesorero del Comité de la Capital, señor Sebastián Cánepa, propuso una reglamentación sobre las contribuciones para formar el tesoro del partido y expresó que las exigencias cada día mayores no permitían una nueva espera de reglamentación de las disposiciones de la Carta Orgánica, en lo que respecta a la cuota de los afiliados. Se autorizó a recibir donaciones, previo estudio de las mismas por la Comisión de Hacienda. Según el cálculo hecho por el señor Cánepa, el Comité tendrá una entrada mensual de 5000 pesos.

En la discusión en particular, hablaron los señores López Serrot, Turano, Fernández Castro, Agote, Rolando, Frondizi, Malnar, Parry Ravignani y otros.

**Homenajes**

El señor Angel Vago propuso que el Comité se pusiera de pie en homenaje al Dr. Esteban P. Adaro, el señor Juan Noli, por el Dr. Pedro López Anaut, y el Dr. Angel Battilatti, por el Dr. Manuel Beguerisstain.

**Programa de acción pública de la U. C. Radical**

En seguida la secretaría dió cuenta del proyecto del señor Atilio García Mellid sobre propaganda de la U. C. Radical y después de un cambio de opinión entre los señores Araujo, Turano, Catán y el presidente Dr. Albarracín, se resolvió que se lo destinara a la Comisión de

## HABLO AYER C. PIZARRO

### Disertó Sobre Comunismo, Fascismo y Democracia

### PEÑA RADICAL

### El Viernes Continuará Desarrolando el Tema

(De nuestro corresponsal)

CORDOBA, 17. — Con gran cantidad de público, compuesto principalmente por profesores, estudiantes y periodistas afiliados al radicalismo, realizó anoche su sesión inaugural el organismo de divulgación y capacitación doctrinaria denominado "Peña Radical".

En esa oportunidad, disertó el doctor Carlos Pizarro Crespo sobre el tema "Comunismo, fascismo y democracia", produciéndose interrupciones aclaratorias a cargo de los doctores Augusto Palacio Arce, Rodolfo Negritto y Tristán Paz Casas y señores Arturo Armella, y Rómulo Esquivel.

El próximo viernes, el doctor Pizarro Crespo continuará desarrollando el interesantísimo tema.

## Tratará el Problema de los Colectivos

### Diversas Cuestiones Tratará la Comisión de Propaganda

Propaganda. Igual destino se dió a un proyecto del Dr. Scapuzzi sobre el problema de la desocupación, que fundó verbalmente.

**Se restringirá el uso del nombre de la U. C. Radical**

La secretaría dió cuenta del proyecto de los señores Araujo Rophille y otros, relacionado con el abuso que viene haciéndose del nombre del radicalismo para actividades que escapan al control de las autoridades.

**Los colectivos**

El señor Beiró propuso que la Comisión de Propaganda se pronuncie a la mayor brevedad sobre las diversas iniciativas existentes, a fin de que la U. C. R. aborde públicamente el problema de la coordinación del transporte en colectivos.

Lo apoyó el Dr. Ravignani.

**CONFERENCIA DE LA MILICIA ARGENTINA REPUBLICANA**

La Milicia Argentina Republicana realizará mañana a las 18, en la intersección de Rioja y Caseros (Parque Patricios), un acto público, en el que harán uso de la palabra los señores Jorge A. Grosso, Mario Pascale y Esteban Prat, quienes disertarán sobre "Nacionalismo de clase y nacionalismo de muchedumbre".

**COMISIONES INTERNAS DEL COMITE DE LA 9a.**

Las comisiones internas del Comité de la U. Cívica Radical de la circunscripción 9a, que preside el señor Francisco Turano, han quedado integradas en la siguiente forma:

Comisión Ateneo "Hipólito Irigoyen": Presidente, doctor Santiago I. Nudelman; secretario, Sr. José Lasso; vocales, señores Eduardo E. Casnese, Cristóbal Deica, Oscar P. Canale, César Garrigos y Enrique V. Sanguesa. Comisión de Hacienda: Presidente, Sr. Carlos M. Alexandre; secretario, Sr. Amadeo Buello; vocales, señores Guillermo Cadenazzi, Andrés Paganini, Miguel I. Caló, Luis Bolla y Alberto J. Achille. Comisión de Propaganda: Presidente, señor José R. Basso; secretario, Dr. Julio C. Colonl Thomson; vocales, Sres. Leopoldo Scannavino, José M. Turano, Desiderio Armanini, Alfredo Heather y Miguel Haripe. Comisión de Interpretación y Reglamento: Presidente, Sr. José A. Peña; secretario, Dr. Alberto J. Stainoch; vocales, Dr. Torcuato A. Demarchi, Dr. José A. Gravina, Sr. Alberto Mantel, Dr. Enrique J. Ochoa e Ing. Alfredo B. Galli.

## DISCIPLINA PARTIDARIA

### Es Perjudicial la Acción Individual en la U. C. R.

### UN PROYECTO

### Sólo las Autoridades Deben Impulsar la Propaganda

Los delegados doctores Carlos F. Rophille, L. Araujo, Mario Giménez, A. A. E. Soldano y A. Vallati, y señor Enrique Tagliabue, han dirigido al presidente del Comité de la Capital, doctor Francisco L. Albarracín, a los efectos de que sea sometido a estudio en la primera sesión ordinaria que celebre el cuerpo, el proyecto de resolución que transcribimos:

**Los considerandos**

"a) Que para la perfecta organización y acción del Partido en la Capital, así como para que esta última sea eficaz, es absolutamente necesario el funcionamiento armónico de todos sus componentes.

b) Que ello no se logrará sin llevar previamente al espíritu de todos los afiliados el convencimiento de que es imprescindible acatar disciplinadamente las resoluciones y disposiciones emanadas de los organismos respectivos del partido.

L. ARAUJO

c) Que es perjudicial para la U. C. R., la prédica pública, verbal o escrita de ideas, que si bien son respetables sólo sirven para sembrar el confusionismo y la anarquía en las filas partidarias.

d) Que existiendo representantes directos de los afiliados a los cuerpos partidarios, estos últimos deben dirigirse a ellos para solicitar el estudio de todo problema que interprete sus aspiraciones.

e Que en los actuales momentos más que nunca las autoridades de la U. C. R. deben ser fuertes y que todo acto que menoscabe el respeto que se merecen conduce a su desprestigio y por ende vulnera la disciplina partidaria."

**La resolución**

La resolución proyectada está concebida en los siguientes términos:

"Artículo 1o. — Desautorizar pública y enérgicamente todo proyecto o propaganda que tienda a crear o dar impulso a cualquier acción no sancionada o iniciada por este cuerpo y que pueda entorpecer la buena marcha del partido.

Art. 2o. — Hacer saber a las autoridades respectivas de los 20 comités circunscripcionales que deben proveer lo necesario para que sean fielmente cumplido el artículo 1o. de la presente resolución y las disposiciones emanadas de los artículos 112 y 143 de la Carta Orgánica."

## Es Excelente el Estado de Salud del Dr. G. Terra

(De nuestro corresponsal)

MONTEVIDEO, 17. — Informa la presidencia de la República, que el estado de salud del Dr. Gabriel Terra es inmejorable, esperándose un rápido y completo restablecimiento. Como es sabido el presidente uruguayo fué sometido a una operación hace pocos días.

## Partió Para Balcarce el Sr. Victorica Roca

Esta tarde emprendió viaje a Balcarce el señor Julio Victorica Roca, presidente del Comité de la U. C. R. de esa localidad, quien tuvo esta mañana una prolongada conferencia con el presidente del Comité Nacional, Dr. Alvear.

# *Por Disidencias con la Reacción Ha Renunciado Edgardo Míguez*

## Sus Tres Iniciativas Fueron Rechazadas

### Quería que se Mantuvieran las Garantías Actuales de la Constitución

(De nuestra agencia)

**LA PLATA, 17. — En los círculos conservadores se realizan activos trabajos por parte de amigos y correligionarios del doctor Edgardo Míguez, para que éste retire las renuncias presentadas ayer a la Constituyente y a la junta de gobierno del partido Demócrata Nacional.**

**Se cree que estas gestiones serán trabajosas, pero que el dimitente será convencido por sus amigos, quizá esta noche mismo, al celebrarse la primera reunión preparatoria de la asamblea de delegados que elegirá las autoridades superiores de la agrupación.**

**Declaraciones de Míguez**

Esta mañana concurrimos a la casa del líder conservador platense. Lo encontramos rodeado de numerosos amigos que le reiteraban su solidaridad. Uno de los más efusivos, concretó el pensamiento de los amigos en estos términos: "Su actitud era la que correspondía." "Un hombre de su temple no podía tomar otra cosa".

MIGUEZ

Míguez no se negó al reportaje, y nos declaró:

"Mi renuncia se debe a causas de orden moral. Para nada ha influído la política. No se ha tenido conmigo la consideración que se me debía. Cuando acepté la candidatura a convencional constituyente, fuí bien claro en mis palabras. Aceptaba el cargo siempre que en la nueva carta fundamental que daríamos a la provincia, se contemplaran todas las garantías y libertades que acredita la actual."

"He presentado tres iniciativas que creí necesarias e imprescindibles en la nueva constitución, especialmente la que está relacionada con el artículo 20, que se refiere a los derechos de los jubilados. Ninguna de las tres prosperó. Se paralizaron en plena comisión, quedando su autor en una situación, no sólo desairada, sino bastante molesta".

**Tiene carácter irrevocable**

Nos añadió el Dr. Míguez que su dimisión tiene carácter de irrevocable, y que no es tan extensa y fundamentada como se ha anunciado en la capital federal. La misma involucra el abandono de tres posiciones: legislador, constituyente y afiliado.

**Dice ser amigo de Moreno**

Finalmente nos expresó que quiere parar con tiempo algún rumor que pueden expandir sus adversarios, de que la renuncia se debe a divergencias con el ministro de Gobierno, doctor Rodolfo Moreno. Declara que mantiene con éste una firme amistad personal, y en cuanto al orden político no han existido entre ambos en el pasado y ahora divergencias fundamentales y serias.

**Un ataque de la reacción**

Un alto dirigente conservador, conocedor de todos estos entretelones de la política oficialista, que salió acompañándonos cuando dejamos la casa del Dr. Míguez, nos adelantó el dato de que esa dimisión tiene su origen en la campaña sorda y tenaz que llevan contra Míguez los elementos más reaccionarios del partido Conservador, que responden al senador nacional que proyectó la ley de amparo a la prensa.

**Carta de Moreno a Míguez**

(De nuestra agencia)

LA PLATA, 17. — Se sabe que anoche el doctor Rodolfo Moreno, envió una carta al doctor Edgardo Míguez. A pesar del carácter reservado de la misma, se adelanta que en ella el ministro de Gobierno solicita al doctor Míguez que reconsidere su actitud y que no haga abandono de sus funciones como legislador, convencional y afiliado al Partido Demócrata Nacional.

En los círculos conservadores aumenta la expectativa en torno a la situación creada por la actitud del senador Míguez, creyéndose que las gestiones iniciadas por altas figuras de la política pueden tener éxito.

También han renunciado como miembros de la Constituyente, los señores Luis Reyna Almandos y Raúl Aristegui, amigos personales del doctor E. Míguez.

## *Conferenciaron, Hoy Melo, Pinedo y Duhau*

*ESTA mañana, en el despacho del ministro del Interior, mantuvieron una prolongada conferencia con este secretario de Estado sus colegas Dr. Pinedo e ingeniero Duhau. No pudo obtenerse otra información respecto a lo tratado en esta reunión de ministros, que la que nos suministró el titular de Hacienda: "Hemos tratado algunos asuntos sin importancia que teníamos que considerar con el Dr. Melo".*

*Una persona que la sabemos bien informada por su estrecha vinculación con hombres del gobierno, fué más concreta. Nos aseguró que el pleito político catamarqueño fué el motivo principal de la prolongada entrevista de los tres ministros.*

## Empleados del Magisterio Serán Detenidos en San Juan

(De nuestro corresponsal)

SAN JUAN, 17. — El juez federal especial, doctor Rubén Sarmiento, decretó la prisión preventiva del ex contador de la inspección nacional de escuelas, a quien se le sigue proceso por malversación de fondos, ordenando al mismo tiempo trabar embargo de sus bienes hasta cubrir la suma de $ 25.000 para responder a la pena pecuniaria.

El referido magistrado dispuso también la detención del ex secretario de la inspección, Julio A. Silva y de dos visitadores seccionales que actualmente están en funciones.

Los cargos que formula el Consejo respecto a la defraudación, son los siguientes: Adolfo P. Antoni, pesos 3.224.17; Martín Pereyra Guiñazú, $ 1.409.43; Julio A. Silva, $ 5.080.45 y César R. Montenegro, $ 5.930.30.

JEFE PARAGUAYO



EL GENERAL Estigarribia, jefe de las fuerzas paraguayas

# *Es Aplastante el Triunfo de los Paraguayos*

## La Lección de los Hechos y los Sueños de la Invasión

La aplastadora victoria que acaban de obtener las armas paraguayas sobre las bolivianas en la acción de Cañada El Carmen, coincide con el anuncio cablegráfico de que el comité de conciliación de Ginebra ha llegado a un acuerdo sobre las proposiciones de paz a formularse a ambos países beligerantes. Justo es consignar que ello se produce en un instante en que quizá influya sobre los actuales gobernantes del altiplano, acompañado de alguna alarmante sensación de la realidad. La cruenta guerra en que embarcaran al sufrido pueblo boliviano está dando a la nación agresora los resultados inesperados en La Paz, pero previsibles en el exterior, sobre todo en los últimos tiempos, dado el empuje heroico con que el pueblo paraguayo defendió desde los primeros instantes lo que constituye su legítimo patrimonio nacional. ¿Se avendrán Salamanca, Tamayo y otros personajes que dominan la política boliviana a ver la luz, renunciando a conquistas territoriales que rechazan las normas del derecho y los ejércitos paraguayos? La actual victoria paraguaya en Cañada El Carmen abre mil posibles conjeturas sobre lo que pueden hacer todavía esos gobernantes del altiplano.

**Bolivia hipotecada**

No cabe duda que si esos hombres de gobierno no han entrado ya en razones, ello se debe más a las consecuencias personales que les acarrearía el reconocimiento de la impotencia frente al esfuerzo decidido de los ejércitos paraguayos, que por alentar mayores esperanzas en una victoria que les permita alcanzar los objetivos que se propusieron con la guerra. La larga preparación para la contienda, los enormes gastos hechos hipotecando el porvenir económico de Bolivia, cosas que fueron seguidas de los contrastes en los campos de batalla por obra de un pueblo que nada tiene en contra del boliviano, sino contra sus gobernantes, ahora están culminando en derrotas en que los prisioneros se cuentan por miles y los materiales de guerra recogidos por los soldados paraguayos pueden calcularse en varios millones de pesos.

**¡Cayó Ballivián!**

Situado los paraguayos en Cañada El Carmen, la caída de Ballivián, último reducto importante de las fuerzas bolivianas que estaban en lucha, crea a los gobernantes del Altiplano una situación sin disyuntiva. ¡Han sido vencidos! Ballivián era la llave principal que cerraba el camino al avance paraguayo, a la vez que, la más importante concentración de fuerzas que restaba a las órdenes del señor Salamanca. Las noticias escuetas que hasta ahora se tienen de la caída de Ballivián que se anuncia a último momento, dan a los hechos de armas que allí se libran estos días los contornos de una derrota casi definitiva. Bolivia no halla imposibilitada de rehacer sus efectivos militares para reconquistar posiciones como las perdidas. Su derrota es definitiva por más que sus autoridades quieran disimularlo con frases y su empecinamiento en proseguir la estéril contienda sería suicida. La situación en que han venido a quedar los ejércitos bolivianos, era de prever al tenerse noticia de que las tropas que manda Estigarribia habían roto el sector de El Carmen, apoderándose también del fortín Independencia. Ahora, los jefes bolivianos no pueden tener perspectiva alguna de éxito final. Y pensarán más en los grandes intereses permanentes de Bolivia que en el ridículo en que han venido a quedar por obra de la guerra a que se lanzaron criminalmente, arrastrando consigo a su pueblo que sólo quería vivir en paz y que nada tenía contra el pueblo paraguayo, seguramente hace meses que habrían desistido de una lucha que les hace poco honor desde cualquier punto de vista que se la contemple. Hemos dicho el ridículo. Como se comprende, esto es un eufemismo. La calificación verdadera es mucho más grave. Empero, sería deseable que la lección que importa esta guerra sea bien aprovechada y alcance a todos los que en este mundo sueñan con empresas de invasión que tan caro pagan los mismos pueblos a los que quiere hacérseles partícipe, aún contra su voluntad, como en este caso, de las engañosas ventajas de la guerra.



**La Política en Pantuflas**

# *En París, Cómo en Buenos Aires, el Teléfono Suele Llenar de Ilusiones a los Políticos Impacientes*

## Barthou Satirizó en "El Político" a los Aspirantes Ingenuos

**La "Cachada" y la Impaciencia son Internacionales: Aquí Como en París Existen Clientes a Granel**

HABIA múltiples motivos para admirar desde fuera de los bastidores de la política, a monsieur Barthou, el gran ministro de Francia, recientemente asesinado. No sólo porque una vez, hace muchos años, despertó la admiración de Eça de Queiroz, que lo definió como "un hombre de Plutarco", cuando a raíz de cierta crisis ministerial francesa no quiso aceptar el ministerio de Colonias "por no sentirse capacitado ni por sus estudios ni por la experiencia para hacerse cargo de esas funciones". Ni, tampoco, porque su afán maniático de ir recogiendo y coleccionando las cosas de Anatole France provocara más de una vez las burlas de madame de Caillavet. Ni porque la hermosa vida que escribió sobre los amores de Ricardo Wagner, nos demostrara cómo era digno de la Academia Francesa y del Panteón. Veíamos en él, posiblemente por su amistad con el maestro de "Bajo la Piedra Inmaculada", un temperamento fino, burlón, irreverente, que escapaba al tipo "standard" que nos ha proporcionado la política y la pequeña burguesía de Francia.

Todos esos detalles: el elogio de Eça de Queiroz, las bromas de madame de Caillavet, su manía de bibliófilo y de anticuario, sus inquietos afanes de hombre de letras, irradiaban sobre la vida y sobre su acción el manto de la simpatía del mundo, que ahora, en lo que a nuestros lectores respecta, aumentará muy considerablemente, sin duda, al conocerse algunas de las páginas animosas y chispeantes de "El Político", por el parentesco que ellas proyectan sobre ciertos divertidos entretelones de la realidad argentina.

**En Francia, como en Buenos Aires, se cuecen habas**

GRAN parte del libro de Barthou está dedicado a estudiar la psicología del orador, su técnica, su desenvoltura en la tribuna parlamentaria, la emoción del debut, los trucos oratorios que suelen ser comunes en la vida del Parlamento. Aunque ello puede ser considerado como el aspecto fundamental de la obra, no




es la que nos interesa hoy, ni la que motivará más de una sonrisa irónica por parte de nuestros lectores. Lo extraordinario, lo sabroso, lo que tiene una indiscutible filiación criolla y porteña, es lo que se refiere al capítulo que Barthou escribió sobre los "ministeriables".

Resulta que allí, como aquí, pulula una verdadera muchedumbre de personajes expectables pendientes de cualquier crisis ministerial, por si ella les concede la oportunidad tan ansiada de empalmar en una "combinación". Ello, no nos tendría por qué asombrar, y deberíamos admitirlo, como una derivación natural, del régimen de gobierno parlamentario predominante. En Francia, donde a cada dos por tres salta un ministerio y donde es necesario un verdadero team de "rugby" para reemplazar a los cesantes, es explicable toda esa ansiedad de vísperas con que suelen vivir los políticos profesionales. ¡Si nos daremos cuenta de ello cuando aquí los ministeriables abundan y eso que desde hace muchísimos años los ministros, pase lo que pase, se consideran irrenunciables o inamovibles!

Lo interesante de ese capítulo de Barthou relacionado con la secuela de episodios que provoca toda crisis ministerial, es por una parte, el desenfado de ciertos aspirantes, y por otra, la ingenuidad de otros, expuestos a toda clase de bromas telefónicas por parte de las personas que miran el mundo sin la gravedad trascendente y miope con que suelen observarlo los políticos profesionales.

**El "ministeriable" que espera enlevitado en París**

Veamos cómo pinta Barthou la tragedia espiritual de un "ministeriable".

**"HUBO un tiempo en que durante la tramitación de una crisis, la levita era de rigor para los candidatos confiados. Se esperaba ansiosamente en casa, muy enlevitado, el campanillazo anunciador de la llegada del encargado de formar gobierno, o, más tarde, la llamada telefónica. ¿Verdad? Este coche que se detiene, ¿es el suyo? Los pasos que se oyen en la escalera ¿son los suyos? Si no viene en persona, es excusable, ¡tiene tanto que hacer! Se espera con la levita puesta, que es un símbolo y una esperanza; sobre todo, es una tradición. Un "jaquet" sería una herejía; una americana una impertinencia. Sólo la levita está en las conveniencias protocolares, y hay que ponérsela para recibir la oferta del presidente del Consejo, para visitarlo, para ser presentado en el Elíseo. Pero, también, había levitas impacientes, febriles que se cansaban de esperar en la incertidumbre inquieta de lo que se preparaba. Salían, se paseaban por los pasillos del Parlamento, rozando con sus hermanas rivales. ¡Cuántas habré visto yo pasar y repasar, sirviendo inútilmente de una a otra crisis, y volver tristemente, bajo la ironía de las miradas malévolas y regocijantes! Hoy, la levita ya no es necesaria. La democracia**




**evita a sus favoritos una prenda que, para llevarla bien, requiere mucha distinción".**

**El político que visita las redacciones, según Barthou**

BARTHOU define con una precisión psicológica admirable al "político visitador de redacciones", que en París predomina, en ocasión de toda crisis ministerial y que aquí en Buenos Aires, no nos faltan, en vísperas de elecciones, por lo menos.

Barthou describe magistralmente cómo llega al diario el político visitador de redacciones, en trance de sucesión ministerial. Primero, habla al director:

—Ya sabe usted: si soy ministro, todo lo que usted quiera.

Después se dirige al jefe de redacción:

—Usted, también, todo lo que quiera.

Y ante la posibilidad de que el ministerio elegido no prospere, el ministeriable de Barthou dice a la redacción en pleno:

—En último caso, me sería lo mismo ir a Salud Pública...

**Los ministerios que se ofrecieron telefónicamente en Francia**

PERO, lo más divertido del libro de Barthou, es cuando se refiere a las bromas telefónicas, esa actividad que nos parecía exclusivamente porteña y que tantas víctimas causó entre nosotros, en oportunidad de que el actual presidente formara ministerio o cuando renunció hace un año y medio a su cartera el doctor Hueyo.

**Barthou cuenta: "En 1913, encargado de formar gobierno, recibí la visita de un senador y un diputado a quienes no había convocado. El senador fué prudente: sin saber qué decir uno y otro, cambiamos impresiones vagas. El diputado, menos circunspecto, aceptó un ofrecimiento que no tenía intención de hacerle. De igual broma fué objeto Camille Pelletán en el momento de la formación del gabinete Waldeck-Rousseau. "Hay que desconfiar del teléfono — dice Barthou — y no aceptar una cartera sino cuando se está bien seguro de la voz que se oye".**

**El hombre que en Buenos Aires aceptó una vicepresidencia**

TAN interesante, tan universal, tan nuestro nos resulta el libro de Barthou que, casi, casi, nos pasamos al otro alforja en materia de transcripciones y acotaciones. Es que en ciertas páginas nos parece estar viendo a una serie de personajes argentinos de los últimos tiempos, dominados como los "ministeriables" de Barthou por la misma ambición de aceptar cualquier cosa y prontos, como ellos, a ilusionarse mansamente a través de alguna regocijante comunicación telefónica.

Si divertidas son las anécdotas de Barthou, no menos interesantes resultan las que nos ha brindado, y las que nos seguirá brindando la realidad argentina, sobre todo en estos momentos en que, como dijimos días pasados, ciertas posiciones públicas valen tanto como un marco alemán de "post-guerra".

Hay una serie de personajes que, indiscutiblemente, se le escaparon a Barthou.

Por ejemplo, en vísperas de las elecciones que consagró la fórmula Justo-Roca, el teléfono vibró reiteradamente y, sobre todo, a altas horas de la noche, ofreciendo eminentísimas posiciones públicas.

Recordemos un caso: Había dos candidaturas a la vicepresidencia de la República. El doctor Roca, por un lado el doctor Matienzo, por otro. A un aburrido se le ocurrió cierta noche inventar una candidatura de transacción y ofrecerla. Tomó la guía del teléfono, llegó a la letra G, buscó el nombre de un antiguo diputado nacional, ex embajador, ex interventor y ahí mismo dejó que creciera el arbolito de cierta ilusión. Era la una de la madrugada.

—Doctor: Acabamos de saber que recién, en una casa del Jockey, se ha llegado a la conclusión de que no pueden subsistir dos candidaturas de transacción y, unánimemente, se ha pensado en usted.

—Es que yo todavía no sé nada.

—Pero ya lo sabrá, doctor. Todavía están reunidos.

—¿Y quiénes me apoyan?

—Todos, doctor. Conservadores, antipersonalistas, socialistas independientes.

—Pero, ¿Cantoni?

—Cantoni, también. Viene de San Juan especialmente para eso.

—Y dígame, doctor, para el diario tal, ¿Vd. acepta o no acepta?

—Sí, amigo. Si la proclamación es por unanimidad, si nadie discute mi nombre, puedo anticipar que acepto.

—Muchas gracias, doctor...

—No corte, amigo. Si tiene cualquier otra noticia, me llama por teléfono. Esta noche no pienso dormir porque estoy redactando un memorial para la Corte.

El bueno del ex diputado nacional, ex embajador y ex interventor, se pasó toda esa noche esperando en bandeja de plata la vicepresidencia. Sigue esperándola hasta ahora.

**El personaje político que se apareció inesperadamente en un almuerzo**

EL mismo personaje resultó en aquellos mismos días la víctima propiciatoria para una serie de bromas telefónicas. De repente aparecían llamándolo del City, de ciertas confiterías centrales, etc. Pero el episodio más divertido que nos acaban de contar es el que se refiere a su aparición inopinada en cierto almuerzo del extinguido restaurante Ferrari.

## En Nuestro País Hay Quienes por Teléfono Aceptan Ministerios

**La Mayor Cantidad de Víctimas se Producen Entre los Antipersonalistas y Socialistas Independientes**

Fué al día siguiente que el doctor Laurencena renunció a la candidatura a vicepresidente de los antipersonalistas. Ese día los radicales de Entre Ríos fueron invitados para almorzar juntos con algunas figuras destacadas de los socialistas independientes. Parece que éstos, viendo que faltaba el aporte de los antipersonalistas entrerrianos, pensaron en una candidatura presidencial encabezada por un radical tradicionalista, dejando a un lado la candidatura que apoyaban. Y se disponían a conversar sobre el particular, cuando de repente apareció, para aguarles la comida, el ex diputado nacional y ex interventor de marras.

—Llego a tiempo, ¿no? Recién hace diez minutos que me enteré que ustedes me invitaban. Bueno, ahora hablaremos sobre estas incidencias políticas.

Pueden imaginarse nuestros lectores el efecto que la inopinada visita produjo en los socialistas independientes. Hablaron de cualquier cosa, y terminaron por adherirse definitivamente a la candidatura del general Justo. En ese sentido, la inesperada visita del ex embajador les resultó beneficiosa.

**El socialista independiente que aceptó la Dirección de Aduanas**

RECORDANDO siempre el libro de Barthou, y sobre todo su consejo de no aceptar ministerios o altos cargos por teléfono, veamos lo que sucedió a cierto dirigente parroquial del socialismo independiente, que no pudiendo ser ni diputado nacional, ni concejal, tiene el "hobby" de ser director de Aduanas.

Había renunciado el ministro Hueyo. Se hablaba de que el entonces administrador de Aduanas, don Agustín Pinedo, que había sido varias veces subsecretario de Hacienda, iría como titular de la cartera. Es decir, que quedaría vacante la administración de Aduanas.

Ante semejante rumor, reflorecieron las ilusiones administrativas y funcionarias del dirigente socialista independiente a que nos hemos referido.




Era en pleno invierno. Hacía un frío polar. Una noche dormitaba soñando con sus "culminaciones" ideales, cuando sonó el teléfono:

—El señor tal...

—Sí, con el mismo.

—¿Es cierto que ha sido nombrado administrador de Aduanas?

—Algo de eso se me había anticipado.

—¿Podemos ir a sacarle fotografías y hacerle un reportaje?

—Como no, amigo; pero si ustedes prefieren, yo iría por el diario.

Aseguran los familiares que el hombre se vistió, se calzó un sobretodo de tráfico pesado, y esa noche visitó las redacciones de todos los diarios porteños.

**Un caballero porteño que fué a agradecer el Ministerio de Hacienda**

PERO no fué la única víctima en aquellos días de quimeras "culminativas". Cierto caballero argentino, conocido por sus aficiones financieras y feliz poseedor de una extraordinaria pinacoteca, se presentó una noche a la casa de un alto magistrado de la República.

Apareció un alto militar.

—Mi coronel, vengo a conversar con el señor...

—Imposible, doctor. Está conferenciando con tales y tales personas.

—Es que he sido llamado.

—Me parece que no, doctor.

—Es que se me ha ofrecido el Ministerio de Hacienda y vengo a dar una respuesta afirmativa y a agradecerlo.

Habrán de suponer nuestros lectores el trance difícil que se vivió esa noche en la casa del barrio de Belgrano. La víctima, con el tiempo, parece que se ha resignado.

**Entre nosotros los grandes clientes están en los pequeños partiditos**

SON cosas, en fin, que demuestran cómo el afán por las posiciones públicas no encuentra vallas en ninguna parte de la tierra, y cómo el espíritu irreverente de aquellos que, con esta técnica, hacen un gran servicio al mundo y a la política, no es exclusivamente porteño, como lo suponíamos. Por el libro de Barthou hemos sabido cómo esa técnica tiene en Francia su gran laboratorio de experimentos, desde los ya lejanos tiempos del ministerio de Waldeck-Rousseau.

Aquí, entre nosotros, la clientela se cultiva solamente en ciertos sectores. Los socialistas de la Casa del Pueblo tienen el antídoto hasta ahora. Como no colaboran en el gobierno, nadie puede ilusionarlos con ministerios ofrecidos telefónicamente. Los radicales tradicionales están igualmente inmunes. Su intransigencia les evita todo contacto con el ridículo.

Los grandes clientes, o más bien dicho, las víctimas propicias de estos amables pasatiempos, están generalmente, en el campo del antipersonalismo o del socialismo independiente. Cualquier militante de estas dos pequeñas agrupaciones políticas, acepta, a media noche, un ministerio, una administración de aduanas, una secretaría de la Municipalidad de la Capital, o una intervención federal que alguien quiera ofrecer por teléfono.

EL PRINCIPE DE GALES Y LA AVIACION



EL PRINCIPE de Gales poco antes de volar hacia Mildenhall, donde inspeccionó los aviones que participaron en la carrera aérea Londres-Melbourne. En el grabado se ve al heredero de la corona británica acompañado por C. W. A. Scott y D. H. Comet

## *Los Maestros de La Pampa Piden que se Regularice la Situación de Torrassa*

CON motivo de la suspensión por tiempo indeterminado de que fué objeto el maestro Atilio E. orrassa por parte de las autoridades del Consejo Nacional de Educación, el V. Congreso de Maestros de La Pampa envió al ministro de Justicia e Instrucción Pública, doctor Manuel de Iriondo, el siguiente telegrama:

**"Nos es grato poner en su conocimiento que el V Congreso de Maestros de La Pampa, reunido en Santa Rosa los días 31 de octubre, 1, 2 y 3 de noviembre, resolvió dirigirse a V. E. recabando la necesidad de que se efectivice el recurso jerárquico establecido como norma para la apelación de los docentes afectados por medidas disciplinarias".**

Suscriben la nota el presidente del Congreso, señor Juan Fernández Acevedo y el secretario general, Sr. E. Magallanes.

## Realizará una Fiesta el Centro U. de Jubilados

Esta noche, a las 21 horas, el Centro Unión Jubilados realizará una fiesta teatral y baile en el salón Baribaldi, de la Calle Sarmiento 2419.

El programa preparado con tal motivo es interesante figurando entre los números a realizarse algunos de estimable valor artístico.

# Azaña no Está Sometido a la Autoridad Militar

## NO SE CONOCE A LA AUTORIDAD QUE MANDO ARRESTAR A AZAÑA

### El ex Jefe del Gabinete Prestó Declaración, la que Duró Varias Horas, Ante el Juez Especial

### ESTA EXCITADO EL INTERES PUBLICO

(De nuestros corresponsales especiales)

MADRID, 17. — Ante el Juzgado Especial que investiga el alijo de armas ha prestado declaración durante varias horas, el ex presidente del consejo, señor Azaña, manteniéndose reservadísimos los términos de la misma.

El auditor militar ha manifestado que el señor Azaña no se halla sometido a la jurisdicción de la autoridad militar.

Por su parte, el Juzgado Especial asegura que ninguna determinación ha adoptado contra el ex presidente del Consejo.

Ambas informaciones han excitado el interés público por conocer que autoridad dispuso la detención y el encarcelamiento del señor Azaña.

**Recia oposición**

(De nuestros corresponsales especiales)

MURCIA (España), 17. — Se ha posesionado de la administración del ayuntamiento de esta ciudad, la comisión gestora que nombró el gobernador, la cual está integrada por representantes de los partidos radical y cedista.

La designación ha disgustado al vecindario teniendo las autoridades que extremar las precauciones durante la ceremonia, para evitar incidentes.

**Salió libre**

(De nuestros corresponsales especiales)

SAN SEBASTIAN (España), 17. — El exalcalde de esta ciudad, Fernando Sasiain ha abandonado la cárcel por habérsele condonado la multa que le impuso el gobernador, por desacato.

Varios ex alcaldes y ex concejales de los ayuntamientos de la provincia también han sido libertados después de ser detenidos por idénticos motivos.

**30.000 pesetas**

(United Press)

OVIEDO, 17. — El comandante de la guardia civil, señor Doval, delegado del gobierno para el desarme de Asturias, ha entregado a la sucursal del Banco de España 30.000 pesetas, en billetes de los incautados a raíz de ser volada la caja de dicho establecimiento, en ocasión del movimiento revolucionario.

## *Abundan las Detenciones en Cataluña*

### Concejales y Diputados Regionales Arrestados

### VOLANTES

(De nuestros corresponsales especiales)

GERONA, 17. — Las detenciones de varios diputados del Parlamento catalán y de seis concejales de la Esquerra efectuadas ayer, se atribuyen a la circulación por el Ampurdán de unas hojas firmadas por el Comité Provincial de la Esquerra republicana, haciendo determinadas manifestaciones, las cuales llevan las firmas de los detenidos.

Han sido clausurados varios centros republicanos de la izquierda, tanto en esta capital como en la provincia.

**Numerosos arrestos**

(Agencia Havas)

BARCELONA, 17. — Las autoridades militares continúan procediendo a la detención de numerosas personas inculpadas de participación en los sucesos revolucionarios de octubre, figurando entre ellas el doctor Ayguade, ex alcalde de Barcelona y una de las más destacadas figuras del catalanismo, quien había sido recientemente detenido ya y puesto en libertad poco después.

Por el contrario, han sido libertados diez consejeros municipales de Gerona afiliados a la Esquerra republicana de Cataluña.

HARA UN PARTIDO

NICOLAU D'OLLWER

(Agencia Havas)

BARCELONA, 17. — Circula con insistencia el rumor de que en esta capital se está formando un nuevo partido político, que llevará por nombre "Izquierda Catalanista".

Componen este nuevo grupo elementos moderados que militaban en la "Esquerra", grupo del que era jefe el señor Companys, y otros miembros del Partido Acción Catalana que encabeza el ex ministro Nicolau D'Olliwer.

**Proceso a Palomero**

(Agencia Havas)

BARCELONA, 17.—Hoy tuvo lugar en esta capital la audiencia del proceso instruído contra el sindicalista Nicolás Palomero, que el día 23 de junio de 1933 fué detenido en momentos en que se disponía a colocar una bomba de gran poder en los servicios de un café de la avenida del Paralelo, siendo condenado a cuatro meses de reclusión.

## *Arrestan a Oficiales Asturianos*

### Está Preso el que Mandó las Tropas

### DECLARACIONES

(United Press)

MADRID, 17. — El corresponsal de la Agencia Febus en Oviedo, comunica que el teniente coronel Yagues, que tuvo el mando de la columna de legionarios y de regulares indígenas de Marruecos que fueron las primeras tropas del gobierno que entraron en Oviedo para reprimir la revolución, ha sido arrestado por supuestas declaraciones hechas a un periodista de Madrid acerca del modo como estaba procediéndose al desarme de Asturias.

El teniente coronel Yagues es asturiano y ha sido enviado a su casa de Gijón en calidad de arrestado.

Dicho teniente coronel es sumamente popular en Asturias, pero niega las declaraciones que se le han atribuído.

Se sabe que es probable que varios oficiales que ocupaban puestos en Oviedo cuando estalló el movimiento revolucionario sean arrestados hoy, pues se han preparado alojamientos especiales para ellos.

Entre dichos oficiales figuraría el coronel del regimiento de infantería número 3, comandante militar de la ciudad, el coronel director de la fábrica de armas que fué destituído recientemente y también dos comandantes de la misma fábrica y un coronel y un teniente coronel de la guardia civil.

**El presupuesto**

(De nuestros corresponsales especiales)

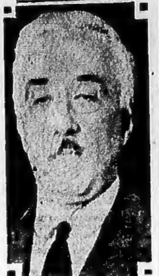
MADRID, 17. — La semana próxima, las Cortes iniciarán la discusión del presupuesto después que termine el debate político iniciado ayer por el señor Maura.

Se esperaba que los discursos de Maura y de Martínez Barrio tuvieran mayor virulencia, de acuerdo con lo que anunciaba la prensa izquierdista, pero ambos se produjeron en términos de máxima serenidad y discreción.

**Lerroux recibió a Capaz**

MADRID, 17. — El jefe del Gabinete, Sr. Lerroux, en su calidad de ministro interino de Guerra, recibió al coronel Capaz, director de asuntos extranjeros de Marruecos, quien le expuso varias cuestiones interesantes al territorio de Ifni.

VUELVE A DESCANSAR



NICETO ALCALA ZAMORA

(United Press)

MADRID, 17. — El presidente de la República, señor Alcalá Zamora, marchó a Priego, su pueblo natal, acompañando a su esposa que pasará el invierno en dicha localidad. El señor Alcalá Zamora regresará a Madrid la próxima semana.

## EL BARCO APRESADO ESTABA YA EN AGUAS PORTUGUESAS

### Los Diarios de Lisboa Dedican Extensas Informaciones al Asunto del Abordaje en Villa Real

### LA INVESTIGACION OFICIAL

(United Press)

LISBOA, 17. — Los diarios portugueses continúan dedicando extensas informaciones al incidente del abordaje a un barco portugués por unos guardacostas españoles en aguas portuguesas de Villa Real de San Antonio.

El suceso ha producido honda impresión, especialmente en Algarbe, en vista de que los guardacostas españoles, después de su hazaña, pretendieron remolcar, violentamente, para España la embarcación portuguesa.

Se recordará que en la embarcación portuguesa abordada por los españoles iba un grupo de revolucionarios españoles que se dirigía a Gibraltar, pero que a causa del mal tiempo regresó a Portugal, después de haber sido tiroteada por los guardacostas, y embarrancó en territorio de Villa Real, donde los buques españoles la abordaron, apresando a los revolucionarios que iban a bordo, a pesar de estar en aguas y territorio de Portugal.

Se aguarda con interés el resultado de la investigación del incidente que ha ordenado el gobierno.

**Gestiones de la prensa**

(Agencia Havas)

MADRID, 17. — La Asociación de la Prensa madrileña entregó hoy al jefe del gabinete, Sr. Lerroux, un informe detallado relativo a diez periodistas madrileños que actualmente se hallan detenidos. El Sr. Lerroux prometió estudiar cada caso detenidamente.

**Rocha tomó posesión**

MADRID, 17. — El ministro de Marina, Juan José Rocha, se ha posesionado de la cartera de Estado, la cual desempeñará conjuntamente con aquella.

## Separan a Tres Generales Españoles de sus Puestos, por Decreto Ministerial

(Agencia Havas)

MADRID, 17. — La "Gaceta de Madrid" publica hoy el decreto del ministro de Guerra separando de sus cargos a tres generales, a raíz del reciente movimiento revolucionario.

Se trata de los generales Gómez Morato, jefe superior de las fuerzas militares de Marruecos; Lacerda, comandante de la división de La Coruña, y Urbano Palma, comandante de la 4a. brigada de infantería.

## Entidades de Murcia Piden el Indulto Para el Marinero que ha Sido Condenado a Muerte

(De nuestros corresponsales especiales)

MURCIA, 17. — Varios ayuntamientos y fuerzas civiles de esta provincia se han dirigido al gobierno solicitando el indulto del marinero Atienza, condenado a la pena de muerte por el Consejo de Guerra que actuó en el proceso por insubordinación ocurrida en Cartagena durante los últimos acontecimientos revolucionarios.

# *España Democrática Recibirá Esta Noche un Homenaje Socialista*

## HABLARAN A. MOREAU Y 2 LEGISLADORES

### Nicolás Repetto Analizará la Figura de Manuel Azaña

### LA MUJER ASTURIANA

### Palacios Elogiará los Valores Morales Españoles

ESTA noche, a las 21 horas, en el salón de la Casa del Pueblo, Rivadavia 2150, se llevará a cabo un gran mitin organizado por el Comité Ejecutivo del Partido Socialista, contra la reacción en España y para testimoniar la solidaridad de los socialistas y trabajadores argentinos con la lucha de sus compañeros españoles, en defensa de las libertades y derechos del pueblo.

**Los oradores**

Harán uso de la palabra en este acto la doctora Alicia Moreau de Justo, el diputado nacional doctor Nicolás Repetto y el senador nacional doctor Alfredo L. Palacios. La presentación de los oradores estará a cargo del concejal Adolfo Rubinstein y los discursos serán propalados por medio de altoparlantes.

**El papel de la mujer**

Conversando hoy con la señora Moreau de Justo, nos hizo saber que en su discurso de este mitin analizará la situación social de España antes de la revolución y en seguida se detendrá en destacar el papel importantísimo que desempeñó la mujer en los últimos sucesos que ensangrentaron a Asturias y otras regiones españolas. También, según nos dijo, señalará las enseñanzas que deja este movimiento revolucionario para que sean aprovechadas por el proletariado nacional.

**El espíritu de la revolución**

A su vez el doctor Repetto nos indicó, que su discurso se fundamentará en los discursos del señor Azaña, a quien considera como el estadista más capaz que ha producido España en los últimos tiempos. Afirmará, además, que la revolución recientemente fracasada no tenía por objeto la implantación de un régimen socialista como se ha pretendido, sino que, solamente, pretendía consolidar a la República dentro de la orientación de libertad y progreso social y económico que le imprimiera su primer gobierno. "El hecho mismo de que el actual gobierno no se haya ensañado en la represión, prueba que la revolución aun cuando fracasada en su atropellamiento material, tiene la suficiente fuerza espiritual para imponer respeto y moderación a sus adversarios dice el doctor Repetto, añadiendo luego:

—Yo no creo que ese esfuerzo heroico se haya perdido, por el contrario, deja muchas enseñanzas y es indudable que en la paz, irá imperando cada día más el espíritu que lo inspiró. Mi confianza es absoluta en España. Paulatinamente irá afianzándose la República, aun cuando naturalmente dentro de los ideales de libertad y de mayor justicia social que alientan la mayoría del pueblo español.

**Los valores morales**

Por su parte el doctor Palacios nos indicó que se referirá en su discurso a la situación del pueblo español, y a la lógica evolución de las leyes dentro del régimen republicano. El senador nacional por la Capital hará un detenido estudio de los valores espirituales del pueblo español que son los que deberán primar sobre la política afianzando a la República y garantizando el progreso normal de la vida social y económica de España.

ORADORES

LOS ORADRES que hablarán en la Casa del Pueblo: Alfredo Palacios, Alicia Moreau y Nicolás Repetto

## LA REACCION DESGARRA Y HUMILLA A LA HUMANIDAD CON SU FALTA DE INTELIGENCIA Y BELLEZA

### O Niños o Locos Son Dirigentes de la Hora Sanguinaria

**ESCRIBE MARIANI**

ES ahora muy difundida en todas las naciones y en todos los ambientes la opinión de que el rasgo más característico de nuestro tiempo es el decaimiento de todos los valores, pero particularmente de los valores morales e intelectuales.

Por lo que atañe a los valores morales, no hay, desgraciadamente, necesidad de demostración. La crónica de cada día ofrece tal acopio de pruebas y ejemplos que nosotros, periodistas, obligados por la profesión a relatarlos—obligación a la cual nos adaptamos, tal vez, con verdadera repugnancia—rehuímos de buena gana, siempre que se pueda, la misión de comentarlos aunque sea con indignación, porque nos parece cruel indicarlos como exponentes de una época que, desgraciadamente es también la nuestra.

Hace cuatro años una revista literaria interrogó a un cierto número de escritores sobre cuál era, en su opinión, la diferencia más pronunciada entre la literatura del 1830 y la del 1930. Encontrándome entre los interpelados, contesté sin vacilación: "Ambas son románticas, aun cuando no nos percatamos de nuestro romanticismo. Pero el romanticismo del 1830 era la exaltación morbosa del suicidio: Werther, Chatterton, Jacobo Ortis; el nuestro es la exaltación morbosa del asesinato. No puedo a este respecto, hacer nombres, porque se trata de jefes de gobierno. Como se ve, hemos... progresado."

Los cuatro años transcurridos no me han ofrecido datos tales que me induzcan a cambiar de opinión. Al contrario...



PEDRO II — MIGUEL DE RUMANIA — PU YI-HENRY

**Vulgaridad de la violencia**

PERO, lo que sobre todo impresiona en la desenfrenada violencia de nuestra época, es la vulgaridad la trivialidad de la violencia misma.

Thomas De Quincey, el más grande de los estilistas ingleses, escribió un ensayo con el título "Del asesinato considerado como una de las bellas artes". El título puede parecer paradógico, pero, en realidad, no lo es; y el texto—apresurarse a leerlo—lo es aún menos. Es un hecho que también el crimen puede ser bello. En todos los dramas de Sófocles, de Shakespeare, de Ibsen es bello el delito, es bella la venganza, es bella la expiación. Y las épocas que tienen una grandeza histórica, confieren grandeza también a sus culpas.

En Roma la extrangulación de la República asume los nombres de esplendor milenario: Julio César y Octaviano Augusto. Cuando la Rusia joven empieza a abrir violentamente sus puertas a la civilización, nos espanta con tres tiranías terríficas, pero que tienen la fascinación de su genialidad bárbara, ingenua: Iván, Pedro, Catalina. Cuando, aún estremeciendo de espíritus revolucionarios, pero saciada de sangre ciudadana Francia presenta las muñecas a las esposas de un tirano, aquel tirano le da más gloria que lo que pierde en libertad y hace, de toda la historia de dos décadas, la sola biografía de su nombre: Napoleón.

**Régimen del robo**

NOSOTROS: no. Somos pequeños, tontos, insulsos. La característica de la reacción burguesa aún en el crimen, es la mediocridad, la pequeñez. Carece de relámpagos, de centellas, de escenografía histórica. La reacción no desgarra solamente a la humanidad, la humilla también. Por falta de inteligencia, por falta de belleza. Basta decir que, disfrazándose con los nombres de patriotismo, nacionalismo, militarismo, imperialismo, haciendo alarde, desde la salida a la puesta del sol, de retórica guerrera, en quince años no se ha atrevido, aún ni a declarar, ni a conducir una guerra. Porque sabe que no la vencería y porque tiene miedo. La única guerra que sabe conducir, es la guerrilla contra ciudadanos inermes y la guerra contra las cajas del Estado, lo que ha traducido a un grecista a llamarla "cleptocracia"; régimen del robo.

¡Baja reacción de ladroncitos, de aprovechadores, de asaltantes!

Acaso hay una explicación social de este hecho. También en épocas de desocupación, de enorme competencia en todos los campos de trabajo y actividad, los que poseen cultura, calidades, méritos, logran siempre —aunque a través de mil dificultades— procurarse un pedazo de pan, trepar en lugar de ceder. La reacción tiene, en cambio, que contentarse con los restos, con los desperdicios, escogiendo a sus hombres entre las masas anónimas de los que no poseen ni profesión, ni láurea alguna, que no pudieron, por decenios, conquistar ni un pan, ni un puesto y que se ofrecen para instrumentos de opresión de la misma manera como se ofrecerían para servir a la revolución, con el fin de salvarse, mediante la demagogia y el crimen, del

### Petain no Puede Ser Dictador Porque es un Verdadero General

anonimato. Y la oscuridad, a las cuales serían condenados si les quedare, en la miseria, sólo una migaja de bondad y dignidad.

**Apenas pasaron de cabos a sargentos**

HACE algunos días, mientras tras las espaldas de Doumergue se perfilaba la amenaza del mariscal Petain, yo sacudía la cabeza sonriendo. Me decía a mí mismo: "Petain no puede volverse dictador en Francia, porque Petain es un verdadero general". ¿No os parece sintomático y no pinta bien a nuestra época el hecho de que los dictadores salen todos de la baja fuerza? Hitler, durante toda la guerra, no logró superar el grado de ordenanza; Mussolini llegó a ser cabo y, asignado a un curso para alumnos-oficiales, no pudo ser promovido por la siguiente causa, firmada por el capitán que dirigía el curso: "No posee ni las calidades morales, ni las dotes intelectuales necesarias para mandar un pelotón".

La más alta jerarquía es Fulgencio Batista, quien, hace un año, era sargento. Dollfuss y Gömbos habían llegado, a duras penas, a subtenientes. Pilsudsky se ha hecho general por sí mismo. La reacción rumana de los fascistas de Codreanu — un ilustre desconocido — masacra en nombre de un rey que no ha tenido nunca otra cabeza que la de su amante, la señora Lupescu. En Yugoeslavia, la reacción, después de la muerte de Alejandro, sigue en nombre de un niño de once años.

**Los dirigentes de la horda**

O niños o locos. Tales los dirigentes de la horda sanguinaria.

Y observad que esos dirigentes, por una necesidad ingénita en el mecanismo del poder absoluto, deben escoger ayudantes aun inferiores a ellos. Los estados mayores de Hitler y Mussolini espantan por su degeneración o imbecilidad. Ningún régimen, desde que el mundo es mundo, ha llenado los puestos de responsabilidad y las altas cúspides de la jerarquía con una tal selección de ceros absolutos, de nulidades perfectas.

Por lo demás, esas nulidades tienen —por una extraña némesis histórica— sólo la misión de destruir. Las amarguras de la larga penuria antes padecidas y el improvisado triunfo los convierten en nihilistas perfectos, ebrios de lujo y orgías, sólo dispuestos a demoler y dilapidar. Destruyen así al Estado al que deberían salvar, el orden que deberían proteger, y las mismas fuentes de riqueza de aquella clase de la cual se proclaman mandatarios.

En una "boutade" rabiosa, Bakounine dijo una vez: "Nosotros debemos destruir, destruir... Construir no es nuestra tarea". La reacción fascista parece que sigue aquella máxima anarquista. Por instinto, sin una finalidad, por puro salvajismo.

— Mario MARIANI.

VISITO LA C. BLANCA

MADELEINE Slade, hija de un almirante británico, que ha abandonado todos sus bienes en Inglaterra para incorporarse a las huestes proselitistas del Mahatma Gandhi, saliendo de la Casa Blanca, en Wáshington, después de visitar a la esposa del presidente Roosevelt. Ahora Madeleine Slade se halla en viaje a la India

## Modificóse por Hoy el Horario de Salida del Vapor Flecha

Consultando las necesidades impuestas por el tráfico de viajeros, la empresa South American Express, agente del vapor "Flecha", que hace la carrera de Buenos Aires a Colonia y vice versa, dispuso que el citado paillebot alterara en el día de hoy su horario de salida de nuestro puerto.

En consecuencia, éste quedó modificado de acuerdo a la siguiente variante (sólo por el día de hoy): salida de Dársena Sur, a las 14 horas, en lugar de a las 7.30. Regreso de Colonia, a las 17. Llegada a Buenos Aires, a las 19.30.

## OTRO MITIN CONTRA EL MONOPOLIO

### Se Realizará Mañana en la Plaza Italia

### A LAS 17 HORAS

### La Patrocina el C. P. de la Zona Norte

Mañana a las 17 horas, en plaza Italia, se llevará a cabo un mitin contra el monopolio de los transportes colectivos automotores, patrocinado por el Comité de la Zona Norte, con la colaboración del vecindario de Palermo.

**Acto esencialmente popular**

Como todos los actos que se han llevado a cabo contra el monopolio, el de mañana será eminentemente popular, ya que lo patrocinan sectores del vecindario representativo de la mayor parte de las actividades: instituciones culturales, sociedades de fomento, comercio e industria.

Y, desde luego, como decimos al comienzo, el Comité Popular de la Zona Norte en el que aúnan sus esfuerzos contra el trust y en forma permanente esas mismas fuerzas.

**Los oradores**

Harán uso de la palabra en el mitin, Serafín Alvarez, de la Federación de Líneas de Autos Colectivos; Arturo L. Ravina; concejal José F. Penelón; concejal Bartolomé Fiorini, y diputado nacional Marcelino Buyán.

## Funcionará en su Nuevo Local la Dirección de Abastecimiento

Las oficinas de la Dirección de Abastecimiento y Consumo, desde el lunes próximo funcionarán en el local de la calle Lavalle 941.

# Mandinga II Pagó a Placé en la Tercera Carrera Platense $ 75.90

# LANCHA GANO LA 4a. CARRERA

## RESULTADOS GENERALES

**Revuelo, en gran tiempo y estilo, venció a Alcaide y Esca en la inicial**

En la primera carrera de la reunión de esta tarde en La Plata eran 16 los anotados, y de ellos cuatro no cumplieron con el compromiso.

Ganador se clasific Revuelo, el que batió a Alcaide por medio pescuezo y éste a su vez precedió a Esca por igual distancia.

Luego de una partida en falso, fué dada la señal de salida en gran momento. El primero en asomar en la punta fué Esca, seguido de Revuelo, Alcaide y Cohecho.

Una vez en el palo de los 1.100 metros pasa al frente Revuelo, quien mueve violentamente la carrera, quedando segundo Esca, tercero Alcaide y más atrás escalonados, Cohecho, Ranchón y Antipas.

Llegados a los 800 metros sigue en la punta Revuelo, mientras Alcaide se aparea en el segundo puesto a Esca, quedando tercero Ranchón y cuarto Antipas.

Una vez en los 600 metros Revuelo lleva tres cuerpos de ventaja sobre Esca y Alcaide, corriendo luego Antipas y Ranchón.

En plena recta final carga Esca por el centro y Alcaide por afuera y se traban en lucha con Revuelo, éste consigue medio pescuezo de ventaja sobre Alcaide, el que bate a su vez por igual distancia a Esca, cuarto fué Fulton II.

### 1a. Primera carrera
**PREMIO TACUARI**

Premios: $ 3000 al 1o., 600 al 2o. y 300 al 3o.
Distancia: 1300 metros

| | Caballo | | |
|---|---|---|---|
| 1 | **REVUELO, 57 kilos**, por Parwiz y Royal Arch, del stud P. M. D. M. (P. F. Jiménez), jockey J. Garrido (13) | 933 | 622 |
| 2 | Alcaide 57, E. Gremo (1) | 4168 | 2312 |
| 3 | Esca 57, T. Sánchez (4) | 5588 | 2734 |
| 4 | Fulton II 55, L. P. Menini (6) | 707 | 518 |
| 5 | Kiss Kiss 57/55, A. Rodriguez | 348 | 235 |
| U | Ranchón 57/54 1/2, P. Quinteros | 154 | 125 |
| 0 | Antipas 57, S. Fagúndez | 488 | 268 |
| 0 | Cohecho 57/54, A. Tula | 1860 | 921 |
| 0 | Nash 57/54, P. Cufré | 62 | 55 |
| 0 | Ocupado 57, C. Capra | 422 | 300 |
| 0 | Sarmiento 57, J. J. Dolan | 63 | 71 |
| 0 | Yupanqui 57/54, J. Lanzoni | 1238 | 913 |
| | | 15184 | 9076 |

No corrieron: Flamante, Marinerito, Pielle y Spartan.

**Dividendos: de Revuelo, pesos 29.80 y 4.60; de Alcaide, 2.70, y de Esca, 2.60.**

Ganada por 1/2 pescuezo; el 3o. a 1/2 pescuezo.
Tiempo: 1' 18" 4/5.

LO QUE HUBIERA PAGADO CADA CABALLO A GANADOR

| | | |
|---|---|---|
| Alcaide | $ | 4.60 |
| Antipas | " | 64.30 |
| Cohecho | " | 20.40 |
| Esca | " | 4.90 |
| Fulton II | " | 39.40 |
| Kiss Kiss | " | 80.— |
| Nash | " | 409.80 |
| Ocupado | " | 66.— |
| Ranchón | " | 178.65 |
| Sarmiento | " | 442.40 |
| Yupanqui | " | 22.50 |

**Chopine, en una carga impresionante, dió cuenta de Casualidad y Monada**

Otro final interesante se produjo en la segunda carrera, donde la ganadora, que fué Chopine, batió a Casualidad y monada, por sólo un pescuezo.

Chopine, ganó en los últimos doscientos metros, en una carga impresionante, cuando ya se aclamaba el triunfo de Casualidad y Monada que hicieron puesta en el segundo puesto. Cuarta entró Lala. La ganadora empleó 1'5" 4/5 en los 1100 metros.

Poco tardó el starter en poner en movimiento al lote de disputantes, siendo Self la que se encargó de dirigir el lote de disputantes, seguida de Chochonita, Caterva, Casualidad y Monada.

Cuando llegaban al palo de los 600 metros Self continuaba en la punta, pero ahora era seguida de Casualidad, Caterva y Monada.

Así, sin mayores variantes llegan a la recta final donde Casualidad carga sobre la puntera y domina la carrera, mientras hacen lo propio Monada, igualando la línea de Casualidad, y en los últimos metros carga con gran empuje Chopine, para aventajar a las punteras por un pescuezo al llegar al disco. Casualidad y Monada empataron el segundo puesto.

### 2a. Segunda carrera
**PREMIO TAGLE**

Premios: $ 3000 a la 1a., 600 a la 2a. y 300 a la 3a.
Distancia: 1100 metros

| | Caballo | | |
|---|---|---|---|
| 1 | **CHOPINE, 56 kilos**, por Copyrigth y Avelina, del stud El Apóstol (Pablo Diaz), jockey G. Benvenutti (7) | 2953 | 1563 |
| 2 | Casualidad 56, J. Canal (4) | 4380 | 1930 |
| 2 | Monada 56, H. Gómez (15) | 3408 | 1639 |
| 4 | Lala 56, A. Quinteros (12) | 1014 | 541 |
| 5 | Caterva 56, J. Iberra | 5584 | 3006 |
| U | Pelehuincó 56, A. García | 519 | 316 |
| 0 | Arcaza 56, C. Capra | 79 | 71 |
| 0 | Bayueca 56/53, R. Degaetano | 106 | 84 |
| 0 | Cachetada 53/53, A. Delgado | 129 | 151 |
| 0 | Chochonita 56/54, M. Dominguez | 1308 | 611 |
| 0 | Mi Preciosa 56/54 1/2, P. Quinteros | 39 | 40 |
| 0 | Prudencia 56/53, F. Viñas | 98 | 86 |
| 0 | Quicaví 56, E. Amuchástegui | 679 | 523 |
| 5 | Romina 56, L. P. Menini | 192 | 147 |
| 0 | Self 56/53, A. Tula | 185 | 111 |
| 0 | Soy de Línea 53/53, J. García | 155 | 134 |
| | | 20825 | 11366 |

No corrieron: Déhorá, Etna, Halma, Huelén II, Mirasierra, Patita, ¡Quiá! y Troia Rosen.

**Dividendos: de Chopine, pesos 12.60 y 4.10; de Casualidad, 3.60, y de Monada, 4.-.**

Ganada por 1 pescuezo; las segundas puesta.

Tiempo: 1' 5" 4/5.

LO QUE HUBIERA PAGADO CADA CABALLO A GANADOR

| | | |
|---|---|---|
| Arcaza | $ | 474.40 |
| Bayueca | " | 353.80 |
| Cachetada | " | 390.80 |
| Casualidad | " | 8.50 |
| Caterva | " | 6.70 |
| Chochonita | " | 28.60 |
| Lala | " | 36.80 |
| Mi Preciosa | " | 941.10 |
| Monada | " | 11.— |
| Pelehuincó | " | 72.20 |
| Prudencia | " | 382.80 |
| Quicaví | " | 55.20 |
| Romina | " | 193.20 |
| Self | " | 202.60 |
| Soy de Línea | " | 241.80 |

### 3a. Tercera carrera
**PREMIO TEJEDOR**

Premios: $ 3000 al 1o., 600 al 2o. y 300 al 3o.
Distancia: 1100 metros

| | Caballo | | |
|---|---|---|---|
| 1 | **COQUELICOT, 56 kilos**, por Cad y Cáraba, del stud El Nueve (José de León), jockey J. Bastías (7) | 3957 | 2755 |
| 2 | Aco 56, P. Falcón (1) | 3707 | 2393 |
| 3 | Mandinga II 56, M. Reparaz (12) | 77 | 51 |
| 4 | Deseado 56, A. Díaz (9) | 2321 | 1360 |
| 5 | Copiapó 56, M. Robles | 88 | 50 |
| U | Caruso 56, F. López | 113 | 112 |
| 0 | Arlanza 54, J. Iberra | 471 | 239 |
| 0 | Comentario 53/53, R. Degaetano | 881 | 700 |
| 0 | El Salado 56/50, A. Rodriguez | 106 | 88 |
| 0 | Isli 56/54 1/2, A. Guadalupe | 1723 | 994 |
| 0 | Mío 53, J. Verino | 1181 | 1061 |
| 0 | Nil Medium 54/53, M. Sola | 1041 | 672 |
| 0 | Siglo 56, H. Gómez | 2019 | 939 |
| 0 | Turgot 56/54 1/2, H. Giménez | 1594 | 741 |
| | | 24039 | 13173 |

No corrieron: Bolsero, Desacato, Nacianorum, Nitón, Perejil, Reynal, Silver Colt y Tomasito.

**Dividendos: de Coquelicot, pesos 4.80 y 3.-; de Aco, 3.50, y de Mandinga II, 75.90.**

Ganada por 1/2 pescuezo; el 3o. a 1 1/4 cuerpo.
Tiempo: 1' 6" 2/5.

LO QUE HUBIERA PAGADO CADA CABALLO A GANADOR

| | | |
|---|---|---|
| Aco | $ | 11.60 |
| Arlanza | " | 91.50 |
| Caruso | " | 362.50 |
| Comentario | " | 50.80 |
| Copiapó | " | 1.138.70 |
| Deseado | " | 19.40 |
| El Salado | " | 408.70 |
| Isli | " | 25.10 |
| Mandinga II | " | 541.90 |
| Mío | " | 38.60 |
| Nil Medium | " | 41.50 |
| Siglo | " | 21.40 |
| Turgot | " | 28.70 |

El primer turno de la cuarta carrera fué ganado por Lancha con entera facilidad sobre Gomero, que entr segundo a más de un largo. Lancha empleó 1'19" 4/5 en los 1300 metros de la prueba. Tercera fué Clarucha y cuarto entró Conqueror.

Luego de una brevísima espera se dió la señal de partida, picando en la punta Lobanof, seguido de Lancha.

A los 100 metros de la partida pasa al frente Lancha, para no dejar ya este puesto hasta cruzar el disco vencedora. La seguían a esta altura Lobanof, Bonito y Gomero.

Así, sin mayores cambios en el orden, llegan a la recta final, donde el primero en cargar con bríos desde el fondo es Gomero, pero no alcanza a dominar la carrera, teniendo que contentarse con el segundo puesto. Tercera, de atropellada final también, se clasificó Clarucha, y cuarto Conqueror.

### 4a. Cuarta carrera
**PREMIO TEUCO**

Premios: $ 3000 al 1o., 600 al 2o. y 300 al 3o.
Distancia: 1300 metros

| | Caballo | | |
|---|---|---|---|
| 1 | **LANCHA, 55 kilos**, por Sir Berkeley y La Carabela, del stud La Sorpresa (U. Ruiz), jockey R. Batista (13) | 9110 | 4171 |
| 2 | Gomero 57, T. Sánchez (10) | 3737 | 2002 |
| 3 | Clarucha 55/52, A. Solís (7) | 1317 | 810 |
| 4 | Conqueror 57/56, J. García | 937 | 1012 |
| 5 | Applaud 55/53, A. Rodriguez | 1936 | 1161 |
| U | Ganapán 57, R. Martínez | 95 | 73 |
| 0 | Amaranto 57/54, R. Castelli | 1355 | 719 |
| 0 | Bonito 57, M. Robles | 1830 | 662 |
| 0 | Buen Sol 57, E. Amuchástegui | 106 | 187 |
| 0 | Hijo Alegre 57/54 1/2, P. Quinteros | 2244 | 1282 |
| 0 | Leocadia 55, A. Díaz | 440 | 353 |
| 0 | Lobanof 55/52, Raggio | 112 | 139 |
| | | 23159 | 12804 |

No corrieron: Balda, Cabulera y Kufeke.

**Dividendos: de Lancha, pesos 4.50 y 2.70; de Gomero, 3.50, y de Clarucha, 5.70.**

Ganada por 1 1/4 cuerpo; el 3o. a 1/2 cuerpo.
Tiempo: 1' 19" 4/5.

LO QUE HUBIERA PAGADO CADA CABALLO A GANADOR

| | | |
|---|---|---|
| Amaranto | " | 22.40 |
| Applaud | " | 21.50 |
| Bonito | " | 22.70 |
| Buen Sol | " | 303.20 |
| Clarucha | " | 31.60 |
| Conqueror | " | 44.90 |
| Ganapán | " | 438.50 |
| Gomero | " | 11.— |
| Hijo Alegre | " | 18.50 |
| Leocadia | " | 91.70 |
| Lobanof | " | 312.20 |

### 4a. Cuarta carrera (bis)
**PREMIO TEUCO**

Premios: $ 3000 al 1o., 600 al 2o. y 300 al 3o.
Distancia: 1300 metros

1 LOVELACE (1)
2 Uñetazo (14)
3 Pérfido (8)
4 Oroño (7)

No corrió: Richmond.

**Dividendos: de Lovelace, pesos 4.60 y 2.40; de Uñetazo, 3.70; de Pérfido, 2.30.**

Ganada por 3/4 cuerpo; el 3o. a 3/4 cuerpo.
Tiempo: 1' 18" 4/5.

## QUINTA CARRERA

Distancia 2.000 metros

| | GANADOR | PLACES |
|---|---|---|
| 1º | | |
| 2º | HIPODROMO DE LA PLATA | |
| 3º | | |
| 4º | | |

1 Ijitoa 56/54 kilos, E. Spizzirri
2 Chamuyo 55, C. Capra.
3 Festejador 55, no corrió.
4 Filoso II 55, no corrió.
5 Kivito 55, A. Domínguez.
6 Aguinaldo 52/52 1/2, R. Pelletier.
7 Bandeao 52/40, A. Delgado.
8 Chivato 51/52 1/2, A. Moreno.
0 Buen Olor 50/50, P. Cufré.
10 Elixir 50/40, M. Gil.



SANTOS GERARDI PRESTANDO DECLARACION ANTE EL JUEZ DOCTOR ANGUIZOLA

SANTOS GERARDI o Carmelo Coletti, prestando declaración ante el juez del crimen doctor Alfredo Anguizola y su abogado defensor, doctor A. Martínez Alchurent, momentos antes de ser trasladado a la cárcel departamental desde el Hospital Municipal

# HAN APROBADO LAS GESTIONES

### *Las Recomendaciones a Hacerse a los Beligerantes del Chaco por la Liga han Sido Aprobadas Hoy*

(United Press)

GINEBRA, 17. — Varios delegados han anunciado que se llegó a un acuerdo sobre las recomendaciones del Comité de Conciliación, para la solución del conflicto del Chaco.

#### Osusky redactará las recomendaciones

(United Press)

GINEBRA, 17. — Oficialmente se anuncia que el Comité de Conciliación del Chaco aprobó, a las 13.45 horas de hoy, las recomendaciones sometidas al mismo para resolver el conflicto boliviano-paraguayo.

La redacción de dichas recomendaciones fué encomendada, como se recordará, al presidente de la comisión, señor Osusky.

#### El martes se reunirá la asamblea extraordinaria

(Agencia Havas)

GINEBRA, 17. — El Comité Consultivo encargado del diferendo del Chaco, en su reunión efectuada hoy por la mañana, aprobó por unanimidad el informe que contiene las recomendaciones que presentará en la reunión de la asamblea extraordinaria de la Sociedad de las Naciones, que tendrá lugar el martes próximo.

#### Telegramas del Ministro de Relaciones de Bolivia

(United Press)

GINEBRA, 17. — El Comité de Conciliación del Chaco se reunió a las 11.30 horas, para completar las recomendaciones que serán propuestas para poner fin al conflicto chaqueño.

La comisión recibió un telegrama del ministro de Relaciones Exteriores boliviano, señor Alvéstegui, manifestando que Bolivia mantiene la posición expuesta en su memorándum de fecha 12 de octubre próximo pasado, "basado — dice — en el principio de que la cesación de las hostilidades debe ocurrir simultáneamente, con un acuerdo formal para la celebración de un arbitraje legal que sea constitucionalmente ratificado por los congresos de los dos países beligerantes".

#### No les interesa sólo el fin de la guerra

El telegrama está dirigido al señor Castillo Nájera, presidente del Comité de "Los Cinco". Refiriéndose a la cesación de las hostilidades, dice que los esfuerzos internacionales deben estar inspirados no solamente en el propósito de poner fin a la guerra, sino también a las causas de la guerra por medio del arbitraje legal.

#### Produjo desagrado el despacho de la Liga

Este despacho ha causado desagrado entre algunos delegados, que esperaban una actitud más conciliadora, de acuerdo con lo que predecían recientes despachos procedentes de La Paz.

#### Fracasaría toda tentativa de conciliación

Se cree que este telegrama marca el fin de las tentativas para llegar a un acuerdo por vías de conciliación, las cuales, sin embargo, podrán continuar, por otra parte, hasta que la asamblea apruebe las recomendaciones de la Comisión de Conciliación. Por consiguiente, la única esperanza de un arreglo por intermedio de la Liga, radica ahora en dichas recomendaciones.

#### Se reunirá una conferencia en Buenos Aires

(Agencia Havas)

GINEBRA, 17. — Aunque el informe aprobado por unanimidad por el Comité del Chaco no lo menciona expresamente, el representante de la Agencia Havas está en condiciones de anunciar que la Conferencia prevista y recomendada a los beligerantes para la nueva tentativa de negociación directa se verificará en Buenos Aires.

Quedó entendido, asimismo, que participaron en la Conferencia, además de las partes beligerantes, los representantes de las potencias latinoamericanas, incluso el Brasil, y que se invitará también a los Estados Unidos.

# Choque: 4 Heridos

Esta tarde a las 15 horas, en las calles Azul y Juan Bautista Alberdi, chocaron los automóviles particulares 30.423 y 15.448, conducidos por Armando Zorrilla y Alejandro Blanchari, respectivamente.

El automóvil nombrado en primer lugar se estrelló contra una columna del alumbrado, volcando el segundo.

Resultaron heridos los conductores y los hermanos Héctor y Luis Aparicio, que viajaban en el coche de Blanchari. Fueron conducidos al hospital Salaberry.

Los coches resultaron destrozados.

### *El Valor Oficial del Peso Argentino*

*Cotizaciones de Giros Telegráficos*

| | Anterior | Hoy | Camb. libr. |
|---|---|---|---|
| 100 dólares | 341.94 | 341.80 | 394.70 |
| 1 libra esterlina | 17.07 | 17.07 | 19.70 |
| 100 francos franceses | 22.52 | 22.51 | 26.— |
| 100 pesetas | 46.68 | 46.65 | 53.97 |
| 100 liras italianas | 29.24 | 29.23 | 33.82 |
| 100 $ uruguayos | s/c. | s/c. | s/c. |

*MERCADO DE CEREALES A TERMINO* (UNICA RUEDA)

| | | Anterior | Hoy |
|---|---|---|---|
| Trigo | Diciembre | 5.84 | 5.78 |
| Maíz | " | 6.20 | 6.08 |
| Lino | Febrero | 11.14 | 11.19 |

EL TIEMPO: Mínima: 12'8, a las 6. Máxima: 28'8, a las 14.15. Presión: 758.82. Humedad: 53. Viento: Oeste-Sudoeste, a una velocidad de 6 kilómetros por hora. PRONOSTICO: Tiempo bueno, con temperatura en ascenso.

# Lotería de Tucumán

LOS 19 PRIMEROS PREMIOS

| | Premio | Número | | Premio | Número |
|---|---|---|---|---|---|
| 1 | $ 25.000 | 4205 | 11 | $ 100 | 9140 |
| 2 | " 3.000 | 13904 | 12 | " 100 | 9731 |
| 3 | " 1.000 | 23291 | 13 | " 100 | 10685 |
| 4 | " 500 | 1904 | 14 | " 100 | 10864 |
| 5 | " 250 | 20661 | 15 | " 100 | 18184 |
| 6 | " 250 | 22204 | 16 | " 100 | 22156 |
| 7 | " 100 | 1268 | 17 | " 100 | 22496 |
| 8 | " 100 | 4277 | 18 | " 100 | 24884 |
| 9 | " 100 | 5832 | 19 | " 100 | 25168 |
| 10 | " 100 | 7391 | | | |

# Del Torneo de los "Caddies" Saldrán los Futuros Campeones Nacionales de Golf

## UN CORDOBES ES EL CANDIDATO A GANAR

**LOS caddies están de fiesta en Palermo. En el marco severo de los links del Golf Club Argentino, los humildes y entusiastas cargadores de los palos están disputando desde el miércoles el torneo a ellos dedicado por el premio instituído por el presidente de la República.**

**Son quinientos pesos de premio, y los pibes, entusiastas y decididos, se han acercado al escenario de los privilegiados para mostrar, ellos también, cómo a fuerza de caminarla detrás del aficionado o del profesional, fueron aprendiendo el idioma difícil del golf, esperando la oportunidad de lucir sus habilidades, mientras llega la hora de independizarse.**

**De todos los pagos**

A las canchas del Golf Club Argentino han llegado los caddies de todos los clubs; equipos de Ituzaingó, de Hurlingham, de Olivos, de San Andrés, de San Isidro y de otras barriadas. De entre ese conjunto ha de salir el ganador del trofeo, y esta es la hora en que acercándose al final, todos están sacándole punta a su entusiasmo y afirmando bien los palos, para que el drive sea recto y oportuno, y para que el juego corto salga lucido y rendidor.

**La fiesta de los caddies**

A igual que los campeones, lo mismo que Jurado, que Churrio, que Pérez, que Genta, los caddies han disputado desde el miércoles hasta el sábado la misma serenidad, idéntico gesto, mientras se hace un silencio en la cancha y el que lleva la bolsa con los palos, haciéndole de caddie va alcanzándole el "braxie", el "mashie", el "spoon" o el "putter", hasta que el hoyo 18 marca el final de ruta, que es celebrado con aplausos.

Los caddies están de fiesta. Detrás de ellos, participando, siguen las "barras" parciales, dando coraje al favorito, mientras el muchacho, seguro, tranquilo, firme en su puesto, quiere demostrar que no ha sido inútil la lección recibida de los maestros a los cuales sirvió durante mucho tiempo.

Porque el caddie no recibe mayores lecciones, mira, observa, desde la primera posición para el golpe, desde el estudio de las distancias, hasta el "pelo" y el "contrapelo" de la hierba; después, lo demás lo hace la práctica, el ejercicio continuado. Y es tal el entusiasmo que en ellos despierta el juego aristocrático, que según nos cuenta un mocetón de Olivos, no piensan sino en eso, no se dedican a otra cosa, y desde la mañana a la noche andan con los palos en la mano, ejercitando la muñeca para las futuras tenidas.

**El torneo es un acicate**

**El torneo que tiene lugar a iniciativa del general Justo, es un acicate para los caddies, que allí tendrán la recompensa al esfuerzo cotidiano. Después de largas jornadas de servir a los campeones y a los aficionados, también a ellos les llega la hora de participar en el encuentro, frente a rivales de fama bien ganada. Por otra parte, el torneo es un ejemplo de buena organización, que siembra en el espíritu de los muchachos un aliento de optimismo que valdrá más tarde.**

Hay caddies que hace muchos años que se dedican al oficio. Y dentro de cada vida de caddie se esconde una historia interesante. Una historia de muchacho humilde, que al principio se va a las canchas porque quedan cerquita de su casa, y poco a poco va aficionándose al deporte que sólo pocos pueden practicar, porque cuesta mucho, hasta que lo admiten como principiante para elevarlo después a la categoría de caddie oficial, título del cual se desprenderá cuando inicie sus arrestos como jugador profesional, que casi siempre ocurre eso; por ello, ayer, en los links del Golf Club nos decían: Todos estos pibes no abandonarán nunca más la cancha. Y es así; vivirán siempre del golf y para el golf.

**El cordobés de Palermo**

Se destacan en el torneo que está realizándose, varios caddies. Angel Mangggiarotti, porque es entusiasta; Luis Donna, porque se tiene fe; Ernesto Villanueva, porque es canchero viejo; pero de todos ellos, el más señalado como ganador, si la suerte le sigue ayudando, es Noel Márquez, a quien llaman "El cordobés de Palermo".

Márquez tiene 17 años y vino desde el lugar serrano de La Cumbre, donde nació su afición. Fué caddie del profesional Armando Bassi y de José Jurado en Yacanto, y siempre, nos dice, recibió la recompensa de un apretón cordial y de otros agasajos que lo entusiasmaron.

—¿Cuántos años hace que haces de caddie?

—Tengo 17, y ya van para diez años que estoy en esto. Fué de tanto mirar en mi pueblito a los ingleses que me aficioné. Conozco y he actuado en todas las canchas de Córdoba, desde Villa Allende para arriba. Luego me vine a Rosario, donde está mi familia, y seguí jugando en los links de Fisherton, para venirme a Buenos Aires, donde jugué al lado de los campeones en el último Campeonato Abierto, ocupando un buen lugar.

"El cordobés de Palermo" habla con tranquilidad, con absoluto dominio, como lo hace cuando lo llaman a jugar a la cancha y le toca lucirse, cosa que en él es costumbre.

La fiesta de los caddies es una asamblea simpática donde se están puliendo los futuros campeones argentinos. Tienen la pasta de los triunfadores, tienen la serenidad suficiente y el espíritu tranquilo de quien va a un lugar sabiendo que tiene condiciones para disputar cualquier trofeo. Cada cambio de palos es una nueva emoción que se va agrandando a medida que se acerca el hoyo final, donde la bandera colorada luce el número 18, como un llamado; sin embargo, el gesto sereno, la actitud reconcentrada, el golpe firme, hablan de la tranquilidad con que toma su tarea, su oficio, al cual ha dado y seguirá dando todos sus entusiasmos.

## BRAVO RIVAL :: Representa a Olivos



*ANGEL MANGGIAROTTI, uno de los rivales más bravos del torneo de "caddies", representa a Olivos, y en la foto aparece eligiendo el palo correspondiente, mientras la hinchada cuida atentamente los gestos*

## LOS CLASIFICADOS SE SACARAN CHISPAS

**COMO informamos en nuestras ediciones anteriores, mañana, a las 8.30 horas, tendrá lugar la Segunda Rueda Eliminatoria del Gran Campeonato de Barrilete que CRITICA organiza con el auspicio de la dirección Municipal de Educación Física.**

**Jugadas ya las competencias de la primera rueda, mañana corresponde dirimir supremacía, a los inscriptos en las zonas que detallamos a continuación:**

**Plaza de Parque Patricios, Pepirí 185.**

**Plaza del Parque Avellaneda, Directorio y Lacarra.**

**Plaza del Parque Saavedra, García del Río y Pinto.**

**Plaza del Parque Centenario, Patricias Argentinas y Franklin.**

**Parque Agronomía, Chorroarín 390.**

**El Patio de Juegos Brown**

Los inscriptos que se han clasificado en la rueda correspondiente a la zona del Patio de Juegos Brown, deben concurrir mañana a las 8.30 horas, al estadio del club atlético Boca Juniors, donde se llevará a cabo la competencia para optar a la clasificación final.

**El registro de CRITICA**

De igual manera los inscriptos en el registro que mantuvo abierto CRITICA deberán presentarse en la Plaza de Parque Patricios a la misma hora. Como se sabe, dicha plaza está ubicada en la calle Pepirí número 185.

**La final en la Costanera**

La Rueda Final del Gran Campeonato de Barrilete se realizará el domingo 25, a las 9 horas, en la Avenida Costanera.

## VOLVIO :: Geniol

*D. Francisco M. Suárez Zabala, director-propietario de los Laboratorios Suarez y (Geniol) que regresó esta mañana de uno de sus habituales viajes de inspección de su Sucursal en el Brasil. Como siempre, el viajero se muestra admirado del progreso que día a día caracteriza el engrandecimiento del país hermano*

## Comida al Presidente del Banco Español

Ha sido elegido recientemente presidente del Banco Español del Río de la Plata, el conocido hombre de negocios don Timoteo Balbín.

En su larga actuación en nuestro ambiente, el señor Balbín ha sabido captarse grandes simpatías por la corrección y capacidad con que ha desarrollado siempre sus actividades. En esta ocasión, con motivo de su nombramiento, se ha organizado un banquete el que se realizará mañana a las 12.30 en La Rural.

El embajador y el cónsul general de España, encabezan la lista de los organizadores de este acto, figurando además en ella los más conocidos hombres de negocios, industriales y y comerciantes de nuestros círculos.

## ESTRELLAS :: Compañía Earl Leslie



*Mary Kendal y el trío de danzas fantasistas Ladd, Grace and Charlotte, figuras principales de la compañía "Earl Leslie" llegada hoy a nuestra capital para actuar en la sala del Teatro Casino*

## LA CIUDAD UNIVERSITARIA :: La Elogió Vasconcelos



*El Dr. José Vasconcelos durante su visita al local de la Comisión Pro-Ciudad Universitaria Argentina. El presidente de la Institución Dr. Aníbal Tobías, acompañado de su hermano el Dr. José W. Tobías explica al escritor mejicano los alcances y la significación de las obras que se realizan actualmente en el Tigre, destinadas a la Ciudad Universitaria. El Dr. Vasconcelos elogió el proyecto y manifestó que contribuiría a su realización*

## TRABAJA DE APOSTOL Y OCUPA LA VACANTE QUE DEJO EL PROFETA ELIAS

**CUMPLIENDO una misión evangelizante, que le fuera revelada por Dios mismo el día de Garibaldi — 20 de setiembre — del año 1914, estuvo en nuestra redacción el titulado a sí mismo profesor Giordano Bruno Mancini. Dice llevar dentro de sí el Evangelio. Y para demostrarlo extrae de un bolsillo interior de su extraño ropaje una deshojada Biblia. Sonríe beatíficamente y entorna los ojos.**

**Andando por las calles ciudadanas, llama la atención de las gentes. Estamos viviendo en un siglo tan materialista, que la mayoría de las personas creen estar en presencia de un desocupado que aceptó el trabajo de vestirse de Virgen María para alguna propaganda comercial. Giordano Bruno Mancini viste un apretado sayal blanco. Encima, cubriendo totalmente el cuerpo, un manto celeste con flecos dorados. En la mano lleva un báculo de peregrino, igual al que ostenta San Nicolás. Y sobre la cabeza, armada con lienzo y cartones, una tiara de tres picos, con una leyenda en una chapa de bronce, que dice: "El Evangelio de Cristo se ha acercado".**

### Trabaja de profeta

—¿Cuál es su oficio? — le preguntamos.

—Soy profeta. Represento el Evangelio de Dios sobre la tierra.

—¿Cuál es su misión?

—Ejerzo la jefatura de la Iglesia Adventista. Recorro el país, como puedo, a pie, o en tren, o a caballo.

—¿Siempre con este traje? ¿Qué significan estas vestiduras?

—Son la ropa de los apóstoles.

—¿Usted es apóstol?

—No. Soy profeta. Yo soy el profeta Elías...

—¿Y por qué se viste de apóstol, entonces?

—Porque estoy cumpliendo un apostolado...

### Bautiza creyentes

El profeta Elías, profesor Giordano Bruno Mancini, acaba de recorrer gran parte del territorio argentino. Y después de ocho meses de ruda labor, durante la cual tuvo que pronunciar más de trescientas conferencias, la mayor parte de las cuales fueron interrumpidas para entregarse al trabajo de escapar, el profesor va a tomarse un descanso en Lomas de Zamora, donde reside.

**Conversó con Dios**

—¿Cuándo se reveló en usted el poder divino que dice poseer?

—El 20 de setiembre de 1914.

—¿Usted es italiano?

—Sí. Mi padre fué garibaldino...

—Ah, bueno. ¿Y cómo ocurrió eso?

—Oh... Yo estaba entregado a mis oraciones, tranquilamente, a las 7 de la mañana, en mi cuarto. De repente, sentí que mis ojos se cerraban y algo así como una luz muy poderosa, que no se ve pero que se siente, penetraba en mi cuerpo por todos mis poros.

Perdí las fuerzas hasta casi desvanecerme. Pero conservaba mi pensamiento en toda su claridad. En lugar de asustarme por lo que estaba ocurriéndome, me sentí más grande y como alentado espiritualmente. Entonces, se apareció Dios ante mí.

—¿Cómo es Dios?

—No sé explicarlo. Pero es una irradiación luminosa muy grande, muy inefable.

—¿Y qué le dijo?

—Que yo era el profeta Elías, y que como tal, debo recorrer el mundo. Y en eso estoy ahora.

—¿Quiere alguno de ustedes bautizarse según los ritos adventistas?

—¿Cómo son?

—El bautizo se hace en un río. El creyente se mete en el agua hasta el cuello. Yo hago lo mismo. Y luego, tomando su cabeza con mis manos, le echo agua en la cara y pronuncio las oraciones del rito. ¿Quiere alguno de ustedes bautizarse?

—¿Dónde?

—En el Balneario...

El día, pocos grados sobre cero, no estaba como para bautizos. Alguien a nuestro lado tembló, castañeteándole los dientes. Otro protestó. Y Dios, tuvo que retirarse.

## HABLO CON DIOS :: Serio

*TRABAJA de apóstol y ocupa la vacante del profeta Elías. Dice también que tuvo una seria conferencia con Dios, quien le encomendó el "trabajito" que ejerce*

## El Fuego Destruyó un Omnibus de la Línea 91

Esta mañana, poco antes de las 6 horas, se incendió un ómnibus de la Compañía Argentina de Transportes, correspondiente a la línea 91. El coche iba a cargo del chauffeur Humberto Saavedra y del guarda Juan Márquez.

Circulaba por la calle Gaona, de Este a Oeste, y cuando se hallaba frente a la casa señalada con el número 2722 se produjo fuego en el tanque de la nafta originándose un violento incendio.

**El pánico**

En el coche viajaban algunos pasajeros, de modo que al advertir que se estaba incendiando descendieron precipitadamente, originándose gran pánico. No hubo, a pesar de que ya las llamas habían adquirido grandes proporciones, ninguna víctima, pues en contados minutos en el coche no quedaba nadie. El conductor y el guarda también abandonaron el ómnibus a tiempo.

**Se quemó totalmente**

Poco después llegó una dotación de bomberos del cuartel de Flores, a las órdenes del auxiliar Rodríguez, siendo atacado el fuego con una línea directa. A los 20 minutos el fuego quedó extinguido. Los perjuicios fueron totales.

## Una Interesante velada en Villa Guillermina

(De nuestro corresponsal)

V. GUILLERMINA (Santa Fe), 17.— Con motivo de la clausura de las clases se realizó en la escuela nacional No. 2, una interesante velada. Los alumnos representaron varias comedias, recitados, pasos cómicos, sainetes, etc.

—El Club S. Guillermina, principal entidad social de este pueblo activa los trabajos para la exhibición de películas sonoras al aire libre, habiendo adquirido al efecto todo lo necesario. A no mediar inconvenientes la inauguración se llevará a cabo el próximo sábado.

—Hace unos días estuvieron de visita en ésta, los altos funcionarios del F. C. de Santa Fe. Realizaron una detenida inspección de todas las dependencias ferroviarias.

★ ☆ ★ ☆ ★ ☆ ★ ☆ ★ ☆ ★ ☆ ★ ☆ ★ ☆ ★ ☆ ★ ☆ ★ ☆

# Wilkins Lloró de Emoción al Ver Otra Vez su Viejo Aparato

## EN RIO GALLEGOS VISITO A "SU" LOCKEED VEGA

**Por José Villanueva Iglesias**

RIO GALLEGOS, 17. — Mi estada en ésta me ha permitido ser espectador de una entrevista sensacional. Sir Huber Wilkins, el universalmente conocido explorador antártico, que en 1930 tuviera pendiente la atención del mundo, con su audaz viaje al sur, inesperadamente, llegó a Río Gallegos en automóvil. La noticia corrió de boca en boca por la población, que aún recuerda la fantástica aventura de cuatro años atrás.

El famoso explorador esperaba en ésta, un pistón para su aparato, el que se hallaba detenido por ese desperfecto, en Magallanes, Chile.

**Toda una reliquia**

En el aeródromo de la Aero Posta Argentina, al cuidado del piloto del territorio de Santa Cruz, Gustavo Numan Costabel, se halla desde hace tiempo, el "Lockeed Vega", aparato que utilizó el explorador Wilkins en su audaz expedición de 1930.

La máquina, es objeto de singulares atenciones casi a diario. Dos mecánicos se hallan encargados de su conservación perfecta, y una consecuencia de ello, es que el motor del "Lokeed Vega" en cualquier momento se encuentra listo para funcionar.

**La emoción de Wilkins**

El piloto Costabel al enterarse de la llegada de sir Huber, corrió a saludarlo. Por cierto que el explorador no lo recordaba. Juntamente con el intérprete señor Goodehan, fuí espectador de una entrevista sensacional.

—Sir Huber — le dijo Costabel — yo soy el piloto del "Lockeed Vega", el aparato que Vd. utilizó en 1930 para cumplir la expedición antártica.

Wilkins demostró no entender. La indiferencia con que asistía a la conversación, dejó paso a un gesto de sorpresa, y rogó le repitieran las palabras pronunciadas.

—¡Cómo! ¿Es posible? Jamás iba a imaginar que de esta manera sorpresiva, iba a tener noticias de mi querido Lockeed Vega.

**Lágrimas de emoción**

—No son sólo noticias sir Huber — declaró el piloto Costabel — ya que su notable máquina se encuentra muy cerca de aquí.

Nuevamente se registró otro gesto de estupor en el curtido rostro del explorador. Fué como si reflexionara un instante, para luego murmurar con ansiedad:

—Entonces quiero verlo, ¿me pueden llevar ustedes ahora mismo?

Wilkins, Costabel, el intérprete Goodehan y yo, en automóvil hicimos la distancia que nos separaba del Aeródromo de la Aero Posta Argentina.

Sir Huber interrogó con la mirada a Costabel, como diciéndole: ¿es aquí? El piloto asintió con la cabeza y el explorador descendió rápidamente del coche. ¡Lo dominaba la ansiedad de ver después de cuatro largos años, el avión que lo acompañó en la aventura!

**Acarició al avión**

Penetramos al cobertor. Sir Huber se encontraba entonces frente al "Lockeed Vegga". No pronunció una sola palabra, pero dos enormes lágrimas de emoción se hicieron visibles. Lentamente, como con cierto temor, fué acercándose a la máquina. Instantes después, fué recobrando su aplomo, y con autoridad examinó el motor. Tuvo luego una sonrisa de niño que contempla un juguete predilecto.

Sir Huber entró en la cabina, y arrodillándose en el piso dirigió sus miradas al lugar del piloto. Más tarde contempló con agrado el compás de navegación, el que tantos recuerdos le traía. En perfecto inglés exclamó:

—¡Me siento aquí, como en mi propia casa!

El explorador, púsose después a acariciar al "Lockeed Vega". Muchos segundos guardó silencio.

**Narra su historia**

Wilkins rogó que sacaran el aparato del cobertor, "para mirarlo de lejos". Como un enamorado lo observó desde unos cincuenta metros de distancia.

—¡Qué lindo avión! — dijo sir Huber — dirigiendo una mirada de gratitud a Costabel. Quiso evidenciarle su más grande reconocimiento por el cuidado que dispensaba a la máquina, a su más fiel compañera en los días ya idos.

—Concebí al "Lockeed Vega" en un sueño — comenzó diciendo sir Huber —, soñé con ella antes de hacerla construir. Me hallaba en un hotel de San Francisco de California, en oportunidad de disputarse un circuito aéreo. Rendido de fatiga, me quedé dormido. Cuando me recordé, mi mente conservaba con fidelidad una silueta: la del "Lockeed Vega", cruzando audazmente el aire, admiré un avión idéntico que participaba en la prueba. Llevaba estampado el número 8. Todo él estaba pintado de color oro. No tardé en hacerme construir en Los Angeles uno igual, que es éste.

**El abrazo final**

Horas después, sir Huber departía con Costabel, no permitiendo que se le sacase ninguna fotografía en la que no apareciese juntamente con el actual piloto del "Lockeed Vega".

No tardó en llegar el repuesto que demandó al explorador llegar a Río Gallegos. Al disponerse a empuñar el volante de su automóvil para regresar a Chile, la emoción lo dominaba. Bajó del coche y abrazó nuevamente a Costabel, mientras le decía:

—Le deseo muchas horas de vuelo en la máquina que yo tanto quiero. Si el destino nos juntó en la Patagonia, bien puede hacernos encontrar en los Estados Unidos de Norte América... ¡Adiós!...

JOSE VILLANUEVA IGLESIAS

## CON SU VIEJO AVION :: Wilkins Lloró de Emoción



*JUNTO al avión, con algunos amigos y el corresponsal de CRITICA en Río Gallegos*

*EL FAMOSO explorador acompañado de las personas que lo condujeron hasta el "Lockeed Vega"*

*EL PILOTO que condujera a Wilkins para visitar su viejo avión, sentado en el aparato de CRITICA*

# DIAS ENTEROS TENIAN ENCADENADA A UNA JOVEN

## Porque era Rebelde la Hicieron Casar

### Salía con Mayor Frecuencia a la Calle

**Ese es el Resultado que Aportó el Extraño Matrimonio**

**ANGUSTIADOS por la vida desordenada y rebelde que llevaba una menor domiciliada en la calle Estados Unidos 647, los padres y el esposo de ella la maniataron con una cadena de tres metros de largo, uno de cuyos extremos ajustaron a la pata de una cama y el otro al tobillo izquierdo de la inquietante joven.**

**Denunciado el hecho por un vecino a las autoridades policiales de la comisaría 14a., se halló efectivamente encadenada a la menor, por lo que se procedió de inmediato a libertadla, deteniendo a los autores de semejante tortura.**

**Antecedentes del curioso episodio**

En una amplia habitación de la finca señalada con el número 647 de la calle Estados Unidos, vive desde hace algún tiempo Antonio Epifanio, italiano, de 47 años de edad, limpiabotas de lF. C. C. A., en compañía de su esposa María Antonia Molíola, de 40 años, italiana; sus hijas Carmela, de 16 años, casada; María, de 10; Elisa, de 6; Rosita, de 4; Ilda Celestina, de año y medio y el esposo de Carmela, Antonio Francisco Novello, también italiano, de 27 años, zapatero. Hace dos años este humilde hogar obrero comenzó a sufrir serias inquietudes, provocadas continuamente por Carmela, una chica vivaz, traviesa, afecta en grado extremo a salir a la calle, sin avisar adónde iba, para regresar a altas horas de la noche o al día siguiente, en los últimos tiempos.

**La obligan a casar**

Las reconvenciones, las amenazas y los castigos corporales impuestos al principio de sus misteriosas y prolongadas ausencias, no encontraban eco en el espíritu libre de Carmela. Antonio Epifanio y María Molíola, cada vez más exasperados por la extraña inconducta de la hija resolvieron entonces imponerle un casamiento inmediato. Habían entrado ellos en relación con Antonio Francisco Novello y a poco de intimidar con Carmela, se casó con la misma en noviembre del año pasado, instalándose el nuevo matrimonio en la misma habitación de los padres de la menor, la que dividieron con un simple biombo de madera y cretonas. Pero ni aun así terminaron los disgustos. Dueña del todo de su libre albedrío, de acuerdo a su cambio de estado civil, continuó realizando sus periódicas ausencias del hogar con el consiguiente asombro y contrariedad de su esposo.

**La buscaron en 46 comisarías**

De este modo se originaban serias disputas que terminaban casi siempre con la imposición enérgica de Carmela. Sabía perfectamente que sus padres y su esposo le tenían un entrañable cariño, y que terminaban siempre perdonándola, no obstante haber caído varias veces presa en las comisarías de la capital y Avellaneda. Hace poco, la madre y Novello tuvieron que recorrer 46 seccionales en busca de Carmela, a la que encontraron finalmente detenida en la comisaría 1a. de la vecina ciudad bonaerense.

La muchacha regresó en aquella ocasión aparentemente arrepentida de su conducta, pero a los pocos días volvió a ganar la calle para regresar 24 horas después, sin querer declarar a sus familiares dónde había pasado la noche ni qué había hecho en la vida pública durante tanto tiempo.

**El recurso de la cadena**

A fuerza de meditar qué correctivos más rigurosos debían imponer a Carmela, Antonio Epifanio y su yerno Antonio Francisco Novello, llevaron finalmente a convenir en que por orden de este último, en su calidad de esposo, no había otro remedio que adquirir una cadena de una pulgada de espesor y tres metros de largo para maniatar a la incorregible andariega con el propósito de retenerla en el hogar. De este modo impusieron a la menor el grave castigo del encadenamiento en varias oportunidades. Uno de los extremos lo sujetaban con un candado al pie de la cama de los Epifanio y el otro al tobillo izquierdo de Carmela, también con un candado cuyas llaves guardaba el esposo durante su permanencia en el taller de zapatero donde desempeña su oficio.

**Una silla para descansar**

Carmela podía andar cómodamente por toda la habitación. Lo único que deseaban sus familiares, según las declaraciones hechas por los mismos a las autoridades superiores de la comisaría 14a., era corregir a Carmela sus malos hábitos. Cerca de la cama le habían puesto una silla, donde generalmente pasaba largas horas sentada, sin hacer nada, pero protestando siempre por el trato que le daban. Sus padres y su marido, inmutables a tales reclamos, prolongaron algunas veces hasta cuatro o cinco días la prisión de la menor, pero inmediatamente después que lograba obtener su libertad, siempre con la promesa previa de no volver a sus andanzas, aprovechaba cualquier descuido de aquéllos para reanudar sus incursiones callejeras, vagando generalmente durante la noche por distintas zonas de la capital.

**Creyeron que se trataba de un secuestro**

Carmela se rebelaba así contra todos los que se oponían a su libertad y la castigaban por ello, hasta que ayer, nuevamente encadenada en la forma que dejamos explicada, fué vista por un vecino que no tardó en denunciar el hecho al inspector Maminni, en circunstancias en que pasaba por frente de la casa de la calle Estados Unidos. Con toda precaución este funcionario penetró a la habitación de los Epifanio, en la creencia de que se trataba de un secuestro sensacional, encontrando en efecto maniatada a la menor Carmela. Rápidamente procedió entonces a libertarla y a detener a los padres y al esposo de la misma. Conducidos todos a la comisaría de referencia e interrogados ampliamente por el titular, se aclaró el hecho, dándose cuenta del mismo al juez de instrucción en turno doctor Rodríguez Ocampo, convirtiendo en preventiva la detención de Antonio Epifanio y Antonio Francisco Novello, autores principales del cruel castigo impuesto a la muchacha y constituyendo en prisión la habitación donde se perpetró el hecho para la madre de Carmela, en razón de tener varios hijos pequeños.

**Carmela fué a Lomas de Zamora**

Mientras tanto, se pasaron los antecedentes al juzgado que entiende en la causa y una vez que Carmela prestó declaración judicial, fué puesta en libertad. Minutos después, la torturada de la calle Estados Unidos se negaba a regresar a la casa de sus padres, prefiriendo, en cambio trasladarse a Lomas de Zamora, a casa de una familia amiga domiciliada en la calle Sixto Rodríguez 669, donde piensa fijar su residencia.

El médico de policía que examinó a la menor, no encontró rastro alguno de violencias.

LA CHICA MANIATADA

CARMELA Epifanio de Novello en el día que contrajo enlace con Antonio Francisco. Este, de acuerdo con los padres de la mujer, la maniataban con cadenas, para que no saliera a la calle

ANTONIO Epifanio, el lustrabotas del F. C. C. A., que maniataba a la hija con cadenas para castigar su rebeldía ingénita. Está ahora detenido

## "Debemos Adoptar Decisiones Firmes", Dice el Dr. Molinas



(De nuestro corresponsal)

SANTA FE, 17. — Entrevisté al doctor Ovidio Molinas, de destacada actuación en las esferas directrices del radicalismo de la provincia, recabando su opinión sobre la posición actual de su partido.

El doctor Molinas expresa: "La Unión Cívica Radical debe adoptar decisiones tendientes a asegurar la salvación de los principios que constituyen la esencia de nuestra nacionalidad y de la democracia".

Refiriéndose después a la concurrencia a elecciones, agregó que las autoridades centrales son las que deben resolver en definitiva.

Al considerar la lucha partidaria de mañana, el doctor Molinas termina diciendo: "Hoy más que nunca es preciso que nuestras autoridades den ejemplo de justicia y de respeto por los estatutos. Y esto lo digo desde mi posición de abstención en los comicios de nuestro partido, cuya organización no me ha satisfecho".

## EL SERENO DE UN DEPOSITO HIRIO AL JEFE A TAJOS

### Ocurrió el Hecho en un Depósito del M. de Obras Públicas

Motivada por cuestiones de trabajo se originó una incidencia sangrienta hoy a las 12.30 horas en la zona portuaria.

José Antonio Fernández, argentino, casado, de 48 años de edad, sereno de los depósitos del Ministerio de O. Públicas del Puerto, después de una disputa, hirió de tres heridas cortantes en la cara al jefe de los mismos depósitos, Juan Mendella, de 45 años de edad. El herido fué llevado al Hospital Rawson, hallándose detenido el agresor.

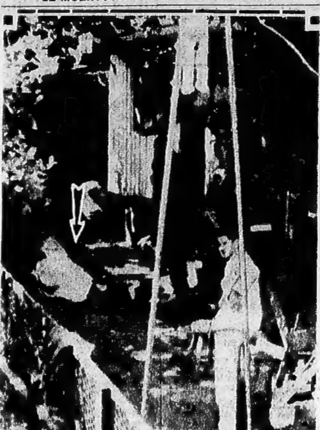
El estado de Mendella reviste alguna gravedad. Se instruye el sumario de estilo en la subcomisaría de Puerto Nuevo.

## Se Hicieron Nombramientos Hoy en la Armada Nacional

Por el ministerio de Marina, se han hecho los siguientes nombramientos en la Armada:

Director general de Material, al capitán de navío Francisco Stewart; comandante de la División Cruceros, al capitán de navío Fucati; comandante en jefe de la escuadrilla de Río, al capitán de navío Benito Sueyro, y jefe de la escuadrilla de Exploradores, al capitán de navío Juan Chirbiaaten.

EL MUERTO TAPADO CON UNA FRAZADA



EL CORRALON en donde se produjo el sangriento drama. La flecha señala el cadáver de Salas, que ha sido cubierto con una frazada

## Herido de un Tiro, Degolló a su Vecino

### Este lo Atacó y él Atinó Sólo a su Defensa

**Una Futileza Produjo el Crimen de Esta Madrugada**

**UN dramático suceso se desarrolló esta madrugada en el corralón de la calle Inclán 2340. Luis Sala, italiano, de 39 años, y Amadeo Caslini, de la misma nacionalidad de 38 años, sostuvieron una incidencia por cuestiones nimias y pelearon.**

**El primero hirió al segundo de un tiro de escopeta y éste entonces, armado de un filoso cuchillo le infirió una herida en el cuello, de tal gravedad, que le produjo la muerte en forma instantánea.**

**Antecedentes**

En Inclán 2340, hay un corralón donde se guardan varios carros de reparto y buen número de equinos.

El edificio, que es de construcción antigua, consta de varias habitaciones de material a la entrada, que son ocupadas por familias humildes. A los fondos, hay dos piezas de madera que eran las alquiladas por Sala y Caslini. Están esas habitaciones aisladas del resto del edificio y a ello se debe que recién cuando el hecho se había producido, los demás inquilinos llegaran atraídos por las detonaciones.

**Frecuentes disputas**

Los dos vecinos vivían allí solos. Alejados de sus familiares, pasando por momentos difíciles casi siempre, estos dos hombres estaban constantemente malhumorados. Cuando regresaban a sus cuartuchos, casi siempre de madrugada, lo hacían alcoholizados, única forma en que podían conciliar el sueño, olvidando sus tragedias interiores.

A estar por lo que refieren los vecinos, se trata de dos hombres honrados y trabajadores, pero que los pesos que ganaban los gastaban casi exclusivamente en beber.

Obligados a verse diariamente los dos hombres, sin que existiera un motivo determinado, se odiaban.

Si uno de ellos tenía la ocurrencia de cantar en su pieza, el otro protestaba. Si cualquiera de los dos hacía ruido o recibía un amigo, el vecino se enfurecía.

Ya se habían acostumbrado tanto los demás vecinos de la casa, como los que guardaban sus carros en el corralón, a que esos dos hombres se odiaran que sin sospechar, ni remotamente, que pudieran sus incidencias llegar algún día a vías de hecho, se encargaban de provocar entre ellos nuevas disputas.

**Esta madrugada**

Como de costumbre, los dos habían bebido anoche; Caslini llegó primero y se acostó.

Poco después llegaba Sala, quien comenzó a desvestirse y arrojó al suelo los zapatos con violencia.

Sala, desde la pieza contigua, comenzó a protestar y minutos después, cuando su vecino se había acostado ya, comenzó a insultarlo tabique por medio.

Los dos cambiaron insultos y Sala se levantó dispuesto a pelear.

Aficionado a la caza, tenía en su pieza una escopeta cargada. Tomó el arma y salió al patio resuelto a poner fin una vez por todas a sus cuestiones con el vecino.

**Lo hirió**

Rápidamente abrió la puerta de la pieza de su vecino y desde allí hizo contra él una descarga con la escopeta.

Caslini fué alcanzado por los proyectiles, pero se levantó del lecho, perdiendo sangre por la herida y de una mesa tomó un filoso cuchillo.

El otro había quedado en el patio, debajo de una higuera, sin darse exacta cuenta de la gravedad de lo que había hecho.

**Fué ultimado**

Tras él salió el herido. Lo alcanzó y sin darle tiempo para hacer ningún movimiento defensivo, le infirió un tajo en el cuello. Lo hizo con tanta fiereza, que casi le secciona la cabeza. El cuerpo de la víctima se desplomó sobre un charco de sangre. La detonación había despertado a varios vecinos de la misma casa que acudieron entonces y desarmaron a los dos hombres, mientras eran solicitados los servicios de la Asistencia Pública y se daba cuenta a la policía.

**Interviene la 28a.**

Poco después llegó una ambulancia, en la que Caslini fué llevado al hospital Rawson, donde le fué practicada la primera cura y quedó internado. El practicante comprobó que Sala había fallecido en forma instantánea.

Luego llegaron los funcionarios superiores de la comisaría 28, quienes se abocaron a la instrucción del sumario correspondiente y dieron cuenta de lo ocurrido al juez de turno doctor Llavallol.

El cadáver de Sala, de acuerdo con lo dispuesto por ese magistrado, fué llevado a la Morgue a los efectos de la autopsia.

OCUPANTES del corralón de la calle Inclán, que desarmaron a los protagonistas del drama

## Murió de Susto al Ver en su Casa un Ladrón

EN el paraje denominado Tablada Vieja, en Almirante Brown, dos desconocidos robaron quince gallinas en la casa del vecino Pedro Fulek. Cuando huían cruzando un campo del doctor Merlo, fueron sorprendidos por los peones Juan Cardoso y Francisco Rincón. Este último sufrió una impresión tan fuerte al ver a los ladrones, que cayó muerto en el acto de un síncope.

## Licitación Para Locales de los Juzgados de Paz Letrados

La Dirección de Administración del Ministerio de Justicia e Instrucción Pública, ha llamado a licitación para el día 30 del corriente a las 15 horas, a fin de tomar en arrendamiento locales con destino a la instalación de juzgados de paz letrados.

## UN JOVEN TRATO DE SUICIDARSE AL SER DETENIDO

### Se Disparó un Tiro en el Pecho y Quedó Muy Grave

Esta madrugada, a las 1.40 horas, un hombre joven atentó contra su vida, en su propio domicilio, Villegas 2881, Sarandí.

Carlos Cesaretti, argentino, soltero, de 18 años de edad, tenía la captura recomendada acusado de haber hecho víctima de malos tratos a Isabel Suárez y a María C. Agudín.

A la hora mencionada, varios empleados de la comisaría 5a. de Avellaneda concurrieron a su domicilio para proceder a su detención. Cesaretti, al advertir la presencia de la policía, se armó de un revólver, disparándose un balazo en el costado izquierdo del pecho.

Inmediatamente fué trasladado al Hospital Fiorito, donde se asiste.

Se le ha establecido vigilancia. Del hecho se ha dado cuenta al juez de turno.

## Un Perro Hidrófobo Mordió a una Niña

ENTRENADOR



"¿QUIEN teme a Columbia?", parece ser el canto preferido del equipo de football de la armada de guerra norteamericana, que entrena el teniente Tom Hamilton y que aparece en el grabado. Columbia es el gran equipo rival del de la armada yanqui

### La Menor que Corre un Grave Peligro, ha Desaparecido

**El Hecho Ocurrió en Lomas de Zamora el Sábado Ultimo**

El sábado último, en una calle de Lomas de Zamora, una niña que al ser interrogada por la policía dijo llamarse Sara Zenobi, fué mordida por un perro.

El animal fué llevado al Instituto Pasteur, y de allí informaron anoche que está hidrófobo.

Con la premura que requería, la policía se dirigió a la casa de la calle Gorriti 960, domicilio que había dado la menor, para prevenirle del peligro que corría, pero fué grande la sorpresa de las autoridades al comprobar que allí era desconocida.

Se espera ahora, que enterada de que el animal que la mordió estaba hidrófobo, concurra cuanto antes para ser atendida en el Instituto Pasteur.

## Tirándose Bajo un Tranvía se Suicidó un Joven en La Plata

(De nuestro corresponsal)

LA PLATA, 17. — Ayer, a las 20.30 horas, en la calle 61 entre las de 22 y 23, un joven se suicidó arrojándose debajo de un tranvía.

A la hora mencionada llegaba a la esquina de las calles 51 y 23 un tranvía recorrido 25 de la empresa La Nacional, cuando un hombre se arrojó deliberadamente sobre las vías, cayendo en el espacio que media entre el eje delantero y el trasero del coche.

**Creyó que quería subir**

El motorista, Vicente Laurenzano, que alcanzó a ver que un hombre corría hacia el costado del tranvía, frenó, suponiendo que se trataba de un pasajero que intentaba subir al coche. A pesar de ello la rueda posterior alcanzó a apretarle la mitad del abdomen, produciéndole una muerte instantánea.

Más tarde se averiguó que el suicida era Pablo Baysse, argentino, soltero, de 21 años, quien vivía con sus padres en la esquina de las calles 27 y 62. Sus familiares no saben a qué atribuir la trágica decisión, pues Baysse no dejó ninguna carta ni otro detalle que pudiera hacer conocer las razones que lo determinaron a quitarse la vida.

El suceso fué presenciado solamente por dos testigos a quienes momentos antes les había llamado la atención la extraña actitud del joven.

## El Lunes Comenzará el Pago de las Pensiones Graciables

La Dirección de Administración del Ministerio de Hacienda dará comienzo al pago de pensiones y jubilaciones graciables correspondientes al mes de octubre ppdo. en la forma que se indica:

Lunes 19: recibos de la ley No. 4235.

Martes 20: recibos de leyes varias y jubilaciones.

Miércoles 21: recibos de la ley 11.710.

Jueves 22: recibos de la ley 11.501.

Viernes 23 y sábado 24: recibos de la ley 11.704.

Desde el día 26 al 28: recibos de todas las leyes.

El pago quedará cerrado el 30 del corriente.

## Un Anciano de 66 Años se Infirió un Terrible Tajo

SANTA FE, 17. — En la madrugada de hoy en la ciudad de Esperanza, Abraham Vay, ciudadano turco, de 66 años de edad, intentó poner fin a su vida infiriéndose un terrible tajo en la garganta.

En grave estado fué llevado al hospital, y los médicos constataron que la herida es gravísima y que difícilmente podrá salvarse.

## Fué Citado el Personal de las Colonias de Vacaciones

El lunes próximo, de 12 a 18 horas, el personal designado para las colonias de vacaciones de niños débiles, deberá presentarse en el local de la Dirección Municipal de Educación Física, Belgrano 482, con el fin de someterse a examen médico y notificarse del nombramiento.

## *Numeroso Contingente de Turistas Participará en el Crucero Económico al Brasil*

### Saldrán en el Neptunia el 4 de Enero

**Profesionales, Maestros y Empleados Públicos**

**LA reserva de pasajes para el crucero económico al Brasil organizado por la agencia EVES va acrecentándose a medida que se aproxima la fecha señalada para su salida.**

**Se trata, tal como lo anunciáramos anteriormente, de una excursión económica dedicada especialmente a las numerosas personas que sólo gozan de vacaciones en esa época del año y a las cuales no les era posible participar de los cruceros organizados en invierno, tanto por ese motivo como por su elevado precio.**

**El crucero al Brasil sólo costará $ 350.—**

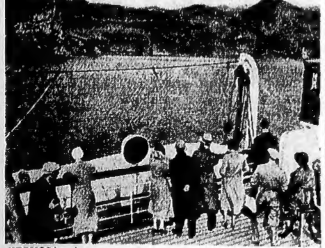
Para hacer accesible este viaje de placer a la más grande cantidad de personas, la agencia EVES ha implantado el precio de $ 350.— incluyendo todos los gastos desde la partida hasta el regreso del turista a Buenos Aires. Los pasajes que expende EVES y que desde ya conviene reservar, comprenden el viaje a Santos en la lujosa motonave Neptunia; la estada en Santos con alojamiento y pensión en hoteles de primer orden; el pasaje de F. C. a San Pablo y estada en dicha ciudad; el transporte a Río de Janeiro en F. C. con alojamiento en el Palace Hotel; excursiones en automóvil por las ciudades nombradas; propinas y pasaje de regreso desde Río de Janeiro a Buenos Aires en el vapor Oceanía.

**17 días de maravillosas vacaciones**

El crucero tendrá una duración de 17 días, que serán, a no dudarlo, de grato recuerdo. La placentera vida de a bordo, proporcionará a los excursionistas constantes momentos de solaz y descanso, dados los variados programas de entretenimientos fijados y el encanto natural de un viaje por mar bordeando las hermosas costas del Brasil. El Neptunia saldrá de ésta el 4 de enero, efectuándose el regreso de Río en el Oceanía que llegará a Buenos Aires el 21 del mismo mes.

**Informes y reserva de pasajes**

Conviene asegurarse los mejores camarotes y hoteles, reservando desde ya los pasajes en EVES, Maipú y Tucumán; en esta agencia pueden obtenerse informes complementarios, folletos y tarjetas de acceso al vapor Neptunia.



HERMOSA vista que se observa desde a bordo en el trayecto del paseo proyectado por la empresa Eves

# Las Dictaduras Contra las Democracias

## Ni Obreros ni Patrones Recibieron del Hitlerismo las Mejoras Económicas Prometidas

### *Nunca Recibe el Trabajador el Importe de su Salario*

**ESCRIBE KNICKERBOCKER**



BERLIN, octubre 30.

UN obrero hábil en Alemania debe trabajar siete horas para ganar lo que gana un obrero de su capacidad en América, en dos horas.

Los nazis desprecian la democracia. No solamente la rechazan. La desprecian y hasta profetizan que se acerca rápidamente su fin en todo el mundo. Declaran que los beneficios de las dictaduras deben ser evidentes, y cada vez en aumento, no sólo al pueblo entero, sino, principalmente, a los obreros.

Pero en la Alemania nazi de hoy, el promedio de salario de obreros hábiles en diez y siete comercios es, de acuerdo a la Oficina de Estadísticas del Reich, de un poco menos que 79 pfennings la hora. El marco continúa siendo nominalmente "oro", de modo que 79 pfennings, al cambio antiguo dé a la par con el marco oro, serían unos 18 centavos.

**EL PROMEDIO DE SALARIOS EN EE.UU.**

En Estados Unidos, según las estadísticas reunidas por la Oficina Internacional del Trabajo en octubre de 1933, el promedio de salarios de obreros hábiles, en cinco comercios típicos, en Nueva York, Chicago, Denver, Los Angeles, New Orleans, Filadelfia, St. Louis y San Francisco, era de un dólar por hora.

La diferencia entre 18 centavos y un dólar es asombrosa. Por supuesto, no hay que comparar los salarios de América con los de Alemania de esta manera.

Sin embargo, se los puede comparar de esta otra. Tomen, por ejemplo, la canasta de provisiones que la esposa de un obrero compraría para su familia. Es imposible tener las mismas cosas en la canasta de Estados Unidos que en la de Alemania. Una botella de salsa de tomate, digamos, en la canasta americana costaría 15 centavos. En la de Alemania llegaría a un equivalente de 65 centavos, y el alemán no sabría qué hacer con ella.

**EL COSTO DEL ALIMENTO EN ALEMANIA**

Pero, seleccionen artículos que son de alimentación típica de los obreros en los dos países. La carne americana será, de cualquier modo, muy superior a la carne alemana. Sin embargo, el costo es lo que demuestra el beneficio.

La Oficina Internacional del Trabajo ha acumulado estadísticas en este país, en Berlín, Breslau, Cologne, Hamburg, Leipzig y Munich, demostrando que en octubre de 1933 el costo de una de esas canastas de provisiones era de 5.69 Reichsmarks. Por eso, si el obrero hábil recibe 79 pfennings la hora, necesitaría siete horas de trabajo para comprar la canasta.

**EL COSTO DEL ALIMENTO EN LA UNION**

Al mismo tiempo, la Oficina Internacional del Trabajo investigó en Baltimore, Boston, Chicago, Denver, Los Angeles, New Orleans, Nueva York, Filadelfia, St. Louis y San Francisco, y encontró que el promedio del costo de una canasta equivalente de provisiones en esas ciudades, era de 1.95 dólares. El costo en Alemania, era en dinero americano, de 1.36 oro por canasta, un poco más barata que en América.

Pero, el obrero hábil de América, que recibe un dólar por hora, puede ganarse su canasta en poco menos de dos horas, mientras el alemán debe trabajar siete para ello. Se puede objetar que el alemán recibe toda clase de beneficios relativos a seguros, servicios sociales, etc., que el americano no recibe. Es verdad, pero el alemán paga por ellos. Y paga precios increíbles.

**LAS PODAS A LOS SALARIOS**

Tomemos, por ejemplo, a Hans Schmidt, el que, supongamos, es un carpintero. Gana 39 marcos por semana, un salario extraordinariamente alto, aunque en América 39 marcos representan 9.30 dólares. Pero, ¿recibe los 39 marcos íntegros? ¡Nunca!

Esto es lo que debe pagar en impuestos y contribuciones de diferentes clases:

| | |
|---|---|
| Impuesto Nacional (Reichsmarks): | 2.10 |
| Seguro de Vejez | 1.20 |
| Impuesto Ciudadano | 1.25 |
| Seguro de Enfermedad | 1.29 |
| Seguro de Desocupación | 1.30 |
| Impuesto de Ayuda a Desocupados | 0.50 |
| Impuesto a los Solteros | 2.10 |
| Cuota al Frente Obrero Alemán | 1.00 |
| Total (Reichsmarks): | 10.95 |

Hans Schmidt paga en estas ocho formas diferentes, cuotas o impuestos, la tercera parte de su salario. Lleva a casa las dos terceras partes. Está claro que los privilegios de que goza cuando está sin ocupación, enfermo o viejo, se los merece. Pues los paga.

PROMEDIO DE SALARIOS POR HORA — COSTO DE CANASTA DE PROVISIONES — HORAS DE TRABAJO QUE CUESTA CADA CANASTA







ESTADOS UNIDOS — ALEMANIA — ESTADOS UNIDOS — ALEMANIA — ESTADOS UNIDOS — ALEMANIA

**AUMENTARON LAS DESVENTAJAS CON EL NAZISMO**

Se puede objetar, aún, que el salario del obrero alemán, bajo la república, sufriría, en comparación al obrero americano, del mismo modo que sufre la paga del obrero alemán bajo la dictadura. Es verdad que el promedio de salarios en América fué siempre más alto que el del alemán, o cualquier obrero europeo, pero es cierto que esa desventaja se ha hecho más palpable para el alemán desde que los nazis subieron al poder.

Paga más impuestos y contribuciones que antes. Hans Schmidt asegura que en 1932 las deducciones totales de los 39 marcos de su sobre de pago sólo llegaban a un poco más de 5 marcos, en vez de los 10.95 de hoy.

Pero, ¿qué le ha sucedido a su verdadero salario? Este se hace con tres factores: el promedio de salarios por hora, el número de horas trabajadas y el poder adquisitivo del dinero recibido.

**DISMINUYO EL PROMEDIO DE SALARIOS**

El promedio de salarios del obrero alemán ha sido reducido, no mucho, pero algo. La Oficina de Estadísticas del Reich calcula que la reducción para todos los comercios es de un promedio de un uno por ciento. Esto es muy poco. Pero, lo significativo es que no ha sido aumentado un sólo salario desde que los nazis llegaron al poder, aunque la producción y número de empleados ha aumentado enormemente.

Pero la reducción de los sueldos actuales recibida puede calcularse mediante la división del número de obreros trabajando con el total de sueldos. De acuerdo al Instituto de Investigaciones Comerciales, 12.200.000 de obreros, empleados y trabajadores de servicio civil, recibieron 6.000.000.000 de marcos en los primeros cuatro meses de 1933, y 14.700.000 empleados recibieron 6.800.000.000 de marcos en los primeros cuatro meses de 1934.

Finalmente, viene el elemento del costo de vida. Lo principal en el presupuesto del obrero en Alemania es el alimento. El costo del alimento ha subido, de acuerdo a las cifras oficiales, en un ocho por ciento desde enero de 1933 a junio de 1934, y el costo total de vida en un cuatro por ciento.

**LAS ENTRADAS DEL OBRERO DISMINUYERON EN UN 10 o/o**

Tomando todo en consideración, debe calcularse que la entrada del obrero que trabaja en 1932, ha disminuído en un diez por ciento bajo el régimen nazi.

Podría esto considerarse como un precio barato, debido al hecho de que cerca de tres millones de desocupados recibieron trabajo. Pero, la entrada del obrero alemán se halla tan cerca a lo estrictamente necesario para vivir, que se presenta la pregunta de lo que le sucederá si llegara a dárseles trabajo a los 2.500.000 de desocupados que todavía existen, y de la misma forma descripta en el capítulo anterior.

Y es que hoy, de acuerdo al Frente Obrero Alemán, que como organización nazi no se verá inclinada a despreciar los salarios, el promedio de salarios de todos los obreros de industria es de 25.92 marcos, o sea en dólares oro americanos, $ 6.18 cada semana de 43.7 horas.

Lo cercano que ello está al necesario nivel mínimo para subsistencia, lo indica el hecho de que los nazis continúan pagando a los desocupados, dándole a los casados con un hijo 17.10 marcos semanales. Es decir, que el promedio del obrero en Alemania, con sus 25.92 marcos por semana, gana trabajando a los desocupados, una suma que se aproxima al mínimo de lo que se necesita para vivir.

Suponiendo que se saque otro diez por ciento de la entrada del empleado, para expandir el trabajo y dar empleo a los 2.500.000 de desocupados que todavía existen, ¿qué pasaría? El final lógico de todo este proceso es hacer trabajar a todos bajo un standard de vida, o, como a los desocupados con una contribución que, apenas si los haría vivir un poco mejor que a los animales.

Estas consideraciones, también deben tomarse en combinación con las perspectivas económicas de un sistema que ha obligado a todos a trabajar sin recibir lo que es justo se dé por su trabajo. Está claro que en la Alemania nazi el patrono tiene ventajas sobre el obrero. También está claro que el patrono, que busca en vano un mercado para sus productos, no puede sentirse feliz.

**NI EL PATRON NI EL OBRERO HAN SALIDO BENEFICIADOS**

Finalmente, es justo decir que, en el momento actual, ni el patrono ni el obrero de la Alemania nazi ha recibido las mejoras económicas que merecía por la pérdida de sus libertades.

> **MAÑANA:** La pérdida alemana de su seguridad económica y nacional bajo el régimen nazi.

# *En Una Pieza Miserable Una Madre y Seis Hijos se Mueren de Hambre*

## El Unico Varón que Trabajaba se Escapó de la Sucia Covacha

**Otros Dos Están Internados en un Asilo**

**SITUACION DESESPERANTE**

EN una casita humilde del Bajo Belgrano, un nuevo drama de miseria ha sido descubierto. Una mujer viuda, con seis hijos, que habita una pieza estrecha y sucia, está soportando una dolorosa situación de hambre y desamparo.

No tiene medios de vida: come lo que le suelen alcanzar los vecinos que se conduelen, en honrado gesto humano, frente al espectáculo de esta familia indigente a quien, para que no faltara nada en su angustia, dentro de pocos días la van a desalojar de la piecita que ocupa. Un hijo, el mayor, que ya estaba en edad de ayudarla, se escapó hace nueve meses, otros dos están en un asilo, y los más pequeños los tiene con ella.

**Esquina del suburbio**

En la esquina de Blanco Encalada y Artilleros existe una pieza de aspecto humilde. En todo se advierte un abandono de olvido, y un descuido de higiene absoluto. Vive en la única habitación la mujer Clotilde Alemán, argentina, de 36 años y tres de sus hijos: Gregorio Osvaldo, de 7 años, Aldo de 4 y Elida de 17 meses. Hace dos años que se refugiaron en ese rincón, luego de la muerte de Felipe Martínez, compañero de la mujer, gaucho resero, hábil en el manejo del lazo, pialador de ley, que sirvió como capataz en las estancias de don Máximo Paz, hace ya muchos años.

**Cuando él vivía**

La mujer nos decía esta mañana: Cuando Martínez vivía, nunca nos faltó nada. Era trabajador y bueno. La suerte no nos trataba bien, pero él sabía rebuscarse, hasta que nos dejó solos y desde entonces la miseria rondó nuestra casa. Más tarde el más grande de los muchachos,

**NO TIENEN QUIEN LOS AYUDE**



**UN ABANDONO** completo hay en la piecita de Blanco Encalada y Artilleros, donde vive la mujer Clotilde Alemán y tres de sus hijos en una situación de indigencia donde se puede advertir una dejadez absoluta

Juan José, que ahora tiene 15 años y que ya trabajaba, se escapó. A Prudencio de 11 años y a Héctor de 9 los interné en un asilo, para que sufrieran menos y a estos los cuido como puedo y les doy de comer lo que tengo. Pero, señor, diga en CRITICA que nuestra situación es espantosa, vea usted...

Y la mujer nos señala el rancho, el interior de la pieza donde viven, verdadera pocilga infecta, donde hay una cama rota y unos muebles viejos e inservibles y una cunita que muestra trapos viejos que más bien parecen caronas.

**Necesitan la ayuda pública**

Las damas de la Sociedad de Beneficencia la ayudaban hasta hace algún tiempo. Una tarde, refiere la mujer, perdió 20 pesos que traía y el recibo que le dan en la Sociedad. Después no la recibieron más y su situación se ha hecho realmente insostenible.

Esta familia necesita la ayuda del público generoso. El amparo de los que abrigan sentimientos de humanidad. El espectáculo de dejadez no es sólo angustiante, sino desagradable. Algo debe hacerse por esta mujer y por estos tres cachorros que en la esquina del suburbio están soportando un castigo brutal de la miseria.

**Debe intervenir la Municipalidad**

Aparte de la ayuda que puedan ofrecerle, es necesario decir que esa vivienda debe ser higienizada. No es posible que esas criaturas sufran esa atmósfera insoportable. Siquiera sea por ellos, la Municipalidad podría enviar un inspector para constatar el estado de la habitación, donde la falta de higiene, pisos, paredes, muebles ropas, muestra al desnudo el espectáculo de la suciedad, como no podrían encontrarse dos casos parecidos de indigencia, de miseria, de abandono.

## Esta Noche Tiene Lugar la Asamblea Demócrata Nacional

(De nuestra agencia)

LA PLATA, 17. — El Partido Demócrata Nacional de la provincia realizará hoy a las 21 horas la asamblea general de delegados para proceder a la elección de las nuevas autoridades y tratar diversas cuestiones relacionadas con su organización. La asamblea se efectuará en el local de la sociedad La Gauloise.

El doctor Manuel A. Fresco es el candidato más seguro a la presidencia del Partido. Parece ser que se habría llegado a un acuerdo a fin de designar a los doctores Agustín J. Carús y Vicente Solano Lima para las vicepresidencias primera y segunda respectivamente.

## Dupont Instalará en Zárate una Fábrica de Seda Artificial

(De nuestro corresponsal)

ZARATE, 17. — La firma J. A. y E. de Marval, en representación de la firma Dupont, de Nemours, presentó en el Concejo Deliberante de esta ciudad un pedido de exoneración de impuestos para la instalación de una gran fábrica de hilados para seda artificial, a base de "rayón".

La casa Dupont invertiría en el negocio la suma de 20 millones de pesos moneda nacional y daría ocupación a mil obreros, aproximadamente. En el escrito de solicitud, la firma Dupont se compromete a entregar a la Municipalidad la cantidad de 7.000 pesos por por año, como contribución especial.

Es creencia general que será aceptado el pedido de exoneración de impuestos asunto que será considerado el lunes.

## *Por una Venganza lo Atacaron a Balazos*

**Resultó Herido en un Brazo. El Hecho Ocurrió en V. Industriales**

En Villa Industriales ocurrió anoche, a las 21.30, un hecho de sangre del que resultó víctima Ramiro Manuel Sarobo, argentino, casado, de 30 años, domiciliado en Manuela Pedraza 3171. Cometido el hecho, los autores del mismo, que fueron cuatro, lograron desaparecer, ignorándose su paradero.

**Lo atacan a tiros**

Según las averiguaciones de la policía, Sarobo iba a entrar a su domicilio cuando fué atacado de improviso por cuatro individuos, quienes le hicieron varios disparos de revólver. Uno de los proyectiles alcanzó a lesionarlo en el brazo izquierdo. La agresión fué repelida también a balazos, ignorándose si alguno de los prófugos está herido.

**Quienes son los agresores**

La policía ha logrado establecer que los agresores fueron Manuel Migueles, argentino, de 20 años, soltero, que vive en Warnes y Conesa; Luis Lucero, argentino, de 21 años, un tal Benito, apodado "El Gallego" y otro sujeto más, que no está identificado. El herido fué curado en el hospital Fiorito, retirándose después a su domicilio. En el lugar del hecho se encontraron armas y cápsulas vacías calibre 38 corto y largo.

**Sería una venganza**

Informa la policía de Villa Industriales que no hace mucho fué muerto un hermano de Migueles, suponiéndose entonces que el hecho de anoche sería la ejecución de una venganza contra Sarobo, a quien, al parecer, tenían el propósito de eliminar, dada la forma en que fué agredido.

Se han iniciado las diligencias correspondientes para localizar a los agresores y proceder a su inmediata detención.

## *Se Clausuraron los Cursos en Atamisqui*

(De nuestro corresponsal)

VILLA ATAMISQUI (Sgo. del Estero), 17. — Se clausuraron las tareas escolares en la escuela nacional número 26, que funciona en este pueblo bajo la dirección de la señora Delia F. de Martínez.

Hubo una exposición de numerosos trabajos manuales realizados por los alumnos en el curso del ciclo escolar, exponiéndose algunos de altos valores.

El personal superior de este colegio está integrado por la señora Pura Vidarte de Azar, Isabel Noriega de Gutiérrez, Esther Flores de Rojas, María Elena Vidarte, Josefa Bravo, Ernestina Roldán y Manuel Alvarado.

## *Han Disminuído los Delitos en Chicago*

Las últimas estadísticas policiales de Chicago indican un descenso de la ola de criminalidad que tanto asustó a Estados Unidos y aun al mundo hace pocos años, y las autoridades se muestran por primera vez satisfechas de la lucha contra la delincuencia.

En comparación con las cifras de los primeros nueve meses del año anterior, las estadísticas de este año, desde el 1 de enero hasta el 30 de septiembre, demuestran que ha habido 11.000 automóviles robados menos que el año anterior, 1.600 robos menos y 25 asesinatos menos.

De todas maneras, la cifra de crímenes es todavía alta, como lo demuestra el hecho de que los homicidios fueron 264 contra 255 en 1933, mientras que en Londres cuya población dobla a la de Chicago, el jefe de Policía declaró hace poco que en lo que va del año sólo se han producido 21 asesinatos en la capital británica, y de ellos solamente uno quedó sin castigar.

Pero este es casi, habría que decir, un ideal que ni siquiera los habitantes de Buenos Aires podemos todavía considerar relativamente, cerca de alcanzar. Y las autoridades de Chicago tienen razón de sentir un alivio al comparar las estadísticas de estos nueve meses con los del año anterior.

# Alma Torera

por Don JUAN el ZORRO

## MIRADAS DE UN BIZCO

*Las seis y media es la hora en que descansa el reloj. Deja caer sus dos manos hacia el péndulo, y así se queda durante algunos minutos, como un hombre exhausto o como un ahorcado que todavía se balancea.*

## *Muerte Calchaquí*

Cuando muere algún hombre casado en los valles calchaquíes, la viuda, con el pelo suelto, llorando, va delante del ataúd. Al depositarlo en la fosa, el cónyuge sobreviviente derrama sobre el cajón un puñado de tierra formando una cruz; los demás hacen lo mismo, poniendo además un atadito de coca y llicta.

## 4 PALABRAS

(TANGO CANCION)

—"¡Que te vaya bien!"—
me dijiste colgándome el tubo
de tu "teléfon".
—"¡Que te vaya bien!"—
murmuré, masculiando entre diente
una maldición.
—"¡Que te vaya bien!"—
significa que nunca en la vida
volverás a ser mía otra vez.

4 palabras
que sintetizan mi amargura,




4 palabras
que me robaron tu ternura...
Pero sin embargo, fuiste mala
porque yo te quise como a Dios;
no sólo te quise, aún te quiero
así, mala y todo como sos.
—"¡Que te vaya bien!"—
Yo no quiero rencores ni enconos
en mi corazón.
Todo se acabó,
y aquí solo, en mi frío abandono,
me muero sin vos...
—"¡Que te vaya bien!"—
significa que vivo llorando
con su imagen en mi corazón.

Letra y música de: Luis Rubinstein

## GAJE DEL OFICIO

El empleado de la sección correspondencia ensalivaba los sobres con la lengua, y de ahí que, al llegar la tarde, su conversación se hacía pegajosa.

## *ORO*

El oro de 24 quilates es oro puro; el de 22 tiene 22 partes de oro, una de plata y una de cobre; el de 18 quilates tiene 18 partes de oro, tres partes de plata y otras tres de cobre en su composición. El de 12 quilates tiene aproximadamente la mitad de oro y el resto lo forman tres partes y media de plata y ocho partes y media de cobre.

* ☆ *

## RANAS Y SAPOS

LAS RANAS Y LOS SAPOS SON NOTABLES POR LA AGUDEZA DE SU OIDO.

## ULTIMA RESISTENCIA

Cuando alguien muere se dice, en términos cultos, que "ha estirado la pata". En realidad, lo que intentó hacer el moribundo fué sacudirle una postrer patada a la muerte.

**AGENCIA MATRIMONIAL**

—Yo quisiera un polígamo, porque mis hermanas se niegan a abandonarme...

## Dolor por la Muerte

El dolor, por la pérdida de un ser querido, lo manifiestan los australianos a gritos, corriendo de aquí para allá, pinchándose el cuerpo los hombres, con cuchillos hasta quedar bañados en sangre, y las mujeres dándose de mazazos. No es extraño que la muerte de uno traiga como consecuencia la de algún acompañante al duelo y al entierro.

* ☆ *

## ISLITA

Es la de Rockall, en el Atlántico, a 295 kilómetros de las Islas Británicas. Mide 75 metros de circunferencia, pero su elevación sobre las aguas pasa de 22 metros.

Tan abruptos son sus bordes que es casi imposible llegar a ella.

El islote de Rockall, con la cúspide cubierta de una capa blanca formada por las deyecciones de las aves marinas, ha sido tomado frecuentemente por un barco navegando a vela y es probable que el famoso buque fantasma que muchos marinos aseguraban haber visto.

## *MIEDO AL CLAVO*

*Cuando el prestamista enfermo se enteró que el cirujano que lo iba a operar era hombre sin responsabilidad monetaria, dijo: "No me interesa la operación".*

## *Años de Prueba*

EL MAYOR NUMERO DE DIVORCIOS OCURRE ENTRE LOS CINCO Y DIEZ AÑOS DE VIDA MATRIMONIAL.

## MENTIRAS CRIOLLAS

*No es por los diez pesos sino por la acción*

## BAÑOS MARINOS

¿Desde cuándo data la costumbre de bañarse en el mar? Según parece, desde principios del siglo pasado y fué consecuencia indirecta de la Revolución Francesa, pues la importaron los aristócratas que estuvieron emigrados del otro lado de la Mancha. La playa de Dieppe fué la primera muy frecuentada. La condesa de Boigne nos cuenta en sus "Memorias" los comienzos de ese balneario.

## EL ARTE Y EL HOGAR

El artista suizo Fuessli era de opinión que el matrimonio estaba en completa incompatibilidad con el cultivo intensivo de las bellas artes. Peirex, el gran compilador francés, dió como razón para no casarse el que los cuidados que exige la familia son demasiado absorbentes y no dejan la libertad necesaria para las elucubraciones del espíritu.

* ☆ *

## Receta India

El ponche es de origen indio y su receta fué llevada de la India Inglesa a Inglaterra en el siglo XVII. Su nombre es de origen sánscrito, lengua en la que "panscha" quiere decir "cinco", puesto que el verdadero ponche se compone de cinco elementos, ron, té azúcar, limón y agua caliente.

* ☆ *

**Betty Boop** — *VOLVER A LAS ANDADAS* — **por M. Fleischer**



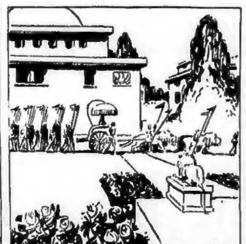




**Tarzán y la Ciudad de Oro, No. 116** —  — por Edgar Rice Burroughs



La reina echó a Tarzán una mirada impregnada de tristeza. "Ven", le dijo. "Vamos juntos al templo; tal vez Thoos conteste las preguntas de mi corazón". Nemone dió un golpe en un disco de bronce, que emitió un sonido musical. Vino el guardia, al que ordenó que la acompañara al templo, con todo el esplendor real



La reina fué llevada en una carroza de oro, tirada por leones, y seguida de una brillante escolta. De un lado del carruaje caminaba Tomos, del otro Tarzán. Este ocupaba el lugar de honor que antes perteneciera a Erot. El hombre-mono se sentía molesto, pues no sabía qué clase de ritos misteriosos tendría que presenciar en el extraño templo



De repente Tarzán vió a un grupo de sacerdotes, que conducían a una esclava encadenada. Mientras caminaba, los hombres cantaban un extraño himno, cuyas palabras no entendía el hombre-mono. La procesión se detuvo. Los sacerdotes encadenaron a la muchacha a la carroza de Nemone. Tarzán observaba todo en el colmo del asombro.



Los ojos de mirada penetrante de Tarzán divisaron de lejos los sagrados portones del templo. El hombre-mono quedó sorprendido al ver que el centinela que los custodiaba era Phobeg, el gigante al que perdonó la vida en la arena. Al lado de Phobeg se encontraba una joven, que le murmuraba algo al oído, mientras miraba a Tarzán.

# Alice Faye Fué a Hollywood para Entonar Una Canción y se Hizo Estrella

# Sombras y Sonidos

Por U. PETIT de MURAT

### EL CUENTO DE HADAS PARA GRANDES

DAMON Runyon, el autor del argumento de "A las doce en punto", ("La casa de la vieja muñeca", en inglés), usa de la técnica del cuento de hadas, para relatarnos sucesos que si bien pretenden pertenecer a la vida real, están animados de un toque mágico. Mezclar esos dos elementos — realidad y sortilegio — es una habilidad muy ponderable, dentro de la técnica literaria en general y particularmente en su aplicación al cinematógrafo, en cuanto éste halla su medio de expresión esencial en la imagen, que no admite con tanta facilidad las sutilezas que son propias del idioma. Runyon nos dió ya otro argumento del tipo de "A las doce en punto", en aquel film maestro que protagonizó May Robson, y que se titulaba "Dama por un día". "Dama por un día" tenía aquella magnífica sorpresa final, en que auténticos prohombres sustituyen a la banda de pistoleros y gente de mal vivir, constituída en una esplendora y accidental corte de los milagros, para salvar la dignidad de la vieja que, ante su lejana hija, fingía una situación en el gran mundo, cuando en realidad era un desperdicio del arroyo. "A las doce en punto" nos otorga la sorpresa mágica hacia la mitad del film. Un jugador con ventaja huye de la muerte, perseguido por la banda enemiga, que encabeza el hermano de la mujer a quien ama. Salta una tapia y se encuentra en el interior de una antigua casa, donde habita la "vieja muñeca". Muy característica de la imaginación de Damon Runyon es la escena que se produce entre la distinguidísima anciana y el pistolero guarango. Del contraste resulta una comicidad fina y singularmente emotiva.

Para dejar delineado el asunto en unas cuantas palabras más, señalaremos los incidentes principales: la anciana le hace el relato de su vida. Nos trasladamos de pronto a una época galana, de caballeros patilludos y damas extensamente trajeadas. Le explica que no se casó porque su padre mató al hombre que amaba. Su vacilación, al no querer huir con él, provocó la tragedia. El jugador ventajero se ve, un tiempo más tarde, enredado en un lío criminal. Un secuaz mata al hermano de su novia y lo acusan a él. La declaración de la "vieja muñeca", que sale por primera vez a la calle, después de años de encierro, salva al jugador y le permite, en un "happy end" tolerable, unirse a su amada.

R. BARTHELMESS

### LOS EFECTOS DE CONTRASTE

Aparte de una serie de increíbles casualidades (el reloj parado a las doce en punto, la puerta siempre abierta, etc.), que con sagacidad de maestro Runyon torna lógicos, la película reposa en gran parte en los efectos de contraste, con los cuales la realidad se enriquece, se torna mágica.

Un club nocturno está situado pared por medio de la casa antigua, ninguno de cuyos detalles de moblaje, arquitectura o jardinería han sido restaurados. El jugador ventajero, con quien simpatiza la anciana, por parecerse a su novio muerto, tiene perfiles rudos, que se acentúan, al comparárselos con los lentos y corteses modales de la anciana. Esta última comparece al juicio contra el jugador, vistiendo modas en desuso y acompañada de perfectos, antiquísimos "gentlemen". El jugador quiere tener un gesto de agradecimiento con la anciana y le lleva un perro danés enorme. Como ella se lo manifieste, la hace asomar al porche y le dice que elija entre una cantidad de animalitos de distintas razas, que están en la calle, al cuidado de los hombres de su banda. Así está trabajada casi toda la película. A base de contrastes, cuyo efectismo se borra por hábiles matizaciones tiernas o humorísticas.

E. CHANDLER

### RICHARD BARTHELMESS Y HELEN LOWELL

La obra ha contado con un director capaz, Alan Crosland, que ha impreso "A las doce en punto" un ritmo suficiente, resolviendo las escenas con gran soltura y empleando una fotografía eficaz, ajena a toda pedantería.

La interpretación reune a un calificado cuadro de actores. En primer término citaremos a Richard Barthelmess, el veterano maestro de la pantalla, de juego escénico conciso, intenso. Richard Barthelmess asume el doble papel de jugador ventajero y de novio romántico, (en el relato de la anciana). En ambas actitudes está muy convincente. Sin mayor maquillaje, con un cambio total en la plástica del personaje (incluso en su modo de caminar), Richard Barthelmess diferencia ambas personalidades.

Helen Lowell crea la simpática figura de la "vieja muñeca". Es una actriz teatral que se conduce con soltura ante la cámara. Acusa una ponderable sobriedad y un verismo muy convincente, en la interpretación de su personaje.

Ann Dvorak, otra de las atractivas fens del cinematógrafo, tiene un corto papel que desempeña con acierto. Robert Barrat, nos da un tipo de hombre del hampa brutal, decidido y enérgico, con la habilidad que ya ha demostrado a través de innumerables películas.

Helen Chandler tiene a su cargo la romántica figura de la novia de antaño. Sus perfiles suaves y cierta delicadeza interior, que son sus características principales, le permiten asumir cómodamente el rol que le ha tocado en el reparto de "A las doce en punto".

LA CARTELERA DE CINES VA EN CLASIFICADOS

## ALICE, LA ESTRELLA DE LOS MARINOS

LA BELLEZA plástica de la estrella Alice Faye se evidencia en todo su esplendor en estas dos poses. Ella es la figura central en la película de sello Fox "Aprendió de los marinos", uno de los más próximos estrenos



## "APRENDIO DE LOS MARINOS"

ALICE FAYE apareció últimamente en uno de los principales roles de "Cuando Nueva York duerme", con Spencer Tracy. Ahora es la la protagonista de la comedia festiva "Aprendió de los marinos", en la cual vuelve a hacernos oir su voz, entonando la canción "La llave de mi corazón". Lew Ayres es su galán en esta cinta, que incluye también en el reparto al conocido comediante Harry Green y al dueto de cómicos excéntricos Mitchell y Durant, los "aenadores" de tan lucida actuación en "Seamos optimistas".

"Aprendió de los marinos" ("She learned about sailors", en el título inglés) será estrenada por Fox-Film el próximo jueves en los cinematógrafos Palace y Capitol.

## Es Esposa de Un Astro de la Radio

### Fué Corista en Broadway

Hollywood trata a los "recién llegados" demasiado bien. Es esta una opinión de Alice Faye, la rubia actriz que fué a la Meca del Cine para entonar una canción en la película "Escándalos de George White" y que tuvo la suerte de que se le asignara el rol principal, firmando en seguida un ventajoso contrato con Fox-Film.

"Le dedican tanta atención y cordialidad a una, que hay que hacer esfuerzos para evitar que los humos se nos vayan a la cabeza", expresó recientemente Alice.

"Cualquier persona un poco impresionable se encuentra en peligro de exagerar su importancia ante semejantes recepciones.

Miss Faye, que es esposa del astro de la radio y el cine Rudy Vallee, es una de las jóvenes neoyorkinas que se han abierto camino sin apoyo ajeno. Del coro de una revista musical de Broadway saltó la figura de relieve en las actividades de Hollywood.

"En el teatro nunca le preguntan a un recién llegado lo que piensa de esto o de lo otro", dice. "Todo el mundo ha sido aquí extremadamente gentil. Un representante del estudio me fué a buscar a la estación de Los Angeles y la había hecho preparar un bonito departamento para mi madre y yo. Al día siguiente, en el estudio me trataron como si fuera en realidad un personaje. Visité todos los "sets" y me pusieron en relación con directores, astros, modistos y otra gente. Me pareció estar soñando. Me tomaron centenares de fotografías, que vi reproducidas al poco tiempo en periódicos y revistas. Me destinaron un camerino monísimo, con mucho sol y aire; pidieron mi opinión acerca de la vestimenta que usaría en mi primera película y me felicitaron por el resultado de las pruebas fotogénicas a que fuí sometida. Se corre el riesgo que toda esta cordialidad sincera y sin tasa inflame la vanidad humana."

### "La llave"

E segundo turno, ha pasado al cine Ambassador "La llave", producción Warner Bros, con William Powell en el principal papel. Edna Best, Colin Clive, Hobart Cavanaugh y Halliwell Hobbes secundan a la primera figura.

"La llave", que fué dirigida por Michael Curtiz, desarrolla su acción en tiempos de la sublevación de los Sinn Feiner irlandeses.

### "Nell Gwyn"

Entre las muchas producciones extraordinarias que Artistas Unidos estrenará en la próxima temporada, podemos citar a "Nell Gwyn" una obra de época, filmada por la British and Dominiors y que según se asegura es una obra de arte.

En sucesivas escenas de belleza, se desarrolla el argumento, que se basa, como su título lo indica en la verídica historia de Nell Gwyn, la encantadora actriz que conquistó el corazón de un rey.

### Hombre cuerdo

DeWitt Jennings, quien desempeñó con muy buen éxito el rol del guardián loco en "La mano invisible", una producción de la Metro-Goldwyn-Mayer, que conoceremos aún en esta temporada, ha recibido ahora otro papel de importancia en "Wicked Woman", nueva película de la misma empresa, en la que debutará en la pantalla norteamericana Mady Christians, mundialmente conocida por su labor en films europeos.

Llevará la batuta Charles Brabin, asesorado por Harry Rapf.

## VIENDO ESTRELLAS por FEG MURRAY

ISABEL JEWELL MONTÓ UN POTRO BRAVO CUANDO TENIA 7 AÑOS

FLYING DOWN TO RIO
FINISHING SCHOOL
SITTING PRETTY
GAY DIVORCE
GOLD DIGGERS OF 1933
20 MILLION SWEETHEARTS

ACRÓSTICO DE GINGER ROGERS. HECHO CON NOMBRES de PELICULAS.

ANDY CLYDE ¡TIENE EN REALIDAD 25 AÑOS SOLAMENTE! NACIÓ UN 13 DE JUNIO, LLEGÓ A HOLLYWOOD UN 13 de JUNIO, FIRMÓ CONTRATO COMO ASTRO UN 13 de JUNIO Y COMPRÓ SU AUTOMOVIL UN 13 de JUNIO

## El Lunes Daremos los Nombres de los que Ganaron Premios en el Concurso de Coloreo

### Ocho "Cebollitas" Resultarán Favorecidos

EL concurso de colores de la historieta "La isla del tesoro" ha encontrado, como todos los organizados por CRITICA, un gran entusiasmo en el mundo infantil. El día 15, de acuerdo a lo que anunciamos en su oportunidad, este concurso quedó cerrado. Pese a la diligencia que nuestro departamento técnico de dibujantes ha puesto en la tarea de clasificar las soluciones recibidas, afluyeron tantas a último momento que hasta el lunes próximo no nos será posible decir quiénes, entre los millares de niños que tomaron parte, han resultado agraciados con los premios.

El lunes, pues, se sabrá qué expedicionarios encontraron el tesoro, consistente, como es notorio, en un monopatín, una pelota de football, un juego de Meccano y cinco cajas para colorear.

## En el Gran Escenario de la Naturaleza King Vidor Filmó "Ganarás el Pan"

### Indica a los Hombres la Conveniencia de Acercarse a la Madre Tierra

Pocas producciones de la importancia de "Ganarás el pan" nos ha sido dado conocer en esta temporada, porque, como se sabe, la nueva película del gran director King Vidor es una obra maestra, de tema original (también del mismo Vidor) y de una actualidad notable amén de su gran profundidad humana.

En momentos en que el mundo pasa por circunstancias trascendentales, en el sentido económico y social, el fondo moral de esta película, como asimismo la enseñanza que encierra, son realmente dignos de elogio.

Por otra parte, King Vidor, con esa visión humana que lo caracteriza, supo darle ese carácter tan especial que hace que cada espectador sienta en carne propia lo que ocurre en la pantalla.

La crónica norteamericana ha estado, unánimemente, de acuerdo en calificar como extraordinaria esta película de King Vidor, que Artistas Unidos estrenará durante esta temporada.

Su asunto lleno de sugestión y de belleza ha requerido para su desarrollo el escenario grandioso de la naturaleza, de la cual ha sabido este gran director sacar el mejor de los partidos, mostrando bellezas y haciendo comprender cuán iluso es el hombre que no mira hacia lo lejos... fuera de las paredes ciudadanas, hacia nuestra madre tierra.

Decir todas las sugestiones que se desprenden de este film sería tarea vana, pero podemos asegurar que todo aquel que vea "Ganarás el pan" no podría olvidarlo.

El éxito que ha obtenido en Norte América se reproduce en todas las ciudades en que se exhibe, y seguramente entre nosotros será otro tanto.

King Vidor cuenta aquí con miles de admiradores que seguramente estarán de parabienes al saber que podrán de nuevo ver una de sus notables obras.

En "Ganarás el pan" actuarán en los roles principales: Karen Morley, Tom Keene, John T. Qualen, Bárbara Pepper y Addison Richards. A este grupo de artistas secundan un conjunto de treinta y cuatro artistas más que tienen a su cargo papeles de menor importancia.

KING VIDOR

## Veintisiete Modelos Diseñados por un Gran Dibujante, Luce Jessie Matthews

### Y Sesenta y Siete Muchachas, Vestidas Lujosamente, Actúan con Ella en "Siempreviva"

Víctor Saville, director de la película "Siempreviva", que conoceremos el próximo miércoles en el cine Monumental, tuvo especial cuidado en que todos los detalles de la película fueran vigilados especialmente.

Los trajes de Jessie Matthews y de las demás muchachas que intervienen en la película, fueron una gran preocupación para él.

Berleo, un joven artista de innegable talento, fué el encargado de diseñarlos. Para Jessie Matthews creó veintisiete modelos y además diseñó los de sesenta y siete muchachas que actúan como extras en la película. Cerca de 10.000 metros de telas diversas fueron requeridos para la confección de todos esos trajes, y unas 4.000 horas de trabajo totalizaron las numerosas costureras empleadas en la preparación de ellos; sólo las sesiones de pruebas y arreglos del extraordinario guardarropa de Jessie Matthews costaron a esta actriz de cuatro a cinco horas diarias durante tres semanas, antes de que todo estuviese listo para que ella pudiera presentarse en el "set" del estudio.

En el período inicial de la cinta, Jessie Matthews lleva un vestido de noche de "chiffon" color amarillo con "cintura de avispa" y bordados de perlas. El corte del corsé es muy bajo y los ruedos de la falda y de las mangas están adornados con plumas de avestruz. Es este un vestido suntuoso que llevó a diez obreras una semana de trabajo.

Para las escenas en que la actriz aparece en el viejo teatro Tivoli, al comienzo del siglo actual, ella lleva un vestido de tul blanco, con falda formada por una serie de angostas guardas plateadas escalonadas. Cerca de cincuenta metros de tul se requirieron para este traje. En torno al cuello va arrollada una gola en miniatura de estilo isabelino, y el pequeño sombrero es también de tul y está adornado con plumas de avestruz.

"Siempreviva" es una película romántica y de gran espectáculo, con música escrita especialmente por Harry Woods, Richard Rodgers y Lorenz Hart.

Jessie Matthews hace el papel de una actriz de principios del siglo actual, y luego el de la hija de dicha actriz, que con fines de publicidad se hace pasar por su madre.

Sonnie Hale, Betty Balfour, Barry Mc Kay, Ivor Maclaren, Hartley Power, Patrick Ludlow y un gran conjunto de coristas secundan la labor de miss Matthews en esta película que le da oportunidad de lucir como bailarina, como cantante y como excepcional actriz.

## Un Rol y un Contrato Para Ted Healy

### Actor Cómico

Cuando Ted Healy, famoso actor cómico, transitoriamente en "actor serio", trabajando en una de las más dramáticas escenas de "La mano invisible" ("Deth on the diamond"), una producción de la Metro-Goldwin-Mayer, que conoceremos a fines del corriente mes, en el gran teatro Broadway, ganó un nuevo contrato de largo término con esta empresa.

Healy comenzó su carrera en Hollywood haciendo papeles cortos y más tarde ascendió por sus propios méritos a la categoría de actor cómico, logrando muy buen éxito en "Amores de Hollywood", "La espía número 13" y otras producciones Metro-Goldwyn-Mayer. En "La mano invisible" fué compañero de Nat Pendleton y, como queda dicho, tuvo a su cargo una emocionante escena dramática, que es la que sigue al asesinato de un "catcher" del equipo de baseball a que pertenece Healy en la película.

El primer rol asignado a Healy, de acuerdo con su nuevo contrato, ha sido en "Forsaking all Others", producción multiestelar, que está rodándose en los estudios de la Metro-Goldwyn-Mayer, con Joan Crawford, Clark Gable y Robert Montgomery, bajo la dirección de W. S. Van Dyke.

# CRITICA a través del humorismo mundial

DIOS ME PUSO SOBRE VUESTRA CIUDAD COMO A UN TÁBANO SOBRE UN NOBLE CABALLO PARA PICARLO Y TENERLO DESPIERTO (Sócrates)

Tel. Riv. 6800 — CRITICA — El Diario de Buenos Aires Para Toda la República — Sábado 17 de Noviembre de 1934 — Año XXII. No. 7398


## Algo por Alguien

# FILOSOFICULA

## "EL PESCADOR"

EN la composición que publico hoy puede que algún lector severo y perspicaz encuentre algunos defectos. Pero, sin temor a aparecer parcial o excesivamente dado a la indulgencia para conmigo mismo, puedo decir que tales defectos, o mejor defectillos, son puramente de forma. Hay en este trabajo, lo confieso, alguna hojarasca literaria que perjudica a sus méritos, que son la observación directa y realista de la vida del pescador y el profundo conocimiento de las costumbres de los peces.

El lector juzgará si me equivoco:

La vida del pescador nunca transcurre. En su sonriente barquilla surca los murmurantes arroyuelos y las márgenes abruptas del tranquilo lago.

¡Da gusto verlo saltar en su góndola, de cascada en cascada, indiferente al dolor! Y así pasa su vida no viendo más que agua y cielo y aspirando el dulce aroma de las flores mil que crecen a su orilla, violas, lirios y rosas.

El lago, cuna del buen pescador, se compone de muchas capas de agua superpuestas, la última de las cuales es apta para la navegación: en lo más profundo se encuentra el fondo. Al fondo sólo bajan los esforzados buzos respirando a gatas por un canuto de goma. Si encuentra un pulpo lo hiere mortalmente y hace muy bien. ¡Quien a hierro mata, a hierro muere! El pescador, en cambio, va por lo general descalzo hasta la cintura, lo que le permite entrar en el agua sin mojarse.

Su principal ocupación consiste en pescar, de donde toma su nombre.

La operación de la pesca se efectúa de varios modos diferentes, según el país, usos y costumbres de los diversos pueblos; pero el modo más común es sacando los pescados del agua para comerlos fritos.

También el joven pescador, indolentemente reclinado en su barquilla, acaricia a los pececillos de colores, que con sus saltos y juegos amenizan su vida solitaria. Los peces de colores se familiarizan tanto con el joven pescador, que cuando éste muere en el naufragio, siguen sus restos y se dejan morir de sed sobre su panteón desgarradoramente, y son muy apreciados.

Los pescados son muy inteligentes, tanto que teniendo tantas espinas como tienen jamás se pinchan, lo que no ocurre con los niños de corta edad.

Los peces de mar son salados por la mucha agua salada que ingieren, como el bacalao, la sardina, el arenque y, en otro orden de ideas, el jamón.

La perla es una enfermedad de la ostra; de ahí que sea tan peligroso comer ostras con perlas. Se asegura que Cleopatra, célebre por su nariz, murió antes de tiempo por haber comido una ensalada de perlas en mal estado. ¡Caprichos de la historia!

Las langostas deben comerse vivas, para que no pierdan su sabroso color rojo.

El pescador, por su parte, cuando se encuentra en medio del lago con un acorazado humeante, se quita el sombrero y se hace a un lado, volviendo grupas cortésmente, por lo cual desde el navío de guerra lo saludan con veintiún cañonazos. En cambio, los piratas malayos, cuando lo encuentran, le hacen cortes de mangas, motivo por el cual el almirantazgo manda que los cuelguen de una verga después de hacerles volar la Santa Bárbara de un pistoletazo.

Y así es la ruda vida del marino pescador.

La pesca con red tiene sus inconvenientes, consistentes en que, como la red tiene muchos agujeros, se salen los pescados chicos, como ser las sardinas. Por eso las sardinas se pescan con una latita que luego se cierra y se vende tal cual en el comercio e instituciones similares.

Cuando el pescado muerde el anzuelo, ya está frito. El que parece que no quiere morder el anzuelo es el novio de tía Engracia; según dicen, es un peje de muchas agallas. Yo no sé si son cosas de familia, pero lo pongo por las dudas y a mayor abundamiento.

Pero lo que más me gusta es ver en las noches de luna al joven pescador empuñando con manos vigorosas ambos remos y arrancando suaves notas a su laúd, mientras entona una dulce barcarola al pie del balcón del palacio de su amada en Venecia:

—"¡Pescador, pescador! Pescado fresco. Pescadilla, bagre, corvina negra, surubí...

¡Oh, pescador, cómo envidio tu vida placentera sobre el lago en calma, feliz, analfabeto y andrajoso, echando el anzuelo con la boca abierta!

—"¡Pescado fresco!"

¡Qué alegre ritornelo! ¡Qué dulce cavatina! ¡Qué aria!

## AGRADECIMIENTO

LA honestidad, oh la honestidad, qué gran cosa es. Sin las personas honestas, ¿de qué viviríamos los otros? — ENRIQUE MONDADORI ("Bestias y Angeles").

—¿HABEIS visto alguna vez una obra teatral representada íntegramente y de un modo perfecto?

—¡Hombre, no recuerdo!... Pero, sí. Una vez, por actores mediocres, y una obra muy mediocre. — DIDEROT.

⁂

## Los Dos Sabios y los Niños

NOVECIENTOS mil niños jugaban en las calles. Al vecindario de la ciudad venía llamándole la atención ese hecho desde hacía años. ¿Por qué razón habían de jugar los niños en la calle, donde a cada instante corrían peligro de caer bajo las ruedas de los automóviles o de los tranvías? Finalmente, surgió un Hombre Sabio, el cual recorrió la ciudad comprobando el hecho alarmante.

—Los niños juegan en las calles — concluyó — porque no tienen otro sitio donde jugar.

Entonces el Hombre Sabio convocó a los padres de la ciudad y les expuso el plan, de acuerdo con el cual la ciudad podría contar con un sistema de parques y campos de ejercicios, de manera que todos los niños tendrían, cerca de su casa, un sitio seguro donde jugar. La empresa demandó años y años, pero al final se logró darle cima; y cuando los parques y los campos de ejercicios fueron librados al servicio, abiertos a los niños, el Hombre Sabio volvió a recorrer la ciudad.

Novecientos mil niños jugaban en las calles.

Una vez más el Hombre Sabio convocó a los padres de la ciudad.

—Debemos dictar una ley — les dijo — por la cual se prohiba a los niños jugar en las calles.

Y la ley fué dictada, y cuando había entrado ya en vigor, el Hombre Sabio volvió a recorrer la ciudad.

Novecientos mil niños jugaban en las calles.

Entonces surgió otro Hombre Sabio, más sabio que el anterior.

—Están ustedes errando el camino — dijo a las gentes —. La única forma de evitar que los niños jueguen en las calles, es dictar una ley que les prohiba jugar en los parques y en los campos de ejercicios.

Como no carecían de ciertas nociones en materia de Psicología de la Infancia, los padres de la ciudad comprendieron de inmediato la profunda verdad de aquellas palabras, y la ley fué promulgada sin dilación. Y no bien se notificó a los niños que les estaba vedado retozar en los parques y campos de ejercicios, un gran clamor y un gran revuelo se hicieron en sus filas.

Entonces el segundo Hombre Sabio invitó al primer Hombre Sabio a acompañarle en un aeroplano, en el que ascendieron hasta una altura desde la cual podían contemplar la ciudad entera.

Novecientos mil niños jugaban en [illegible]

ASIA KAGOWAN.

⁂

## EPIGRAMA

*Continuamente alardeas*
*de tener alma y no veo*
*cómo en negocio tan feo*
*sentirlo con alma creas.*

*Te quito el alma y espero*
*dejarte venero a secas;*
*no la saca más porque pecas:*
*eres sin alma... ¡cuero!*

Carlos V. WARNES

⁂

## Excentricidades

—BUENO, pues: quisiera obtener de usted una anécdota para un libro que preparo con el título de "Excéntricos".

—Señor — le dije — estoy a sus órdenes. Tenga la bondad de tomar asiento.

Y le ofrecí como tal una botella vacía.

Instalóse como pudo en la extraña silla, haciendo considerables esfuerzos para conservar el equilibrio.

—Señor —le dije. — Voy a servirle. Tengo en los alrededores de París un riachuelo donde crío veinte mil salmones — ni uno menos — y usted no se imagina el trabajo que me cuesta educar esos animalitos. Los alevines que compro nacen en un agua tranquila, y apenas los sumerjo en agua corriente se ahogan. Me he visto obligado a darles lecciones de natación y a proveer a cada uno de un salvavidas de corcho.

JORGE ABRIL ("El Gallo").

⁂

## Quirúrgica

DOCTOR, dígame la verdad sin ambages, la verdad absoluta, por cruel que sea.

—Usted se curará, señor, es positivo, puesto que la estadística quiere que, en su situación, se salve el uno por ciento de los enfermos...

—¿Y bien?

—Usted es precisamente el número ciento que trato... y aún no he salvado a ninguno. — BIENSTOCK y CURNOSKY.

## Renunciamiento

A. — He resuelto renunciar a todas las dichas de la vida.

B. — ¿Te metes de fraile?

A. — No, me caso. — KARL MULHER

## ANECDOTA

EN los comienzos de su carrera literaria, Alfredo Capus hizo representar en el teatro Marigny, de París, una comedia que fué acogida fríamente, escaseando el público desde las primeras representaciones.

Un día, pasando por los Campos Elíseos, el futuro autor de "La Bourse" se encontró con un amigo a quien no veía desde mucho tiempo atrás. Después de las acostumbradas efusiones, el amigo dijo:

—Anoche estuve a ver tu comedia.

—¡Ah! — le interrumpió Capus. — ¿Eras tú?

## Niño Prodigio



—¿De verdad que sabes ya el resultado de esa suma? Pues dímelo.

—¡Ah! No puedo. ¡El secreto del sumario! (De "A. B. C.")



—Dice papá que le preste la radio; es para hacerla callar mientras duerme.

(De "Everybody's", Londres)

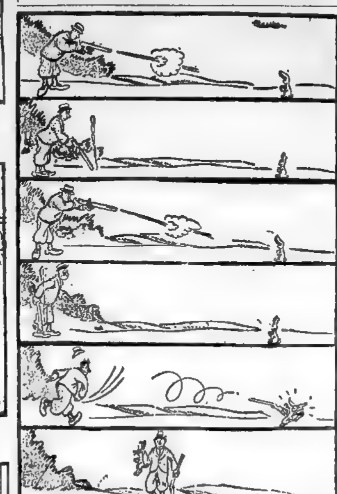


—¿Quién es ese señor que ha venido ya varias veces?

—No... nadie: es Roque, el de la funeraria, que viene a ver que tal sigues.

(De "Gutiérrez")

## La Perseverancia Premiada Por Maskeer



El barco en que viajaba Abraham Levy naufragó.

(De "Ric et Rac")

## La Apariencia



El criado que tenía lo despedí. Era un sinvergüenza.

—Pues no tenía cara de ello.

—¡Bah, no se fíe! Tampoco la tiene usted.

(De "Gutiérrez")





EL MEDICO.—¿Tiene usted un empleo sedentario?
EL ENFERMO.—¿Cómo?
EL MEDICO.—¿Está usted sentado cuando trabaja?
EL ENFERMO.—¡Ah!, sí; soy jockey.

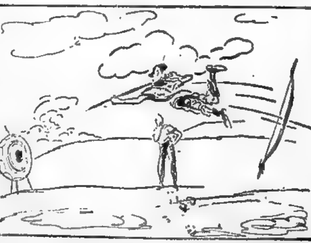
(De "Punch")



—La amaré siempre, aunque viva cien años.

—¿Después comenzará usted a correr detrás de otras mujeres?

(De "Humorist")



EL PROFESOR.—Señor, usted no será un buen flechero hasta que no se decida a soltar la flecha.

(De "The New Yorker")

## Un Círculo Literario en Alemania

## El Explorador Novato

—Mira, aquello es la selva.

—No me la dejan ver aquellos árboles.

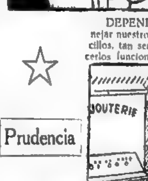
(De "Gutiérrez")

## En el Bazar

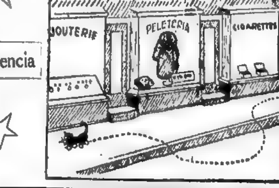


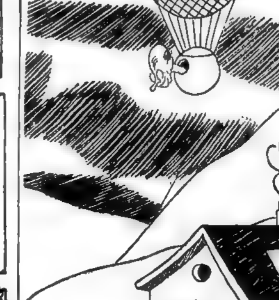
DEPENDIENTE.—¿Ve usted cómo sabe manejar nuestros aparatos? Ya le dije que son tan sencillos, tan sencillos, que un idiota es capaz de hacerlos funcionar.

## Historia Natural,



## Prudencia



—Es sorprendente que cada vez que vengo con la cuenta, su patrón se va a la estratoesfera.

(De "Ric et Rac")



—Esto es un Plesiosaurio.

—El hombre primitivo debía estar tocado para darle semejante nombre.

## Busca y Encontrarás




(De "Der Lump", de Praga)

# LA AUSENCIA DEL "CAÑONCITO" VARALLO FAVORECE LA CHANCE DE LOS "DIABLOS ROJOS"

CRITICA DEPORTES

DIOS ME PUSO SOBRE VUESTRA CIUDAD COMO A UN TABANO SOBRE UN NOBLE CABALLO PARA PICARLO Y TENERLO DESPIERTO (SOCRATES)

Sábado 17 de Noviembre de 1934

## EL SPORT De Cada Día

Por HUGO MARINI

YA HE DADO MI OPINION PERSONAL CON RESPECTO A LA chance de Boca Juniors para el campeonato: gane o pierda mañana con Independiente, no creo que se le escape este año el título de campeón. Pero, perdiendo mañana, la recta final se le hará cuesta arriba y tendrá que poner los cinco sentidos en sus partidos restantes para no correr riesgo. En cambio, ganando, pueden echarse a dormir sus jugadores, porque con siete puntos adelante de Independiente y los que lleva a San Lorenzo y River Plate, no habrá manera de hacer peligrar sus posibilidades en los cinco partidos finales. El encuentro de mañana tiene, por lo tanto, gran trascendencia para los dos cuadros, que habrán de gastar sus mejores esfuerzos y poner en juego su total habilidad para ganar los honores... y los puntos en disputa.






* * *

AUN SIN VARALLO, QUE SEGUN LAS ULTIMAS NOTICIAS NO podrá actuar, me gusta más para el match de mañana el team boquense. Sin existir en él una defensa tan sólida como la hay en el cuadro "rojo", no puedo decirse que carece de buenos jugadores en ella. En cambio, en su ataque hay un valor muy superior al que debe calcularse en Independiente. De esta manera las líneas boquenses son más parejas que las de su adversario y pueden rendir una acción más eficaz. Por otro lado, en las actuaciones boquenses se ha podido advertir una regularidad más permanente, que es, justamente, lo que ha producido en los "rojos" su descenso del primer puesto. Y por fin, Boca Juniors está en pleno apogeo en este momento. Todas estas circunstancias hacen pensar lógicamente en su superioridad, aunque, de todos modos, en football nada cierto puede anticiparse nunca, de tal manera que un resultado adverso no tomaría de sorpresa a nadie.

### Un gesto de Gimnasia

El club Gimnasia y Esgrima de La Plata acaba de enviar su contribución a la colecta que se está realizando en favor de la viuda e hijos del malogrado referee Rojo Miró. Tal gesto del popular club platense pone de relieve sentimientos de alta consideración que merecen destacarse elogiosamente, porque, según se recordará, Gimnasia y Esgrima de La Plata fué el club que más combatió al desaparecido árbitro, a raíz de aquel memorable partido contra San Lorenzo que provocó la actitud, única en nuestro football, de los jugadores platenses, quienes, en señal de protesta, se sentaron en el field, abandonando definitivamente el juego. Sin embargo, ese resentimiento contra el árbitro, manifestado en el terreno deportivo, ha desaparecido ahora que llegó el momento de cumplir con un deber de solidaridad humana. Gimnasia y Esgrima vuelve a ratificar una vez más, así, su amplio espíritu deportivo y humanitario, que no conoce rencores.

SE ESTAN INTRODUCIENDO EN EL FOOTBALL SUDAMERICANO prácticas interesantes que se observan en el viejo mundo, en cuanto a la participación de referees extranjeros en las luchas decisivas entre equipos locales. Recientemente los rosarinos solicitaron un árbitro uruguayo para dirigir un match de trascendencia correspondiente a su campeonato. Ahora son los uruguayos que vienen a buscar entre nosotros árbitros, el encargado de controlar el interminable partido correspondiente a la final del campeonato del año 1933 entre Nacional y Peñarol. Esta práctica, que pone en evidencia la enorme preocupación de los clubs por sus intereses deportivos, no está mal implantada, puesto que al final de cuentas tiende a evitar suspicacias que siempre degeneran en incidencias lamentables, producidas por la posible parcialidad de los referees locales.

* * *

HE AQUI UNOS ANTECEDENTES SOBRE EL GRAN PARTIDO DE mañana entre Independiente y Boca Juniors: en 1931, ganó Boca por 3 a 2 el partido en Avellaneda y la revancha fué empatada en un goal. En 1932, Independiente ganó partido y revancha por 2 a 0 y 2 a 1. En 1933, el partido jugado en Avellaneda terminó 1 a 1 y la revancha, en la Boca, la ganaron los locales por 2 a 0. Este año el partido y la revancha fueron empatados, el primero 2 a 2 y la segunda 1 a 1. Vale decir que en los cuatro años de profesionalismo, de ocho partidos jugados ganaron dos cada uno y los cuatro restantes fueron empatados. Hay, pues, una curiosa y absoluta igualdad en los antecedentes de este match.

* * *

TODOS LOS SECTORES DEL CONCEJO DELIBERANTE, CON UN entusiasmo y coincidencia pocas veces observados, han sancionado con su voto la ordenanza que cede al club River Plate el terreno que correspondería a las calles que cruzan la fracción adquirida para levantar el monumental estadio de los "millonarios", que, como se sabe, tendrá capacidad para 150.000 personas. Es interesante constatar este hecho, que viene a establecer, aunque un poco tarde, es cierto, la existencia de una sana preocupación en el gobierno municipal en favor de las prácticas deportivas que tanto beneficio producen a la población.

### Los últimos chismes que me trajeron

Los ex dirigentes de River Plate, que habían iniciado gestiones con el fin de solucionar en forma satisfactoria el entredicho existente entre los miembros de la comisión de football y el jugador Alberto Cuello, han dado por terminada su misión como consecuencia de la intransigencia puesta de manifiesto por ambas partes para llegar a un acuerdo.

—No ha terminado aún el campeonato profesional, y los dirigentes de algunos clubs vienen trabajando para conseguir los elementos necesarios para reforzar sus equipos. Así tenemos a Platense, que ha iniciado gestiones para lograr el concurso de Arias, el destacado arquero del combinado amateur rosarino.

—Varallo no podrá ser mañana de la partida en el bravo match que sostendrán contra los "diablos rojos", pues teme resentirse de la lesión que sufrió el domingo pasado. Ayer, no obstante haber intervenido en el entrenamiento realizado por sus compañeros, se rehusó a patear. La delantera de Boca formará mañana así: Sánchez, Benavídez, Benítez Cáceres, Cherro y Cusatti.



### Una Final de Zona Entre Arg. de Temperley y Progresista

Un encuentro interesante se llevará a cabo mañana a las 10, en la cancha de Sportivo Barracas, ya que deberán contender para definir el título de campeón de la zona Sud de cuarta división, los fuertes conjuntos de Argentinos de Temperley y Progresista, que han cumplido una campaña meritoria sorteando a los rivales que les salieron al paso y dejando la impresión de que entre sus integrantes hay algunos que poseen pasta de "cracks".

La cuarta de Argentinos de Temperley formará así: Lonkhout; Antonini y Mateus; Biotti, Alzatti y Franchi; Muiño, Magnani, Crotto, Nogue Di Baldo.






El Bravo de los "Diablos Rojos"

EL HABIL y fuerte centro half de Independiente se constituirá mañana en la pesadilla de la delantera boquense. Si Corazzo juega como sabe hacerlo, — y todo permite suponerlo que así lo hará, pues se encuentra en gran forma — los ágiles boquenses tendrán que cumplir una performance superior para poder poner en aprietos a la valla defendida por Bello

## Serán Desagraviados el Jueves Próximo los Cracks del Fortín

LOS jugadores del primer equipo del "fortín" de Villa Luro serán objeto de un homenaje el jueves próximo, a las 21.30 horas, en la sede social del club.

En una cena de camaradería se reunirán numerosos "hinchas" de Vélez Sársfield para desagraviar a los jugadores y afirmar de una vez por todas los indispensables vínculos de solidaridad que deben existir entre todos los que en cualquier forma se esfuerzan por superar los alcances del club.

## A Sastre le Gustaría Hacer el Goal del Triunfo Contra Boca

SORPRENDEMOS a Sastre, mientras da unas vueltas alrededor de la cancha, estirando los músculos para la "fajina" que le espera mañana. Un pequeño alto que hace cerca nuestro, lo aprovechamos para interrogarlo brevemente.

—¿Qué tal ese ánimo?

—Espléndido. Nunca me he sentido tan bien como ahora.

—¿No teme la calidad del adversario?

—Tanto como temer no. Reconozco lo que vale, en especial su delantera, pero sé calcularle los puntos que calza Independiente y de allí mi optimismo.

—¿Piensa hacer algún goal?

—¡Esas son palabras mayores! ¡Me gustaría señalar el del triunfo! Pero, me gustaría, porque, ¡amigo! Habrá mucho lío, y eso de elegir quién va a tirar...

## INDEPENDIENTE SE JUEGA TODA SU PROBABILIDAD

*Arico Suárez y B. Cáceres Reaparecerán*

**Field:** Independiente.

**Equipos:** Independiente: Bello, Lecea y Renganeschi, De Jonge, Corazzo y C. Martínez; Valentini, Cordero, Erico, Sastre y A. Martínez.

Boca Juniors (equipo probable): Yustrich; Moyses y Bibi, Vernieres, Lazzatti y Arico Suárez, Sánchez, Varallo o Benavídez, Benítez Cáceres, Cherro y Cusatti.

Después de una semana entera, en que no se ha hecho otra cosa que comentar las probabilidades que tiene el perseguidor del líder en el gran cotejo que le asigna el fixture, la expectativa que se advierte en los círculos deportivos y en los lugares donde suelen producirse los corrillos de aficionados, es tan grande, que puede advertirse un juicio definitivo: Pocas veces se ha visto un entusiasmo así desbordante y rumoroso, tal como habrá de ser el aspecto del monumental estadio cuando contenga la inmensa muchedumbre que concurrirá ávida de presenciar el gran match del año.

Boca e Independiente, rivalidad corregida y aumentada, por naturales influencias de la mayor popularidad que ha adquirido el football y por el auge del profesionalismo, aquellas jornadas trascendentales que cumplieron en 1927, al producirse la fusión, en las que no pudieron definir la posesión del campeonato del football unificado, ya que ambos eran campeones de las ligas pactantes.

### No Juegan Ferrou y Ravaschino

Los dirigentes de Independiente, con muy buen criterio por cierto, ante la perspectiva de una lucha recia, en la que será necesario sumar energías máximas, han resuelto, prescindir de Ravaschino y Ferrou que no se hallan totalmente restablecidos.

Prefirieron que los reemplacen Cordero y C. Martínez respectivamente, que si no los igualan en clase y tecnicismo, les llevan la ventaja de un superior estado físico, que ha de permitirles ser más eficientes, en un match de esfuerzos inmensos a todo lo largo de la lucha.

El único refuerzo que recibe Independiente es Renganeschi, con cuyo concurso, la defensa asume su mayor capacidad.

### No jugará Varallo

Desde ya puede descartarse la presencia de Varallo. El celebrado delantero boquense está en condiciones físicas de poder actuar, de acuerdo al informe médico, pero su moral no es de las más apropiadas para un lance de esta naturaleza. Teme resentirse de nuevo y un jugador con ese pensamiento no puede ser eficaz en la forma como debe esperarse. Por eso los dirigentes, atentos a la sugestión del entrenador Mario Fortunato, han dispuesto reemplazarlo con Sánchez, que forma ala con el "grone" Benavídez.

### Reaparecen Arico y el "machetero"

Tal como lo habíamos adelantado, se confirman las reapariciones de Arico Suárez y Benítez Cáceres. El primero fué reservado especialmente para este lance, mientras que el paraguayo se ha restablecido completamente de su lesión. Con estos aportes, Boca debe producir una performance que esté de acuerdo a sus méritos.

Los "diablos rojos" desde ayer se hallan concentrados en el field a la espera de la hora del gran partido. Entre los players de Avellaneda reina un gran optimismo, asegurando que cumplirán una extraordinaria performance.

# BERNABE DIRIGIRA EL ATAQUE "MILLONARIO"

## La Defensa "Roja" es Más Segura: Tiene 10 Goals Menos que Boca

EN el cotejo de las respectivas defensas, los "diablos rojos" salen gananciosos. Además de la mayor regularidad de su retaguardia, que se desempeña siempre en forma más serena y segura que la boquense, tienen diez goals menos en contra que ésta. El arco del team de Avellaneda fué batido en 39 oportunidades y el de sus adversarios en 49.

Independiente mantuvo invicta su valla en numerosos encuentros, mientras que Boca Juniors pocas veces logró ganar sin goals en contra. Como se ve, se invierten los papeles al considerar las defensas y ataques de los dos grandes cuadros.

## FERRO ES CAPAZ DE APURAR A RIVER PLATE

*Los "Millonarios" Pueden Rehabilitarse*

**Cancha:** River Plate.

F. C. Oeste: Fardelli, Vázquez y V. Cross, Pellizari, Nicasiro y Arrospe, Infante, Infante, Barrella, Zorrilla, Piralle y Ismael.

Equipos: River Plate: A. Bossio, Agnelli y Juárez, Malazzo, Rodolfi y Wergifker, Peucelle, Lago, Bernabé Ferreyra, Solo Ferreyra y Lorusso.

Los "millonarios" que dejaron en Avellaneda el domingo último todas sus esperanzas de conquistar el título máximo de este año, tienen para mañana un cotejo más difícil que lo que parece a simple vista, dado que los "ferrocarrileros" que serán sus oponentes, han demostrado en más de una ocasión que no se achican y luchan de igual a igual, marginando cotejos plenos de emoción y colorido y en los cuales los de la Av. Alvear han tenido que gastar hasta el último cartucho para no dejar los dos puntos de rigor.

Existe entre estos dos cuadros una diferencia bien apreciable de valores, tanto individuales como colectivos pero ello se equilibra con el entusiasmo que aportan los players "ferrocarrileros" a estas justas.

### Bernabé llegó esta mañana

Como lo adelantáramos, Bernabé llegó esta mañana procedente de Rufino, presentándose a las autoridades del club "millonario" asegurándoles que se encuentra en condiciones físicas como para actuar en el partido de mañana. Luego de permanecer breves momentos en el estadio, el "mortero" salió a recorrer la ciudad en el auto de un amigo.

## LOS REFEREES DE DIV. INFERIORES

La comisión de referees de la Asociación del Football Argentino en el día de ayer designó los árbitros para los encuentros finales de campeonatos de divisiones inferiores.

Excursionistas y Almagro B que jugarán el match final de tercera en la cancha de Estudiantil Porteño a las 10, estará a cargo de J. J. Alvarez.

El árbitro Durán dirigirá el cotejo final de quinta división entre los equipos de Estudiantil Porteño y Los Andes en el campo de juego de Barracas Central a las 10.

Por último el match final de zona de cuarta división entre los clubs Argentinos de Temperley y Progresista, a jugarse en el field de Sportivo Barracas, será controlado por Segeri.

## El Programa de Mañana de Primera Profesional

MAÑANA se cumplirá la octava fecha correspondiente a la tercera rueda del campeonato profesional de primera división, de acuerdo con el siguiente programa de partidos:

Independiente contra Boca Juniors, en Alsina y A. Cordero (Avellaneda).

San Lorenzo de Almagro contra Chacarita Juniors, en Avenida La Plata 1671.

Huracán contra Gimnasia y Esgrima de La Plata, en Brandsen y Del Crucero (cancha de Boca Juniors).

Argentinos Juniors contra Platense, en Av. San Martín 3415.

Talleres-Lanús contra Racing Club, en Acha y Gral. Arias (Lanús).

Vélez Sársfield contra Estudiantes de La Plata, en Basualdo y Guardia Nacional.

River Plate contra F. C. Oeste, en Avenida Alvear y Tagle.

## Los del "Globito" Pueden Seguir Mañana la Serie

*Sin Embargo, el "Expreso" le Resultará un Rival Muy Peligroso*

**Field:** Boca Juniors (Neutral).

**Equipos:** Huracán: B. Martínez; Mastrángelo y Alberti, Bongiovanni, Romero y J. Sosa, Espíndola, Barber, Marantonio, Viaraya y Gil.

G. y Esgrima: Herrera, Montañés y Beca, natini, Ortega, Minella y Androsoli; Echevarrieta, Palomino, Farías, Zozaya y Arregui.

La sorpresa de la rueda final del torneo de este año, la han brindado los del "globito", que merced a una labor entusiasta y no menos acertada han batido en forma que no admite juicios contrarios a escuadras como Racing, San Lorenzo, Platense y otras cuya reconocida potencialidad, las colocaba en un plano superior al eleven que resultó vencedor.

Estos triunfos logrados en luchas plenas de emoción e interés, han servido para fortalecer la moral de los integrantes del conjunto, que ahora salen a los rectángulos de juego más animosos y decididos sin inquietarse, por los valores de su ocasional rival.

Mañana deberán enfrentar en cancha neutral al conjunto del Expreso, que después de la penalidad impuesta a varios de sus mejores elementos ha realizado una campaña con altibajos. Pese a ello los "platenses" que practican un football muy positivo, están en condiciones de enfrentar a los de Parque Patricios, con muchas probabilidades de resultar vencedores.

Ambos equipos bajarán con sus mejores hombres en entrenamiento y por ello se descarta que la lucha se ha de desarrollar en forma movida e interesante.

## BOCA VENCIO A INDEPENDIENTE CINCO VECES

*Tres Partidos Ganó Independiente y 4 Empataron*

Fusionado el football a fines de 1926, Boca Juniors e Independiente, campeones de la Asociación Argentina y Amateurs, respectivamente, se midieron en dos partidos amistosos para definir la verdadera calidad de los equipos, pero, a pesar de los esfuerzos de los integrantes de los mismos, los dos encuentros finalizaron empatados sin goals. Después, por los distintos certámenes de la Asociación Amateur y Liga Argentina, "xeneizes" y "rojos" jugaron, en total, doce veces, venciendo cinco los primeros, tres Independiente y empatando los cuatro encuentros restantes.

A continuación damos los resultados de los encuentros oficiales sostenidos desde 1927:

Año 1927—
Boca Juniors 3, Independiente 0.

Año 1928—
Boca Juniors 3, Independiente 0.

Año 1929—
Boca Juniors 2, Independiente 1.

Año 1930—
Boca Juniors 1, Independiente 3.

Año 1931—
Boca Juniors 3, Independiente 2.
Boca Juniors 1, Independiente 1.

Año 1932—
Boca Juniors 0, Independiente 2.
Boca Juniors 1, Independiente 2.

Año 1933—
Boca Juniors 1, Independiente 1.
Boca Juniors 2, Independiente 0.

Año 1934—
Boca Juniors 2, Independiente 2.
Boca Juniors 1, Independiente 1.

## Boca Juniors Señaló 26 Goals Más que el Team de Avellaneda

SI los goals señalados por una Boca delantera, reflejan la verdadera calidad de la misma, sin duda alguna la de Boca Juniors es bastante superior a la de los "diablos rojos".

En efecto, mientras los boquenses llevan marcados nada menos que 88 goals, sus rivales de mañana sólo vencieron las vallas contrarias en 62 oportunidades. Quiero decir entonces que los boquenses tienen a su favor una diferencia de 26 goals.

Además Boca Juniors sólo en un partido no marcó goals, y en cambio Independiente se mantuvo "zapatero" repetidas veces.

### Los Mens Sana Jugarán al Basket Contra Ñaró

La disputa del Campeonato superior de Basketball dará lugar mañana a un interesante match ya que se encontrarán los equipos de Gimnasia y Esgrima y Ñaró.

El encuentro que se realizará por la mañana en la cancha de los "mens-sana" será dirigido por el referee Fariolí dando comienzo a las 10.30.

El anunciado será el único match a realizarse mañana por la disputa del Campeonato de primera división; siendo varios en vez los que se jugarán de las categorías de cadetes, novicios y de 5a. división.

# La Técnica de Landini Chocará Esta Noche con la Impetuosidad de Sobral

## El Debut del Campeón Despertó Expectativa

### Raúl Landini Tendrá un Rival Sumamente Peleador y Fuerte Para Asimilar el Castigo

ESTA noche en el estadio Luna Park, debutará en nuestra capital el campeón español de la categoría medio mediano Angel Sobral. La expectativa que ha despertado se justifica, porque tendrá de rival al campeón argentino Raúl Landini, elemento calificado por la serie de sus triunfos.

**Los antecedentes del hispano**

Sobral nació en Vigo. Actualmente tiene 26 años de edad. En su record ostenta una buena cantidad de victorias obtenidas por k.o., lo que deja en evidencia que pega fuerte. De todos sus combates recuerda con más interés el que realizó con el ex campeón francés Emilio Romerio. Fué una pelea terrible. En el transcurso del segundo round, Sobral se fracturó la muñeca al aplicar un golpe mal. Vióse obligado a seguir combatiendo con una mano, y no obstante que sus segundos le aconsejaron que abandonara la pelea, se negó rotundamente, logrando imponerse por puntos.

Este antecedente confirma que el pugilista gallego es valiente y cómo su vitalidad es extraordinaria, a juzgar por los recortes de los diarios que posee, resulta peligroso para cualquier rival en el ring

Conquistó el campeonato de España derrotando por k. o. a Vicente Lorenzo, luego perdió el título ante Francisco Ross, que poco tiempo después le ocurrió lo mismo con Félix Gómez.

Fué clasificado "challenger", Sobral y reconquistó el título, venciendo a Gómez por k. o. en el segundo round.

Resolvió realizar una jira por la América del Sur y en el Brasil actuó con éxito ante Jhon Alves y González Chavez.

**Fuerte y peleador**

Indudablemente que Sobral tendrá un adversario muy bravo en el campeón argentino Raúl Landini. Se verá obligado a realizar un gran esfuerzo para salir airoso de una prueba de tal naturaleza, pero como en el ring no hay nada imposible, bien pudiera sorprender a su hábil rival con un golpe justo y como tiene bastante dinamita en sus puños el resultado podría ser una sorpresa nada grata para el representante local.

En los ejercicios que ha realizado, da la impresión de ser un peleador Ataca decidido, con la guardia bien alta, y trata de buscar el cuerpo a cuerpo para castigar con ambas manos en los flancos. En forma sorpresiva, al terminar su castigo en la línea baja, ubica un cross fuerte de derecha a la mandíbula. Por momentos se dedica a realizar esquivas agazapado haciendo movimientos de cintura, sin emplear mucha velocidad. También da la impresión de que asimila el castigo con entereza

**Prueba severa**

El pugilista gallego ante un rival de la talla de Landini, estará obligado a rendir el máximo esfuerzo, no cabe la menor duda; no obstante la lógica, no es menester cavilar mucho para señalar al argentino como el más indicado para imponerse en la brega. Después del brillante triunfo que obtuvo el sábado pasado frente a Schiavone, justificando que se halla en la plenitud de sus medios físicos, cabe esperar que con repetir esa performance ha de resultar un punto alto para Sobral.

Landini, es más veloz y tiene más noción del tiempo para enviar su punch y esquivar el de su adversario, detalle que lo colocan en un plano preeminente para señalarlo el posible triunfador.

Descartando que en el ring todos tienen probabilidades para vencer, ya que puede mediar el factor casualidad, creemos que el pugilista gallego tendrá una prueba muy severa en su debut; sin embargo, descontamos que ha de impresionar bien.

Es fuerte y muy valiente, por lo que ha de ofrecer escenas de honda emotividad y sea cual sea el resultado del match, responderá a la extraordinaria expectativa que ha despertado en el ambiente.

## Godoy se Entrena con Entusiasmo Para el Combate con Caratoli

EL 24 del corriente, en el ring del estadio Luna Park, se efectuará el match más recio de la actual temporada. El ex doble campeón argentino José Caratoli se medirá con el pugilista chileno Arturo Godoy; ambos son sumamente peleadores, por lo que han de ofrecer escenas espectaculares a los aficionados.

La expectativa que ha despertado es extraordinaria, porque el vencedor quedará consagrado como el mejor pesado sudamericano

LOS PUGILISTAS QUE ESTA NOCHE HARAN UN GRAN COMBATE EN EL L. PARK



EL CAMPEON argentino Raúl Landini, efectuando un round de "punching ball", con la habilidad que es tan característica en él, para desempeñarse en su entrenamiento. AL COSTADO: El campeón español Angel Sobral, realizando guantes con su sparring, en forma enérgica, dejando en evidencia que posee capacidad física para soportar bien el castigo, y que pega con potencia

## El Programa de las Peleas del Festival que Habrá en el Luna

ESTA noche, a las 21.30 horas, en el estadio Luna Park se efectuará el interesante festival pugilístico de profesionales, que tiene como base la pelea de fondo a doce rounds entre el campeón español de la categoría mediano, Angel Sobral y el campeón argentino Raúl Landini.

Integrarán el programa los siguientes matches:

Preliminares a seis rounds: Juan Vidal v. Rubén Alvarez y Edmundo Rodríguez v. Mario Pujol.

Semifondo, a ocho rounds, Pedro Cuervo versus David Werner.

Los precios de las localidades son módicos: popular, $ 1.-; oficial, $ 2.-; pullman, 2.50; ring-side, $ 4 y ring-side preferido, $ 5.-



## Raúl Landini: 68,600
## Angel Sobral: 72,400

HOY, en la Comisión Municipal de Box, se presentaron los pugilistas profesionales que esta noche pelearán en el festival que se llevará a cabo en el estadio de Luna Park, a las 21.30 horas, para cumplir con los requisitos reglamentarios. Todos tuvieron el visto bueno del médico oficial de la mencionada entidad. En el pesaje, los rivales acusaron el siguiente peso:

Match preliminar, a seis rounds: Rubén Alvarez 66 kilos 500 gramos v. Juan Vidal 66.700.

Preliminar, a seis rounds: Edmunro Rodríguez 71.600 v. Mario Pujol 67.700.

Semifondo, a ocho rounds: Pedro Cuervo 73 kilos v. David Werner 78.900.

Match de fondo, a doce doce rounds: Raúl Landini 68 kilos 600 gramos v. Angel Sobral 72.400.



# LA 1A. REGATA FEMENINA A MOTOR SE CORRERA MAÑANA EN EL YATCH CLUB

## Douglas no Enfrentará al Argentino Giorgio

### En Río Santiago se Disputarán las Clásicas Regatas Internacionales

Organizadas por la Comisión de Regatas del Río de la Plata, se correrán mañana en Río Santiago las regatas internacionales que dicha comisión hace disputar todos los años.

Todo hace prever que las competiciones a realizarse mañana alcanzarán el brillo de todos los años, pues es crecido el número de los inscriptos siendo verdadero mérito las condiciones de varios de los participantes.

Con todo, es de lamentar la ausencia de las tripulaciones de la otra margen del Plata, a las cuales les cupo tan honrosa actuación en las regatas internacionales, corridas el domingo anterior.

Giorgio, el veterano "sculler" y reciente vencedor del olimpiro uruguayo Douglas, se contará entre los participantes de las competiciones de mañana, pero éste no será de la partida.

El programa a desarrollarse mañana en Río Santiago será el siguiente:

Cuatro cadetes, 1000 metros, a las 15. Cancha 1, Club Remeros Escandinavos; cancha 2, Club San Fernando, cancha 3, Ruder Verein Teutonia; cancha 4, Club Regatas Hispano Argentino, cancha 5, Nacional Rowing Club; cancha 6, Buenos Aires Rowing Club, y cancha 7, L'Aviron Club de Regatas.

Cadetes, un par de remos cortos 1000 metros, a las 15.10, cancha 1, Club de Regatas de Avellaneda, cancha 2, Rowing Club Argentino, cancha 3, Club San Fernando; cancha 4, Club de Regatas La Plata, y cancha 5, Club de Regatas La Marina.

Cuatro novicios, 1000 metros, a las 15.20: cancha 1, L'Aviron Club de Regatas; cancha 2, Rowing Club Argentino, y cancha 3, Club de Regatas Bella Vista.

Cuatro "Junior A", 1500 metros, a las 15.40: cancha 1, Club San Fernando, cancha 2, Club de Regatas Almirante Brown y cancha 3, Buenos Aires Rowing Club.

"Junior", un par de remos cortos 1500 metros: cancha 1, Club de Regatas La Marina, cancha 2, Rowing Club Argentino, cancha 3, Buenos Aires Rowing Club, cancha 4, Ruder Verein Teutonia, y cancha 5, Club de Regatas Rosario.

Cuatro "Junior B", 1500 metros, a las 16: cancha 1, Club de Regatas Almirante Brown, cancha 2, Club San Fernando.

Cuatro cadetes, para damas, 700 metros, a las 16.10, cancha 1, Club de Regatas Almirante Brown.

Ocho "Junior", 1500 metros, a las 16.20: cancha 1, Club de Regatas La Plata; cancha 2, Club Regatas Hispano Argentino, y cancha 3, Club de Regatas La Marina.

Cuatro de la categoría superior 2000 metros, a las 16.30: cancha 1, Club Regatas La Marina; cancha 2, Club Regatas de Avellaneda y cancha 3, Ruder Verein Teutonia.

Un par de remos cortos, categoría superior 2000 metros, a las 16.40 cancha 1, Club San Fernando, y cancha 2, Club de Regatas Santa Fe.

Ocho de la categoría superior 2000 metros, a las 16.50: cancha 1, Ruder Verein Teutonia, cancha 2, Nacional Rowing Club, y cancha 3, Club Canottieri Italiani.

## Los Andes y Estudiantil Disputarán la Final del Campeonato de 5a. Div.

La quinta división de Los Andes que posee un conjunto de valores ponderables deberá mañana enfrentar en la cancha de Barracas Central a las 10, a su similar de Estudiantil Porteño que se clasificara campeón de su zona, estando en disputa el título de campeón de este año.

La brega entre estos dos conjuntos promete resultar interesante ya que los "pibes" se han de jugar enteros por obtener el tan ansiado título y por ello la lucha será digna de presenciarse, ya que la calidad del espectáculo ha de superar las previsiones.

## El Conde Nowina es un Rival Peligroso Para Ismael Hakey

MAÑANA por la noche, en el estadio Luna Park, proseguirá el segundo campeonato mundial de "catch as catch can", con un programa notable.

El cow-boy Jack Russell concedido por el campeón de los "feots", se medirá con el sirio Pedro Ben III.

El ruso Martín Zikoff resolverá posiciones con el campeón israelita Abraham Kaplan

En el tercer match reaparecerá el campeón español Andrés Castaño enfrentando al polaco americano Bill Lyon; ambos se mantienen invictos en el actual torneo.

En el último match el conde Karol Nowina tendrá de adversario al campeón sirio Ismael Hakey. Las alternativas prometen ser sumamente lucida

Los citados atletas están considerados como los más ágiles de los que intervienen en el campeonato, además, se mantienen invictos, detalle que ha de aumentar la expectativa despertada.

## Alfredo Porzio Entrenará a los Players de B. Central

La comisión directiva del club Barracas Central ha resuelto aceptar el ofrecimiento desinteresado hecho por el conocido Alfredo Porzio, para entrenar a los integrantes del equipo superior de la entidad.

El ex campeón aficionado de peso pesado, que iniciará sus tareas en el transcurso de esta semana, puede resultar de gran utilidad para poner a "punto" al team barraqueño ya que además de conocer los secretos de la cultura física es un gran hincha de los barraqueños.

## El Argentino Inaugura su Temporada Oficial

### La Reunión de la Dársena Norte Promete Ser Lucida por la Intervención del Elemento Femenino

Por primera vez en nuestro ambiente se verá mañana tomar parte en una carrera de yachts a motor al elemento femenino, lo cual torna doblemente interesante esta clase de competiciones, ya de por sí singularmente emotivas.

Coincidiendo con la inauguración de la temporada de regatas de yachts a motor la comisión respectiva del Yacht Club Argentino ha intercalado en el programa a desarrollarse mañana una carrera de lanchas, las cuales deberán ser piloteadas por damas.

En suma, la reunión de mañana será seguramente de las más interesantes, iniciándose la temporada brillantemente y pudiendo presenciarse, además la interesante competición reservada para las damas

**El programa de pruebas**

El programa preparado con tal motivo es el siguiente:

1a. carrera, a las 15 horas. Para Outboards, en el circuito del antepuerto.

2a. carrera, a las 15.30 horas. — Para Outboards serie F, en el mismo circuito.

3a. carrera, a las 16 horas. — Para lanchas de velocidad superior a 40 kilómetros por hora (con un mínimum de dos personas a bordo). Handicap sistema Elchsvein).

4a. carrera, a las 16.30. — Para lanchas con motor de serie hasta 125 H.P., piloteadas por damas (con un mínimum de dos personas a bordo), partida scratch. Circuito del antepuerto.

5a. carrera, a las 17 horas. — Para cruceros rápidos de más de 35 kilómetros por hora de velocidad. Handicap por tiempo. Circuito en el antepuerto (con un mínimum de cuatro personas a bordo).

## HASTA EL 1 DE MARZO CUELLO FUE SUSPENDIDO

En la sesión realizada anoche por la C. D. de los "millonarios" se consideró la situación del zaguero Cuello, resolviéndose en definitiva suspenderlo hasta el 1 de marzo del año próximo, con lo cual se ratifica en un todo la información que adelantáramos en nuestras ediciones de ayer.

Cuello, que estuvo presente en la sesión de anoche, tuvo durante la misma una incidencia con uno de los miembros de la subcomisión de football.

## Regatas de Yachting Habrá en Tres Clubs

En tres clubs que proseguirán con el desarrollo de sus respectivos programas preparados para la presente temporada se disputarán mañana regatas de yachting. Son ellos el Yatch Club San Isidro, Yatch Club Olivos y Club Náutico Buchardo.

En el Yatch Club San Isidro se disputará el Premio José Luis Maciá, reservado para aspirantes a timoneles de la categoría. En el Buchardo tendrá lugar un festival de yachting con la disputa de cinco series y en el Olivos se correrá una regata sobre una distancia de 21 millas por la Copa Ibro

# Sonó la Hora del Goal

RECIEN ahora se pueden hacer los sueltos explosivos, ahora que se divisa cerca el marcador del campeonato y en la punta se van rompiendo los colosos que aguantaron una campaña larga y monótona.

Recién ahora se huele olor a la pólvora en las canchas de fútbol y los jugadores parecen haber sentido las banderillas de fuego que dispararon las hinchadas aburridas después de un año luengo sin emoción y sin belleza.

Ahora cada fecha es una trenzada brava, dura, pletórica, sin una sola miga de desperdicio. Parece que la dinamita que dormía almacenada tranquilamente en la punta de los tarros hubiera estallado de golpe y sólo grandes cañonazos atraviesan el aire azul de las canchas.

Cada domingo se renueva sobre el cuadrilátero verde el gran espectáculo del fútbol, que sacude de emoción al público de las tribunas, rompe las palabras en un alarido salvaje en las gargantas y acelera el ritmo del corazón, instante por instante, en una teoría jubilosa de entusiasmo, angustia, fiebre y desilusión.

Ahora, frente a la inminencia del desenlace, podemos presenciar de nuevo grandes luchas porque los leaders del campeonato se juegan el resto en cada partido, en su afán desesperado de sacarse ventajas.

Faltan pocos encuentros para el final, pero todos son partidos decisivos, en los cuales no se puede perder un solo segundo, una sola jugada, sin que cada falla pese como un handicap en el trofeo.

Sonó sobre las canchas la hora de jugarse enteros, la hora sin demoras del valor titánico, la hora del goal.

Cada corrida es una avanzada audaz hacia el arco, en un esfuerzo desesperado de victoria. Los cuadros están hambrientos de goles; los técnicos se olvidan de las academias lujosas, de las poses inútiles, de las gambetas estériles; cada jugador lleva en su pecho la consigna sagrada de vencer, cueste lo que cueste, y cada movimiento tiene ese solo objetivo.

Por eso vemos en estos últimos domingos las fieras siluetas de la cancha luchar de pito a pito, sin un solo segundo de desfallecimiento, conscientes de la responsabilidad que significa un yerro cualquiera, por insignificante que sea.

Faltan muy pocos partidos y hay que aprovecharlos bien, porque cualquier descuido puede costarle el campeonato al puntero y la victoria a sus inmediatos perseguidores.

En este instante del certamen están de más las palabras tardías: el momento es sólo de obrar resueltamente, sin vacilaciones ni empachos.

El arco adversario es la meta feliz y el tanto el triunfo ansiado; todo lo demás es literatura; por eso empezamos diciendo que había sonado sobre las canchas la hora del goal, la hora impostergable del triunfo.

Mañana ante un gentío que habrá de batir, sin duda, un verdadero record de cantidad y entusiasmo, se enfrentarán, por última vez esta temporada, los dos tigres de la vanguardia: Boca e Independiente.

Decir, aproximadamente, lo que será dicho encuentro, por entusiasmo y colorido que se ponga en la descripción del extraordinario espectáculo, ha de ser, sin duda, una referencia pálida de la realidad.

El match sensacional ha conmovido a todos los sectores deportivos de la ciudad.

Al magno encuentro no debe faltar un solo hincha de esas dos grandes barriadas bulliciosas que se vienen mutuamente "mojando la oreja" en el fútbol argentino desde tiempos inmemoriales.

Este partido ha de ser un encontronazo histórico y su resultado puede influir poderosamente en la tabla de posiciones.

La afición, que durante tanto tiempo viene aguantando estoicamente un campeonato sin emoción, arde de antojos por ver grandes partidos y desquitarse de ese sueño gris que vagó sobre las canchas durante todo el año.

Quiere ver un final de rompe y raja y Boca e Independiente le van a dar el gusto.

Carlos DE LA PUA



# HASTA LANUS SE TRASLADARA RACING MAÑANA

*La Unión le Ofrecerá Resistenca*

Cancha: Lanús.
Equipos: Racing Club: Bolasso; González y Scarcella; Avalle, Serramia y Damare; Cosidares, Zito, Barrera, Del Giúdice y Buguetro.
Lanús. Talleres: Pérez; Wilson y Villavicencio; Angeletti, Encina y Titonell; Penner, Picart, Torroel, Tronceso y Romano.

La Unión del Sud ha de oponer a la "academia" de Avellaneda seria resistencia, y en base a su entusiasmo y a su capacidad de lucha procurará ofrecerle reñida lucha.

El sólo mérito que significa derrotar a un equipo de la categoría del viejo club de Avellaneda, es estímulo más que suficiente para que los más modestos adversarios superen su standard de juego y procuren cuando menos nivelarse, por el vehículo de un gran entusiasmo, con un rival de mayor prestigio.

El encuentro ha de resultar interesante y matizado de jugadas de mérito y de indiscutible tecnicismo.

# Ganan los "Rojos" - Dice Chertcoff - Pero Fortunato no Admite que Boca Pierda

***Ambos Entrenadores Discutieron las Posibilidades de sus Teams con un Redactor de CRITICA***

***Los "Diablos" Son Grandes Entre los Grandes, Dice Chertcoff, y Sabrán Jugarse Como Campeones***

—Independiente se impondrá sin esfuerzo, amigo Fortunato, — dice Chertcoff — y realmente si lo siento por alguien es por usted, que me ha resultado muy simpático. Si en lugar de ser entrenador de Independiente fuera un simple aficionado, desearía el triunfo de su equipo para que así ratificara, una vez más, su clase de entrenador, pero como en este caso está en juego también mi prestigio, lamento tener que confesarle mi verdadero pensamiento.

—Me encanta su confianza — responde Fortunato, un tanto molesto por la forma como le habla su interlocutor —, pero no estamos de acuerdo. Boca es superior a Independiente y si el domingo no lo golea, puedo asegurarle que le ganará por una diferencia de tantos que no admitirá dudas acerca de quién es superior.

—No creo que ello pueda ocurrir. ¿Tienen ustedes, acaso, algún Corazzo en su cuadro? ¿Cree por ventura que alguien de los cracks que tiene Boca en la delantera puede asemejarse a un Sastre? Y de Bello, ¿qué me dice? ¿Y...

—Un momento, compañero Chertcoff. Para un Sastre tenemos a un Cherro, para Corazzo, con todo el respeto que me merece, nos sirve muy bien Lazzati y para Bello nos encanta Yustrich. ¿Cree usted que tienen algún Benítez Cáceres? ¿O un Cuasatti? No, mi amigo, Boca gana y lo hará con facilidad.

La conversación sube de tono. Los entrenadores de Independiente y Boca no se ponen de acuerdo y se acaloran a medida que se van planteando las preguntas y respuestas y el cronista llega a sentirse molesto ¿Terminarán a golpes estos dos muchachos? De las mesas vecinas — estamos en un bar — nos miran con interés, como si palpitaran lo que va a ocurrir.

Francamente, el cronista lamenta haber promovido la entrevista de los dos entrenadores y no sabe cómo intervenir para calmar los ánimos. Los mozos del bar han tomado ubicación estratégica, listos para intervenir en el momento oportuno y hasta la victrolera han llegado las palabras, un tanto fuertes, de Fortunato y Chertcoff. Ya la ortofónica no suena con la frecuencia de antes. Ahora hay entre pieza y pieza un período mayor de tiempo. La victrolera espera el momento del lío inminente y no quiere perder detalle.

**FORTUNATO TIENE FE**

EL HABIL entrenador de Boca Juniors, cuyas declaraciones, junto con las de Chertcoff, transcribimos en esta nota

### Y la realidad

Todo esto es lo que imaginaba el cronista cuando se le ocurrió poner frente a frente a los dos entrenadores, pero la realidad fué bien distinta. Ambos muchachos conversaron amigablemente como dos viejos amigos y se dieron la razón en muchos pasajes de la charla. Coincidieron en casi todo y hasta estuvieron de acuerdo en decir que sus respectivos clubs saldrían airosos.

La entrevista se desarrolló en un bar de la calle Azcuénaga y Belgrano. Cuando llegó Fortunato ya estaban ubicados frente a una mesa Chertcoff y el cronista. Presentaciones de estilo. Ya se conocían, pero no habían tenido oportunidad de conversar como lo hicieron.

El cronista rompió el fuego con estas palabras:

—Chertcoff asegura que gana Independiente.

—Hace bien — responde Fortunato. — Si supiera que pierden el domingo no podría decirlo.

—Y usted, ¿qué opina del match? — le preguntamos al entrenador de Boca.

—Yo creo que gana cualquiera de los dos. Independiente lleva la ventaja de actuar como local.

El cronista interrumpe:

—¿Creen ustedes que el actuar como local significa un gran handicap?

—Yo no creo, — dice Chertcoff. — Por otro lado conviene recordar que Boca, con la gran hinchada que posee, se siente como en su propia casa en cualquier cancha. Ustedes contarán con el apoyo de más hinchas que nosotros.

—No me refiero a eso, — responde Fortunato. — El conocimiento del terreno siempre influye en algo.

### Independiente se jugará entero

—¿Cómo está su equipo, amigo Chertcoff?

—Muy bien. La moral es excelente y los muchachos confían en ganar. No creo que dejen pasar por alto la única posibilidad que les queda para intentar la conquista del título. Por otro lado, conviene recordar que los "diablos", cuando actúan frente a un equipo de capacidad y garra se desempeñan como verdaderos campeones. A través de las distintas épocas, es ésta una característica que se ha mantenido en el club.

—¿Y Boca, amigo Fortunato?

—Mis muchachos están en una situación de [illegible] por la gran ventaja que llevan, cosa que, indudablemente, no tienen los "rojos". No es lo mismo jugar teniendo pendiente del partido toda la chance como ocurre con los de Independiente que si no ganan hasta corren el riesgo de perder el segundo puesto, que hacerlo con la tranquilidad que da el saber que aun perdiendo se mantiene una situación de privilegio. Boca puede perder, pero sin que por ello la derrota signifique el anularse la chance. Claro que si perdemos no podemos decir que tenemos asegurado el campeonato como ocurriría en el caso contrario. Creo que los muchachos de Independiente van a estar más nerviosos que los nuestros.

### Se analizan los equipos

—¿Cree usted, Fortunato, que en líneas generales Boca es superior a Independiente?

—Llevamos la ventaja de una gran línea delantera. La defensa nuestra comparándola con la "roja" es más o menos de la misma fuerza. El triángulo posterior no tiene nada que envidiarle al de Avellaneda y la línea media, pese a que allí se ajusta un Corazzo, tampoco. No quiero con esto decir que la línea delantera de Independiente sea mala. Hay allí elementos de gran porvenir.

—Y usted, Chertcoff, ¿qué opina al respecto?

—De acuerdo más o menos con lo que dice Fortunato, pero creo que la ventaja que podrían llevarnos en la delantera la descontamos con la línea media. Yo creo que la nuestra es superior a la de Boca, sin desconocer que Lazzatti es un buen centrohalf, pero le falta la experiencia y cancha de Corazzo. Por otro lado nuestros medios son más regulares que los de Boca.

### La ausencia de Varallo

—Dígame, Chertcoff: ¿cree que la ausencia de Varallo beneficia a su cuadro?

—Indudablemente que Varallo es un gran delantero, un elemento de condiciones extraordinarias y una eficacia que no se discute, pero no creo que nos beneficie mucho esa ausencia. Lo reemplaza Benavídez, y este muchacho sabe lo que hace en el field. Posiblemente la delantera "xeneize" pierda algo de esa impetuosidad característica, pero no va en desventaja. Benavídez sabe jugar bien.

—¿Y a usted qué le parece, Fortunato?

—Contra lo que muchos sostienen todavía acerca de Varallo, debo aclarar que no debe insistirse en lo de jugador impetuoso. Los que han seguido de cerca a Varallo en su actuación convendrán conmigo que este muchacho ha progresado mucho y que hoy no es el hombre alocado de antes. Sabe jugar la pelota y lo hace hasta con técnica.

### Y el final

Chertcoff saca su reloj y observa la hora. La entrevista se ha prolongado demasiado.

—¿Tiene prisa?, le decimos.

—Sí; tengo que ir a Avellaneda.

—¿Hacen entrenamiento hoy? — pregunta Fortunato.

—Una ligera práctica.

—Nosotros terminamos esta mañana. ¿Se concentran sus muchachos?

—Recién mañana.

—Nosotros, no. Nos reunimos el domingo, en el almuerzo de práctica, y de allí vamos a la cancha.

—En definitiva, — interviene el cronista — ¿quién gana el match del domingo?

Ambos sonríen y se miran, como dejando que el otro tome la iniciativa, pero en sus rostros se trasunta toda la confianza y el optimismo que los anima. En esa sonrisa se ha reflejado la respuesta más categórica que pudieron darle al cronista.

Nos levantamos y nos aprestamos a retirarnos. Ambos entrenadores se saludan cordialmente y se desean buena suerte. Se despiden como viejos amigos, no sin antes confesarse que la entrevista ha sido amable y de interés. Los dos deseaban conocerse mejor que como se conocían hasta antes del encuentro, que provocamos a los efectos de brindar a los lectores este anticipo de lo que será el gran partido de mañana en el estadio de cemento.

## Independiente es un Número Puesto, Dice el Wing Valentini

OTRO de los cracks "rojos" que se apresta con un entusiasmo enorme para el partido con Boca, es Valentini. El ya consagrado puntero, realiza unos cuantos piques, y junto a Sastre ensaya rápidas corridas, tanto como para mantener la elasticidad, ya que sólo faltan horas para el formidable encuentro. Brevemente lo reporteamos aprovechando un descanso:

—¿Ganan mañana?

— Yo creo que sí!

—¿En qué funda esa creencia.

—En el estado inmejorable del equipo.

—¿Y Boca?

—Sus performances hablan muy claro... pero nosotros estamos con unos deseos enormes de demostrar que somos mejores.

—¿No creo que ellos también..?

—Pienso que ellos van aliviados, un poquito confiados, por la ventaja apreciable que llevan mientras que nosotros estamos ansiosos de ganar. ¡Necesitamos ganar a toda costa!

—Pero es bravo el match, ¿verdad?

—Bravísimo. Pero pueden decir no más, que Independiente es número puesto.




# Los Funebreros Harán Resistencia al "Ciclón"

**Con Suplentes se Presentarán a la Lucha que Sostendrán con Argentinos Juniors**

Field: Avda. La Plata 1700.
San Lorenzo: Gualco, Forte y Gili, Acciaelli, Scaroni y Morales, Cavadini, Villalba, Petronilo, Rojas y Arrieta.
Chacarita Juniors: Bottyan, López e Iribarren; Duchini, Moldenberger y Richardi; Gaspari, Benavento, Bravo, Rosello y Reggere.

La colocación de privilegio que observa San Lorenzo en la tabla de posiciones y la peligrosidad característica del once de Chacarita Juniors, son factores que acuerdan interesantes relieves al partido que mañana estará a cargo de ambos.

Cabe aún mencionar la rivalidad deportiva que los separa y que ha dado motivo a reñidas luchas, cada vez que se han enfrentado, en las cuales la mayor capacidad de los "santos" se vió nivelada por el entusiasmo desbordante de los "funebreros".

Los gauchos de Boedo, si bien conservan muy pocas esperanzas para adjudicarse el título máximo de campeones, por el distanciamiento del puntero, son serios enemigos para obtener el segundo puesto, lugar que en un certamen de la naturaleza del que se está disputando constituye todo un anhelado triunfo.

Para conseguirlo es menester aun salvar difíciles escollos y entre ellos ninguno tan peligroso como el que les ha fijado el fixture de mañana y que representa una verdadera prueba de fuego.

Mañana, los del cementerio, que vienen actuando en gran forma y acaban de adjudicarse dos victorias consecutivas, pueden rehabilitarse frente a San Lorenzo, sin que su triunfo constituya una sorpresa inesperada.



# Mis Amores y Mis Puños

(Derechos exclusivos. Especial para CRITICA)

## ESCRIBE CARNERA;

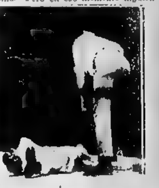
**(Cuarta Publicación)**

### Mi primera pelea

Sebillo era un hombre experimentado en el ring; pero no parecía yo un rival digno de su prestigio de tal modo que no aceptó de primera intención un match conmigo. Consideraba que perdía en su situación como boxeador. Costó mucho trabajo convencerlo. Después supe que hubo muchas conversaciones, hasta que él aceptó la pelea que iba a terminar muy mal para él aquella noche de setiembre de 1928, en el Wagram Hall. Yo me acuerdo que estaba preparándome para el combate cuando entró un experto en el box, Boyer, y se quedó mirándome largo rato, absorto. Yo pensé que a aquel hombre le había dado un ataque de algo al mirarme de esa manera. Parecía que nunca había visto un fenómeno de la naturaleza igual a mí. Cuando pudo hablar, dijo: Este hombre no puede ser vencido nunca.

### Descreimiento de Sebillo

Sebillo no quería pelear conmigo porque decía que yo no sabía box, porque iba a ser para él ridículo tratar de hacerme pelear delante de gente. Yo tuve que rogarle que aceptara la concertación del match. Nunca me ha costado tanto conseguir que un individuo peleara conmigo. Igual trabajo le costó a mi manager entrar en acuerdo con él. Sebillo pedía quinientos francos y aun así tenía que pensarlo mucho. Aducía que yo no había peleado nunca; y que no era precisamente con él que se comenzaba boxeando en aquel entonces. A esto se le repuso que, a pesar de ser yo un novicio, era de una fortaleza descomunal y que pesaba ochenta libras más que él. Todo esto no hacía mover un pelo a Sebillo. Pero en ese momento alguien



DESPUES de recibir el terrible uppercut, Sebillo quedó extendido en la lona como un cadáver

le dijo: lo que pasa es que usted le tiene miedo a Carnera. Sebillo sonrió, aceptó la pelea, notándose en él cierta indecisión al firmar.

### Primer knock out

Yo no me acuerdo nada del primer round. Me acuerdo del segundo. Dicen que yo peleaba lentamente, que no golpeaba, que Sebillo me entraba con todos los golpes. Yo ni siquiera me defendía. Al público no le importaba el desarrollo de la pelea: se dedicaba a admirar mi estampa. Y yo me distraje un poco mirando hacia los espectadores. Sentía de cuando en cuando que Sebillo hacía impactos en mi cuerpo; pero yo no me sentía doblegado ni mucho menos por los golpes. Cuando terminó la pelea fuí a mi corner y mis segundos me dedicaron una verdadera lluvia de improperios que no entendía bien. Pero llegué a comprender lo siguiente: Pero, ¿por qué no pegas si puedes hundirlo de un solo puñetazo? ¿Para cuándo dejas tu derecha? ¿Es que te gusta hacer el ridículo? La gente vendrá a reirse de ti al verte pelear". Aquello me pareció demasiado y decreté en ese mismo momento que o Sebillo me knockeaba a mí o yo lo ponía fuera de combate a él.

### Segundo round

Debo haberme levantado de mi rincón con una cara feroz, porque advertí en la concurrencia una verdadera expresión de asombro. Era como si todo el mundo pensase: "Esto se acabó". El mismo Sebillo parecía haberse dado cuenta de ello, porque dejó de sonreir; es decir, comenzó a sonreir con esa sonrisa trágica de los boxeadores que ven llegar el final y no lo pueden impedir. Iba yo a pelear a toda costa; iba a hundirlo de la primer trompada si me daba tiempo. Cuando el gong anunció el segundo round y me levanté de mi asiento, estaba dispuesto, como ya dije, a terminar con mi rival. Recuerdo que envié una andanada de golpes con las dos manos; no me preocupé mayormente de saber si mis golpes eran clásicos o no. Avanzaba en la forma más impetuosa que me fuera posible; en tanto que mi rival iba retrocediendo, dando la impresión que en vez de un boxeador era un corredor pedestre. El público, de pie, me estimulaba, coreando mi nombre en forma tal que, por ser la primera vez que lo escuchaba, me pareció nuevo y más aún, me parecía que era la primera vez que me oía llamar en el mundo. Esta fué la primera gran sensación de mi vida. Oír que mi nombre era gritado como boxeador y que tenía ya partidarios que me incitaban a dar fin a mi rival en ese segundo round. Nunca me olvidaré de este clamoreo: fué mi verdadero bautismo con el ring.

### El golpe fatal

Sebillo, a pesar de recurrir a todas sus artimañas de boxeador hábil y experimentado, se vió impotente para eludir mis golpes y dar en un momento determinado una contrarréplica a mi ataque. En un cuerpo a cuerpo envié mi derecha con una fuerza extraordinaria en upper cut, haciendo blanco en el mentón de mi adversario. La escena fué espectacular: como un muñeco de trapo vi a Sebillo elevarse hacia las alturas y luego caer pesadamente de espaldas y desgonzado. Hubo necesidad de hacerle muchas cosas para que reaccionara. El público, de pie, estaba lleno de asombro ante el epílogo inesperado de una pelea que creía que hubiera durado muchos rounds más. Mientras tanto, yo, en mi corner, sonreía. Había obtenido el primer triunfo de mi vida. El destino había hablado y me había dicho: Sí. Ahora me tocaba a mí obedecer al destino y saber comportarme frente a los otros rivales que encontrara en la trayectoria que quería describir.

(Mañana proseguirá la quinta publicación de la historia de Carnera.)

# Calle Corrientes

Por EDMUNDO GUIBOURG



EDMUNDO GUIBOURG

## El Género Chico Enterrado

DECIAMOS que el primitivo sainete nacional era en su espontaneidad e ingenuidad fuera de toda duda más fresco, más sabroso y más pintoresco que los que con larga insistencia, durante los últimos tiempos, llevaron al género a su eclipse, precisamente en razón del artificio que acusaban en su impotente remedo de los viejos moldes. El sainete, definición usada ambiguamente, pero entendido como breve, rápido y ágil cuadro de costumbres, traía o no traía comentarios musicales. A menudo esos comentarios reducíanse a un dúo o a un terceto ofrecido en el segundo cuadro, que casi siempre asumía la forma de pasacalle. De añadirse otros números musicales, sobre todo coros y dúos en la acción de los cuadros primero y tercero el sainete entraba evidentemente a la jurisdicción de la zarzuela chica. Lo de zarzuela se refería, pues, a la cantidad de música que se cantase, de manera que alternasen en verdad las partes cantadas con las habladas y lo de sainete definía la pintura de cosas y tipos del pueblo, en que prima el tono jocoso, puesto que zarzuela es la denominación castiza de la opereta, proviniendo de la real villa de la Zarzuela donde por primera vez representóse en España esa índole de obras mixtas de declamación y canto, y en cambio la palabra sainete quería decir, antes de ser aplicada al teatro, salsa incitante o bocado sabroso.

**Rótulos.** Cuando, así en la península como de reflejo entre nosotros, la zarzuela chica desalojó a la zarzuela grande en la predilección y en el favor del público, los espectadores por secciones en que fué ofrecida, aceptaron los más diversos rótulos para cada pieza de acuerdo a determinadas características que las acercasen a otros géneros conocidos y la clasificación general de sainete se hizo elástica. Y fué la que se utilizó comunmente desde que nació, a imitación del español, el género chico criollo. "Ensalada criolla" era un sainete, pero con más exactitud una revista a la manera de "La gran vía". "Fausto criollo", era una parodia. "El chiripá rojo", un dramón de época. "La trilla" o "La esquila", escenas de costumbres camperas como "Gabino el mayoral" y "Fumadas", escenas de costumbres de la ciudad. "La fiesta de don Marcos" y "Don Benito candidato" eran sátiras de la actualidad política. "El panete" caña dentro de la clasificación de juguete cómico de que se echaba mano frecuentemente o de la de "disparate" con que los autores se atajaban de antemano. "Tribulaciones de un criollo" era una fantasía humorística. Y no faltaban pequeñas feeries, viajes imaginarios y otras ingeniosidades. Los autores argentinos se inspiraban, en lo tocante a los moldes, en todo lo que hubiese transitado por los escenarios de género chico español, la gran fuente originaria. "La verbena de la paloma" constituía el modelo más acabado. Y por cierto que esa fué la obra que marcó el apogeo del género chico hispano en la península y en todos los países de habla española. Los autores criollos de sainete tuvieron además otras fuentes en que beber, tales el grand-guignol y el drama dialectal de la baja Italia.

**Cantables de pasacalle.** No es de sorprenderse que el primitivo sainete local, huyendo de las largas partes cantadas que gritaban realismo a las zarzuelas, consagrase su pasacalle o un paréntesis cualquiera a un número musical que probablemente había sido heredado de la revista. Tres pilletes porteños o tres compadritos arrabaleros, muy a menudo encarnados por tiplecitas, tuviesen o no tuviesen que ver en calidad de personajes con la acción de la intriga, se adelantaban al proscenio y cantaban sus guapezas, subrayándolas con sentadas de tango marcadas individualmente y con un estribillo a coro que establecía tratarse de tres taitas, tres cuchilleros, tres atorrantes o tres hijos del arroyo. Aída y Olinda Bozán, las hermanas Borda, Linda Thelma y Lea Conti difundieron desde el proscenio muchos de esos cantables. Pablo Podestá, Gialdroni, Vittone, Muiño, Navas, Pomar, Ballerini y harto más tarde De Rosas, Arata y tantos otros, recogieron en infinidad de ocasiones los particularísimos aplausos de esos pasacalles a que nos referimos, cuyo origen estaba acaso en los Tres Ratas de "La gran vía", pero que tenían un directo antecedente típico local en el rubio Pinchinango, el pardo Chipitría y el negro Pantaleón de "Ensalada criolla".

Hasta el muy adusto Sánchez Gardel se apareció en el Apolo a los pocos días de la revelación de Parravicini, con su sainete, "La garza" en el que no faltaban los tres compadritos de marras a fin de cantar en un pasacalle que eran "nenes batuqueros" para entreveros especialistas.

# El Unico Estreno del Día Estará a Cargo del Conjunto Guerrero Díaz de Mendoza

## Agasajan a Dos Grandes Artistas

**A Frank Brown y Rosita de la Plata se les Tributará un Homenaje**

BARRIO de Colegiales, la antigua Chacarita de los Colegiales en que se desarrollan algunas de las escenas de "Juvenilia". Una casita blanca, pulcra, rodeada de flores y en ella una pareja de hermosos viejecitos, simpáticos, erguidos alegres: ella conserva la planta y los rasgos que la consagraron una de las más bellas mujeres de su tiempo; él, la hermosa y varonil cabeza que hizo decir a Rubén Darío, "Este es el caballero Frank Brown que tiene cara de Byron". Sí, Frank Brown y su esposa, la no menos célebre Rosita de La Plata, los favoritos del público porteño, a quienes hoy tributan un homenaje gentilísimo los directores del circo mejicano Atayde.

**El desfile de los recuerdos**

Hablar con Frank Brown y Rosita de La Plata en la quietud de la amplia biblioteca, proporciona el placer de asistir a un magnífico desfile de brillantes recuerdos: triunfos resonantes, noches inolvidables, que tuvieron por espectadores a Sarmiento, Pellegrini, Roca, Sáenz Peña, a reyes y celebridades de todo orden. La carrera artística de ambos fué realmente meteórica, pródiga en éxitos increíbles. En un castellano que no lograron flexibilizar cincuenta años de América, nos la narra Frank Brown, secundado por su esposa

**Sangre de artista**

Frank, que actualmente cuenta 76 años, nació en Brighton. Su padre, Henry, era un eficaz actor cómico, que recorría las islas británicas representando a Shakespeare, por quien sentía una admiración que trasmitió a su hijo. Este, que era un pésimo estudiante, soñaba con aventuras marítimas. Y fué a raíz de una de ellas que, encontrándose sólo y sin recursos, entró a trabajar en un circo. Poco a poco se destacó como notable acróbata, especialmente en saltos mortales que también daba sobre caballos en pelo. Con la famosa compañía Ciniselli, recorrió toda Europa y América varias veces. Fué en Méjico, formando parte de la compañía Orrin, que por enfermedad del clown titular, debió substituirlo. El éxito extraordinario decidió sus futuras actividades y no declinó en ningún momento.

**Su debut en Buenos Aires**

En Buenos Aires debutó el 8 de marzo de 1884, en el Politeama. Su trabajo, armónica amalgama de ironía, de observación, de fina malicia, de espíritu crítico y sutil ingenio, se impusieron en una sola noche. Sus parodias de Hamlet y de la ecuyère, sus ocurrencias y hasta su famoso perro Jim, el primero que hizo "pruebas" y saltos mortales en nuestros escenarios, aún son recordados por los viejos porteños. Los más jóvenes no habrán olvidado la "pantomima acuática" que nos brindó en el Coliseo y su inefable creación del vigilante gordo. Sus diversas temporadas en el San Martín, que inauguró el 4 de julio de 1887 y su posterior actuación como empresario y director en el Hipódromo, hasta su demolición, hace diez años, no conocieron el fracaso. Frank Brown fué el ídolo porteño de tres generaciones.

**La bella ecuyère saltarina**

Y también lo fué la bellísima ecuyère y saltarina Rosita de La Plata. La chiquilla, que vendía ramilletes en el viejo Politeama y que luego los recibía como homenaje de varias testas coronadas, actuó por primera vez en la pantomima "Cendrillón", que la compañía ecuestre de Cotrelly ofreció en 1878. Y fué a Cotrelly a quien debió su carrera; él la llevó niña aún, a Europa, después de haber firmado un contrato con la familia. Su éxito inicial en Inglaterra, se reprodujo luego en toda Europa y América. Casada con Antonio Podestá, pronto los separó un divorcio. Viudo Frank Brown, y libre ella, los compañeros de elenco que trabajaban juntos desde 1889, se casaron en la vieja capilla evangelista. Y desde entonces, el viejo idilio se prolonga sin interrupción, como su fama, como su recuerdo, que perdura inalterable.

**EL CLOWN Y LA ECUYERE INOLVIDABLES**



EL CELEBRE Frank Brown, el artista más popular de nuestros viejos escenarios, y su esposa, la no menos célebre y bella ecuyère Rosita de la Plata

## Lograron Nuevo Exito en el Smart

**La Revista "Como les Gusta a los Hombres" Fué Aplaudida**

NO menos ingeniosa, alegre y espectacular que sus antecesoras es la revista "Cómo les gusta a los hombres", producción dada a conocer anoche, en el Smart, por la compañía Casino de París.

**Excelente comienzo**

Los primeros cuadros de la revista nos dieron la sensación de que los autores de la casa volvían a los viejos cánones del género, aquellos que rigieron las revistas españolas en las que un leve argumento vinculaba su desarrollo, del comienzo al fin. Pero a poco, los autores reaccionan contra el anticuado procedimiento y la revista sigue el ritmo nervioso, ágil y moderno, puesto en boga por los franceses.

**Cuadros de gran espectáculo**

Como cuadros de gran espectáculo, en los que se aunan escenografía, coros y danzas, secundando la labor de las vedettes y de los actores cómicos, merecen citarse los titulados "Soldaditos de opereta", "Amores de un gran visir" y "Recordando lo nuestro", que cierra la obra. En ellos tienen amplia oportunidad de lucimiento las vedettes María Esther Gamas, Julita Ramírez, Natacha Vierskaya y las hermanas Celindas, además del bailarín y chanssonier Chato García

**Un sketch de honda emoción**

Una nota desusada dentro del tono habitual de esta índole de espectáculo, la da el sketch titulado "Fué una noche en las Orcadas", hondo y sintetizado drama, que cobra mayor realce por la intervención de la vedette Julita Ramírez, que canta una expresiva canción, y la bonita coreografía, que contribuye a darle ambiente y visualidad.

También debe mencionarse "Chonguito", un rápido y bien logrado boceto bonaerense, que tuvo en María Esther Gamas, Natacha Vierskaya, Marcelo Ruggero y Chato García como a los más destacados intérpretes. La primera de las actrices nombradas dió a conocer un tango del maestro Antonio de Bassi, "Chonguito", cuya fácil y pegadiza melodía está destinada a una pronta divulgación.

**La nota graciosa**

Como nota de contraste, plena de gracia y de irresistible efecto, está un sketch cómico, "Se necesita empresario", en el que el eficacísimo actor Héctor Quintanilla personifica a una cantante francesa de caricaturescos rasgos, creación que fué muy celebrada por el público, que repletaba la sala del Smart

En suma, la nueva revista ofrecida por el nutrido y disciplinado conjunto, significa un éxito más que debe sumarse a los muchos obtenidos en su actual temporada, que sin interrupción alguna se desarrolla desde hace un año, sin que en ningún momento autores e intérpretes hayan permitido que el interés del espectador decaiga.

## Una Comedia de los Hermanos Quintero

LA única novedad del día teatral estará a cargo del conjunto que en el San Martín encabezan los festejados comediantes, María Guerrero y Fernando Díaz de Mendoza. En esta oportunidad estrenarán la comedia en tres actos y un prólogo original de Serafín y Joaquín Alvarez Quintero, titulada, "Juanito Arroyo se casa" en cuyo reparto intervendrán principalmente, María Guerrero, Rosario García Ortega, Prudencia Griffell, Josefina Tabeada y Fernando Díaz de Mendoza, Pedro Codina, Fernando Sala, José Capilla y Adolfo Benedito.

**LOS 3 SON EFICACES**

JULITA Ramírez, Natacha Vierskaya y Marcelo Ruggero, tres de los aplaudidos intérpretes de la revista "Como les gusta a los hombres", estrenada anoche

## Prepárase la Velada en Honor de García León

En la velada que el miércoles de la semana venidera se realizará en el Apolo, en honor del primer actor Joaquín García León, se desarrollará un interesante programa cuyo detalle aun no ha sido formulado por entero.

Además de la representación de la pieza cómica de Lucio y Capella, "El niño de las coles", que brinda al agasajado la oportunidad de ofrecer una de sus más celebradas interpretaciones, actuarán en el "fin de fiesta" que clausurará la función la cancionista Libertad Lamarque y su trío típico Radio-Malerba-Ortolo, a el actor cómico Pepe Arias y el recitador Fernando Ochoa.

## Aplaudióse Ayer 'Noches Porteñas'

**Tiene la Revista Algunas Alusiones Políticas que se Aplaudieron**

EL conjunto revisteril del Porteño estrenó ayer una nueva revista de los nuevos autores de la casa titulada "Noches Porteñas".

Los quince cuadros de la producción fueron celebrados por una concurrencia bastante crecida lo cual parece sancionar una afortunada serie de representaciones, si no el gran éxito que a esta altura del año ya no es dado esperar.

**Escenas habituales**

Iníciase la revista con una nota de ambiente portuario que da oportunidad a diversos elementos del conjunto para mostrar sus distintas habilidades y al cuerpo de baile para evidenciar su ajuste.

Un sketch demasiado largo insistiendo sobre la desventura conyugal del que más "tenorio" se cree señala el ingenio de los autores y condensando el sketch puede pasar. Cuadro de espectáculo y sencillo, a la vez, es "Si la luna contase" sin mayor importancia de música ni de letra pero que permite a Laurita Hernández hacer valer su gracia y a las coristas acompañarla con entera corrección

Tomás Simari dice un cuento humorístico y repite uno de sus episodios del radiotelefónico Vermicelli, mientras se prepara un cuadro titulado "Mujeres de la noche" de letra poco feliz y de música tristona que obtuvo aplausos nada más que corteses. En seguida, sobre cortina simple, baila Teresita Padrón un habitual baile ruso que fué celebrado y luego, Aída Olivier con el cuerpo de baile actúa en una escena bien presentada que lleva el título de "Tentación". Hasta la intervención de Ochoa y otro cuadro general la revista tiene las características de todas las obras.

**Política y vaticinio**

Luego empieza la nota política en unos "Chimentos" sobre la política radical que cuenta Laurita Hernández y un contrapunto político entre Alvear y Justo más chabacano que gracioso aunque algunas cosas hay en él que son pálidas y gustaron.

Termina la revista con un cuadro "La noche del futuro" que parece pensado para una fiesta de fin de curso escolar.

Los [illegible] elementos del elenco se desempeñaron con gran acierto, destacándose [illegible] Aída [illegible] Laurita Hernández, [illegible] Teresita Padrón [illegible] Fernando [illegible]

La puesta en escena [illegible] así como [illegible]



LA CARTELERA DE TEATROS VA EN CLASIFICADOS

## Reaparece en el Marconi un Elenco

Noches pasadas la compañía italiana de operetas Boni-Tracchi-Mercedes ofreció en el Marconi una función de despedida. Se dijo incluso que algunos de sus principales elementos partían para Italia

Pues, igual que en las épocas de Frégoli —el artista que batió el record de las despedidas— ahora nos llega una información según la cual hoy reaparecerá en el Marconi la compañía que encabezan los mencionados artistas, y en cuyo elenco figuran también Angela Magnani, Bianca Parisi, Víctor Dini, Pasquale Grandi Silvio Del Grosso y otros, es decir, todos los elementos que integraban el conjunto "anterior".

Los maestros Torres y Abaté serán los directores de esta "nueva" compañía que reaparecerá con "La Geisha"

## Quieren Saber si el Idioma Ruso es Más Fácil que el Inglés

El 15 de agosto de 1935 se realizará un concurso de idiomas que sin duda alguna será único en el mundo, como que sus competidores serán dos personalidades internacionales, el presidente del comité permanente de la U. R. S. S. Viechislav M Molotof, y el embajador norteamericano en Moscú, William C. Bullitt

Ambos se presentarán en esa oportunidad ante una mesa examinadora compuesta por miembros del cuerpo diplomático para responder a cincuenta preguntas formuladas a cada uno en el idioma del otro, es decir, al [illegible] en ruso, en inglés; al embajador yanqui, en ruso.

Esta prueba tiene su origen en una apuesta formulada entre Molotof y Bullitt a raíz de que el primero dijo que el ruso era más fácil de aprender que el inglés, y el segundo [illegible] [illegible] [illegible]

## Tiene Aciertos "La Chulapona"

**El Maestro Moreno Torroba Obtuvo una Versión Orquestal Correcta**

EL maestro Federico Torroba, con la colaboración de los hábiles libretistas F. Romero y G. Fernández Shaw, prosigue con "La Chulapona" la tradición del sainete lírico hispano que con Bretón, Valverde, Jiménez, etc., ha dejado verdaderas joyas en el arte popular. La pieza estrenada anoche en nuestro primer coliseo contiene indudables aciertos tanto en la música como en el libro, los que dan realce suficiente a un asunto poco original, pero tratado con agudo sentido del teatro y buen gusto.

**Una fábula simple**

Lo más flojo de "La Chulapona" es, sin duda, el libro. Romero y Fernández Shaw se repiten demasiado, defecto inevitable en quienes están proveyendo, desde hace varios años, a casi todos los productores de sainetes, zarzuelas y comedias musicales. Pero hay que reconocer también que explotan con destreza y buen gusto la fábula de esta "Chulapona" que se sacrifica por impulso de un noble sentimiento: el respeto a la maternidad.

**Música agradable**

Bella y colorida es la música que ha compuesto para ella el maestro Torroba. Habaneras, mazurcas, "schotis", seguidillas, marchas y algunas danzas regionales, constituyen el comentario musical de los pasajes más importantes de "La Chulapona". Todos ellos están construidos con la pericia y el delicado sentido estético que caracterizan al maestro. En todos los actos, pero señaladamente en los dos primeros, hay momentos muy agradables. El coro de las planchadoras, la romanza de José María, el baile en el café de los naranjeros, una marcha taurina y el "schotis" y las escenas finales, son los mejores números.

**Deficiente versión**

La interpretación de "La Chulapona" careció de ajuste, por falta de ensayos. El coro y el cuerpo de baile, no adaptados aún al género, dejaron mucho que desear, y generalmente estuvieron en desacuerdo con la orquesta. De los intérpretes se destacó netamente la medio soprano Matilde Vázquez, uno de los mejores elementos de esta compañía lírica que actúa en el Colón.

El tenor Faustino Arregui actuó con eficacia en la parte de José María, aunque con escasa [illegible] de sus medios. Algo insegura mostróse la soprano Matilde Vázquez, quien no parece totalmente repuesta de su indisposición. Buen actor cómico fué Manuel Hernández, y en carácter Angel de León y Aníbal Vela. Los restantes intérpretes, incluso las bailarinas Lidia Galleani y Mercedes Quintana, no pasaron de la medianía. El maestro Torroba obtuvo una versión orquestal correcta que constituyó lo mejor de este espectáculo recibido con abundantes aplausos.

A. E. T.

## Hoy se Realizará la Asamblea de Maquinistas

**Después de los Espectáculos**

Hoy, después de los espectáculos, el gremio de Maquinistas de Teatros, realizará en el teatro Smart una asamblea general ordinaria con el siguiente orden del día:

Renovación parcial de la comisión administrativa; Informe de la comisión, Informe y consideración de la F. O. T. E. P. sobre el 10 o o de las funciones benéficas; Asuntos varios.

En esta asamblea se deberán elegir los siguientes miembros de comisión: un prosecretario general; un protesorero; tres vocales y tres suplentes.

**DISSEUSE**



MARCELA DIBAR, que actúa los jueves por Radio Fénix y se destaca por la clara dicción con que interpreta su selecto repertorio de canciones americanas y francesas

## Esta Noche se Realiza el Homenaje a A. Lozzi

**En el Teatro Cómico**

Recordamos que esta noche después de los habituales espectáculos se realizará en el Cómico el gran festival en honor del maestro Antonio Lozzi. El acto que promete alcanzar gran lucimiento a juzgar por la demanda de localidades congregará, en el escenario, a un grupo seleccionado de artistas de nuestros escenarios, cuya nómina ya hemos adelantado.

## Conjunto de Variedades en el Teatro Avenida

**Esta Noche**

Anoche dieron comienzo en el Avenida los espectáculos que ofreció el conjunto internacional de artistas de variedades.

En la compañía figuran elementos conocidos como, Mari Santa, Las Hermanas Arias, Manolita Ramos, Anita del Río, Agudiez, Dolly y su perro Poch, los Aztecas, Peronanz, incorporándose próximamente los hermanos López.

## "Méjico Canta" es Espectacular

**El Estreno Ofrecido en el Maravillas Tiene Cuadros Bien Logrados**

"MEJICO CANTA", revista de gran espectáculo, dividida en 16 cuadros, estrenada anoche en el Maravillas por el conjunto Alegría-Enhart, ha dado tema a sus autores para extraer del rico folklore mejicano, motivos para mostrar costumbres, danzas y canciones de diversas regiones, con una escenografía bien concebida y complementada con un adecuado vestuario de sarapes y trajes regionales.

**Dos partes**

En verdad, todo el interés de la revista radica en su parte primera y algunos cuadros de la segunda. Y radica allí, porque es donde la producción sujeta a los viejos cánones del género español, reproduce lo pintoresco y colorido del ambiente que se ha tratado de describir. Hacia el final, la pieza languidece, pesa algo. Es que ya sus autores se han alejado del tema central y han entrado en los comunes, tan explotados y que por otra parte, no dan asidero para hacer números que trasunten el brío y la alegría de que se hace gala en los espectáculos presentados hasta el momento por ese conjunto.

**Buena presentación**

"Méjico Canta", con unas podas que la aligeren, puede resultar así una estimable revista destinada a tener la misma aceptación que las anteriormente estrenadas en esa sala. La presentación ha sido ajustada y la dirección escénica a cargo de Olga Enhart, denota la mano experta de la artista, sobre todo en los cuadros de conjunto donde los efectos visuales y la coreografía han jugado parte principal.

**Los intérpretes**

Lita Enhart, graciosa y eficaz, animó los diversos cuadros en que intervino y a su lado luciéronse Olga, Pepita Llaser, cuyas canciones fueron muy aplaudidas, Rebeca Gallardo, Margarita Smith y Elissa Crisil, de agradables figuras y precisas intervenciones, Mary Lama y María Terradas; entre los actores es preciso destacar la labor de Enhart, Alegría, Enrique Rando que debutó anoche en ese elenco, demostrando que cada día cobra más soltura su juego escénico, Jesús Izquierdo, Mariano Martínez y los hermanos Arzos.

## Repusieron "Mateo" en el Teatro Sarmiento

Anoche en segunda sección, el elenco que en el Sarmiento encabezan los populares y festejados actores Gregorio Cicarelli, Segundo Pomar y Francisco Charmiello, repuso el éxitoso grotesco de Armando Discépolo, "Mateo" pieza que en ocasión de su estreno constituyó uno de los más legítimos sucesos de la temporada. Gregorio Cicarelli, que en aquella oportunidad encarnó el personaje protagonista, tuvo a su cargo el mismo rol, desempeñándose con eficacia y justeza.

"Mateo" continuará representándose en los días sucesivos.

# CUTE EYES PUEDE HALLAR RESISTENCIA EN EL PREMIO COMPARACION

## *Iago a la Expectativa es Rival de Consideración*

**En el Premio Presidente de la República, Venció sin Lucha a Cute Eyes**

CUTE EYES es tan fija mañana que tememos por su suerte. No es solamente el del Condal un enemigo considerable; también está Iago, especialmente preparado para la carrera de mañana, y dirigido por el jockey Abelardo Pérez puede encontrar el más resonante de todos sus triunfos. Iago es un Adam's Apple que luce alto grado de training y va a un encuentro donde todo puede resultarle favorable. Porque más que la calidad, en ciertas carreras, influye la suerte, y ya se sabe que los favoritos tienen todas las dificultades, porque todos van, como es lógico, en su contra. Por eso creemos que hay que tener muy en cuenta a Iago. Recuérdese que en el premio Presidente de la República, a peso igual, en la distancia de 3000 metros, dió cuenta sin lucha de Cute Eyes y otros buenos caballos, dejando sentada su fama de buen stayer y confirmando su herencia de Pommern, un ganador de la Triple Corona que tiene en Adam's Apple su mejor descendiente en nuestro país.

### El Desarrollo de la Carrera

¿Cómo se desarrollará la carrera? He ahí la verdadera incógnita. Condalsolo puede aparecer en la delantera o dejar que Faust haga el gasto. No creemos que el propietario del Condal largue a su crack al sacrificio, teniendo un enemigo tan serio como Cute Eyes en los tramos finales. Es probable que, si corre Faust, como lo afirma su entraîneur, Condalsolo lo siga sin mayor dificultad y en la recta se largue hacia el disco, y entonces Iago encontrará agotado a Cute Eyes y el Comparación puede tener un resultado imprevisto y emocionante.

### Carrera Funesta para el Favorito

Las grandes carreras no se pueden fallar sin conocer el desarrollo. En los clásicos es donde más sorpresas se registran. Sobre todo en el Comparación, que fué la carrera funesta para los favoritos. El mismo Cute Eyes fué vencido el año pasado por Berlioz, siendo favorito el de Los Juncos.

CON DESARROLLO NORMAL, EL COMPARACION SERA UNA GRAN CARRERA — Dibujo de BOERO



NUESTRO DIBUJANTE Boero anticipa impresiones sobre el probable resultado del Comparación. En este aspecto de la carrera, Condalsolo va en la punta seguido de cerca por Cute Eyes, al que Leguisamo lleva contenido. Iago, con Abelardo Pérez, va muy fácil en tercer término. Boero, eliminó a Faust. Será que a su juicio no tiene rol en la carrera. ¿Cómo será el final? Eso es lo interesante. Lo sabremos mañana. El lote es reducido, pero a pesar de ello será una carrera brava.

## *El Unico que se Tiene Fe a Pesar de las Contras*

**En los Ultimos Días se Trató de Evitar que Corriese Condalsolo, pero Correrá Bien**

ES curioso lo que ha sucedido durante la última semana con Condalsolo. La mayoría de los diarios afirmaron que no disputaría el premio Comparación, según la información de su propietario, don Fernando Sanjurjo. El único diario que no vaciló en su información fué CRITICA; el domingo, en el hipódromo, nos manifestó el señor Sanjurjo, antes de la suspensión de E. García:

—Pueden decir que Condalsolo corre y gana el Comparación. Lo correrá E. García.

Momentos más tarde, cuando supimos la suspensión del jockey García, lo entrevistamos de nuevo para preguntarle si había buscado reemplazante:

—Todavía no, — contestó —. Cualquiera... Acosta, Antúnez o cualquiera que no dé kilos. Lo que pueden afirmar es que corre contra viento y marea. Ya me vieron varias personas interesadas para que cambie de parecer, pero ahora es cuando tengo más interés en correr. Los mismos que me animaron en otras oportunidades son los más entusiastas derrotistas en esta carrera, que para mí resulta tan clara y tan fácil... Digan en CRITICA que corre y que será serio competidor, y dejen que los otros sigan diciendo que no correrá.

Con esa base informativa, CRITICA ni vaciló en su informe y ahora resulta que la presencia de Condalsolo sorprende a la mayoría. CRITICA afirmó que el Comparación es la carrera más favorable para los de la nueva generación, cuando son animales que van con facilidad a la distancia, como pasa con el hijo de Barranquero. Dijimos que Cute Eyes recién se revela como animal extraordinario y que Condalsolo va mejorando en cada nueva presentación, como lo demostró en el Derby y en el Estados Unidos del Brasil. Es en el Comparación, a peso por edad, donde debe enfrentar a un enemigo que está lejos de ser animal imbatible.

En lo que se refiere a la presencia de Faust, no debe preocupar gran cosa a Filippini y al señor Sanjurjo; en su última presentación fué batido por Hasta Hoy, que le daba algo más que el peso por edad, y por Andorno, que le daba tres kilos.

## *Corriendo Condalsolo También Presentarán a Faust Mañana*

**En Ese Caso, la Carrera Adquiere Enorme Expectativa y los Potrillos Harán Marcar el Paso a los Mayores**

EL Premio Comparación cuenta con cuatro anotados solamente, de los cuales dos van a nyunta; Cute Eyes y Faust. Los otros son: Iago, que defenderá los prestigios de Berazategui, y Condalsolo, la figura sobre la cual están puestas todas las miradas en la clásica carrera de mañana. En los últimos días se dió como dudosa la presencia de Condalsolo, pués había enorme interés en que el propietario del Condal revocase su primera decisión y lo reservase para el Villanueva, pero don Fernando Sanjurjo, cansado de consejeros y protectores, ha resuelto manejar sus asuntos por sí mismo, sin escuchar consejos. Sus caballos corren y deben correr todas las carreras — todas las que convengan a sus medios — y Condalsolo intervendrá en el Comparación en ventajosas condiciones. A peso por edad, con la monta del notable jockey Acosta, el hijo de Barranquero no debe abandonar el campo, sobre todo cuando su rival ha realizado la campaña más desigual que se recuerda en nuestras pistas, habiendo sido batido por Nereida, Iago, Madcap, Orégano, Berlioz y otros que están lejos de ser animales extraordinarios. Merece felicitaciones el propietario de Condalsolo por la decisión irrevocable de presentar al descendiente de Verdún en el Comparación, donde va a pura ganancia. ¿Qué pierde Condalsolo si le gana Cute Eyes? Nada. En cambio se expone a cubrirse de gloria dando en tierra con el actual crack de las pistas, reciente vencedor de Silfo en el Pellegrini.

### Gran favorito Cute Eyes

Después de sus dos victorias espléndidas en los premios Pueyrredón y Carlos Pellegrini, Cute Eyes asoma como el más destacado competidor. Los aficionados lo jugarán con enorme entusiasmo y el Amsterdam de Los Juncos que será dirigido por el maestro Leguisamo, contará con enorme opinión y venderá cara la derrota. Pero el desarrollo de la carrera puede tener inesperado desenlace para el Comparación y, aun que Cute Eyes reúne todas las condiciones para ser el ganador, habrá que creer que pueden batirlo. Iago lo dejó en segundo término en el premio Presidente de la República, en medio de la sorpresa general. ¿Por qué no puede batirlo de nuevo? Nadie ignora que Cute Eyes, que es un excelente caballo, si halla resistencia suele renunciar fiero. No obstante, mañana será la principal figura de la carrera.

### Iago tiene 2'18" 2 5

Con más peso que el de la carrera, con 62 kilos aproximadamente, Iago recorrió la distancia del Comparación en el buen tiempo de 2'18" 2 5, con acción soberbia y dejando sentada su buena condición de stayer. Ha sido especialmente preparado para esa importante carrera y está en condiciones de ponerse con valentía al triunfo del favorito. Dependerá del desarrollo de la carrera la mejor figuración del descendiente de Ada's Apple. Llevará la monta de Abelardo Pérez y si la carrera se desarrolla en forma violenta será un rival serio en los tramos finales. Porque Iago es, precisamente, de los que finalizan con gran empuje, arriba de los 2000 metros.

### Carrera para Condalsolo

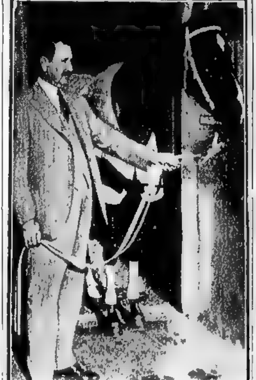
El animal que está mejor colocado en el Comparación es Condalsolo, con 51 kilos, tres menos que en el Estados Unidos del Brasil, con la monta de Máximo Acosta y con una corrida de 2200 metros en 2'18", con 56 kilos en el lomo, el hijo de Barranquero tiene ancho campo en el Comparación y es capaz de hacer su mejor performance. Trátase de un potrillo de positivas calidades, del que puede anticiparse una campaña sobresaliente para el año entrante. Fué tercero de Silfo en el Nacional, después de perseguir al Silurián en todo momento; llegó segundo de Black Arrow, muy mal corrido por Leguisamo, a 3/4 cuerpo, en el notable tiempo de 1'34" 4/5 los 1600 metros. La mayor distancia es favorable para el hijo de Barranquero y el peso por edad, a esta altura de la temporada suele favorecer poderosamente a los nuevos. Y de los nuevos el mejor es Condalsolo, aun suponiendo que corra Faust.

### La presencia de Faust

Parece cosa resuelta la presencia de Faust en el Comparación, en auxilio de Cute Eyes. Se había pensado reservarlo para el Premio Buenos Aires, pero en vista de la presencia de Condalsolo parece que Leguisamo aconsejó correr también a Faust con Elías Antúnez, para ayudar al pensionista del Condal en los primeros 2000 metros y dejar luego el campo a Cute Eyes. Leguisamo contra el Condal... He aquí algo que nadie habría podido calcular y que resulta un tanto grotesco.

Pero Condalsolo no se entregará a la atropellada de Faust por que el del Condal es superior al otro y jugará con él en cualquier forma. Y si el jockey Máximo Acosta adopta la táctica de correr segundo a Condalsolo, dejando que Faust se agote en la delantera, en los últimos 300 metros puede avanzar con corulento y adueñarse del triunfo con toda facilidad, mientras que Leguisamo se defiende de la atropellada de Iago, que le discutirá el segundo puesto.

TIENE CONFIANZA EN EL PUPILO



FAUST, el Picacero del stud Los Juncos, presentado por su entraîneur Manuel Acosta, que confía en el triunfo de Cute Eyes. Faust será presentado en auxilio de su compañero Cute Eyes

## Debutan Dos Hijos del Padrillo Zambo

En las carreras reservadas para los perdedores, iniciarán mañana su campaña dos hermosos productos hijos de Zambo- Chusco y Polilla- que pueden desempeñar buen papel en sus respectivos compromisos.

Chusco llamó la atención en las ventas del año pasado y fué uno de los más hermosos de cuantos presentó el Ojo de Agua, habiendo sido adquirido por el trainer Nicolás Berazategui. Tardó en conseguir su plena forma pero en los últimos tiempos lo vimos actuar con acción hermosa en sus trabajos y puede afirmarse que costará vencerlo. Lo dirigirá el Jockey Abelardo Pérez.

Polilla, también por Zambo, al cuidado de Angel J. Penna, es lindísima potranca que debió iniciar su campaña hace varios meses, pero un tropiezo inesperado la retuvo en el box durante varias semanas y recién ahora ha logrado plena forma. Puede decirse que es una de las más destacadas competidoras de la carrera de potrancas, premio Levantisco, donde será dirigida por el Jockey Elías Antúnez y puede resultar la ganadora.

## Albarda es Inapetente Pero Luce buen Estado

Entre las competidoras de la séptima carrera vemos a Albarda, colocada como para desempeñarse muy bien. La hija de Párwiz es inapetente pero en estos momentos su estado es resplandeciente y debe hacer buen papel en la carrera de mañana. Su trainer José Martini confía en el buen desempeño de la hija de Pholaris, aun cuando sus nervios le impiden hacer la campaña que esperó siempre el buen profesional.

EL ENEMIGO ES PELIGROSO



CONDALSOLO, el enemigo más temible que pudo encontrar Cute Eyes en el Premio Comparación; el hijo de Barranquero está en condiciones de hacer una demostración de sus calidades

## *Murió el Padrillo Re-echo Padre de Payaso y Rayero*

**Nació en Inglaterra en 1919, y Vino al País en 1926. Era Hijo de Neil Gow**

Acaba de desaparecer en el haras San Jacinto el padrillo Re-echo, hijo de Neil Gow y Corrie Rae, nacido en Inglaterra en 1919 e importado a la Argentina en 1926.

En su paso por las pistas inglesas, Re-echo fué un segundón en generaciones discretas y conquistó algunas victorias que le dieron cierta categoría, pero nunca mereció la consideración de los críticos como caballo de garra. Adquirido en un precio moderado por el señor Unzué, vino al país, siendo destinado a la reproducción distinguiéndose como semental, pues produjo a Rayero en su primera generación y más tarde a Payaso, crack de su generación, ganador de todas las grandes carreras de su año y actual padrillo del haras El Moro. Divertida, Redomado, Reautebro y otros elementos discretos representan la prole de Re-echo no muy numerosa pero sí selecta.

El haras San Jacinto pierde al único padrillo de ciertos antecedentes, pues con Pampero, Warminster, Cinchón y Atropellan no es posible reemplazar al padre de Payaso, por buena voluntad que se tenga en el intento. Es probable que venga alguno de los caballos que el señor Unzué posea en Francia y en ese caso la pérdida de Re-echo será menos lamentable. Por otra parte, en San Jacinto se da preferencia a la crianza de toros. La selección del puro de carrera es allí un entretenimiento para los empleados del señor Unzué, que dedican sus ratos perdidos al deporte del elevage pero sin la pretensión de criar grandes caballos.

## José Martini Puede Acertar Dos Veces

**Jolly Miss y Albarda Están Listas Para Presentarse Esa Oportunidad**

No es de los que andan con el paso muy firme el cuidador de Carbonario, pero no por ello el hombre pierde el entusiasmo y la fe, esperando que en breve plazo sea capaz de volver a recordar momentos de gloria para su caballeriza.



J. MARTINEZ

En la reunión de mañana presentará tres pensionistas dispuestos a producir una gran carrera, ya que en privado se vienen comportando en gran forma, y también en público dejan entrever que no en vano su trainer confía en ellos. Jolly Miss termina de llegar segunda de Midi, siendo algo molestada, y Albarda aun no ha respondido a lo mucho que corre en privado, lo mismo que Carbonario cuyo estado de preparación no puede ser más perfecto...

Con un poco de suerte es capaz Pepe Martini de visitar la balanza en doblete.

## Con 47 Kgs. Realidad es Enemiga Seria

La última carrera disputada por Realidad no ha sido tan lucida como lo esperaba su trainer Luis Saini, pero hay que tener en cuenta que era la primera vez que intervenía en carreras de responsabilidad y que debió extrañar el cotejo con animales de la talla de Flauta y Black Arrow — especialmente de ésta — negándose a emplearse en los tramos finales.

Mañana con nueve kilos menos, más hecha a la distancia y con la monta del Jockey Máximo Acosta la descendiente de Re-echo ocupará uno de los puestos del marcador y acaso le corresponda el primero, ya que recibirá diez kilos de Hasta Hoy, seis de Pasajero, ocho de Imp y trece de Camilito. La carrera resulta bastante difícil, pero Realidad no se entregará sin antes defenderse valientemente. Corrió tres carreras, ganó dos y fué tercera en la otra.

## *Los Mejores Candidatos en las Distintas Pruebas*

**Cairel, Rondo, Zamarreo, Cilly, Zafado, Cute Eyes, Supra, Gualichay y Hasta Hoy Tienen Enemigos**

COMO todos los sábados, daremos sintéticamente, en esta sección, los más destacados competidores de cada carrera y sus rivales más serios. Para ello se toma como base su actuación anterior, sus estado y los trabajos últimos.

### Primera carrera

Cairel, es el candidato obligado y será el ganador, si responde a sus ensayos, tiene una pasada en 1'40" y partidas que lo destacan entre los mediocres del premio Macoa. Con repetir el segundo puesto de New Dream los está dominando sin lucha. Enemigos: Paloma Azul, que reaparece en buen estado, y Pichimán, con la monta de R. Picón. Debe imponerse Cairel.

### Segunda carrera

La segunda carrera resulta favorable para Rondon, que acaba de llegar segundo de Chuncho, a un cuerpo, en 1'38" la milla, dejando la mejor impresión. Rondo está listo para ganar, y se dice que lo correrá Leguisamo; con ese látigo ya está puesto al número.

Entre los contrarios más serios de Rondo vemos a Chusco, un debutante de Berazategui, que tiene origen para hacer un debut airoso, sobre todo en carrera tan ordinaria. De todos modos, por su reciente performance el candidato es Rondo.

### Tercera carrera

Zamarreo está listo para salir de perdedor. La última vez que corrió, fracasó siendo favorito, pero ese día lo molestaron en la partida y debió perder mucho terreno y no pudo alcanzar la carrera. Por eso creemos que largando bien, con la monta de E. Lema, debe imponerse mañana.

Como enemigos más serios vemos a: Mansero que tiene un tercer puesto de My Duke y Chinción, en 1'37" 1/5, habiendo corrido en la delantera desde la salida, finalizando a poco más de un cuerpo del ganador. Si fracasa otra vez Zamarreo entonces Mansero puede reemplazarlo en la llegada.

### Cuarta carrera

Cilly, de Julián Sánchez, mantiene su estado y su candidatura; es la que tiene más chance en la de potrancas perdedoras. En su última presentación llegó segunda de Izarra, a 1/2 cuerpo, en 1'25" 4/5 los 1400 metros. Con responder a esa excelente performance debe ser la ganadora. Entre sus rivales más destacados vemos a Goleta, que también se portó llegando segunda de Lassie, y a la debutante Polilla, hija de Zambo, del trainer Angel J. Penna.

### Quinta carrera

Zafado, con 56 kilos, Negra con 57 y Jolly Miss con 50, son los tres que figuran en primer término en la carrera de 1100 metros; Zafado largó mal la última vez que corrió, llegando tercero de Midi 47 kilos, con 51, segundo Silbato 51, a 2 y 3/4 cuerpo, en 53" 3/5 los 1000 metros. Negra fué segunda de Siempre Verde, a 3/4 cuerpo, en 1' 3/5, 1000 metros, viento de frente.

Jolly Miss con 50 kilos, E. García, acaba de llegar segunda de Midi, 52, a 1" y 1/2 cuerpos, en 58" 1/5 los 1000 metros. Es, como se verá por las referencias, un cotejo bastante bravo. Son varios los que pueden ganar.

### Sexta carrera

Cute Eyes, con Leguisamo, Condalsolo con Acosta y Iago con A. Pérez son los que deben finalizar la carrera en ese orden, en el premio Comparación. ¿Quién puede vencer a Cute Eyes?, Condalsolo, por su corrida y sus notables calidades. Tiene una pasada con 55 kilos, en 2200 metros, en 2'18" con hermoso final. Además nunca ha corrido tanto como en estos momentos. Favorito, Cute Eyes y la contra Condalsolo.

### Séptima carrera

Supra, tiene enemigos serios en la carrera de mañana. Es más: si Sospecha y Kekenke hacen la carrera que esperan sus respectivos entrenadores no será fácil para ninguna la conquista del triunfo y el final puede ser emocionante. Sospecha anda una enormidad y tiene el necesario estado para desempeñarse muy bien. En la carrera que ganó Contra largó parada y salió lejos, pero llegó tercera con final hermoso, siendo segunda Kakenke. Nos parece la más lógica Sospecha siendo sus enemigas Supra, Kakenke y Albarda.

### Octava carrera

Olavarría, con 48 kilos debiera distanciarse y llegar al disco antes que sus contrarios. Le dan mucha ventaja elementos que no son más que discretos, entre los que vemos a Gualichay, Polito, Matayuyos y Temprano.

Olavarría es veloz, será dirigido por el chico A. Domínguez y está en condiciones de hacer hermosa performance. Sólo falta que se mantenga en la delantera, pues siempre corre en punta. Con 48 kilos ganó un día en 1'36".

### Novena carrera

Hasta Hoy acaba de ganar en magistral forma, en 2000 metros, con 57 kilos, en 2'2" 3/5, dejando la mejor impresión. Si tiene suerte en el desarrollo de la carrera es serio competidor. Entre sus contrarios se destaca Realidad, la hermosa yegua de Saini, que fracasó en el Beazley pero antes había corrido dos carreras triunfando en ambas, con acción clásica. Puede ser la ganadora, con sólo 57 kilos. Con 48 kilos ganó en 2000 metros, por 1 y 1/4 cuerpos, en 1'52" los 1800 metros.

Pasajero, Condalpuro y Siringa son rivales serios.

## Con Buenos Trabajos Correrá Granjera

Con un poco de suerte la ecurie Condal puede dar mañana hermoso doblete; Condalsolo, que es serio enemigo del favorito Cute Eyes, producirá una gran performance en el premio Comparación y no nos sorprenderá verlo adjudicarse esa importante carrera. En la de potrancas ganadoras será presentada Granjera, a las órdenes del Jockey Leguisamo... Había intención de buscarle un buen aprendiz donde tiene chance sobresaliente. Los ejercicios producidos por Granjera en los últimos días son como para desempeñarse muy bien. Trátase de una buena hija de Rico, con la cual la clásica casaca del Condal ha de realizar hermosa campaña. Si le toca ganar mañana dará lindo dividendo. Los del stud Condal están animosos y tienen chance destacada.

## Kakenke Llevará la Monta de Domínguez

La hija de Tropero que cuida Miguez, perdió días pasados una carrera un tanto injusta, pues sufrió una serie de tropiezos en la prueba ganada por Contra llegando segunda, a dos cuerpos de la tercera y a 3/4 cuerpos de la ganadora, en 1'24" 1/3 los 1400 metros.

Es una yegua bastante regular, con la que espera ganar muchas carreras el trainer Telmo Miguez, sobre todo mientras le toque actuar en categoría tan insignificante. Por que la carrera de mañana es bastante ordinaria y Kakenke, si repite la anterior, debe producir su mejor performance.

Será dirigida por el jockey Américo Domínguez, en reemplazo de E. García, que se halla suspendido por una reunión, por no seguir su línea en la carrera.

# CAMPAÑA Y ANTECEDENTES DE TODOS LOS QUE CORRERAN MAÑANA



## 1a. Carrera 1600 Mts.

1 Camilita
2 Cairel
3 Marinerito
4 Pichimán
5 Cardo Ruso
6 Lordshin
7 Paloma Azul

## 2a. Carrera 1800 Mts.

1 Pimentero
2 Pontier
3 Chusro
4 Timorato
5 Hito
6 Rondó
7 Aranto

## 3a. Carrera 1200 Mts.

1 Zamarreo
2 Witness
3 Nenito
4 Marcó
5 Nitón
6 Mansero
7 Frío
8 Nambí
9 Lamparón

10 Imprevisto
11 Rastrojo
12 Calino

## 4a. Carrera 1500 Mts.

1 Polilla
2 Coruña
3 Recaída
4 Bleda
5 Mar Picada
6 Zunchona
7 Cilly
8 Orsia
9 Goleta
10 Amparo

## 5a. Carrera 1100 Mts.

1 Batelero
2 Zafado
3 Arlequín
4 Redomado
5 Jolly Miss

## VISTO Y OIDO

**Rarezas de las Aves** — Por Premiani

(Prohibida la reproducción)



6 Miss Dora
7 Paisano
8 Maimará
9 Negra

10 Bolazo
11 Jugosa
12 Acordeón

## 6a. Carrera 2200 Mts.

1 Condalsolo
2 Iago
3 Cute Eyes

4 Faust

## 7a. Carrera 1600 Mts.

1 Supra
2 Sospecha
3 Beltza
4 Granjera
5 Gomapura
6 Albarda
7 Nanny
8 Zarzuela

9 Fifulo
10 Carabina
11 Kakenke
12 Choya

## 8a. Carrera 1600 Mts.

1 Requiebro
2 Versalles
3 Gualinchay
4 Matayuyos
5 Pelito
6 Sospechada
7 Volatín
8 Boyero
9 Temprano
10 Olavarría
11 All Steel

12 Arpón

## 9a. Carrera 2200 Mts.

1 Camilito
2 Hasta Hoy
3 Imp
4 Pasajero
5 Condalpuro
6 Rocambor
7 Maroncito
8 Siringa
9 Whir
10 India Guasa
11 Carbonario
12 Realidad

# EN LAS CARRERAS DE PRODUCTOS HAY DEBUTANTES DE BUEN ORIGEN

## Favoritos de CRITICA

1a. CAIREL-Paloma Azul
2a. RONDO-Acanto
3a. ZAMARREO-Mansero
4a. CILLY-Polila
5a. NEGRA-Jolly Miss
6a. CUTE EYES-Condalsolo
7a. SOSPECHA-Supra
8a. OLAVARRIA-Gualinchay
9a. HASTA HOY-Maroncito

## Encuentro Parejo es el de las Potrancas

**Cilly, Goleta, Zunchona y Recalda Forman el Cuarteto más Destacable**

No será muy numeroso el lote a presentarse en la carrera para las potrancas perdedoras en el que la cátedra tiene desde ya su candidata predilecta por indicarla netamente la lógica. La lucha será sobre la distancia de 1500 metros y se presenta favorable para que los aficionados la acierten, siempre que la favorita responda.

**Cilly debería ganar**

La tordilla de la caballeriza Minorú, respondiera a su carrera en pos de Izarra, en la que llegó segunda a sólo medio cuerpo de la ganadora, precediendo a Lassie que en cuanto intervino salió de perdedora, lógicamente nada habría que hacer en su contra, ya que su chance no puede ser más destacada. Cilly ha seguido en gran forma y en su reciente floreo sobre la distancia de su compromiso de mañana dejó entrever que está lista para salir de perdedora. Costará arrebatarle la victoria.

**Enemiga Goleta**

Al clasificarse segunda de Lassie y sosteniendo una recia lucha durante toda la recta final, con la pensionista del cuidador A. Irusta, Goleta dejó entrever que no tardaría en aportar a su caballeriza la victoria que viene prometiendo desde hace tiempo. Es la enemiga más seria que presenta la lógica frente a la pensionista del cuidador B. Sánchez.

**Zunchona y Recalda**

La primera es una hija de Barranquero que se inicia con los cotejos bastante buenos y de la que se espera en su ecurie que produzca una gran carrera. La recomendamos mucho. Recalda volverá a ser presentada por el cuidador F. Maschio y en su reciente cotejo con Granjera, se comportó como para esperar que en esta nueva tentativa mejore sus anteriores performances. Ambas pueden ganar.

**La hermana de Mar de Fondo**

Con una corrida de 1' 41" sin echar el resto el cuidador José Bentancour presentará en esta carrera a la potranca Mar Picada, una hija de Alan Breck y Marea, hermana entera por lo tanto de Mar de Fondo y Mar Bravo. De acuerdo a sus cotejos y a la preparación que luce la citada potranca está en condiciones de dar cuenta de las favoritas.

## Correo Hípico

Capi, Capital. — Su jugada va a Pruebista, en la primera carrera que correrá.

# COMPETIDORES, MONTAS Y PROBABILIDADES PARA LA REUNION DE MAÑANA EN PALERMO

### Primera carrera — Premio Macon — A las 14.30

Para todo caballo de 4 años y más edad que no haya ganado. Peso: 57 kilos
Distancia: 1600 metros — Premios: $ 3500 al 1o., 700 al 2o. y 350 al 3o. — Entrada: $ 35

| Cuidador | Caballo | k. | Jockey | e. Padre | Madre | Probabilidades |
|---|---|---|---|---|---|---|
| R. Carabajal | 1 Canillita | 57 | I. Lezcano | 4 Ciervo | P. Pasa | 1 La sorpresa |
| J. Lofiego | 2 Cairel | 57 | A. Lofiego | 4 Copyright | Atica | 2 Es n. candid. |
| P. Sánchez | 3 Marinerito | 57 | P. Bousquet | 4 Carlovingio | Marinera | 3 Es difícil |
| J. Ferrari | 4 Pichimán | 57 | R. Picón | 5 Macon | Pichincha | 4 Pde. arrimar |
| Orezzoli (h.) | 5 C. Ruso | 57 | R. Marrone | 6 D. Hackle | Heroine | 5 Reap. bien |
| B. Islas | 6 Lordship | 57 | E. Spizzirri | 4 Zambo | Lady Di | 6 Anda bien |
| A. de los Santos | 7 P. Azul | 55 | J. García | 4 Aldeano | P. Pará | 7 Es enemiga |

Nuestro candidato: **CAIREL.** La enemiga: **PALOMA AZUL.** La sorpresa: **CANILLITA.**

### Segunda carrera — Premio Jolly Eyes — A las 14.55

Para potrillos de 3 años que no hayan ganado. Peso: 56 kilos
Distancia: 1500 metros — Premios: $ 4000 al 1o., 800 al 2o. y 400 al 3o. — Entrada: $ 40

| Cuidador | Caballo | k. | Jockey | e. Padre | Madre | Probabilidades |
|---|---|---|---|---|---|---|
| A. Cotrofe | 1 Pimentero | 56 | No correrá | 3 F. Argent | Abiangélita | 1 —— |
| F. Maschio | 2 Pontier | 56 | No correrá | 3 Macon | Ponticula | 2 —— |
| Berazategui | 3 Chusco | 56 | A. Pérez | 3 Zambo | Chocante | 3 Anda bien |
| J. Nigri | 4 Timorato | 56 | No correrá | 3 Songe | Diaspa | 4 —— |
| W. Borgonovo | 5 Hito | 56 | No correrá | 3 H's Moon | Peronne | 5 —— |
| M. Carelli | 6 Rondó | 56 | I. Leguisamo | 3 Macon | Roseta | 6 Es n. candid. |
| B. Sánchez | 7 Acanto | 56 | M. Sola | 3 Zambo | Motherwort | 7 Es enemigo |

Nuestro candidato: **RONDO.** El enemigo: **ACANTO.** La sorpresa: **CHUSCO.**

### Tercera carrera — Premio Barranquero — A las 15.25

Para potrillos de 3 años que no hayan ganado. Peso: 56 kilos
Distancia: 1200 metros — Premios. $ 3000 al 1o., 600 al 2o. y 300 al 3o. — Entrada: $ 30

| Cuidador | Caballo | k. | Jockey | e. Padre | Madre | Probabilidades |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Alf. Jáuregui | 1 Zamarreo | 53 | E. Lema | 3 Capablanca | Rabonera | 1 Es n. candid. |
| R. Marinelli | 2 Witness | 53 | F. Quinteros | 3 M. Gin | Witiza | 2 Pde. arrimar |
| J. Olivieri | 3 Nenito | 55 | I. Lezcano | 3 Sylves | Exploradora | 3 Es ligero |
| G. Acosta | 4 Marcó | 56 | E. Antúnez | 3 Tresiete | Maduneira | 4 Les gusta |
| L. Pecci | 5 Nitón | 56 | J. Canal | 3 Capote | Negrilla | 5 Como lance |
| J. Francou | 6 Mansero | 56 | F. Guerrero | 3 Co'the Wild | M. Cló | 6 Es enemigo |
| Berazategui | 7 Frío | 56 | A. Guadalupe | 3 Grandpré | Fresilla | 7 Anda bien |
| A. Vila | 8 Nambí | 56 | J. Martínez | 3 Naugón | S. Alta | 8 No lo creem. |
| A. Torres | 9 Lamparón | 56 | No correrá | 3 Fopon | Lámpara | 9 —— |
| J. Ferrari | 10 Imprevisto | 55 | R. Picón | 3 S. Berkeley | Inicial | 10 La sorpresa |
| F. Solari | 11 Rastrojo | 56 | O. Solari | 3 Serenus | Rastrillada | 11 Rep. b. puest. |
| R. Cepeda | 12 Calipo | 56 | J. García | 3 Copyright | P. Ultra | 12 No lo creem. |

Nuestro candidato: **ZAMARREO.** El enemigo: **MANSERO.** La sorpresa: **IMPREVISTO.**

### Cuarta carrera — Premio Levantisco — A las 15.55

Para potrancas de 3 años que no hayan ganado. Peso: 56 kilos
Distancia: 1500 metros — Premios: $ 4000 a la 1a., 800 a la 2a. y 400 a la 3a. — Entrada: $ 40

| Cuidador | Caballo | k. | Jockey | e. Padre | Madre | Probabilidades |
|---|---|---|---|---|---|---|
| A. Penna | 1 Polilla | 56 | E. Antúnez | 3 Zambo | Desilusión | 1 Es enemiga |
| J. Olivieri | 2 Coruña | 56 | I. Lezcano | 3 Lombardo | Comuna | 2 Como lance |
| F. Maschio | 3 Recaída | 53 | I. Leguisamo | 3 Re-echo | Zancadilla | 3 Les g. mucho |
| O. Gilberti | 4 Bleda | 56 | A. Lofiego | 3 Gontran | B. Black | 4 Pde. arrimar |
| J. Bentancur | 5 M. Picada | 56 | G. Benvenutti | 3 Alan Breck | Marea | 5 Anda bien |
| A. Navarro | 6 Zunchona | 56 | A. Domínguez | 3 Barranquero | Zéde | 6 Es veloz |
| B. Sánchez | 7 Cilly | 56 | M. Sola | 3 Copyright | Mila II | 7 Es n. candid. |
| M. Carelli | 8 Orgía | 56 | F. Moreira | 3 Copetín | Orcina | 8 Pde. ganar |
| A. Amoroso | 9 Goleta | 56 | F. Guerrero | 3 Aldeano | Golondrina | 9 La sorpresa |
| Orezzoli (h.) | 10 Amufrette | 56 | E. Greme | 3 Cad | Amalia | 10 Puede ganar |

Nuestra candidata: **CILLY.** La enemiga: **POLILLA.** La sorpresa: **GOLETA.**

### Quinta carrera — Premio Infidente — A las 16.25

Handicap para todo caballo de 3 años y más edad, ganador hasta $ 50.000
Distancia: 1100 metros — Premios: $ 4000 al 1o., 800 al 2o. y 400 al 3o. — Entrada: $ 40

| Cuidador | Caballo | k. | Jockey | e. Padre | Madre | Probabilidades |
|---|---|---|---|---|---|---|
| F. Ruiz | 1 Batelero | 61 | No correrá | 4 Rico | Barataria | 1 —— |
| J. Olivieri | 2 Zafado | 56 | M. Altamiranda | 3 Capablanca | Porteña | 2 La sorpresa |
| F. Solari | 3 Arlequín | 53 | J. Martínez | 4 Barón | A. María | 3 Pde. and. cer. |
| G. Ardouin | 4 Redomado | 52 | E. Greme | 3 Re-echo | La Infanta | 4 Puede ganar |
| J. Martini | 5 Joly Miss | 50 | E. Orduna | 3 J. Eyes | M. Fluffy | 5 Es enemiga |
| Etchechourry | 6 Miss Dora | 50 | A. Croce | 4 Lombardo | Miss Grey | 6 No la cremos |
| D. Pareta | 7 Paisano | 50 | R. Picón | 6 Gontran | Pata II | 7 Reaparece |
| Alf. Jáuregui | 8 Maimará | 47 | P. Ibarra | 3 Lombardo | M. Grey | 8 Puede ganar |
| J. Valla | 9 Negra | 47 | A. Domínguez | 3 Tresiete | Nigromancia | 9 Es n. candid. |
| A. Gondar | 10 Bolazo | 47 | P. Alvarez | 3 L. Wembley | R. Idle | 10 No la creemos |
| J. Petuelo | 11 Jugosa | 48 | No correrá | 7 Rico | Juvia | 11 —— |
| J. Giménez | 12 Acordeón | 45 | M. Dacosta | 6 Para Hoy | Chocha | 12 Es difícil |

Nuestra candidata: **NEGRA.** La enemiga: **JOLLY MISS.** La sorpresa: **ZAFADO.**

### Sexta carrera — Premio Comparación — A las 16.50

Para todo caballo de 3 y 4 años. Peso por edad
Distancia: 2200 metros — Premios: $ 22.504 al 1o., 5344 al 2o. y 2672 al 3o. — Entrada: $ 800

| Cuidador | Caballo | k. | Jockey | e. Padre | Madre | Probabilidades |
|---|---|---|---|---|---|---|
| A. Filippini | 1 Condalsolo | 61 | M. Acosta | 3 Barranquero | Quimérica | 1 Es enemigo |
| N. Berazategui | 2 Iago | 59 | A. Pérez | 4 A. Apple | Dogaresa | 2 La sorpresa |
| M. Acosta | 3 Cute Eyes | 59 | I. Leguisamo | 4 Amsterdam | S. Eyes | 3 Es n. candid. |
| Idem | 4 Faust | 61 | E. Antúnez | 3 Picacero | Furiana | 4 Puede ganar |

Nuestro candidato: **CUTE EYES.** El enemigo: **CONDALSOLO.** La sorpresa: **IAGO.**

### Séptima carrera — Premio Merezco — A las 17.25

Para potrancas de 3 años, ganadoras de una o dos carreras no clásicas o especiales. Peso: 53 kilos. Recargo de 3 kilos a las ganadoras de dos carreras
Distancia: 1600 metros — Premios: $ 4500 a la 1a., 900 a la 2a. y 450 a la 3a. — Entrada: $ 45

| Cuidador | Caballo | k. | Jockey | e. Padre | Madre | Probabilidades |
|---|---|---|---|---|---|---|
| R. Coll | 1 Supra | 56 | E. Antúnez | 3 Cinchón | Sonrisa | 1 Es enemiga |
| B. Olivieri | 2 Sospecha | 53 | E. Orduna | 3 Polemarch | Solitaria | 2 Es n. candid. |
| L. Aprile | 3 Beltza | 53 | F. Guerrero | 3 Picacero | Belkiss | 3 Como lance |
| F. Maschio | 4 Granjera | 53 | I. Leguisamo | 3 Rico | G. Señora | 4 Puede ganar |
| Orezzoli (h.) | 5 Gomapura | 53 | E. Greme | 3 Don Pizarro | Gondolera | 5 Es difícil |
| J. Martini | 6 Albarda | 53 | R. Picón | 3 Parwiz | Pontezuela | 6 Está fracas. |
| A. Bonetto | 7 Nanny | 53 | A. Peluffo | 3 Rico | Nacha | 7 Reaparece |
| J. Mariotti | 8 Zarzuela | 53 | J. Canal | 3 Capablanca | Doracante | 8 No la creemos |
| H. Estades | 9 Pilula | 53 | F. Quinteros | 3 Hechicero | Prócida | 9 Pde. balatear |
| A. Sánchez | 10 Carabina | 53 | I. Lezcano | 3 Barranquero | Cartagena | 10 Anda bien |
| T. Míguez | 11 Kakenke | 53 | A. Domínguez | 3 Tropero | Mihita | 11 La sorpresa |
| E. Caballero | 12 Choya | 53 | E. Caballero | 3 Hunt Law | Ciruela II | 12 Es difícil |

Nuestra candidata: **SOSPECHA.** La enemiga: **SUPRA.** La sorpresa: **KAKENKE.**

### Octava carrera — Premio Cote d'Or — A las 17.55

Handicap para todo caballo de 3 años y más edad, ganador de más de $ 5000
Distancia: 1600 metros — Premios: $ 4000 al 1o., 800 al 2o. y 400 al 3o. — Entrada: $ 40

| Cuidador | Caballo | k. | Jockey | e. Padre | Madre | Probabilidades |
|---|---|---|---|---|---|---|
| J. da Silva | 1 Requiebro | 58 | A. Pérez | 4 Re-echo | Trepadora | 1 Anda bien |
| E. Canessa | 2 Versalles | 53 | No correrá | 6 Polemarch | Voluntaria | 2 —— |
| M. Carelli | 3 Gualinchay | 57 | I. Leguisamo | 6 Gontran | Thale | 3 Es enemigo |
| F. Liceti | 4 Matayuyos | 55 | A. Peluffo | 4 Sandunguero | Madrugadora | 4 Puede repetir |
| Vte. Fernández | 5 Pelito | 55 | J. Canal | 5 H. Mío | Ondina | 5 La sorpresa |
| J. Ger | 6 Sospechado | 53 | M. Acosta | 6 Alan Breck | Sospechosa | 6 Les gusta |
| A. Amoroso | 7 Volatín | 52 | E. Orduna | 4 Macon | Voladora | 7 Puede ganar |
| J. González | 8 Boyero | [illegible] | R. Pelletier | 6 Epílogo | Paisana | 8 Corre mucho |
| J. Morales | 9 Temprano | 50 | J. García | 5 W. Meant | Voluntad | 9 No lo creem. |
| V. Irusta | 10 Olavarría | 48 | A. Domínguez | 3 Lombardo | Obediente | 10 Es n. candid. |
| J. Inseá | 11 A. Steel | 47 | P. Falcón | 5 D. Hackle | All Bay | 11 Reaparece |
| J. J. León | 12 Arpón | 40 | P. Ibarra | 5 Cragadour | Alba | 12 Es difícil |

Nuestro candidato: **OLAVARRIA.** El enemigo: **GUALINCHAY.** La sorpresa: **PELITO.**

### Novena carrera — Premio Turismo Municipalidad Bs. As. — A las 18.30

Handicap para todo caballo de 3 años y más edad ganador
Distancia: 2200 metros — Premios: $ 5000 al 1o., 1000 al 2o. y 500 al 3o. — Entrada: $ 50

| Cuidador | Caballo | k. | Jockey | e. Padre | Madre | Probabilidades |
|---|---|---|---|---|---|---|
| A. Pereyra | 1 Camilito | 60 | F. Rocco | 4 Mi Amigo | Clonsvarn | 1 La sorpresa |
| J. Francou | 2 Hasta Hoy | 57 | A. Morales | 4 Tropero | Habladuría | 2 Es n. candid. |
| J. Lamberti | 3 Imp | 55 | No correrá | 4 L. Wembley | Ipiranga | 3 —— |
| B. Ronrales | 4 Pasajero | 53 | A. Domínguez | 4 Pampero | Pasadera | 4 Buena carta |
| F. Maschio | 5 Condalpuro | 53 | I. Leguisamo | 4 Capablanca | P. Azul | 5 Puede ganar |
| Idem | 6 Rocambor | 45 | No correrá | 3 Rico | R. Queen | 6 —— |
| A. Penna | 7 Maroncito | 50 | E. Antúnez | 5 Marón | I. Bell | 7 Es enemigo |
| N. Sánchez | 8 Siringa | 50 | J. Martínez | 5 Silurian | Presea | 8 Anda regular |
| J. Ferrari | 9 Whig | 50 | P. Ibarra | 7 Sandal | La Belle | 9 No lo creem. |
| Alf. Jáuregui | 10 I. Guasa | 49 | P. Falcón | 4 Leteo | Incaguasa | 10 Acab. fracas. |
| J. Martini | 11 Carbonario | 48 | E. Orduna | 6 Copyright | Avutarda | 11 No lo creemos |
| L. Saint | 12 Realidad | 47 | M. Acosta | 3 Re-echo | Paisanita II | 12 Cost. ganarle |

Nuestro candidato: **HASTA HOY.** El enemigo: **MARONCITO.** La sorpresa: **CAMILITO.**

## A las 14.30 Dará Comienzo Mañana

La reunión de mañana, en Palermo, dará comienzo a las 14.30 horas, debiendo disputarse el premio Comparación a las 16.50 y la última carrera a las 18.30. El programa constará de nueve carreras. Si las largadas son laboriosas, como suele ocurrir la mayoría de las veces, y la última se corre con retraso, los aficionados llegarán al centro entrada la noche. Por eso creemos oportuno recomendar al señor largador más atención en las sueltas y actividad en los profesionales, para evitar que la última se corra después de las 19.

## Una de Velocidad para los Potrillos

**Zamarreo, Mansero, Lamparón e Imprevisto Son los Más Indicados**

Mucho más reñida se presenta la lucha que sostendrán los potrillos perdedores por el premio Barranquero sobre la distancia de 1200 metros. La actuación de algunos de los concurrentes y la distancia a recorrerse, hace que la elección del candidato sea algo difícil.

**Otra vez Zamarreo**

El defensor de la caballeriza H T viene actuando con poca fortuna pero en sus dos últimas presentaciones ha dejado entrever que no tardará en lograr aportar a su caballeriza el primer triunfo. Al caer vencido por Madoc, en su última tentativa, el pensionista del cuidador Alfredo Jáuregui, perdió su línea en los tramos finales y se clasificó segundo a sólo 1 2 pescuezo en el buen tiempo de 59" 4 5, los 1000 metros. Posteriormente actuó en la carrera ganada por King Salomón, en donde colocado en las cintas del lado de afuera le tocó salir con cierta desventaja perdiendo todas sus probabilidades. Tomará parte bien preparado y es candidato a rehabilitarse.

**Mansero gran enemigo**

Volviendo a la distancia en la que se iniciara actuando discretamente, será de la partida Mansero, el pensionista del cuidador Juan Francou, que en su última performance fué tercero de Mr Duke a menos de un cuerpo, en 1'37" 1/5 los 1600 metros. Anda muy bien y a sus allegados les gusta poco menos que en fija.

**Lamparón está listo**

Preparado como para producir una gran performance, anuncia su reentree este pensionista del cuidador Antonio Torres, que desde hace tiempo estaba ausente de las luchas. En privado se comporta como para esperar que le dé un merecido alegrón a su cuidador que por otra parte bien merecido lo tiene.

**Puede ganar Imprevisto**

Por su desempeño en la carrera ganada por Furtivo, en la que llegó tercero en 1'7" 1 5 los 1100 metros este pensionista del cuidador José Ferrari, se perfila como un candidato capaz de lograr la victoria. Es muy veloz y si la largada le favorece es capaz de perderlos de vista.

**Los restantes**

Entre el resto de los participantes, actuarán en condiciones de lograr la victoria: Rastrojo, que reaparece algo más dócil y sus ejercicios son discretos. Marcó un debutante por Tresiete, al cuidado de Guillermo Acosta, que se destaca como muy ligero en sus ensayos y Nenito, que siempre se viene comportando en forma discreta.

## Se Corre en Maroñas la Copa de Oro

**Una Carrera Rica en Tradición e Interesante**

Se disputará mañana en el hipódromo de Maroñas el Gran Premio de Honor, uno de los cotejos tradicionales del turf de la vecina orilla y que, de acuerdo a su importancia, ha reunido este año, como en temporadas anteriores, a los performers más calificados actualmente en training.

Brava vuelve a ser la disputa por la posesión de la clásica Copa de Oro y la opinión está así muy dividida entre los aficionados montevideanos, que han de volcarse mañana en el hermoso circo de Ituzaingó para presenciar la lucha, que será sin duda recia, y donde Misuri, el ganador del premio Brasil, disputado en Río de Janeiro; Guiño, que es uno de los mejores stayers que en la actualidad defienden los prestigios del elevage uruguayo, y Carrigbyrne, elemento que ya conocemos por su breve campaña en Palermo, han de contar con el mayor caudal de partidarios y cuya sola presencia basta para que la carrera adquiera los contornos dignos de su importancia y añejo historial.

Puede afirmarse, así, que el Gran Premio de Honor, a correrse mañana, llenará una nueva página en el libro clásico del turf uruguayo y que cualquiera sea el triunfador no ha de conquistar el preciado laurel sin hacer derroche de calidad y guapeza.

## Ejercicios Realizados Hoy en La Plata

**Aprontaron Varios Competidores del Lunes**

INCAUTO, Gil, 700 en 48" 2 5.
TREMENDO, Cecchi, 38" 1,5 los 600 metros.
INTRIGANTE, Martín, 1' 8" los 1000 metros.
PACHOLI, Delgado, 42" 3 5 los 700 metros.
CONJETURA, González, 49" 1 5 los 800 metros.
AZOR, Cecchi, 1' 3" los 1000 mts.
SALAMANCA, peón, 36" 1,5 los 600 metros.
EL MUÑECO, Amuchástegui, 1' 2" los 1000 metros.
JUEGUISTA, Gómez, 43" los 700.
APUNTE, peón, 50" 2 5 los 800.
WIND, Holdes, 1' 2" los 1000.
LIBRITA, Mendoza, 42" 3 5 los 700 metros.

## El Mejor Ejercicio Fué el de Condalsolo: 59" 3/5 en 1.000

**Los Otros Caballos del Programa se Portaron en Diversas Distancias. La Pista está Bien**

PRIMERA CARRERA

CAIREL, con Lofiego, a la par de Bellvarro, con el peón, 700 en 41" 3 5.
PICHIMAN, con Picón, 700 en 44".
CARDO RUSO, con Marrone, a la par de Gomapura, con Greme, 800 en 51" y 2 5.
PALOMA AZUL, con J. R. García, a la par de Viento Blanco, con Alvarez, 800 en 40".

SEGUNDA CARRERA

CHUSCO, con 18 Palma, 800 metros en 49".
TIMORATO, con J. Martínez, 800 en 49" 2 5.
RONDO, con Leguisamo, a la par de Gualinchay, con Ortiz, en 48" 3 5.
ACANTO, con M. Sola, en 1'1" 2 5.

CUARTA CARRERA

POLILLA, con Antúnez, a la par de Salonero, con Alvarez, 800 metros en 45" 2/5.
CORUÑA, con Lezcano, a la par de Sospechada, con Orduna, 800 en 47" 1 5 (ayer).
RECAIDA, con Leguisamo, a la par de Amufrette, con Greme, y Granjera, con Orduna, 700 en 42".
BLEDA, con Lofiego, 700 42".
MAR PICADA, con Benvenuti, 800 en 48" 1 5.
CILLY, con M. Sola, 800 en 45" y 1 5.
ORGIA, con Moreira, 800 en 49" y 2 5.
GOLETA, con Guerrero, 800 en 45" 4,5.

SEXTA CARRERA

CONDALSOLO, con Acosta, a la par de Condalpuro, con De Hesse, 1000 metros en 59" 3,5 (muy fácil el primero).
IAGO, con Pérez, a la par de Hastings, con Cavillón 1000 en 1' (ganó el primero).
CUTE EYES, con Leguisamo, a la par de Misterio, con el peón, 800 metros en 49" (muy suave).
FAUST, con Antúnez, 800, suave.

SEPTIMA CARRERA

SUPRA, con Antúnez, 800 metros en 47".
BELTZA, con Guerrero, 700 en 41" (ayer).
ALBARDA, con Picón, 700 en 42".
NANNY, con Peluffo, 700 en 43" y 3 5.
ZARZUELA, con Canal, 700 metros suave.
KAKENKE, con Domínguez, a la par de Bermejo, con el peón, 800 en 46" 4 5 (ganó la primera).
CHOYA, con Caballero, 800 en 49".

OCTAVA CARRERA

REQUIEBRO, con Pérez, 800 en 47" 2 5 (ayer).
MATAYUYOS, con Peluffo, a la par de Cofetazo, con Lezcano, 800 en 47" 4/5.
SOSPECHADA, con Acosta, a la par de Aciaro con Antúnez, 800 en 48".
VOLATIN, con Orduna, 800 en 48".
OLAVARRIA, con A. Domínguez 700 metros suave.
ALL STEEL, con Falcón, 800 en 50".
ARPON, con Ibarra, 800 en 50".

NOVENA CARRERA

CAMILITO, con Rocco, a la par de Indio, con Domínguez, 800 en 45" 2 5.
HASTA HOY, con Morales, a la par de Arillucho, con Guerrero, 1000 en 1'1".
IMP, con Peluffo, 800 en 47" 2 5.
PASAJERO, con García, 1000 en 1'1" (ayer).
MARONCITO, con Antúnez, a la par de Cupreaur, con el peón, 1000 en 1'1" 2 5.
SIRINGA, con J. Martínez, 700 en 42" 1 5.
WHIG, con Ibarra, 1000 en 1'1" (suave).
INDIA GUASA, con Falcón, 800 metros suave.
CARBONARIO, con Orduna, 800 en 49".
REALIDAD, con Acosta, a la par de Barranquilla, con el peón, en 48".

## Para Penna Gana También Maroncito

**El Defensor de la Caballeriza El Lauce ha Seguido en Perfecto Estado de Preparación**

Don Angel es de los hombres que saben esperar y aguantar como se debe al número de sus pensionistas.



ANGEL PENNA

En la reunión pasada, con su pupilo Maroncito, se anotó un lindo porotó y lo más curioso es que mañana espera repetir el lance...

Esta mañana nos declaró que, a pesar de que la carrera es brava, su pensionista ha seguido en perfectas condiciones y cree que responderá a lo que la cátedra espera...

El tordillo luce un estado que hace honor a quien lo tiene a su cuidado y, por lo tanto, esperamos que el trainer de Zumavita se vuelva a lucir en la reunión de mañana...

## En los Dominios de Bentancour hay Mar

**El Competente Profesional Presentará a Mar Picada, una Debutante que en Privado Anda Bien**

Como si se encontrara aletargado, el cuidador de Arelino hace ya varias temporadas que no se despega con algunas de sus clásicas hazañas, presentando pensionistas hechos una pintura y respondiendo a la confianza que sabe merecer a los aficionados.



J. BENTANCUR

Mañana el trainer de Rudeza presentará a su pensionista Mar Picada, una hija de Alan Breck y Marea, y por lo tanto, hermana entera de Mar de Fondo y Mar Bravo, la familia de los mares... La defensora de la caballeriza La Pelda será presentada con una corrida de 1'41" la milla en la cual dejó entrever que su trainer la ha preparado como para que levante espuma desde el pique.

Así pues, los que no tengan una carta en la carrera de potrancas no deben olvidarse de la pensionista del ex cuidador de la Petite Ecurie, que por algo le llaman con el simpático "seudónimo del Zorro".

## Olavarría corre mucho Siendo Buena Carta

A pesar de sus recientes fracasos nada nos sorprendería ver salir airoso mañana a este hijo de Lombardo, cuyo trainer Vicente Irusta lo ha venido preparando como para intentar con éxito la rehabilitación de su pensionista.

Teniendo en cuenta que el defensor de la caballeriza Orejhuche ha venido actuando en pruebas clásicas contra enemigos de categoría, su chance en la carrera de mañana debe ser valorizada de acuerdo al cotejo para la cual se encuentra admirablemente preparado.

En su corrida el hijo de Lombardo, recorrió 1500 metros en el buen tiempo de 1'32" 3 5, y posteriormente cumplió un sucesivo ensayo de 800 metros en 47" 1,5, dominando al galope a Shela.

En esta nueva tentativa Olavarría será de la partida con un peso de 48 kilos, y la monta del jockey Américo Domínguez, factores que aumentan en su favor las grandes probabilidades de éxito que le reconocemos. Recomendamos no sea echado al olvido.

## Con 47 Kilos Negra Debe Correr Mucho

Después de su última performance en la que finalizó a sólo medio cuerpo de la favorita Siempre Verde de esta pensionista del cuidador Juan Valla, ha continuado su preparación en excelente forma y mañana promete cumplir su compromiso en los 1100 metros del premio Infidente en el cual con sólo 47 kilos está llamada a producir una carrera de primer orden.

Cayó vencida en 1" 3/5, en su último encuentro pero con un peso de 56 kilos o sea a peso igual con su vencedora pero las condiciones de la carrera que disputará mañana, la presentan con una ventaja en el peso que puede aprovechar para lograr su segunda victoria. Es seria enemiga.

## Hoy se Registraron Buenas Corridas

**Reaparecio en la Pista ¡1!, Pasando 2000 Metros en 2'0"**

EN 700 METROS

SEDACUENTA, con el peón, en 41" 3 5.
CLOW, con Peluffo, en 44".
SECULAR, con J. Martínez, en 44".

EN 800 METROS

ADICTO, con el peón, suave.
MI PATRON, con Peluffo, en 48" 1 5.
RONDON, con Barbelto, en 51".
CINTA BLANCA, con el peón, suave.
BISIESTO, con Lofiego, en 49" 1 5.
TAMESIS, con Moreira, en 51" 2 5.
MUIÑO, con Antúnez, suave.
SILBAYO, con Chavarri, en 48" 1 5.
SIN GRUPO, con Montivero, en 49" 2,5.

EN 1000 METROS

MOTINERO, con M. Sola, a la par de Guy Ronald, con J. Sola, en 1'1".
ARISTARCO, con Antúnez, en 1'3".
ATAJEN, con Ferragut, en 1'3" 3 5.
CONTRA, con Moreira, en 1,3" 3,5.
PURE BOY, con Falcón, suave.
DINASTIA, con J. Solt, en 1'3".
SIBARITO, con E. García, en 1'1" y 2 5.

EN 1200 METROS

NAIPE BRAVO, con Peluffo, en 1'13" 2,5.

En 1400 METROS

BILLAR, con F. R. Quinteros a la par de Urbura con F. M. Quinteros, en 1'25" 1 5. El segundo empleó en 1'26" 1 5".
PAGOJUIDO, con Aguirre, a la par de Coliguay con Picón en 1'27".

EN 1500 METROS

PICOTERA, con Marrone, en 1'32".
ALAALA, con J. Martínez, en 1'36" y 2 5.
GRAMILLA, con Vitale, a la par de Gargarita, con Dacosta, en 1'33".
PEREGRINA, con Ortiz, en 1'35".
PORFIADA, con Falcón, en 1'36".
PORTENTO, con Orduna, en 1'34" y 3 5.

En 1600 METROS

NEREIDA, con Pérez, en 1'35" 1 5.
CHISTE, con Antúnez, a la par de Dover con Falcón en 1'38" 1 5.
ARRIETA, con Lezcano a la par de Yanquetruz con Moreira en 1'39" y 2 5.
APPLE YARD, con Leguisamo a la par de Rilo con Orduna en 1'41".
DANZIG, con Greme en 1'41" 2 5.
ANDORNO, con Leguisamo, a la par de Banto con Orduna en 1'39".
FURTIVO, con el peón, en 1'42" (suave).
LA NACION, con Acosta, a la par de Cadete con Benvenuti en 1'40" 2/5.
VERSALLES, con F. R. Quinteros en 1'40".
CAIMACAN, con F. R. Quinteros, en 1'41" 2 5.
COCLOM, con Aguirre en 1'41".
RUBIN, con Antúnez, en 1'43".
LACEADOR, con Antúnez, en 1'43".

## 22.504 es el Premio Para el Vencedor

El ganador del Premio Comparación será recompensado con 22.504 pesos y el segundo tiene un premio de 5344, mientras que el tercero cobrará 2672. El premio Comparación es uno de los más importantes, para todo caballo de tres años y cuatro años, sin contar los cuatro grandes de la temporada.

De tocarle ganar a Condalsolo sería ese su primer clásico, pues el hijo de Barranquero no logró hasta la fecha ningún triunfo en esa categoría.

# PROFESIONALES

## Consultorios Médicos y Dentales

**VENEREAS-PIEL-SIFILIS**
CONSULTORIO BIOLOGICO ARGENTINO
del especialista Dr. SLININ, ex director Sanatorio "Victoria"
**Blenorragia** aguda e crónica. AMBOS SEXOS. Cura RAPIDA y terminante. EFICAZ. Sin dolor. Método BIOLOGICO basado en la resistencia orgánica de cada enfermo.
ESTRECHEZ, VEJIGA, PROSTATA, etc. — TRATAMIENTO COMPLETO RAYOS X — ULTRAVIOLETA — DIATERMIA — URETROSCOPIA
GABINETE RESERVADO PARA SEÑORAS (MATRIZ, OVARIO, FLUJO)
PIEL — SIFILIS — IMPOTENCIA
Análisis de control periódico de: ORINA, PUS, SANGRE. "GRATIS"
Abono económico e Cura completa económica CONSULTA: $ 3 — De 10 a 12 y de 15 a 21 **CANGALLO 1569**

**URINARIAS** **Dr. GRIMBERG** ESPECIALISTA
**BLENORRAGIA** Riñón, vejiga, próstata, uretra, venéreas, debilidad sexual. De 15 a 21 horas. Domingos y feriados de 9 a 12 hs.
CONSULTA $ 3.— **Carlos Pellegrini 543**

**BLENORRAGIA-AVARIOSIS-PIEL**
Conjunto Médico de Especialistas
Venéreas, agudas y crónicas, cura rápida definitiva, sin dolor, sin lavajes, métodos modernos; ambos sexos. Impotencia, debilidad sexual. Diatermia Rayos X Hemorroides tratamientos sin operación.
De 9 a 12 y de 15 a 21.
**Bmé. MITRE 1741** **U. T. 38 - 1273**

**INSTITUTO MEDICO PASTEUR**
ATENDIDO POR MEDICOS ESPECIALISTAS
BLENORRAGIA - AVARIOSIS
Consultas $ 3.— FACILIDADES DE PAGO
TRATAMIENTO MODERNO SIN LAVAJE, SIN DOLOR, "Garantido"
CURA COMPLETA $ 30
De 9 a 12 y de 14 a 21 Dom. y Fer. 9 a 12. **Bmé. Mitre 1235**

**Blenorragia** Aguda, crónica y sus complicaciones: Cistitis, Prostatitis, Gota mattnal, — Impotencia, Piel, Sangre, Debilidad sexual, Agotamiento físico. Tratamiento CIENTIFICO — POSITIVO — SEGURO — RAPIDO — SIN DOLOR
**En 30 días.** — **Abono Completo, $ 30.—**
Unico Instituto Médico Especialista, que cuenta con un gabinete de Electricidad Médica sistema europeo, que permite efectuar una curación rápida y segura. Diatermia, Rayos X., Rayos Ultravioletas, Uretroscopia, Laboratorio de Análisis para control periódico de los enfermos
INYECCIONES DE BISMUTO y MERCURIO, $ 1.50, con medicamento
INSTITUTO MEDICO MODERNO **Suipacha 347**
de 10 a 12 y 15 a 21. — Feriados: 10 a 12
A los enfermos del Interior se envían informes por Correo

PARA EL TRATAMIENTO DE LAS ENFERMEDADES
**VENEREAS**
Diríjase a instituciones serias. Nuestro instituto es el más importante y mejor montado en el país. Poseemos completísimas y modernas instalaciones para el tratamiento científico, seguro, rápido y sin dolor de la BLENORRAGIA, — SIFILIS — PIEL — SANGRE — IMPOTENCIA y DEBILIDAD SEXUAL. — Diatermia, Uretroscopia, Electrocoagulación, Rayos X, Ultravioleta e Infrarrojos, Helio y Fototerapia profundas, — Electrodiagnóstico, — Laboratorio de Análisis y Biológico propio (Sifilometría, Malarioterapia, etc.) Expertos médicos Especialistas, CURACION RADICAL y DEFINITIVA de la BLENORRAGIA, aguda o crónica y todas sus complicaciones con **URETROLUX**
URETROLUX se aplica EXCLUSIVAMENTE en nuestro INSTITUTO, procurando una curación realmente científica. — FACILIDADES DE PAGO
INSTITUTO MEDICO UNIVERSAL
De 10 a 12 y 15 a 21 — Fiestas: 10 a 12 Bmé. MITRE 1608

**CLINICA MEDICA CENTRAL**
AVARIOSIS, URINARIAS, IMPOTENCIA, DEB. SEXUAL
Cura indolora de la Blenorragia aguda, crónica y gota militar, con Diatermia. ULCERAS, VARICES Y HEMORROIDES (sin operación); SEÑORAS (Gab. reservados), CORAZON, AORTA, PULMON (asma), HIGADO, ESTOMAGO, INTESTINO (úlcera), GARGANTA, NARIZ Y OIDO, CIATICA, REUMATISMO, ANALISIS CLINICOS, TRATAMIENTO MODERNO Y EFICAZ — RAYOS X. ULTRAVIOLETAS
Atendida por médicos especialistas. — Abonos económicos. — Consultas, $ 2
MAIPU 446 — Cons. de 9 a 23. — Dom. y Fer. de 9 a 12

**En la BLENORRAGIA**
AGUDA O CRONICA, NO HAGA ENSAYOS. BUSQUE LO SEGURO. TOME HOY MISMO
**Salvagon** (GLOBULOS)
de fama mundial. Eficaz, Rápido, Seguro, Sin lavajes, Sin inyecciones
EN TODAS LAS FARMACIAS $ 5 EL FRASCO GRANDE

**ETERNO VIGOR**
SOLICITEN a los Sres. J. MAJO y Cía., el libreto explicativo de las múltiples ventajas que REPORTA al hombre moderno el uso del "ETERNO VIGOR" (para impotentes e insuficientes), enviando para franqueo "CERTIFICADO" un peso en estampillas o su equivalente en mln. argentina.
**C. PELLEGRINI 475 - Bs. Aires. - R. Argentina**

**LABORATORIO DE ANALISIS**
CLINICOS, (Orina, esputos, sangre, auto-vacunas, etc.). — BROMATOLOGICOS: (Vinos, conservas, aceites, harinas, etc.). Consultas. PERITAJES Industriales y Judiciales. — Técnicos dedicados única y exclusivamente a cada especialidad.
**Directores: Dres. BARRIOS y DEVOTO**
CORRIENTES 1262 (1er. piso) U. T. (35), Libertad 3819

**VENEREAS** IMPOTENCIA — Blenorragia — Sífilis — Piel — Sangre — Deb. Sexual. Curas modernas racionales y científicas, sin dolor ni molestias. Gabinetes reservados. — URETROSCOPIA, DIATERMIA, Alta frecuencia, Rayos ultravioleta e infrarrojos. Lab. de Análisis — IMPOTENCIA, readquisición perfecta de la virilidad por método fisiológico. Seriedad y competencia profesional.
Abono Semanal, $ 5.— TRATAMIENTO COMPLETO, $ 40.—
INSTITUTO MEDICO ABASTO (Médicos especialistas) CONSULTAS Y ANALISIS GRATIS
De 10 a 12 y de 16 a 21. Feriados de 10 a 12 **CORRIENTES 3281, 2o. piso**
Enfermos del interior. Solicite informes por carta. Absoluta reserva.

**Grandes Consultorios Dentales**
DIRECTOR: Dr. TAMBORINI
Dentaduras Anatómicas, Perfectas, Reforzadas, irrompibles, desde $ 20. Dientes fijos, Piorrea Alveolar, Dientes fuera, Tratamiento moderno exclusivo, garantizado.
Facilidades de pago. Consulta gratis. Extracciones sin dolor, $ 2.
Trabajos de urgencia en el día. Consultas de 10 a 12 y de 14 a 21
**BARTOLOME MITRE 1741**

**Consultorio Dental Económico**
DENTADURAS
De CAUCHO garantido $ 20 — REFORZADA E IRROMPIBLE $ 25 — REFORZADA ORO 18 Kts. $ 30
DIENTES FIJOS ORO 22 Kts. $ 10 — Consulta gratis de 14 a 20 — EXTRACCIONES Sin dolor $ 2
COMPOSTURAS $ 3
**643 — LAVALLE — 643**

**CORAZON** y Aorta — BOCIO — Metabolismo Basal. Dr. L. Goldemberg - Córdoba 2200 - U. T. Cuyo 2502. Consultas: todos los días, de 14 a 18 horas.

**CONSULTORIO RADIOLOGICO** TRATAMIENTOS ESPECIALIZADOS BIOLOGICOS DE LAS ENFERMEDADES DE PULMON, CORAZON, BRONQUITIS, ASMA, TUBERCULOSIS, ESTOMAGO, HIGADO — CONSULTA, INCLUSIVE RAYOS X, $ 5. RADIOGRAFIA CON PELICULA $ 10 — DE 11 a 12 y de 15 a 21.
**Cangallo 1569, piso 1o.**

**VENEREAS**
MAL CURADAS — AGUDAS o CRONICAS
NUEVO TRATAMIENTO RACIONAL PARA AMBOS SEXOS
AUTOVACUNA PROGRESIVA CURATIVA
**Clínica Corrientes 1262** **Piso 1o., de 18 a 21**

**Embarazos:** Flujos, Falta de Períodos, Dolores, Amenorrea de cualquier origen. Tratamiento radical. Técnicas modernas. Indoloro. Rápido. Seguro. Diagnóstico precoz del embarazo. Atención permanente de Médicos Especialistas — PRECIOS MODICOS — INSTITUTO ARGENTINO DE CLINICA GINECOLOGICA Bmé. MITRE 1703 De 10 a 12 y 15 a 21 hs.

**CARLOS HILLCOAT**
PEDICURO
Cirujano de la Universidad de San Diego de Chile. Cabot 1721. U. T. 61 - 1742

**Dr. Raúl E. Merzaroli**
Médico Cirujano del Servicio de Cirugía de señoras del H. P. Fiorito. Consultas lunes, miércoles y viernes de 15 a 17
MEDRANO 433 U. T. 62 0865

**Instituto Médico "MODELO"**
**VENEREAS** Riñón - Vejiga, Próstata
Uretritis - Estrechez - Uretroscopia
AVARIOSIS - Aplicación del 914
Tratamiento sin operación de VARICES y ULCERAS
Enfermedades de la piel - Eczemas
Caída del cabello - Debilidad sexual
Corazón - Pulmones - Asma
Estómago - Hígado
Tratamiento de la obesidad, ciática y Reumatismo.
SEÑORAS: Consultorio independiente
Matriz - Ovarios - Esterilidad
Trast. periódicos
Análisis: Orina - Sangre - Esputos
RAYOS X - DIATERMIA
RAYOS ULTRAVIOLETA
Consultas $ 3.— Abonos económicos
Cons. 10 a 12 y 15 a 21. Fer. 9 a 11
**RIVADAVIA 1725**
U. T. 38 Mayo 4630 (Plaza Congreso).

**Dr. J. Fama**
Médico Cirujano del HOSPITAL RAMOS MEJIA
INTERNAS — SEÑORAS
DIATERMIA
**PEDRO GOYENA 267**
U. T. 60, Caballito 3105
De 13 a 15 horas

**URINARIAS**
AMBOS SEXOS
Blenorragia, Deb. Sexual, Venéreas
Dr. R. Juliano — Especialista
Consultas, $ 3.— De 15 a 20 hs.
**VICTORIA 1284**

**Dr. GRIMALDI**
Cirujano especialista de Riñón, Vejiga y Próstata del Hospital Ramos Mejía. Unicamente Urinarias y Sífilis. Santa Fe 1322. De 15 a 17. U. T. 41 - 2086, Plaza

**PIEL y SANGRE**
Dr. E. R. DEL VECCHIO
ESPECIALISTA
Consultas de 14 a 18 horas
**Paraná 275, p. 3°. U. T. 38-1185**

**CLINICA JANET**
LAVALLE 716, Bs. Aires
EXCLUSIVAMENTE VENEREAS
Sífilis, Blenorragia, Deb. Sexual
Cons.: GRATIS de 10 a 12 y de 15 a 20
Enfermo del campo, cons. por carta

ENFERMEDAD. **Pulmonares y VENEREAS**
Dr. A. GARFUNKEL
Médico del Hospital Ramos Mejía y Director del Dispensario Antivenéreo Nueva Pompeya
Consult. de 17 a 19 U. T. Corrales 1010 **Callao 132**

**Hígado - Estómago**
Intestinos, Vómitos, Debilidad, Sangre, Ictericia, Cálculos, Rayos X Especialista Dr. PASQUALIS. Callao No. 66. De 14 a 16 horas. Consultas: Todos los días.

**Señoras**
ESTERILIDAD - EMBARAZOS
MATRIZ — OVARIOS — FLUJOS
METRORRAGIA — DR. LLUECA
Rivadavia 5900 - 06, Flores 0353

**Dr. A. R. ZAMBRINI**
Prof. suplente de la F. de Medicina, Jefe del servicio de nariz, garganta y oídos del Hosp. R. Mejía. Viamonte 726. De 3 a 4, menos los miércoles.

**Dr. F. BELGERI**
OCULISTA
De regreso de Europa
Jefe del consultorio H. T. de Alvear
Ex jefe de Clínica de la Facultad
B. Mitre 918 — U. T. 35 - 6840
Retener hora previamente

**La Blenorragia**
(AMBOS SEXOS) Mal curada es la consecuencia de su próxima IMPOTENCIA. No descuide su enfermedad. Cúrela radical y rápidamente con inyecciones del nuevo Bacteriol de endovenosa. Curaciones con 8 a 15 inyecciones, se obtienen comprobadas con análisis. SIN LAVAJES, SIN DOLOR — SIN GUARDAR CAMA — CONSULTAS GRATIS LA CURACION $ 20. — 1463 LAVALLE 1463 — De 10 a 12 y 15 a 20 hs. Fiestas, 10 a 12 horas

**Dr. JUAN POU**
Médico Cirujano H. PIÑERO
CLINICA MEDICA
TUBERCULOSIS
TUCUMAN 1617 — De 5 a 7
U. T. 35 Libertad 1803

**Dr. Luis Esteves Balado**
Profesor adjunto de clínica psiquiátrica de la Facultad de Medicina de Buenos Aires
Director del hospital Nacional de Alienadas
CONSULTAS,
Lunes, miércoles y viernes, de 3 a 4
ARENALES 1170. U. T. 3621, Plaza

### 1. Dentistas

**Emilio C. Castiglioni**
Cirujano dentista del Hospital Nacional de Alienados y del Circ. de la Prensa. Consultorio: Libertad 197

### 2. Enfermeros

Inyecciones y tratamientos a domicilio. Enfermero diplomado. U. T. 41 4073.

Inyecciones y tratamientos a domic. Enfermero diplom. U. T. (41) 4073.

Extranjera, muchos años práct. en atend. enfermos, especial en masajes e inyecc. Certif. de sanatorio de renombre. José E. Uriburu 215. U. T. 47, 6141

### 3. Parteras

**Partera Rico**
Embarazos, partos, casos urgentes
MEDICO ESPECIALISTA METODO MODERNO 1:1 PARTOS SIN DOLOR
Comodidad para pensionistas
Precios económicos — Consulta gratis
BOEDO 843, piso bajo, dep. C U. T. 45-0359

MATILDE HABIAGUE, Partos, embarazos pensión, médico. Consulta gratis, precios módicos. Libertad 270, piso 2°.

**ARAOZ 2289**
Esq. Charcas. CONTE, partera esp. l. casos, Cons. grat. Prec. mód. U. T. 71-5808

MARIA E. ZUNINO, Partera. Partos. Inyecciones y curaciones por prescripción médica. Consultas de 11 a 18. Esmeralda 665, 2° piso, dep. D. U. T. 31-0372.

MARINA, ex del Rivadavia
Partos. Embarazos y casos urgentes. Pensionistas. Médico. Consultas gratis. AVDA. LA PLATA 1623, 1°. U. T. 60-7091.

### 7. Abogados

**Dr. Segismundo Masel**
Abogado y escribano. Asuntos civiles, comerciales, criminales. Estudio Fundado en 1911. Corrientes 2295, 1er p. U. T. 47-5695.

### 8. Escribanos y Procuradores

**Domingo Di Carlo**
Procurador, asuntos judiciales y comerciales. Florida 229, 6° p. escr. 619 U. T. 33-0613

### 9. Compraventa de Propiedades

Condarco 2557, 3 habs., coc., baño, w.c., hall, 600 vs., 6.000 $, y m. U. T. 50-7223.

Vendo terreno en V. López, 10x22 ms. contado y fac. Chile 1817. 38 1028

Chalecito 3 h. y casa-quinta de 4, 2750 v., jardín, frutales, junio a sep., vendo muy barato, 18 m. cap., línea Lacroze, tres cuadras estación. Informes: dueño, Canalejas 859. Dto. C.

Al contado y en el día compra casa moderna 4 hab., con jardín al fondo, radio: Caballito a Flores. Chikoff y Cía., Diagonal Norte 565.

### 10. Compraventa de Negocios

**José Ma. Solari**
Al comercio. Avisamos que con intervención del balanceador y martillero público Sr. José María Solari, Pasco 324, U. T. 47-7705 Cuyo, se vende el negocio de café, bar, restaurant y billares en Diagonal B entre las de 12 y 13, en Berazategui, F.C.S., Pcia. de Bs. As. Interpónganse reclamaciones dentro del término legal. Vendedor: Lorenzo Angel Ghilino. Comprador: Pascual Trevisan. Ambas partes domiciliadas en el mismo.—Buenos Aires, noviembre 10 de 1934

**Angel Rodríguez**
Balanceador público, escritorio Terrero 2395. U. T. 59-1101. — Al comercio avisa que con su intervención los señores Mañeru y Correa venden al señor Enrique Mencia su negocio de almacén de comestibles y líquidos situado calle Congreso 1599 esquina 3 de Febrero, domicilio de las dos partes: reclamaciones término ley.—Buenos Aires, noviembre 10 de 1934

**Castro, López y Cía.**
Aviso que con intervención de los balanceadores, corredores y martilleros públicos señores Castro, López y Cía, domiciliados Rivadavia 1194, U. T. 37 3233, se ha vendido el negocio de almacén, calle Esmeralda No. 953. Reclamaciones dentro del término legal. Compradores: Alvarez y Fernández, domiciliados en el mismo. Vendedor: Alfredo Riestra, domiciliado Rivadavia 1194. Buenos Aires, 10|11|934.

Vendo laminadora de cil. 30x9 ctms., muy reforzada. U. T. 51-0704.

### 11. Compras Varias

A BUEN precio compro goma vieja, petadura cámaras, macizo, etc. Empedrado 2348 U. T. 61-2111.

### 12. Ventas Varias

**Leña y Carbón**
quebracho colorado, cocina, $ 28. Recorte madera dura especial para cocina, $ 22 los 1.000 kilos, entregado. Carbón piedra, coke y antracita, aldea precios. — L. ACERBO. U. T. 64, Darwin 3374 / 4759

CASA YASINOVSKY — Alquilo, vdo., cambio motores eléct., motores a vapor Diesel, nafta, poleas, correas, bombas, dínamos, moldes para hielo, carbones para biograf., máq. lustrar pisos, válvulas. Pidan precios a: Belgrano 845 U. T. 33 7612.

La mejor marca, "Cholita", fábrica artículos de goma higiénicos y cigarrillos. José Fariña. 25 de Mayo 163, Avellaneda. U. T. 22 9828. Atiendo solamente a mayoristas.

**Atención**
Ropa en buen uso para hombres, liquido grandes existencias de trajes de calle y etiqueta, modernos, pura lana, desde $ 15; sacos desde $ 6; de cuero desde $ 12, pantalones, breeches, bombachas, desde $ 5; impermeables extranjeros desde $ 10. Es toda ropa que fué hecha sobre medida, cualquier tamaño, botas de cuero, cama, desde $ 7.
**25 de Mayo 372**

Vendo, baratas, lonas, toldos y carpas, 1er uso. California 1121

Máquina fotográfica de galería 30x40 completa, obj. Stella gran ocasión, $ 200. Av. de Mayo 1370. Ercr 282

**HELADEROS**
Máquinas eléctr., conservadoras, dinos, moldes, vasos imp. carritos conservad. sin hielo, patent. barato. Fábric. J. GUASCH, Lavardén 143.

Préstamos a empleados en general, Maipú 231. 2o. p., escr. 28

Radio victrola vendo urgente, corriente continua, importada, precioso mueble en $ 130.—, Pasteur 245, U. T. 47 - 7155

Vendo billar Brunswick de match, barandas Monarch, semi-nuevo, paño y tacos flamantes, precios de regalo, tratar Ayacucho 1654

AP. FOTOGRAFICA REFLEX nuevo, 10x15, obj. Zeiss 1-3, 5 se vde. Hallar 67-6221

### 14. Dinero Ofrecido

Al contado, compro cualquier cantidad de mercaderías y realizo operaciones comerciales en general, recibo mercaderías en depósito y pago los derechos de duana cobrando pequeña comisión. Junín 310. U. T. 47 - 6331.

**VIALE**
Créditos en efectivo en mensualidades TALCAHUANO 225, piso 6°, dep. 12 De 11 a 13 y de 17 a 20 hs.

**Dinero a 1 y 2 firmas**
A empleados en general. Avda. de Mayo 1360 entrepiso 11. Broadway

A SOLA FIRMA, en el día, acordamos créditos y anticipo a empl. banc., ferroc., B. A. y alto comerc. San Martín 211. Ofic. Escrit. 102. Horario: 10 a 20 horas.

**Sobre Automóviles y mercaderías** en general, dinero en el acto. Seriedad y reserva. Administración Financiera Argentina. Sociedad de Responsabilidad Limitada. Diagonal R. S. Peña 651, p. 1. Escr. 19, 18 y 20. De 9 a 20 horas.

Créditos directos, sin comisión, a empleados Bancos, Ferroc., Chade, U. T., reserva absoluta. Chile 181.

Compro carnet crédito 90 o|o, y presto dinero a empleados. The Royal. Rivadavia 1352, 1er. p. T. D.

Préstamos en efectivo en el día, perfila, U. T., Anglo y FF. CC. Tomo carnet. Sarmiento 412. Esc. 33

**Dinero a sola firma**
empleados en general. Pasaje Barolo, 7° piso. Esc. 160

### 19. Mercados

**PUESTOS 102 y 103**
Carnicería y chanchería por mayor y menor, especialidad en fachura y toda clase de embutidos. Carne de primera calidad, muy barato. Reparto a hoteles y casas de pensión. Se atienden pedidos teléf. en el acto. PICHINCHA 300. U. T. 47.3505

SE ALQUILAN CAMARAS frigoríficas modernas, especiales para huevos y frutas. J. P. Moreno y Cía. Avenida La Plata 2451

### 20. Hoteles

**Gran Modelo Hotel**
ALSINA 1634. U. T. Mayo 0197
a/Congreso, Av. Mayo, Callao, regias piezas, salas p. 1 pers. $ 1.20 a 2, matrim. $ 2 y 3; c/pens. fliar. $ 3 y 4; mes, $ 60; matrim. $ 120 a 140. Dueño, chef del ex París Hotel. No vacile, visítelo.

**GRANDES HOTELES**
**Imparcial y Río de la Plata**
AVENIDA DE MAYO 1079
U. T. 38-6609
AVENIDA DE MAYO 1336
U. T. 37-0801
Confortables y los más económicos. Pieza desde $ 1.50, sala desde $ 2. Precio por mes, consulte precio. Para pasajeros y flias.

**Gran Hotel Imparcial**
BDO. DE IRIGOYEN 863
U. T. 38 7130
Grandes comodidades para pasajeros y familias, todo confort. Precios económicos

**Hotel "Familias"**
25 DE MAYO 674
Comod. a familias y pasajeros, habitaciones desde $ 1.20 a caballeros, camas a $ 0.50

HOTEL "CENTRAL CATALAN"
confortable y económico. DIAG. R. SAENZ PEÑA 1002. U. T. 35.2463

**•Hotel Belgrano**
BELGRANO 818 esq. PIEDRAS (A tres cuadras de Av. de Mayo). GRANDES comodidades para familias y pasajeros. Si quieren comer bien, visite el HOTEL BELGRANO, y se convencerá, con 24 salas a la calle y 8 habitaciones con ventanas. Precios desde $ 2.50, 3, 4 y 5. Baño caliente a todas horas. U. T. 38-7781.

**HOTEL MISIONES**
LIMA 163. U. T. 37-3605
Casa moderna, instalada con todo confort, para pasajeros y familias.

**HOTEL BOSCH**
TUCUMAN 648 U. T. (35) 0637
Se reciben pens. desde $ 60. Pieza inc. confort y cocina inmej. Habitaciones desde 1, 2 y 3 $. Camas 0.80.

**HOTEL "ROCA"**
131 CERRITO 131
Cómodo, higiénico y económico. Habitaciones de 1 a 3 pesos diarios.

**HOTEL IDEAL**
Victoria 1330 Pensión por mes $ 70. Día $ 3. Para familias y pasajeros. Todo confort.

**HOTEL DEL PLATA**
CANGALLO 1073
Grandes comodidades para pasajeros y familias. Confort e higiene. Precios módicos.

### 21. Instrucción Pública

**CONSERVATORIO FRACASSI**
Sede Central: CALLAO 361, U. T. 35-0168. Haga concurrir a sus hijos a este acreditado

### 22. Profesores Ofrecidos

Ing. diplom. da lecciones de física y matemáticas. Diríjase: U. T. 62-0803

Maestro español, dom. prep. grados, mat. nac., etc., Cangallo 1652. U. T. 37.5521

### 23. Libros y Librerías

Librería de los Estudiantes. Compra venta y canje de libros. Chacabuco 120 U. T. 33 2341

### 24. Automovilismo

Neumáticos ocasión, surtido completo para camiones y autos. 32x6, 30x5; 31x7; 34x4.50, 30x500, precios especiales para revendedores del interior. U. T. 28.2120. Entre Ríos 509.

Cubiertos de ocasión desde $ 5.00 Pavón 4219. U. T. (60) 4210.

Facilito dinero sobre autos, quedando en poder de sus dueños, rapidez y reserva. Llamar telefónicamente a Paternal 60. 2602

### 25. Actividades Deportivas

**Liga Argentina**

**INDEPENDIENTE**
contra
**BOCA JUNIORS**
El mejor encuentro que asigna para mañana el fixture profesional de primera división se realizará en el campo deportivo que Independiente posee en la intersección de las calles Alsina y Cordero (Avellaneda).
Los equipos se presentarán constituídos de la siguiente manera:
INDEPENDIENTE: Bello; Lecea y Rengancschi; C. Martínez, J. C. Corazzo y De Jonge; Valentini, Cordero, Erico, Sastre y Martínez.
BOCA JUNIORS: Yustrich; Moyses y Bibi; Vernieres, Lazzatti y Arico Suárez; Sánchez, Benavidez, Benítez Cáceres, Cherro y Cusatti.

**SAN LORENZO**
contra
**CHACARITA J.**
Este match correspondiente al campeonato profesional de primera división se jugará mañana a las 17 horas en el field del club San Lorenzo, situado en Avenida La Plata 1674.
Chacarita presentará el siguiente equipo: Battyan, López y J. C. Iribarren, Duchini, Mildemberger y Richardi, Gaspari, Benavento, Bravo, Rosello y Roggero.

**HURACAN**
—
**G. y ESGRIMA**
En el campo deportivo de Boca Juniors, situado en Brandsen y Del Crucero, se jugará este match correspondiente al torneo profesional, cuya lucha dará comienzo a las 17 horas.
El equipo de Gimnasia y Esgrima estará integrado por los siguientes jugadores: Herrera, Montañés y Recanatini, Andreani, Minella y Ortega; Echevarrieta, Palomino, Farías, Zorora y Arregui

**UNION—TALLERES—LANUS**
contra
**RACING CLUB**
Correspondiente al torneo profesional de primera división se jugará mañana a las 17 horas este match en el campo deportivo que el club Lanús posee en la intersección de las calles Arias y Gral. Arias
Racing presentará en este match el siguiente equipo: Rolasso, González y Scarpella, Avalle, D. Ferramola y Demare; Corbidares, Zito, Barrera, Del Giúdice y Huguero.

**V. SARSFIELD**
contra
**ESTUDIANTES**
Mañana a las 17 horas se jugará este match en el campo deportivo del club Vélez Sársfield, situado en la intersección de las calles Basualdo y Guardia Nacional.
El equipo de Vélez Sársfield estará integrado de esta manera: Novara, Rodríguez y Giano, Maggiolo, Spinello y Sane...
El equipo de Gimnasia y Esgrima estará

### 26. Compañías de Seguros

**"ROMA"**
Compañía Italo Argentina de SEGUROS GENERALES
Bmé. Mitre 400 U. T. 0208 Avda.

### 28. Casas y Departamentos

PETIT HOTEL, $ 160, moderno, 6 habs., baño inst. y depend. a 2 cdras. de la Plaza de Flores. Verlo todo el día. J. B. Alberdi 2339.

SAN FERNANDO, alq. casa Chacabuco 1395 $ 45. Tr. Agüero 19, dto. As. U. T. 62.0396

Pasco 238, se alq. petit hotel moderno. $ 225

Flores, alq. casa de 3 hab., baño, hall, dep. $ 90 y 120. Gral. Artigas 1002

Deseo alquilar casita de dos habit. y comed., cerca estación Oeste. Ofertas a U. T. 38 7755. Lillana

TANDIL, alq. estancia amueb. 7 dormitorios, 3 baños, comedor, sala, cocina y garage coche caballos regio monte de 12 hectáreas, pinos, eucaliptus, arroyo navegable, canoa, dependencias de servicio. Tratar Santa Fe 1762 de 1 a 3 horas. capital. U. T. 41 0371

Se alq. casas y terrenos, Brasil 2300, U. T. 61 3091

Centralísimo alq. amuebl. depto. chic, pers. seria. U. T. 31 5805

SIERRA CORDOBA "La Cumbre", "Villa Chica". Se alquila chalet amueblado todas comod. Tratar 41 0705

### 30. Piezas y Salas

CON O SIN MUEBLES Y PENSION

Alquilo salas amuebl., con pensión, Pueyrredón 26 p. 1°, dto. B

Sala amuebl. a caballero dist., confort. Tacuarí 119 p. 1° letra D

Pieza amd. sin cocina, casa fam. a señora u hombre solo. Rincón 817. U. T. (23) 6916

Alq. pieza amuebl. a caballero solo, molesto poco. Libertad 116

Alq. pieza señor molesto poco. C. Pellegrini 535 dto. 5

Alquilo pieza bien amueblada, único inquilino. San José 127. Dpto. 3

Indep. sala o hab. amuebl., alq., teléf. U. T. 47.9961

Alq. pieza amueblada, con o s. pens. a persona seria. San José 1037

Habitación amueblada alq. a señores disting. que moleste poco. Independencia 1717, dto. 1, bajo

Salita amuebl. en casa flia. alq. a persona sola, baño cal., teléf., confort. Avda. de Mayo 1276, 4 piso izquierda

Alq. linda sala bien amuebl., indep., caballero distinguido U. T. 35 5951 5o. piso

Alq. regia sala y salita amuebladas, con pensión, conf. Corrientes 1196

Se alquila sala amueblada a persona molesta poco. Lavalle 512. 3o. p.

Alq. hab. reg. amuebl., b. contig. a caballero p. día o mes. calc. indep. Piedras 150 4° p. dep. 7.

Independiente salita o pieza confort, b. c., c. mueble. 30 y 40 $. U. T. 60-1339.

Alquilo regia sala amueblada, todo confort, a caballero o pers. sola. U. T. 35 - 3961.

Sala ant., alq., teléf., demás c., sin m. lul., único inq. U. T. 38 - 6322.

Salita alq., amueb., indep., baño cal., teléf., a persona moleste poco, único inq. U. T. 41 - 2231.

Sala y pieza alquilo amueblada, con o sin pensión, Sarmiento 1650, 2o. piso.

En casa familia se da pensión c. o s. pieza, agua caliente en baño. La casa más confortable del barrio. San Ignacio 3648 (altura Boedo 800). U. T. 45-4159.

Se alq. pieza amuebl. con pensión a caballero solo, b. c. y teléf. U. T. 35-4385.

Alq. pieza amuebl., matrim. o persona sola. Corrientes 1202.

Se alquila pieza am. a matrim., c. pens., todas comod. U. T. 35 - 6316.

Alquilo amplia sala y antesala, hall, baño, inst., coc. económ., despensa, demás depend., teléf., sirvientes, etc., paraf. céntr., prec. de actual., único inq. Datos por U. T. 38 - 6322.

Depart. de persona sola alq. pieza amueblada, baño cal., teléf., a caball. disting. U. T. - 44 0314.

Sala o salita balcón, piso parquet, amue., casa tranq., único inq., Victoria 2026 (izquierda A.).

Callao y Rivadavia, flia. alq. a m. o 2 c. habit. amuebl., b. c., calefacción, comida de 1a., en 8° piso. U. T. 37-2326.

Alq. linda sala y antesala, juntas o separ., con o sin muebles. U. T. 41-7193.

Alq. pieza para matrimonio o dos personas serias, b. caliente, teléfono, único inq., comida primera. Medrano 271. U. T. 62 4447

Alquilo pieza bien amuebl. para hombre solo, toda comod. Talcahuano 826, p. 1° dto. L.

### 31. Empresas de Mudanzas

EXPRESO
**"Hispano-Argentino"**
José Gulllade — Escritorio: LIBERTAD 388 U. T. 35, Libertad 2403

### 32. Pensión de Familia

Comida familiar, vianda a domicilio, Bogotá 1910. U. T. 63.3001

### 33. Oficios y Ocupaciones Diversas

PEDIDOS

La fábrica de medias "LA FAMILIAR" Tacuarí 599, precisa personas ambos sexos para darles trabajo fácil a domicilio, pudiéndose ganar de 0.50 a $ 1 por hora. Se prefieren tejedores prácticos, que tengan máquina adecuada. Los que no saben tejer pueden aprender gratis en la fábrica, la que les tramitará la adquisición de la máquina necesaria, pudiéndose pagar la misma con pequeña parte de la ganancia normal. Trabajo permanente bajo contrato. Pidan datos y demostraciones a: Tacuarí 599 esq. México.

Bordadoras a máquina para trabajos a domicilio, se necesitan. Larrea 359.

Hombre activo con garantía de $ 500 se precisa. Chollier. Avda. del Trabajo 7765

Pantalonera fina, con muestra, se necesita. Olavarría 624. U. T. 21 3127

Señorita para atender victrola, buena presencia, se necesita, pago buen sueldo. Corrientes 1991

OFRECIDOS

**TOLDOS**
**Casa DE NICOLA**
MEDRANO 805. U. T. 62, Mitre 0258

Jardinero práctico, ofrée, para hacer jardines y cualquier arreglo. U. T. (60) 1883.

Melenista ondulador, agua, Marcel y pie o ambos sexos, ofrée. U. T. 60 - 7725

GRATIS. Infórmese trabajo facilísimo, de porvenir asegurado, preparando artículos en su casa; oportunidad única. Por carta únicamente a Pablo Robla. Casilla de Correo 1227. Buenos Aires

Carpintero, reforma y moderniza muebles, inst. heladera por tanto. U. T. (45) 1124.

DIGALE A SU Sra.: ¡Ché, antes de encerar los pisos acuérdate de TEIDE, es el invento más maravilloso para lustrar pisos, no te hace falta restregar, sólo 1 pincelada como si fuera pintura, sin trabajo alg. queda un brillo sorprend. marav. y la casa perf. Haga 1 prueba y se convencerá. Pídalo al almacén, ferretería o al fabric.: Brasil 1312 U. T. 23 7655. Se neces. corredores, a para el interior.

Se ofrece joven de 25 años, argentino, casado, sin pretensiones. México 3290, Cáceres

### 34. Constructores y Empresas de Construcción

CIA. GRAL. DE PAVIMENTACION
**Luis Bozzini e Hijo, Ltda.**
(Sociedad Anónima)
Bartolomé Mitre 559 — 3° piso
U. T. 33 4188, 4208. Avenida

Const. chalet c. arm., 4 hab., c. b., $ 4.000, cloac. $ 300. Río Bamba 574. U. T. 47-6183

Albañilería refacciones, pintura, agua caliente, tecnos. U. T. 73.3010

CONSTRUCTOR patent., capital, previsor, planos, tramit. direct., obras, módic. U. T. 60 - 9219

CONST. casa, refac., cloaca, pinto, alg. a plazo. Zelada 4562. U. T. 67 8067

### 36. Materiales de Construcción

**Celosías** de hierro reforzado, a 13 pesos el m2 HEREDIA 1563 U. T. 51.5785

### 38. Pintores

Oreste. Pinta, empapela, blanquea, albañilería trabajo garan. Precios módicos. Alsina 1512 U. T. 38 - 8403

Pinto, empapelo $ 5, puertas $ 2, blanqueo y refacciones. Santiago del Estero 1271 U. T. 23.7735

Pinto, empapelo, albañilería, mitad precio. Tucumán 1657 U. T. 35.5222

Pinto puertas, $ 1; empapelo piezas $, blanqueo 3. U. T. (67) 6449

¡Ojo!, pintura en general, emp. $ 6, puertas $ 2, piezas $ 6. Monte 1696. U. T. 63 - 3744

Pintor alemán, emp. inst., albañilería en general, precios módicos. U. T. 71 - 6353

¡OJO! Trabajos de pintura y electricidad. Precios de la época. U. T. 62 3283

### 39. Enceradores

**"La Franco Argentina"**
Es la empresa más competente para encerados de pisos y limpieza de casas.
QUIEN ACEPTA BARATURA SUELE ENCONTRAR AMARGURA
ALSINA 685 U. T. 33.7953

LA CONDAL encera pisos desde pesos 0.50 hasta $ 5. Perú 112 U. T. 33.1571

A $ 0.80 y 1.50 encero pisos muy brillantes rasqueteo, limpio casas, encera. Cangallo 1022 U. T. 38 3254

A $ 1.50 encero pisos con cera Virgen, cuid. limp. casas. Rincón 83. U. T. (47) 2759

A $ 1.50, 2, 3, encero pisos hoy mismo, trabajo fino, cera extra. U. T. (51) 3315

Encero pisos, desde $ 1.50, nuevos, $ 3; limpio casas y negocios. Abonos por mes. Humberto I 1515 U. T. (23) 2284

Encero pisos material especial, rasqueteo pisos madera vieja, dejo como nue. vos, trabajo general, precios módicos. Agrelo 3321 U. T. 45 2787

### 40. Chauffeurs

Chauffeur con registro prof., sin pretensiones, joven, va al campo. U. T. 73 4402

Chauffeur joven, austríaco, soltero, práctico de manejo de cualq. auto. Registro profesional. Maza 1352 U. T. 45 1166 Loria

Chauffeur se ofrece a particular o camión. U. T. 52 - 2019.

### 41. Profesionales Varios

**DIVORCIO**
Absoluto para casarse nuevamente, tramito rápidamente sin cobrar adelantado, reserva garantida. Solicite informes gratis. Carlos Weiss. Avda. de Mayo 870. Bs. As.

**DENTADURAS**
transp., livianas e irrompibles, $ 60, caucho, cada diente $ 4; extrac. $ 3; emplomaduras $ 5. Dentaduras caucho arreglo en 3 hs. $ 3. Consultas gratis. Enseño prótesis. CORDOBA 2053.

Réditos y Transacciones. Técnico experto en la materia. Consultas gratis. U. T. 35 - 3663.

### 42. Contadores y Tenedores de Libros

**Contador**
experto, gran organizador, inicia, lleva y arregla contabilidades. Balances. Compulsas. Cobranzas morosas. Precios módicos. Rapidez y esmero en todos los trabajos. Solicite informes a:
JUAPERLONG — BOLIVAR 742

### 43. Corredores y Representantes

**Agentes Exclusivos**
procuramos en muchas ciudades y pueblos que aun no tenemos representante, para artículo de especial uso en verano, de precio económico, de muy buena presentación y que deja óptima utilidad. Cartas a Llegura y Cía. Paracas 129. Buenos Aires

¿Quiere ganar $ 20 diarios? Compre extractos para licores y aperitivos marca "Yes", la más antigua de América del Sur. Pueyrredón 1168. U. T. 45.6030.

**Corredores-Fotógrafos**
ganen dinero y tiempo ordenando sus retratos a los E. U. A. G. Retratos pastel 35x50 con marco plateado y vidrio bombé $ 9; con marco ilustrado $ 6.50. Ampliaciones $ 3. Ovalos $ 1.20. Lápiz 30x40 $ 3.
E. U. A. G. — PASTEUR 255

Sras. de la Capital y del Interior, fácilmente pueden ganar de 10 a 20 pesos diarios en una ocupación liviana y productiva. Se necesitan en cada barrio y cada pueblo. Pidan informes: Bmé. Mitre 1608, por carta o personalmente: Martes, jueves y sábados, de 14 a 15 horas.

AGENTES EN EL INTERIOR., se necesitan para la venta a particulares de hebillas, monogramas, distintivos y cintos, buena comisión. Escribir: FABRICA, Sáenz Peña 220.

"Fly": Señor comerciante, prepárelo Vd. mismo con Brog y tendrá un producto económico inmejorable. Se neces. en el interior revendedores y casas con viajantes. Productos Brog. Haedo, F. C. O. U. T. 230

Alta novedad balancitas portátil con estuche niquelado necesitamos personas activas que se ocupen de la venta. Muestras $ 0.50. Casa Molina, Lima 775. Juguetes, fantasías, novedades, hojas de afeitar. A Las Mil Maravillas.

**Corredores**
JOVENES PARA LA CAPITAL, MUY ACTIVOS, EXPERTOS EN VENTAS, Y DE FACIL PALABRA, SE NECESITA PARA UN TRABAJO FACIL Y DE ALTA REMUNERACION. DIRIGIRSE CON REFERENCIAS POR CARTA, A:
J. FERNANDEZ — BOLIVAR 142

Personas activas, de ambos sexos, pueden ganar fácilmente de 10 a 20 pesos diarios, pidan informes los martes, jueves y sábados de 14 a 15 hs. Bmé. Mitre 1608

REVENDEDORES BALANZAS de cristal en todo el país, por su cuenta, precios rebajados. Visite, D. ARCIELLO Sarmiento 3623

Necesito repartidores y corredores de aceite Oliva y Cortados, a familias y hoteles. Mitabe 2742. U. T. 21.2030.

ACREDITADA AGENCIA de informes comerciales privados ofrece sus servicios al público en general. Brasil 1312 U. T. 23.7655. Silverio. Solicita agentes en el int. deben ser muy formales y los inf. muy exactos

Corredores necesito p. venta alcohol puro 1 l. y 1|2 litro, levadura, fluido insecticida y otros. Radios Barracas, Mataderos, Belgrano, Villa Urquiza. Prod. Sieta, French 81, Avellaneda. U. T. 22-7386.

Corredores y agentes cap. e int., aparato de imprimir cintas engomadas al mismo tiempo de usarlas. Dolores 725

Sratas, con teléf., desde vuestra casa ganarán buenas comis. Brasil 1312. Os darán listas de prof. comerc. y flias. para que hagáis ofertas

Agentes revend. para interior, nec. fábrica bolsitas de papel, cartas, A. Gisbert y Cía., buena util. J. B. Alberdi 2:14

Corredor o cobrador serio, se ofrece para casa de comercio, ciudad o campaña. Dirig. M. S., Avda. de Mayo 1278, 2° piso derecha

Necesito buenos corredores p. venta nueva lámpara doble luz, buena comisión. J. Bonifacio 2981, de mañana

dientes
PEDIDOS

**DOY SUELDO**
sin salir de casa, a Sras. o Srtas. tengan teléfono. Hermanos o hijos, ganarán. Vivan Belgrano, Flores, B. Alem, V. S. Martín, Paternal, Quilmes, Avellaneda, Lomas, Haedo, S. Isidro. Con casa frente calle. Inútil ofrecerse sin reunir estas condiciones. P. carta únicam. a: M. M. — Rivadavia 1010

Señorita de buena presencia para escritorio, necesito. Sarmiento 659. Esc. 101, de 10 a 12 horas

OFRECIDOS

Señorita 22 años, se ofrece para vendedora o atender escritorio, b. referencias, s. pretens. por carta a: M. G. Basavilbaso 4743. Lanús Este. F. C. S.

Se ofrece hombre de responsabilidad para administrar casas, departamentos y terrenos, buscar inquilinos y cobros de alquileres. V. Ortiz (38) 2857

### 45. Servicio Doméstico

PEDIDOS

Chica necesítase para cuidar nena. U. T. 71 3151

Ama de leche de 5 meses necesito, interna, muy recomend., Nogoyá 3390. U. T. 71 - 3172

Niñera inglesa se necesita para tres niños recomendada, U. T. 41 - 6130, hablar de 9 a 12 horas

Mucamos, porteros, chauffeurs, matrimonios, cocineros, empleados, muchachos, sirvientas, necesita "La Internacional", Av. Mitre 45, al lado puente Barracas (Avellaneda)

OFRECIDOS

Señora arg. se ofrece para cuidar casa, o referenc. p. carta a: Elisa, Tucumán 971. pieza 23

Señorita se ofrece medio día, coser o compañía señora o niños. Talcahuano 835, 1er. piso. señorita Padilla.

Activo mucamo a todo trabajo, b. presencia o. recom., se ofrece, a. prel. 35 1311

Cocinera para flia. distinguida, o dama de compañía, sabe costura, planchado, se ofrece sin pretensiones. Belgrano 3131, Sra. Sara.

Se ofrece mucama a flia. alemana, buenas recom. T. 35 6491

Sirvienta española se ofrece para todo trabajo. Moreno 1939. Dto. A

Matrimonio se ofrece para cuidar y limpiar casa o negocio o para cualquier trabajo. Juan Jaurés 395. U. T. 41 - 2576

Señora culta se ofrece a familia distinguida, horas de mañana o tarde; atendería niños, francés, piano, nociones generales, y atendería otros quehaceres. U. T. 62 - Mitre - 2979

Se ofrece señora de 45 a., para matrimonio o pocas personas para ciudad o campo, sin pretensiones. Sra. Adelina, Viamonte 1040.

A señora de 50 a 60 años doy piecita baño indep., cambio pequeños quehaceres. U. T. 71 - 1115.

### 48. Muebles de Ocasión

Vdo. a particulares cama bronce, y otros muebles, buen estado. Piedras 150, 4° p. dep. 7.

Vendo biblioteca grande, $ 15. Entre Ríos 863, U. T. 23.6337.

### 49. Colchonerías

**Colchones**
a domicilio $ 3 el chico, el grande $ 4. Se hacen toldos, se venden colchones, por mayor y menor. Belgrano 3615. U. T. 47 - 2505.

Por sólo $ 2
**Renueve su colchón**
en la acreditada colchonería BUXI, Belgrano 2558 o por teléfono a: 47-3449. Cambiamos tejidos deelásticos. Precios módicos.
Si necesita, consúltenos

**González y López**
LIMA 1155 U. T. 23.4409
Liquida 1.000 colchones de 10 kilos c|u. a $ 14. Depósito de lanas y colines

### 50. Academias de Baile

**Tango**
y demás bailes modernos, puede Vd. aprender correctamente con el profesor Argentino
CRESPO
BDO. DE IRIGOYEN 93 — Hora: de 9 a 23

TANGO, FOX-TROT, VALS, etc.
¿Desea usted aprender bien o perfeccionarse a la moda en pocos días? Diríjase a los profesores MOYANO. Libertad 232. A principiantes atendemos en salón aparte. Abonos de 25 lecciones, $ 5. Se atiende de mañana, tarde y noche. Todos los días hábiles y feriados.

ENSEÑAMOS a bailar. Consúltenos. Clases individuales. Paraná 358

**Atención**
Un conjunto de profesoras de bailes de salón atienden directamente a sus alumnos, a señoras, señoritas y caballeros. Complete su educación. El modernismo lo exige. Visite esta escuela atendida por sus dueños, competentes en la enseñanza. Presente este aviso, tendrá derecho a una lección gratis. Precios módicos. ARENALES 1693.

**TALCAHUANO 124**
**Bailes, Escuela**
Es atendida por un conjunto de profesoras expertas. Lecciones $ 1 la hora. Equivale a 12 piezas de música. Horario de 15 a 24

### 51. Músicos y Artistas

Se neces. conjunto de señoritas, buena presencia, para tomar parte número de baile. Sarmiento 2031

CANTO. Enseñanza rápida, mét. moderno, lírica, radio, etc. Prof. Peluffo. Pruebas gratis lunes, martes y miércoles, de 10 a 19 horas. Rivadavia 2530, dep. A (1er. piso)

### 52. Instrum. Musicales

BATERIAS, jazz-band, vendo Fábrica. Moreno 1553

Bandoneón bueno, se ofrece. Mendoza 3965. U. T. 73.3081

### 53. Compra de Oro y Dinero s Pól. y Alhajas

$ 6.90 el gramo **ORO**
Compro Plata
El Mejor Precio
"EL COLONIAL" — Suipacha 690
Compro BRILLANTES

**ORO** y brillantes compro. Oro fino pago $ 4.—. Consulta antes de vender. SARMIENTO No. 317.

**ORO** COMPRO hasta $ 6.70 el gramo. LA SUIZA. Entre Ríos 374.

**ORO** 18 k., $ 3.10

**Plata y Alhajas** Pago más que otro

**Pólizas** Compro y rescato, pago bien

C. PELLEGRINI 476, Oficina 1

**ORO** Plata - Alhajas compro, pago más que nadie
**POLIZAS** Compro y rescato, pago bien
LA SUD AMERICA
TUCUMAN 837 (Casi esq. Suipacha)

**ORO y PLATINO**
Pago hasta $ 6.50 el grm. Rivadavia 4612 (Frente Plaza Flores) y CALLAO 2450

**Más** que otro por ORO, brillantes, Libreta de Alhajas, CERRITO 312

**ORO** Pago $ 1.50, 18 k. 3.20 a $ 3.50 gr. ALHAJAS, PLATA. Pólizas. EL DIAMANTE. Rivadavia 7518. LA MODERNA. Cabildo 2247. CREDITOS a Sola Firma

**ORO** compro hasta $ 4.90. Pólizas pago bien. Talleres de relojería y joyería GARAY 1613 y RIVADAVIA 3012

**Pólizas** ADELANTA TODO SU VALOR, SE TOMAN CON ADICIONAL

**ORO** ALHAJAS Y CHAFALONIA PAGA EL MAS ALTO PRECIO
LA BANCARIA —, Tucumán 810

**ORO.** Pago el máximo. Casa mayorista. Rescato pólizas Oro. Platino. Plata. LAVALLE 892

### 55. Varios

CALEFONES y Cocinas a gas, nafta y carbón, sanitarios y usados, m. barato. Bruno Locha. Perú 535

Agencia de casamientos legal, reserv. Caramdaria. R. Peña 1569. U. T. 41 6061

### 56. Oficios para la Mujer y el Hogar

**Modista Diplomada**
A $ 6.— vestidos, se cortan moldes y se hacen arreglos en general. Precios módicos. Lima 111

Sastrería "Relámpago", dan vuelta traj. y sobret. comp. en gen., arreglo de grande a chico, es nuestra especialidad. Hacemos hech. de medida, hechura, $ 35. Llame U. T. (38) 3675. E. Ríos 455

### 57. Compraventa Ropa y Objetos Usados

Antes de vender sus muebles y objetos varios y de arte pida tasad. a U. T. 38 1059. Maipú 252

### 58. Art. para Hombres y Niños

"LA HISPANO-BELGA"
A $ 4 hago camisas finas y composturas en general. Cangallo 1279. U. T. 35-6377

### 59. Art. de Interés para la Mujer y el Hogar

Crema fina p. cutis Hindostánica "Santa Rosa" medio saca arrugas. Doy muest. U. T. (35) 1957

### 63. Radiotelefonía y Fonógrafos

**Para Radios**
DIRIJASE A LA CASA
JOSE ALMENDROS Y CIA
Atendido personalmente por su dueño, técnico aprobado por la Municipalidad. Super Heterodynes ambas corrientes, garantidos por dos años desde $ 65.— Sin compromiso retiramos su aparato a domicilio. Aceptamos pedidos del Interior. RINCON 32, esq. Rivadavia U. T. 47 Cuyo, 2535

### 65. Personas Buscadas

Hugo Bustamante, urgente lo busca su amigo Rafael López. Datos agradecerá. Dirigirse a la calle 10, No. 71, B. Vista, Bahía Blanca.

Se desea saber el paradero de Magdalena Burdisso de Rodríguez por razones de familia la buscan. Informes a: Ciriaco Rodríguez, CABILDO.

Se desea saber el domicilio de Josefa Calderón, por asuntos de España que le interesan. Hablar a U. T. 33.7609.

## 65. Personas Buscadas

Carolina Coral, por fallecimiento de Leonor Argentina, se desea saber su paradero. Dirigirse a: Leónidas F. Barrios...

Se busca urgentemente a Enriqueta Fernández o Leyden...

Se desea saber el paradero de Angel Navarro...

Pedro Jerónimo Burgueño, su esposa y d. familia, informes al: Clasificados de CRITICA.

Víctor Cassetti y Matilde de Cassetti...

Eulerio Luis García busca a su madre...

## 66. Masajistas

Experto masajista dipl. atiende ambos sexos...

## 67. Pedicuros

PEDICURO CIRUJANO, extirpación de callos...

PEDICURO CIRUJANO, Salvador Mancuso...

## 68. Manicuras

1047 Lima, manicura jóv. 10 adel.

842 Venezuela, manicuras, 10 adel.

Piedras 1260, manicuras jov., 10 ad.

374 R. Peña, manicuras jóvenes, atienden de 10 en adelante.

1037 Pavón manicuras jóvenes atienden de 10 en ad. c. sabado...

Manic. at. 10 ad. Chacabuco 337

127 San José manicuras jóvenes atienden de 10 en adel.

2118 Rivadavia manicuras 10 adel.

Victoria 1428, d. 1, manic. jóv. 10 ad.

Humberto I. 765, manicur. jóvenes, ...

Arréglese sus manos en "La Beba"...

### PEDIDOS

Se neces. manicuras, Pavón 1037.

Se neces. manicur. Humberto I. 765.

Se necesitan manicuras, Lima 1047.

Se neces. manic. Victoria 1428, dp. 1.

## 71. Navegación

Vapor francés FLORIDA: Terminó su descarga...

## Edictos Judiciales

El señor juez de Comercio doctor Franklin Barrenechea...

El señor juez de Comercio, doctor ...

## Teatros

**COLON** — TEMPORADA 1934 — Gran Cía. española de comedias musicales...

**APOLO** — Corrientes 1384...

**AVENIDA** — Av. de Mayo 1222...

**BATACLAN** — 25 de Mayo 461...

**CASINO** — Maipú 326...

**COMEDIA** — C. Pellegrini 248...

**COMICO** — Corrientes 1280...

**FENIX** — Rivadavia 7602...

**LICEO** — Rivadavia y Paraná...

**MAIPO** — Esmeralda 443...

**MARAVILLAS** — Victoria y ...

**MARCONI** — Rivadavia 2330...

**MAYO** — Av. de Mayo 1095...

**NACIONAL** — Corrientes 958...

**ODEON** — Esmeralda 367...

**POLITEAMA** — Corrientes y Paraná...

**PORTEÑO** — Corrientes 846...

**SAN MARTIN** — Esmeralda 255...

**SARMIENTO** — Cangallo 1016...

**SMART** — Corrientes 1283...

## Cines

**AMBASSADOR** — Lavalle 777...

**AMERICA** — Av. América 4465...

**AMERICAN PALACE** — Córdoba y Callao...

**ASTOR** — Corrientes 746...

**BROADWAY** — Corrientes 1155...

**CAPITOL** — Santa Fe 1848...

**CARLOS PELLEGRINI** — Gaona 1433...

**CINE CABILDO**

**CINE TEATRO GUEMES**

**CINE TEATRO SOLIS**

**COLISEO PALERMO**

**2o. COLISEO**

**COLONIAL (Avellaneda)**

**EDEN PALACE**

**EMPIRE**

**ELECTRA Palace, V. López**

**ESTRELLA**

**FLORIDA**

**GAONA**

**GAUMONT**

**GENERAL BELGRANO**

**GENERAL MITRE**

**GRAL. ROCA (Avellaneda)**

**GLORIA**

**GRAN CINE CECIL**

**GRAN CINE FLORIDA**

**GRAN CINE IDEAL**

**GRAN CINE SUIPACHA**

**HINDU**

**METROPOL**

**MITRE (Avellaneda)**

**MONUMENTAL**

**PALACE RIVADAVIA**

**PARQUE CHAS**

**PARRAVICINI**

**PUEYRREDON**

**REAL CINE**

**RENACIMIENTO**

**RIO DE LA PLATA**

**RIVADAVIA**

**ROSE MARIE**

**SELECT CORRIENTES**

**SELECT LAVALLE**

**STANDARD**

# Judiciales Remates Particulares

## BANCO HIPOTECARIO NACIONAL

CASA MATRIZ: 25 DE MAYO 245/63

Los remates están sujetos a las condiciones generales de los mismos y a las Leyes y Reglamentos del Banco. La totalidad de los remates se publican en el Boletín del Banco.

TERRITORIO NACIONAL DE RIO NEGRO...

PROVINCIA DE BUENOS AIRES. Partido de Necochea...

REQUERIMIENTO JUDICIAL. PROVINCIA DE ENTRE RIOS...

A REQUERIMIENTO JUDICIAL. PROVINCIA DE CORDOBA...

PROVINCIA DE SANTA FE...

PROVINCIA DE CORRIENTES...

PROVINCIA DE TUCUMAN...

## Valor de la Propiedad

BANCO HIPOTECARIO NACIONAL

AVENIDA CENTENARIO 2098...

PROVINCIA DE BUENOS AIRES...

PROVINCIA DE MENDOZA...

PROVINCIA DE SANTA FE...

BACACAY 3725...

PIEDRAS 1836/40...

## BRAVO BARROS y Cía.

CASA QUINTA EN CASEROS...

CASA SOBRE AV. RIVERA...

## Carlos Villar Sáenz Peña

## A. C. Taquini y Cía

## Julio L. Peña & Cía.

## JOSE MARIA CRUSET

JUDICIALES

EL 18 DE NOVIEMBRE

BASE: $ 960

BASE: $ 1.440

BASE: $ 4.800

BASE: $ 6.000

BASE: $ 6.000

## ARTURO BARROS

JUDICIAL. Casa calle Escalada 1069...

## ENRIQUE CALZADA

## MAÑANA

480 espléndidos lotes en San Antonio de Padua...

## AMADEO MASOTTA

JUDICIAL

CUENCA 1860/64/68

Entre Médanos y San Blas

*8.66 x 42.13 mts. con edificio moderno*

BASE $ 17.000

## MAÑANA

# Farmacias de Turno

**Hoy, Sábado 17 de Noviembre de 1934**

Farmacia: Central HOMEOPATICA, Bmé. Mitre 1414, U. T. 38-5619.
- " TRISANO, Triunvirato 400, U. T. 54-5043.
- " BEHRING, Lavalle 1500, U. T. 38-8953.
- " LA FACULTAD, Córdoba 2065, U. T. 44-1116.
- " DERBY, Viamonte 1602, U. T. 35-3537.
- " CANZANI, Neuquén 1101, U. T. 60-0674.
- " LA MUTUAL, Humboldt 2000, U. T. 71-6178.
- " LA POPULAR, Sanabria 2850, U. T. 50-2536.
- " BESIO, Independencia 1402, U. T. 38-4111.
- " RAGOZZA, Alm. Brown 1402, U. T. 21-0304.
- " CANZANI, Arregui 2797, U. T. 50-2166.
- " VERDI, Av. de los Constituyentes 3702, U. T. 51-2462.
- " SPIRITOSO, Miller 3199, U. T. 51-3356.

### ABIERTAS HOY

**FARMACIA CENTRAL HOMEOPATICA**

TINTURAS · GLOBULOS · TABLETAS · TRITURACIONES

ABIERTA HOY TODO EL DIA

Bartolomé Mitre 1414 — U. T. (38) Mayo 5619

**Farmacia Trisano**

ABIERTA HOY SABADO HASTA LAS 24 HORAS

Triunvirato 400 — U. T. 54-5043

**LAVALLE 1500** esq. PARANA — Farmacia "BEHRING" del DOCTOR DICOVSKY — ESPECIALIDAD EN PLANTAS MEDICINALES

**CORDOBA 2065** — Farmacia "La Facultad" — Abierta hoy hasta las 24 horas. U. T. 44-1116

**Farmacia BODINO** — ABIERTA HOY HASTA LAS 2 — Honduras 4001 — U. T. (71), Palermo 7051

**Farmacia "ORIEN"** — Abierta hoy hasta las 24 horas. Haga su pedido telefónico — Alsina 1801 — U. T. 38-4120

Farmacia "La Mutual" — HUMBOLDT 2000, esq. NICARAGUA

Farmacia "Besio" — INDEPENDENCIA 1402 — U. T. 38-4111

FARMACIA Y DROGUERIA "Derby" — VIAMONTE 1602, esq. MONTEVIDEO — U. T. 35, Mayo 3537

Farmacia "Verdi" — AVDA. DE LOS CONSTITUYENTES 3702 — U. T. 51-2462

Farmacia "Canzani" — NEUQUEN 1101 — U. T. 60-0674

Farmacia "Canzani" — ARREGUI 2797 — U. T. 50-2166

Farmacia "La Popular" — SANABRIA 2850 — U. T. 50-2536

Farmacia "Spiritoso" — MILLER 3199 — U. T. 51-3356

Farmacia "Dominguez" — PEDRO GOYENA 801 — U. T. 60-5163

Farmacia "Ragozza" — ALMIRANTE BROWN 1402 — U. T. 21-0304

### ABIERTAS MAÑANA

**FARMACIA "Scannapieco"** — ABRIRA HOY A LAS 24 HORAS Y MAÑANA TODO EL DIA — Esmeralda y Tucumán — U. T. 31-1700, 0833, 3641

**FARMACIA GORRITI** — ABIERTA MAÑANA Y SABADO PROXIMO TODO EL DIA — GASCON 1296 esq. GORRITI

**FARMACIA Orsini Nicola** — DOMINGO Abierta Hasta las 22 Horas — Viamonte y Paraná — U. T. 35, Lib. 4071, 4072, 3610

**FARMACIA ALEMANA "ONCE"** — ABIERTA MAÑANA TODO EL DIA — Pueyrredón 53 — U. T. 47, Cuyo 2773 y 47-9500

**FARMACIA "RAFFO"** — ANTIGUA "DE SIMONE" — ABIERTA MAÑANA TODO EL DIA — CANNING 699 — U. T. (54) Darwin 1839

Farmacia "Santa Julia" — CHARCAS 3800

Farmacia "Inglesa-Americana" — ESTADOS UNIDOS 602 — U. T. 33-5382

Farmacia "Faria" — MONROE 2901 — U. T. 73-1591

Farmacia "Arisol" — MORENO 800 — U. T. 37-0917

Farmacia "Salinas" — PEDRO GOYENA 801

Farmacia "San Luis" — HONDURAS 4302 — U. T. 71-0157

Farmacia "La Aurora" — MORAN 4802

Farmacia "Calón" — BELGRANO 257

Farmacia "Laprida" — PARAGUAY 3802 — U. T. 44-1434

## Teatros

**TARICO** — Av. S. Martín 4317...

## Variedades

**LUNA PARK** — Corrientes 99...

**PARQUE ROMANO**

**"Ambassadeurs"** — "CIRQUE D'ARGENT" — Avenida Centenario 3360

NOTABLES ATRACCIONES — Grandes Orquestas de Bailables

# MEDICINA E HIGIENE

★ NOVEDADES, OPINIONES, CONSEJOS ★

## CONSEJOS MEDICOS

**Oxiurosis**

**J. P. P., lector de CRITICA.—Bahía Blanca.**—Por la descripción que nos hace deducimos que se trata de los parásitos intestinales llamados oxiuros. El medicamento adecuado utilizado para extirparlos es a base de Santonina y lo venden en las farmacias.

**Blenorragia**

**N. T. M.—Buenos Aires.**—En medicina rara vez puede establecerse plazo fijo de cura. En cada enfermo las afecciones evolucionan de distinta manera y no siempre es posible evitar las complicaciones aun tratándose de la blenorragia.

**Vacuna Friedman**

**José González.—Lobos.**—La vacuna Friedmann no está aun autorizada para la venta. El Dr. Bunge, por su condición de médico la obtiene directamente del representante y del propio Friedmann, aplicándola desinteresadamente. Pida a su médico que se dirija al Dr. Bunge.

**Sordera**

**E. P., 1006.—Buenos Aires.**—Generalmente la sordera por esclerosis es progresiva. Con el tratamiento por ondas cortas el doctor H. W. Reilly, de esta capital, obtiene resultados muy satisfactorios.

**Historia clínica**

**V. D. P.—Buenos Aires.**—Su larga historia clínica, que hemos leído detenidamente, revela que se hace necesario cambiar de médico. Quizás se haya pecado hasta ahora, en su caso, de cierta obsesión, muy justificable, que hace ver en forma unilateral el fantasma de la sífilis.

**¿Neuralgia?**

**Un apenado Ensenadense.—Ensenada.**—Ni el tratamiento específico ni los fosfatos podrán curar los dolores craneanos que por los datos suministrados sospechamos sean de naturaleza neurálgica. Aunque se trata de afecciones distintas, le damos el mismo consejo que a E. P. 1006. Aquel método es soberano para las neuralgias.

**Peras al olmo**

**Escaso.—Mar del Plata.**—Quizás usted pretenda demasiado, pero si es cierto lo que dice confórmese, amigo, que pretender milagros es como pedir peras al olmo.

**No es vicio**

**Lector afligido.—Buenos Aires.**—Nos parece que no puede ser calificada de vicio la costumbre de la nińita. Quizás se deba a un eczema o a un prurito urticario. A los cinco años es muy difícil obtener resultados con la sugestión hipnótica. Puede ser eficaz un tratamiento hemoterápico, pero se impone de todos modos el exámen médico.

**Alcoholismo**

**S. J. Ch.—Buenos Aires.**— En nuestro local no se efectúa ya el tratamiento contra la bebida. Diríjase al médico que lo practica con éxito en Buenos Aires y tiene su consultorio en Viamonte 1175.

**Solitaria**

**Federico el chico.—Oncativo.**—En cualquier caso debe procurarse eliminar el parásito, lo cual le beneficiará. Se utilizan medicamentos a base de extracto etéreo de helecho macho y subsiguientemente un purgante. Es preciso seguir instrucciones muy precisas para obtener resultados.

**Repita**

**E. B. L. L.—Buenos Aires.**—El profesor Lago Millán nos ha entregado su carta fecha 19 de octubre ppdo. Para darle un consejo necesitamos que nos remita datos sobre sus trastornos sexuales.

**Asueroterapia**

**Dante Ruiz.—Río II.**—Es indudable que en muchos casos se obtiene la atenuación y aun la desaparición de los dolores del parto por medio de la reflejoterapia endonasal, de acuerdo con la técnica del Asuero.

**Parásitos**

**Nubia Algibe.—La Plata.**—Según el parásito intestinal que está en juego, podrá pensarse en la necesidad de evitar la ingestión de determinados alimentos para prevenir la invasión. No se trata precisamente de regímenes alimenticios.

**Cremas**

**Delicado.—B. Aires.**—No podemos indicarle una marca determinada de crema para evitar la infección después de afeitarse. Pida en la farmacia alguna de las muchas que contienen agentes antisépticos.

### RADIOLOGO



DR. L. VENGEROW

Las Jornadas Odontológicas que están realizándose en nuestra capital, actualiza los problemas referentes a la higiene y profilaxia dentarias.

El doctor León Vengerow, odontólogo de los más capacitados para opinar sobre la utilidad de los rayos X en la práctica profesional buco-dentaria, ha puesto de relieve cómo es posible una contribución más extensa de la odontología para prevenir no sólo las enfermedades de la boca, sino todas las afecciones que afectan al organismo en su totalidad y que tienen su origen en focos alveolo-dentarios infecciosos o mal formaciones de diverso orden que sólo pueden ser reveladas con los rayos X.

Su larga actuación en las clínicas odontológicas norteamericanas, inglesas y francesas además de su destacada actuación científica en nuestro país, dan a las opiniones del doctor Vengerow, considerable interés. Técnico impecable en radiología odontológica, su colaboración en la asistencia profesional es constantemente solicitada.

## ES UN TORNEO DE CIRUGIA DENTAL, DICE EL DOCTOR GORRITI

**Opina Sobre las Jornadas Odontológicas el Presidente de la Delegación Uruguaya**

HEMOS entrevistado hoy al doctor Rodolfo Gorrito, presidente de la delegación uruguaya que participa en las Jornadas Odontológicas que se realizan en la capital.

**Torneo de cirugía dental**

Requeridas sus impresiones sobre la misión que cumple el certamen, el doctor Gorriti nos expresó que la labor que realiza constituye un verdadero torneo de cirugía dental, lleno de figurar al lado de los que se realizan en los centros de cultura odontológica norteamericanos o europeos. Estas jornadas — añadió — ofrecen la ventaja de hacer conocer los valores profesionales de uno y otro país y tienen el interés de un acto práctico de confraternidad de auspiciosas resonancias.

—¿Qué demostraciones efectuará la delegación uruguaya?

—Entre las demostraciones que hará el equipo uruguayo figuran casos de cirugía, de prótesis y de clínica de dentistería. El doctor Regino Olivera, as de la cirugía dental uruguaya, practicará varias intervenciones de fracturas de maxilares.

D. GORRITI

**Clínicas dentales gratuitas**

Interrogado sobre la misión que compete al odontólogo en la obra de salubridad pública del Uruguay, nuestro entrevistado nos manifestó que recientemente se ha conseguido la incorporación de un representante de las instituciones odontológicas al Consejo de Salud Pública, que es el organismo encargado de la higiene y asistencia social en todo el país. Se ha conseguido asimismo — agregó — la creación de clínicas odontológicas gratuitas para los obreros y los niños pobres que concurren a las escuelas.

# La Técnica de las Ondas Cortas Hertzianas Para Curar Tuberculosos Está ya Consagrada

**El Dr. Díaz de Souza, Precursor en la Argentina de la Eficaz Terapéutica, Ve Aumentar sus Exitos Justificándose la Comunicación que Hará al Congreso Panamericano de Tuberculosis que se Efectuará en Montevideo**

El próximo Congreso Panamericano de Tuberculosis que se efectuará en Montevideo y al cual presentará nuestro compatriota, doctor José Díaz de Souza, comunicaciones científicas sobre tratamiento de la tuberculosis por medio de su método personal de ondas cortas, dan a las curas obtenidas por aquel modesto hombre de ciencia un extraordinario interés.

Pasados ya los primeros tiempos de sorpresa ante lo novedoso de la nueva técnica terapéutica y lo inusitado de las curas obtenidas, un sentimiento de respeto se ha impuesto en el público y en el ambiente médico en vista de la continuidad irrefutable de éxitos. El doctor Díaz de Souza posee en la actualidad, un nutrido caudal de historias clínicas correspondientes a enfermos tuberculosos pulmonares de todos los grados que han beneficiado del tratamiento. Aun en los casos de extrema gravedad donde no ha sido posible obtener resultados definitivamente alentadores, pudo constatarse la acción bienhechora de las radiaciones hertzianas.

**Controles rigurosos**

Todas esas historias clínicas, debidamente documentadas con protocolos de análisis de laboratorios y radiografías, obtenidas no sólo en la clínica del doctor Díaz de Souza, sino por profesionales de reputación, constituyen la base de la comunicación que hará aquél al Congreso Panamericano de Montevideo. Se trata de una estadística profusa en datos clínicos del más alto interés científico y que sirve para justificar los antecedentes experimentales, las teorías y los pronósticos que con respecto al porvenir de la lucha antituberculosa ofrece el método de las ondas cortas.

**Lucha contra la rutina**

Nuestra sagacidad periodística, venciendo los escrúpulos y la modestia del doctor Díaz de Souza, ha permitido que hiciéramos conocer del público la eficacia de las ondas cortas en el tratamiento de la tuberculosis pulmonar. Y si bien esta divulgación, que consideramos un deber nuestro, a fin de que beneficie el mayor número de enfermos, ha motivado en ciertos círculos académicos, apegados a la rutina o a intereses creados no siempre respetables, reproches al doctor Díaz de Souza, como si una ética apolillada pudiera estar por encima de la salud de los enfermos, no dejaremos de insistir en hacer conocer los nuevos éxitos a medida que vayan produciéndose.

**Documentos vivos**

Ningún testimonio más valioso para juzgar de la eficacia terapéutica, que el de los propios enfermos. Documentos vivos, valen más que las teorías y las pragmáticas de la medicina oficial. Como ha ocurrido en todos los tiempos, son las Facultades las últimas en enterarse de muchas de las grandes conquistas de la medicina. Y así ha ocurrido en el caso del doctor Díaz de Souza. Pero el certero instinto popular y el criterio de los médicos con vocación y sentimiento que viven la realidad libres de la retranca libresca y no encandilados por el relumbrar de ciertos maestros, va imponiendo la personalidad del doctor Díaz de Souza, pese a la modestia de éste.

**Un caso elocuente**

El caso que hoy hacemos conocer es bien ilustrativo. Fernando Velasco, español con muchos años de residencia en la Argentina, es ordenanza de la Subdirección de nuestra Aduana. Vive en Pasaje 2, No. 69 de la vecina localidad de Ciudadela. Hasta la casita de jardín florecido, donde se aloja con su familia, hemos llegado ayer. Nos recibe la señora y al conocer nuestra curiosidad, nos hace pasar, contenta, dice, de poder hablar del doctor Díaz de Souza.

—A ese hombre, que es un santo, no le pagaremos nunca bastante el bien que nos ha hecho. Cuando creíamos que no habría salvación para mi esposo, decidimos que lo viera el doctor Díaz de Souza, y ahora verán ustedes cómo se encuentra.

**Relato emocionante**

Aparece Fernando Velasco, seguido de sus dos hijos. Viene de estar carpiendo tierra en la huertita del fondo... Sabiendo que somos de CRITICA, saluda jovialmente.

—Y bueno — dice — ¿creían que iban a encontrarme en la cama? Pues ya lo ven. Al empezar el tratamiento de ondas cortas, pesaba 60 kilos; ahora peso 73 kilos.

Y esto lo expresa ensanchando el pecho y levantando los brazos como en un ejercicio atlético.

Le pedimos que nos cuente sus penas de antes y el hombre no se hace de rogar.

—Antes había trabajado en el dique 3 del puerto, pero desde hace algunos años soy ordenanza de la Subdirección de la Aduana. Fuerte y animoso para el trabajo, empecé el año pasado a desganarme, a perder el apetito, a sufrir...

—Los médicos particulares a quienes consulté, me dijeron que estaba muy débil. Me trataron con tónicos de todas clases, me obligaron a no trabajar. Gasté todos mis ahorros y cada vez iba peor. Después tuve vómitos de sangre, fiebre, tos, sudores. Y así me llevaron al Hospital Alvarez.

**La resurrección**

—En el hospital, las radiografías revelaron que mis dos pulmones estaban tuberculosos; los análisis de esputos acusaron la presencia de bacilos de Koch.

—Imagínen ustedes — continúa diciéndonos Velasco — ¡qué situación terrible! Con mi mujer y seis hijos que alimentar, sin mayores recursos, aquello fué desesperante.

—Empeorando día por día, a pesar de los tratamientos, decidí en febrero de este año consultar al doctor Díaz de Souza. Me hizo radiografías y exámenes, que ustedes habrán visto y comenzó el tratamiento de ondas cortas.

—Ese médico es un salvador — interrumpe la señora de Velasco con lágrimas en los ojos, mientras su marido termina diciendo, después de haberse puesto sus mejores ropas para que CRITICA lo fotografíe y haga conocer su caso a otros enfermos:

—Ahora me siento bien, como si me hubieran sacado años de encima, de tan fuerte que estoy. En cuanto termine la licencia, volveré al trabajo con más ganas que de muchacho. Y esto se lo debo al doctor Díaz de Souza. Digan no más, que es mi salvador.

### CURADO POR EL NUEVO PROCEDIMIENTO DEL DOCTOR DIAZ DE SOUZA



EN EL JARDIN de su alegre casita de Ciudadela, Fernando Velasco, ordenanza de la subdirección de la Aduana, curado por el doctor Díaz de Souza, se muestra satisfecho, acompañado por su señora y los hijos

## EL METODO SE CONFIRMO

EN la Sociedad de Medicina de Viena, el doctor Stiebosch, ha presentado una comunicación sobre el tratamiento de la tuberculosis pulmonar con ondas cortas hertzianas. Los éxitos curativos corresponden no sólo a grados primeros, sino a formas fibrosas, fibro-caseosas y algunos en que ya existía caquexia tuberculosa con cavernas extendidas.

Las conclusiones del doctor Stiebosch fueron aceptadas por aquella reputada institución.

### CURADO



F. VELASCO

## LAS VITAMINAS DE LAS FRUTAS

LAS frutas deben ser comidas crudas y si es posible no peladas pues las vitaminas se encuentran inmediatamente debajo de las cáscaras.

También las legumbres deben ser comidas crudas para aprovechar sus vitaminas.

# LA HIGIENE DEBE SER UNA MEDICINA PARA EL PUEBLO

**Así se Expresa uno de los Tres Médicos Delegados del Perú a la Conf. Sanitaria, Dr. E. Paz Soldán**

El Perú ha enviado a la IX Conferencia Sanitaria Panamericana como delegados a tres médicos prestigiosos: los doctores Carlos Enrique Paz Soldán, Carlos Monge y Luis Vargas Prada.

En su residencia del City Hotel conversamos esta mañana con el primero de los nombrados.

—Soy —nos dice al saludarnos— un delegado crónico a las conferencias sanitarias. He asistido a la mayoría de las realizadas, representando a mi país, y tuve el honor de presidir la que se celebró en Lima, hace pocos años. Por lo demás —agregó— soy un antiguo amigo de la Argentina, adonde llego por décima vez.

Y el doctor Paz Soldán recuerda que aquí actuaron, social y políticamente algunos de sus antepasados. Por iniciativa suya es que las delegaciones rendirán en estos días un digno homenaje al general San Martín.

Actualmente, el Dr. Paz Soldán es presidente de honor de la Oficina Sanitaria Panamericana de Wáshington.

**Una política nueva en materia de salud pública**

—¿Cuál es —preguntámosle— su aspiración máxima de higienista?

—La higiene —nos responde— es, sin duda, la gran causa niveladora de la humanidad. La ciencia médica ha progresado mucho, sin duda, pero aun falta que ese progreso sea más efectivo, socializando la expansión de sus beneficios, pero sin llegar a socialismo alguno.

El Dr Paz Soldán nos expresa entonces que es partidario de auspiciar una política nueva en materia de salud pública, que ponga al alcance del mayor número los medios de prevenir y combatir enfermedades, en forma directa y personal, lo que hasta ahora en la mayor parte de los países sólo obtienen los adinerados y algunas clases medias.

—Mi máxima preocupación como médico amante del bienestar social de las colectividades humanas, sin distingos de condición ni de ideas, será en esta conferencia sanitaria, tratar de obtener que las naciones de América que aun no lo hayan realizado, formen **una verdadera magistratura sanitaria** que tenga en sus manos los destinos de la salud pública en todas sus fases.

Esta magistratura — sigue diciéndonos el Dr. Paz Soldán — ya existe, en estado más o menos progresivo; pero, por desgracia, el ejercicio de la medicina no ha entrado por el sendero que mejor conviene a su naturaleza de servicio público. En los pueblos americanos, a menudo el costo de los servicios profesionales o aun la existencia de estos servicios, hace que no poca parte del pueblo se vea privada de recibir los cuidados indispensables cuando cae en el infortunio de la enfermedad.

**La higiene, convertida en medicina social**

El doctor Paz Soldán nos habla de las proyecciones sociales que naturalmente tiene la higiene moderna.

—El enfermo — nos dice — no era para ella tan sólo un problema privado, sino ya una cuestión social de importancia creciente. Prevenir las enfermedades es negocio público, del resorte de los poderes gubernativos. Lo es, asimismo, el atenderla. Y coordinar ambas actividades y reforzarlas por medio del saneamiento de los ambientes donde viven y se agitan los seres humanos, será siempre la mejor forma de alcanzar los propósitos que persigue por el mundo la higiene, convertida en medicina social.

**Un plan orgánico contra la insalubridad**

Nos manifestó después el doctor Paz Soldán sus esperanzas de que fructifiquen en tiempo no lejano los trabajos de estas conferencias sanitarias panamericanas y, con ellos, los esfuerzos tan noblemente orientados de tantos médicos higienistas y de no pocos hombres de ciencia, en el sentido de asegurar cada vez más la defensa de las sociedades humanas contra las enfermedades contagiosas y sus consecuencias.

—Un plan para organizar la nueva tendencia de la medicina — nos dijo, — tal el alma que ha de tener la magistratura sanitaria que propicio, ideal que recién se acaba de enunciar aquí mismo en Buenos Aires, pero que tendrá que ser en un porvenir más o menos cercano el sendero más corto para alcanzar la prosperidad sanitaria y, por ende, económica de los pueblos de América, sumidos en esa miseria de la insalubridad.

Opina que ese plan tendrá pronto principio de ejecución.

**CRITICA, factor de propagación de ese ideal**

Finalmente, el delegado peruano doctor Paz Soldán agradeció efusivamente a CRITICA — diario que le desde muchos años atrás, — la atención de recordarlo.

—Un diario popular como ese — nos dijo — altamente preocupado de las cuestiones sociales, hace bien en conceder su atención a este moderno sentido de la higiene y poner sus medios de propaganda y acción al servicio de tan generoso ideal. La cuestión más grave que tiene la América toda — deben decirlo en CRITICA, nos pidió, — es velar por la salud de sus habitantes y, con preferencia, de los que trabajan.



Dr SOLDAN



## ¿Quiere Saber?

Términos empleados comunmente en el lenguaje médico:

**Acolia.** — Ausencia de secreción de la bilis.

**Actinoterapia.** — Método terapéutico por los rayos solares. Sinónimo de helioterapia.

**Analgesia.** — Supresión de la sensibilidad al dolor.

**Apirexia.** — Ausencia de fiebre.

**Aura.** — Sensación anunciadora de una crisis nerviosa, en particular epilepsia. Hacer prever al sujeto, por su fijeza, la inminencia de la crisis.

**Beriberi.** — Enfermedad provocada por ausencia de vitaminas B.

**Collapsus.** — Estado de desfallecimiento por enlentecimiento extremo de las funciones de un órgano, en particular del corazón.

**Eclampsia.** — Crisis convulsivas que estallan bruscamente en el curso del parto; la eclampsia está precedida lo más a menudo por albúmina en las orinas.

**Hematoma.** — Después de un golpe, colección de sangre en el sitio.

**Leucocito.** — Glóbulo blanco de la sangre. Existen 6.000 por milímetro cúbico.

**Hematíe.** — Glóbulo rojo de la sangre. Existen 6.000 por milímetro cúbico.

**Taquicardia.** — Ritmo acelerado del corazón.

**Septicemia.** — Invasión y desarrollo de microbios en la sangre.

**Esclerosis.** — Endurecimiento de los tejidos orgánicos.

**Profilaxia.** — Higiene preventiva contra las enfermedades infecciosas.

## El Pan que Deberían Comer los Nefríticos

**Las Proporciones Diarias**

El pan sin sal no se encuentra en las panaderías comunes; es preciso dirigirse a casas especializadas en la preparación de productos alimenticios destinados a los enfermos; es ahí que se encontrará el pan sin sal preparado para los enfermos de los riñones.

La cantidad para una persona que no desea engrosar no debe exceder al valor de dos pequeños panes en las 24 horas. De los grisines sin sal se puede comer 45 gramos por día, y del pan sin levadura 90 gramos.

## Nuestro Organismo nos Pide Alimentos Sanos

**¿Ha Pensado en el Pescado?**

Si usted conociera las mil exquisitas variaciones a que se presta el pescado para ser servido en la mesa, a buen seguro que no privaría a su paladar de placer semejante.

Pero el pescado es algo más que un plato sabroso. Es sano y alimenticio. Y, sobre todo, los pescados argentinos de mar son insuperables en ambos sentidos. Los médicos los recomiendan para convalecientes y para la infancia; los buenos "gourmets" los exigen para hacer de una buena comida, una comida completa.

Coma usted también, pues, más pescado. Fresco y brillante, con todo su característico y delicioso sabor marítimo, con todo su alto valor nutritivo y asimilable, lo encontrará usted en inmejorables condiciones higiénicas a dos pasos de su casa.

En ninguna parte del mundo, como en la Argentina, se aplican con tanta severidad los más modernos medios de higiene y conservación! Extraído el pez, todavía "vivito y coleando", se deposita en la cubierta del barco pesquero. Estos pesqueros, de 300 toneladas de desplazamiento, poseen cámaras de refrigeración de capacidad para 80 toneladas de pescado, perfectamente acondicionado. Antes de colocar el pescado en las cámaras se procede a clasificarlo cuidadosamente, por especies y calidades; en seguida se le somete a un minucioso lavado, para pasarlo después por medio de canastas de mimbre a las cámaras frigoríficas, donde se le coloca en cajones especiales entre capas de hielo molido.

Así, a toda velocidad, son traídos a Buenos Aires. Y así relucientes, carnosos y exquisitos, se ofrecen tentadores para "introducir una delicada variación en sus "menús" diarios".

(Del libro "Pescados y Mariscos Argentinos. — Su preparación", editado por la Empresa Angel Gardella Ltda., y que reparte gratis solicitándolo en las oficinas de Sarmiento 342.

### PROGRESOS DE LA OPTICA MEDICA



Diagnosticando por la pulpa de los dedos

El estudio de los capilares sanguíneos, arteriales y venosos, se efectúa con facilidad desde que pudo construirse un aparato de óptica que permite observar los diversos estados de la circulación sanguínea, por trasparencia. Basta la observación de la pulpa de los dedos para poder diagnosticar la predisposición al artritismo y la gota, la arterio-esclerosis y otras afecciones. Asimismo se constata por trasparencia la bondad o inconveniencia de ciertos regímenes alimenticios y la capacidad de combustión en el organismo que se estudia.








## Guía:

**DE ESPECIALIDADES Y PRODUCTOS RECOMENDABLES ACEPTADOS POR EL DEPARTAMENTO N. DE HIGIENE**

| MEDICAMENTOS | APLICACIONES Y CARACTERISTICAS | INTRODUCTORES O FABRICANTES |
|---|---|---|
| | AFECCIONES A LA PIEL | |
| Azufre Termado | Granos y afecciones cutáneas | Latch y Ruy |
| | ANTISEPTICOS | |
| Lysoform | Antiséptico, higiene íntima y heridas | Mendel y Cía. |
| | VIAS URINARIAS | |
| Píldoras [illegible] (plateadas) | Blenorragia, ent. de la vejiga, etc. | J. Kermann. |
| Hediann | Blenor., gonorrea, g. militar | Droguería Suizo-Argentina Ltda. |
| Urilithion Serono | Antiúrico y desinfect. urinario | |
| | TONICOS RECONSTITUYENTES | |
| "Histol" tónico | Raquit., debilidad, anemia surmenage | Hijos de Atilio Massone |
| Eucal (Caramelos) | Reconstituyente y Remineralizante | Laboratorios "Histol" |
| | LAXANTES Y PURGANTES | |
| Fermentolax Craveri | Laxante blando en comprimidos | Hijos de Atilio Massone |
| | DIVERSOS | |
| Vicenan Serono | Píldoras contra la avariosis | Hijos de Atilio Massone |
| Iiloral | TONICO VIAS RESPIRATORIAS | Laboratorios Ludwig. |

### Don Jacobo en la Argentina — por Cliff Sterrett

GRAN OPOSITOR




★ ☆ ★ ☆ ★ ☆ ★ ☆ ★ ☆ ★

### La Juventud de Búffalo Bill — por O'Neill

HABLA EL ESPEJO







★ ☆ ★ ☆ ★ ☆ ★ ☆ ★ ☆ ★

### Lo Llaman Burbuja — por Ad Carter

NO SE ACUERDA







★ ☆ ★ ☆ ★ ☆ ★ ☆ ★ ☆ ★

## LO CURIOSO DEL MUNDO




ATTU, la isla más occidental de la cadena de las islas Aleutas, es el punto más occidental de los dominios del Tío Sam. Técnicamente se encuentra en el hemisferio oriental, pero la ley internacional marca la frontera internacional en el Oeste de dicha isla, para que tenga la misma tabla de tiempo que las demás islas Aleutas.

### El Ratón Mickey — ¡Listo para el requiescat in pace! — por Walt Disney









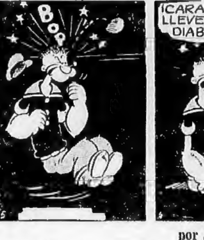

### Los Líos de Espaguetti y Dedalito — Redescubrimiento del enemigo — por Segar










### Breves Tragedias de la Vida Moderna — Las compañías necesarias — por Jimmy Murphy




### Don Codeguín el Fiambrero — Interrumpió las oraciones — por Milt-Gross





### Don Gil A. Cuadros — Un pobre alegre — por Dibbie










### Pochito Quiere Saber — La madre naturaleza — por Pim




### Tucutá — Las esperanzas frustradas — por J. Carver Pusey












# VIDA SANA Y EFICIENTE

Por el Profesor LAGO MILLAN

## La Gimnasia en Grandes Aparatos

CRITICA

Año XXII — SABADO 17 DE NOVIEMBRE DE 1934 — No. 7393

PARA ilustrar la página de hoy tuve necesidad de entrevistar al veterano de nuestros profesores de aparatos, Mario Cybeo. En efecto, no se puede hablar de gimnasia en aparatos, aquí en la Argentina, sin mencionar el nombre de Cybeo, puesto que ha sido quien ha hecho más por ese deporte. Notables campeones, tales como Ferreiro, Ferreguti, Labarriere, Rocco, Perna, Tula, etc., fueron obra suya.

Se formó Mario Cybeo en la Sociedad Gimnástica Ligure Cristóforo Colombo, de Génova. Desde el año 1900 hasta el 1907, participó en todos los torneos llevados a cabo en Italia y en las más importantes capitales europeas.

Conquistó la corona de laurel, o sea el más alto título honorífico, en los concursos de Niza, Bononia, Génova, Milán, Como, Novara, Sampierdarena, Asti, Besancon, San Remo, Arras, Mons, San Damiano, Florencia, Amberes, Lieja, Marsella. En 1906 en Roma, fué premiado personalmente por la reina, después de haber finalizado las pruebas con el total máximo de puntos posible. Fué también campeón internacional.

Desde hace 20 años que es profesor del Club Gimnasia y Esgrima y 10 del Colegio Militar.

### *Historia de la gimnasia en aparatos*

Fué Alemania la cuna de la Gimnasia de Grandes Aparatos, o Gimnasia Artística, y los que cultivamos tan hermoso deporte, debemos a esta nación nuestro agradecimiento. El prusiano Ludovici Jahn ideó a principios del siglo pasado la "barra fija" y las "paralelas", y modificó el "caballo", que ya existía pero que se usaba únicamente para saltos y volteos. (Las anillas son de origen italiano).

El sistema Jahn fué al poco tiempo modificado por otro alemán: Adolfo Spiess, quien lo despojó de las exageraciones acrobáticas a que había llegado, y completó el trabajo en los aparatos con saltos y ejercicios a cuerpo libre. Ese método es el que se usa actualmente en todas las naciones que cultivan esta clase de gimnasia artística. De Alemania la gimnasia se extendió primeramente a Francia, importada por un ex oficial del ejército napoleónico, el español Amoros (de ahí el nombre de Gymnastique Amorosienne, con que se la denomina en Francia), y se expandió después rápidamente, tomando en el viejo mundo tal incremento que no es raro ver congregando en un concurso gimnástico a 15 a 20.000 participantes.

Reconocidos los beneficios que aporta esta rama de la educación física, metódicamente practicada, se incluyó su enseñanza en las escuelas militares, antes, y después en las escuelas secundarias, en la mayoría de las naciones.

Los beneficios que la Gimnasia Artística reporta a sus adeptos son múltiples: cincela admirablemente sus cuerpos, les da la fuerza para sostenerse en cualquier posición, les da la agilidad y el valor para ejecutar las más difíciles y arriesgadas pruebas con espontaneidad y elegancia, les da la perseverancia necesaria para vencer las dificultades que se les presentan a cada instante. Une íntimamente el músculo al cerebro, de modo que uno obedece fiel e instantáneamente al mando del otro. Cultiva, en fin, el sentido artístico; en efecto, el gusto del gimnasta en la combinación y ejecución de sus ejercicios, es el mayor coeficiente de triunfo en las competiciones.

### *Cómo se iniciaron los campeonatos en nuestro país*

En nuestro país, los torneos de gimnasia con aparatos empezaron a disputarse regularmente a cada año, desde el 1921, año en que el club de Gimnasia y Esgrima organizó el primer campeonato nacional. El año siguiente la Dirección Municipal de Plazas y Ejercicios Físicos organizó el primer campeonato municipal. El club Belgrano también fomenta ese deporte con un torneo anual, cada vez con mayor éxito.

Desde hace tres años tenemos también anualmente el torneo que organiza la Federación Gimnástica Argentina, que preside el doctor A. Ríos. Esta entidad, a pesar de sus cuatro años de vida, ha beneficiado en mucho a la gimnasia, imponiendo orden y disciplina con sus acertadas reglamentaciones.

El secretario de dicha Federación es un excelente gimnasta, el ingeniero César Rocco Perna, quien años atrás ha sido campeón nacional, y que hoy, retirado de la gimnasia activa, sigue trabajando incansablemente en pro de su deporte favorito.

### *Características de los torneos*

Las características de los torneos varían entre sí. En el "Municipal" y "Belgrano" los gimnastas pueden competir en uno o en más aparatos, ejecutando un solo ejercicio libre; en el de la "Federación", en cambio, los competidores deben ejecutar 10 pruebas, o sea: un ejercicio obligatorio y uno libre en los cuatro aparatos; un salto al caballo sin arzones y un ejercicio a cuerpo libre.

Las condiciones severas de este torneo reducen sensiblemente el número de participantes, en relación a los demás concursos.

Además de los premios individuales, en cada torneo se asigna un premio de conjunto a la institución que reúna mayor número de puntos, teniendo en cuenta los primeros cinco clasificados de cada categoría. Este premio ha sido ganado siempre por el club Gimnasia y Esgrima.

Las instituciones que suelen participar en los concursos de gimnasia con aparatos son: Club Gimnasia y Esgrima, la Sociedad Alemana de Gimnasia de la capital y la de Villa Ballester, el C. Gimnasia y Esgrima de La Plata, la Sociedad Suiza de Gimnasia, la Asociación Checo Eslovaca "Sokol", el Racing Club, la Asociación Deportiva Israelita Macabi y la Dirección Municipal de Plazas de Ejercicios Físicos. En algunas ocasiones ha intervenido también el Colegio Militar. En el último torneo de la categoría novicios obtuvo éste los tres primeros premios en "paralelas" y "caballo", y los dos en "barra fija".

He ofrecido todos estos datos para los numerosos interesados de provincias que me piden informaciones sobre todos estos interesantes deportes. Espero en otra ocasión ofrecer una bonita página sobre "anillas", ilustrada por el mismo Tula.





SALIDA de la "gran vuelta" atrás en "barra". Esta foto fué tomada poco antes de haberse completado el desarrollo

**Sócrates.** — Sí, señor; es conveniente un cierto reposo corporal durante el tiempo en que los procesos digestivos están en apogeo (inmediatamente después de las comidas), porque el organismo, durante ese período, reclama toda la vitalidad hacia el trabajo interno de la digestión.

**Angel López.** — Está bien recomendado el masaje para esta atrofia muscular. Sin un examen no es posible recomendarle otra cosa.

### *Sobre los ejercicios del sábado 3 del actual*

**Antonio.** — Está usted equivocado. La serie de ejercicios con palo, que publiqué el sábado 3 del corriente, debe hacerse toda, es decir, los 15 ejercicios de una sola vez, con los descansos ya indicados entre cada grupo para los ejercicios respiratorios. ¿Le ha parecido tanto? Es curioso pues con su carta he recibido otra de La Plata, donde un lector me dice que, como le resulta demasiado suave esta serie, quiere saber si en vez de palos podría hacer esos mismos ejercicios con manubrios de hierro.

Dicha serie, si se hace correctamente, es decir, con la energía debida, resultará suficiente aun para el más acostumbrado a los ejercicios violentos. No tenga ningún temor en practicarla. Hasta los ancianos, después del debido entrenamiento, podrán hacerlo.

En cuanto a la otra consulta sobre el estilo "crawl", depende del grado de habilidad y asimilación que tenga. Si no lo aprende en las lecciones que desea, por lo menos podrá adquirir los conocimientos indispensables, para luego con la práctica, lejos del profesor, completar aquéllos y salir airoso más adelante. Lo esencial es que usted tenga una buena dirección al principio, después lo demás vendrá solo, con la práctica continua.

**José López.** — Me quise referir a los dos sistemas. Ninguno de ellos puede compararse al Muller, especialmente el 2o.

Respecto a los ejercicios del día 3 del actual puede colocarle al palo dos bolas de plomo o fierro, del peso que desee (que no sea demasiado de una libra es suficiente).

**Luis Lugones.** — Una cosa es mielitis y otra debilidad general. Explíquese mejor.

### *Caída del cabello*

**Curioso.** — Cómo no, a esa edad y antes también suelen presentarse esas caídas del cabello. Las causas pueden ser varias. Frecuentemente son estos procesos patológicos en el sistema nervioso producidos por trastornos generales o enfermedades infecciosas. Lo más indicado es que vea a un especialista.

Haga una vida tranquila, sin excesos, higiene alimenticia severa, evacuar diariamente el intestino. No llevar apretado el cuello ni el tórax.

Si hubiera caspa, fricciones diarias con una solución coaltar saponificado, y dos veces por semana, masaje ligero con la siguiente pomada: Resorcina, un gramo; azufre, 2; aceite de cade verdadero, 10; vaselina amarilla, 20.

Si tuviera seborrea grasa, fricciónese durante 30 segundos con la siguiente loción: Azufre precipitado lavado, 5 gramos; sulfuro de carbono, 300.

Le advierto que esta loción es muy inflamable a la par que dolorosa.

**Aspirante:** Eso es una "Entortosis". Muy frecuente especialmente entre los jugadores de football. Son éstas una serie de lesiones articulares particularmente producidas en un movimiento forzado sin llegar a ser una luxación.

Ya que está tan interesados, y siendo este un asunto de gran interés que deben conocer todos aquellos que como usted tienen que atender constantemente a los jugadores de football, voy a ser lo suficiente explícito en esta consulta.

Hay varias clases de "entorsis", por ejemplo: Un pequeño estiramiento de ligamento, una fractura de ídem, o arrancamiento de ligadura ósea, y el arrancamiento del ligamento con una porción ósea. Esto se produce casi siempre debido a una causa indirecta: a un movimiento forzado que tiende a separar una articulación.

Los lugares más comunes en que se produce la "entorsis" son el pie y la rodilla. Hay síntomas que dan a conocer las "entorsis": Se pone al paciente en reposo y acostado, mirando bien primero el aspecto del pie o de la rodilla, si está hinchado, si las sinoviales están prominentes, la coloración por derrame sanguíneo articular o periarticular. Una vez visto bien, palpar y ver si hay lesión ósea, pasar el borde de la mano para ver si hay fractura y luego observar si hay algo anormal.

No habiendo fractura evidente, pasar a la presión para localizar la lesión; este es uno de los datos más importantes, porque nos da los puntos dolorosos, si es sobre el hueso habrá fractura, si es sobre el ligamento habrá arrancamiento.

Otro dato importante es el movimiento y la manera más práctica de hacer una investigación por ese medio, es practicar movimientos laterales y anteroposteriores, porque habiendo rotura de ligamento, el pie cede más de lo normal. También el dolor indica bien, más o menos, qué ligamento es el roto.

Otro síntoma que aparece muchas veces en forma visible, es una hinchazón producida por derrame, especialmente en la rodilla. Si hay derrame hay que ver si es una simpe exudación de la serosa, o si hay sangre en el derrame; ello se averigua por medio del choque rotuliano; habiendo sangre hay casi siempre una pequeña lesión de la rótula o del peroné y a veces puede haber un arrancamiento óseo.

Si la pierna se hinchare inmediatamente después del accidente, hay derrame sanguíneo (henartrosis). Puede haber una henartrosis o hidrartrosis juntas.

El dolor es mucho más precoz en el derrame sanguíneo que en el sinovial y mucho mayor también.

Veamos cómo proceder cuando sucede un caso que no es de suma gravedad:

a) Reposo.

b) Aplicar paños fríos o mejor una bolsa de hielo. Con esto se evitará mayor derrame.

c) Un masaje bien hecho, por manos expertas, calmará el dolor, activará la circulación, ayudará a la reabsorción del líquido y evitará la atrofia muscular.

d) Vendar convenientemente. Esto evitará movimientos inconvenientes, hará disminuir el dolor y contribuirá a reabsorber el líquido.

e) En algunos casos es necesario sacar el líquido. (Esta operación la debe hacer un médico). Se puede pintar el lugar dañado con una solución de: Guayacol 10 gramos; tintura de yodo 50 gramos. Su efecto es calmar el dolor y contribuir también a la reabsorción del líquido.

Si el dolor fuere muy agudo, se le puede dar un sello de fenacetina o aspirina y hasta una inyección.

Para el vendaje empléese venda de cambray. Un vendaje hecho con seda elástica no permite la aereación suficiente, produciendo la anemia del lugar vendado. Las vendas elásticas se deben usar solamente en las várices.

### *Efectos fisiológicos del masaje*

**E. A. de Córdoba.** — Los efectos fisiológicos del masaje son los siguientes:

1) El masaje aumenta la circulación sanguínea, local o general, dependiendo sobre el área tratada.

2) El masaje vigoriza los tejidos del cuerpo y los órganos vitales.

3) El masaje actúa como sedativo en caso de nerviosidad.

4) En caso de congestiones de cualquier clase, el masaje dispersa los depósitos de materia nociva y por medio del aumento de la circulación local ayuda a la desaparición de la misma. Más el constante influjo de la nueva sangre ayudará a la restauración normal de los tejidos y órganos.

5) Alejando los productos de la fatiga, el masaje ayuda a la recuperación después de severa excitación mental o física.

6) Por medio de masajes es posible estimular el funcionamiento de todos los órganos vitales, corazón, pulmones, estómago, hígado, riñones, intestinos, sistema nervioso, etc. etc.

7) El masaje puede ser considerado como una especie de ejercicio pasivo y por medio de él es posible impedir gastos musculares que frecuentemente siguen a una lesión. También es posible mantener los músculos de atletas, que por alguna razón están imposibilitados de hacer entrenamiento, en la mejor de las condiciones.

8) El masaje, por la reinvigoración y estimulación de los tejidos, fortalece los músculos y articulaciones débiles.

9) El masaje puede ser aplicado para ayudar los movimientos peristálticos del intestino grueso, estimulando la excreción, impidiendo la constipación y los males que le acompañan: dolores de cabeza, mareos, etc.

10) Es irreemplazable en el tratamiento de las torceduras, desgarramientos, etc.

Podemos decir, en general, que cuando deseamos modificar profundamente los procesos de la nutrición, retirar materia estéril del sistema, estimular la asimilación y la digestión, calmar la irritabilidad nerviosa y aliviar los dolores también nerviosos, poner en movimiento la fuerza nerviosa latente, activar la curación de las articulaciones inflamadas y de este modo restablecer su movilidad normal, estimular el corazón debilitado, etc., etc., encontraremos siempre en el masaje un colaborador eficacísimo.

### *Estómago caído*

**Lorenzo D. M.** — Durante la ejecución de los ejercicios de pie debe usarse la faja, pero durante los acostados, que son los que interesan esa región, hay que sacarla, a fin de que permita fortalecer los músculos que la misma tiene constantemente oprimidos. Después de practicar éstos, y del consabido baño, póngase nuevamente la faja.

Los trastornos que sufre son consecuencias del estómago caído y de la falta de ejercicio, sol y alimentación adecuada. Es indispensable que consiga aumento de peso. Tengo un caso mucho peor que el suyo que está completamente restablecido, con una cantidad de kilos que jamás se había sospechado. Venga a verme sin ningún compromiso. Pregunte por mí en la sección "Informes".

**C. M.** — Si como usted dice, el efecto del ejercicio por mí indicado fué tan instantáneo que le quitó esas molestias, ¿Por qué no siguió practicándolo? Creo que es mejor que me vea.

**José A. Conti.** — Lea lo que le digo a Lorenzo M. D. Los ejercicios indicados para estómago caído son todos aquellos que se ejecutan de la posición acostado. Lea lo que digo en la página del día 3 del corriente, pero es conveniente que también realice los otros grupos, haciendo más de los del último grupo, pero sin exageración.

### *Adelgazamiento*

**Francisco A. Mon.** — Como decía en dicha página, no hay ningún peligro en practicar dicha dieta. Si no la pudiese aguantar, hágase en todo caso un puré de legumbre, pero sin aceite ni manteca, o bien un caldo de carnaza que no contenga ninguna grasa. Nada de ejercicios calisténicos mientras dure esa dieta. Hágala durante siete días y repítala quince días después.

### *Caída del cabello*

**Edgardo Balbuena.** — Su respuesta es la que le doy a "Curioso". Límpiese todas las noches al acostarse el cuero cabelludo con un lienzo mojado en alcohol puro, si fuere grasoso, y luego practíquese un buen masaje con las yemas de los dedos para hacer estimular la raíz del pelo. No le recomiendo lo que me consulta.

**Un desesperado.** — Lamento su caso. La naturaleza es muy ingrata con algunas personas. Cría exageradamente grandes a unos y chicos a otros, velludos o lampiños, en fin, debe Vd. resignarse como es, pues no tiene remedio.

**Cordobés.** — Le digo lo mismo que a "Un desesperado". Creo que debía consultar a un especialista.

### *Hernias*

**Santos P.** — Si no quiere operarse, use el aparato "Brooks", pues es, sin duda alguna, el mejor aparato que se conoce para tal efecto. Su costo es reducido y los confeccionan a medida. En Bartolomé Mitre 441 tiene sus oficinas.

**David Llorca.** — No me aporta Vd. suficientes datos, no obstante a su edad no es posible tener lo que Vd. dice. Le aconsejo lo mismo que le aconsejé al joven que Vd. ha leído.

### *El ejercicio físico para los obesos*

**Obesa.** En efecto, señora, en la cura de la obesidad siempre se ha recomendado el ejercicio físico, a la par que el régimen dietético, y esto ha dado lugar para que muchas personas sin escrúpulos ni responsabilidad ninguna apliquen aquí, ignorando hasta los principios más fundamentales de la Educación Física.

Todos deben saber que, si bien el ejercicio físico es un colaborador eficaz para combatir la obesidad, también puede ser peligroso, si es aplicado por personas inexpertas. Lo es en tales condiciones para un individuo sano, ¿cómo no ha de serlo para un organismo que sufre un desequilibrio general, con todos los trastornos derivados de ello?

Aplicado científicamente, no cabe la menor duda que es un excelente y valioso agente terapéutico. El ejercicio aumenta los gastos orgánicos, desarrolla los músculos y produce sudación, que es pérdida calorífica, aunque la pérdida de peso a causa de este último punto no tiene gran valor, ya que esa deshidratación pronto es compensada por la absorción y fijación de agua de las bebidas.

Con el ejercicio ocurre un fenómeno que parecerá incomprensible para algunos, y es que al principio se aumenta un poco de peso. Este ligero aumento es debido al desarrollo de los músculos que estaban ahorados en grasa y, por lo tanto, no hay que alarmarse. Continuando, se apreciará pronto sus resultados. Por de pronto el perímetro se verá reducido desde los primeros días.

### *Pies doloridos*

**Footballer:** Es muy común que los jugadores de football y también de otros deportes, sufran de los pies y tobillos. El intenso trabajo a que se ven sometidos, soportando todo el peso del cuerpo, como así también los choques contra el terreno duro, golpes, etcétera, en un ambiente de calor asfixiante, a causa de las medias y del calzado, son la causa de ese estado delicado y molesto.

Contra esto, un excelente remedio es el muy generalizado baño de pies con sal, que tiene la propiedad de fortalecer y endurecer los pies y tobillos de una manera sorprendente. Si bien casi todos los jugadores, hoy día, aplican tal procedimiento, son pocos los que lo hacen de manera correcta, resultándoles así menos eficaces.

El efecto de estos pediluvios no se debe solamente a la acción de la sal, sino a ésta con el agua bien caliente. Y como cuanto mayor tiempo permanezcan los pies sumergidos en el líquido, mejores serán los resultados, de ahí que le aconseje para ello el procedimiento siguiente:

En un recipiente capaz de contener ambos pies, échesele uno o dos puñados de sal gruesa de cocina, y agua caliente en cantidad suficiente para cubrir aquéllos hasta los tobillos. Procúrese que el agua esté lo más caliente que sea posible soportar, sin que llegue a producir escaldadura. Como al principio no se puede soportar una temperatura elevada, vályase agregando agua caliente, poco a poco, hasta el límite soportable. Para esto, mientras los pies están sumergidos, téngase un recipiente de agua bien caliente a mano.

La duración de los pediluvios debe ser de unos 20 minutos, como mínimo.

### *Aumentar de peso*

**Fénix II.** — Lea lo que le dije a "Un ciclista cordobés" en la página del sábado pasado. Debe también hacer ejercicio y para esto le recomiendo la serie que ofrecí el sábado 3 del actual, pero haga sólo la mitad de las veces o sea contar hasta 5, nada más, cada ejercicio.

### Un Gran Campeón

Ilustra esta página HECTOR TULA, el actual campeón nacional. Empezó a practicar aparatos hace siete años. Al año se clasificó campeón de 3a. categoría, a los dos años campeón de 2a. y desde hace tres años, es campeón de la categoría máxima. El título, según Cybeo, está en buenas manos, pues tiene este atleta todo lo que se requiere para ser un gran campeón: es ágil, fuerte, audaz e inteligente, tiene una exacta concepción del tiempo y una asombrosa facilidad para vencer cualquier dificultad. Le haría falta tan sólo ser más asiduo a los entrenamientos, de este modo, afirma su maestro, sería Tula un formidable competidor hasta en los escenarios más importantes.

HECTOR TULA, nuestro campeón máximo durante la ejecución de una correcta plancha de atrás

"VERTICAL sobre un brazo

"BANDERA" sobre el brazo derecho en "para lelas". Como todos los ejercicios que ofrecemos hoy, resulta [illegible]amente